



Catalogue 2014/15

About WERMA



We make sure you are seen and heard

WERMA Signaltechnik is one of the world's leading companies for optical and audible signal devices. The international company located in South West Germany sets the tone technologically with its many state-of-the-art innovations.

Our signal devices make working environments safe and processes efficient - on machines, in factory halls or in the building services industry. With a broad line of over 3,500 products, WERMA offers solutions for an extremely wide range of signalling applications.

We are there where you need us

With our own subsidiaries in many European countries as well as in China and the USA and a tightly woven network of international sales partners we ensure outstanding worldwide on-site support. Our customers benefit from exemplary service with fast, on-time delivery of all products and accessories. WERMA products can be easily ordered online at www.werma. com.

Our consistently high customer satisfaction ratings show that our customers feel WERMA takes good care of them.

We are constantly developing

Innovation is the driving force for us to further expand our technological advantage. WERMA conducts both systematic core research and specific product development for which the most modern project management methods are employed.

We test all new developments in our own optical and acoustic laboratories. The success of this innovation policy is demonstrated in the many patents, design awards and positive customer evaluations we have received.

Quality "Made in Germany"

We produce our own plastics, electronics and injection-mould tooling to guarantee that our products are truly "Made in Germany".

Our production engineering uses the advantages of lean production processes and intelligent automation to ensure we are consistently fast and fl exible.

WERMA is DIN EN ISO 9001: 2008 certified. Our processes and products are the subject of rigorous testing to guarantee consistently high quality levels.











Contents

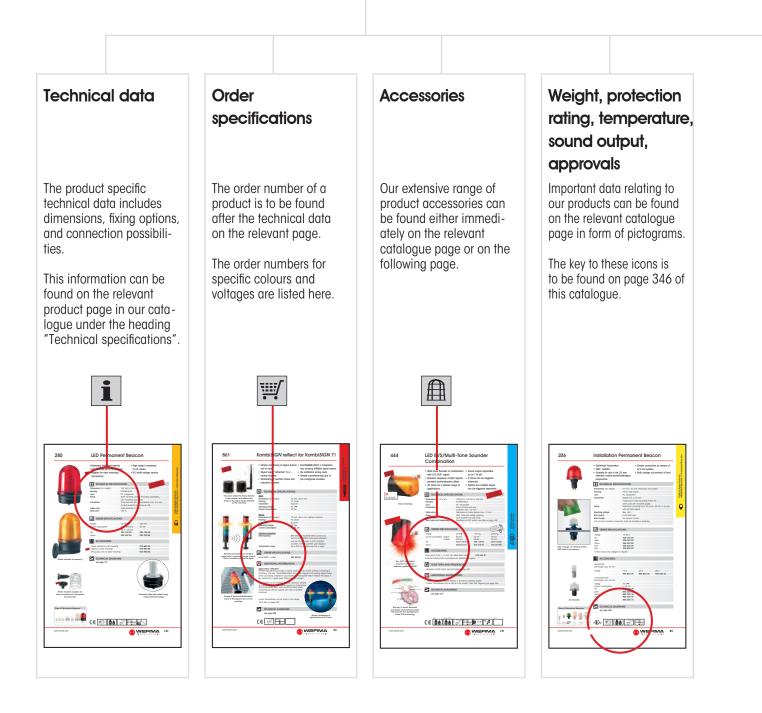
New Products and Awards	
New Products Awards	
Systems for Process Optimisation in Production, Assembly and Logistics	areas
Page	. 11
Signal Towers · Modular	
Page	. 29
Signal Towers · Completely pre-assembled	
Page	. 71
Optical Signal Devices · Installation Beacons	
Page	. 95
Optical Signal Devices · Free-standing Beacons	
Page	119
Optical-Audible Signal Devices	
Page	187
Audible Signal Devices	
Page	225
Ex Signal Devices	
Page	267
Technical Diagrams	
Page	293
Sales Network	
Page	342
General Information	
Page Product Number Index	346 364

Contents

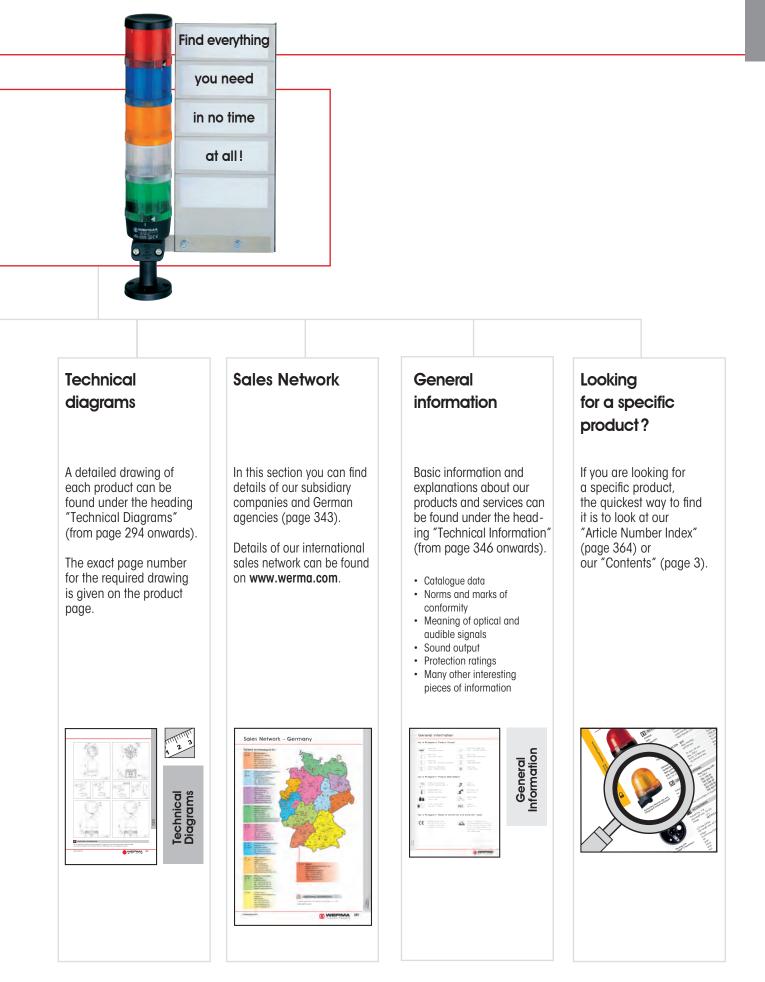
Customer satisfaction is our highest priority. Your wishes and requirements come first at all times and with this in mind we are constantly improving our service and product range.

To help find your way through our extensive catalogue we have compiled a navigation guide.

In this way you can find everything you need in no time at all !











Signal Towers · Modular



845 Terminal element for KombiSIGN 50

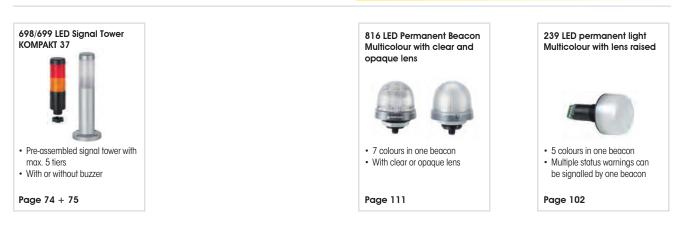


- Tube and single hole mounting without the need for accessoires
- Quick and easy wiring

Page 65

Optical Signal Devices · Installation Beacons

Signal Towers · Completely pre-assembled



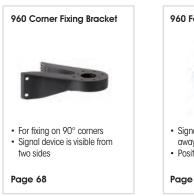
Optical Signal Devices · Free-standing Beacons







Accessory





away - Positioning in 0° and 90°

Page 69

Further information

The technical information, order specifications and accessories for our new products can be found on the relevant product page.

The technical diagrams of our new products are in the "Technical diagrams" section from page 294 onwards.

You are welcome to request the technical diagrams in digital form. The relevant 3D models, instruction leaflets and connection diagrams can be obtained from us or downloaded from our homepage at any time.

The sounds of the audible and optical-audible signal devices can be played from our website www.werma.com.





The Signal Device Site on the internet: www.werma.com

You can select quickly and simply the required KombiSIGN signal tower, Kompakt 37 or traffic light types 890/853/153 using this tool. The tool guides you through the selection process with clear and concise images and questions and ena bles you to make your required selection in just a few mouse clicks.







Customised products

From your idea to the final product

Not without good reason do we claim to be European market and innovation leaders in signal technology. The customer is the focu s of all our activities.

Putting the customer first means that we have to be able to meet special requirements both in terms of design, manufacture, service and availability. Our highly vertical manufacturing allows us to be very flexible and respond to your requests easily and quickly. It goes without saying that we deliver quality and all of our products meet ISO 9001:2008.

Modular and pre-assembled signal towers



WERMA is well known for its large range of modular signal towers. We have an appropriate product/accessory for just about any application. The modular system of signal towers allows you to customise the design of the tower to your specific requirement. On request, products such as the KombiSIGN towers can be supplied fully assembled or provided with a cable or connector. This enables quick and simple installation on site.

Further features of our modular range of towers:

- Products for all common voltages
- Wide variety of optical and audible signal elements
- Mix and match according to your requirements
- Large selection of accessories
- Versatile and flexible solution possibilities

Customised design

Life in the modern industrial world is characterised by the fast pace of technological deve lopment. Guidelines for Corporate Identity and Corporate Design are being implemented and experienced in all walks of business life, including also in the design of machinery and equipment. The individual corporate design of a machine and its accessories conveys the manufacturer's quality statement to the customer. Design, colour and aesthetics are increasingly considered as important purchase criteria and the design of the product is increasingly becoming a strategic competitive factor and is the key to strong innovation.

We are able to offer individual colours, designs and voltages for almost every signal device. Uniform colour and design can enhance the overall appearance of the machine or equipment upon which the signal device is fitted.



Design as a strategic competitive factor

The term design is of course fundamental to the development process of a piece of machinery and has mostly an effect on poten tial purchasers when it is regarded as unique and special in some way. It is very important that all components fit and work together perfectly, since signal devices are visible and form part of the design of the machine.

Simply specify us the design you want and we will do the rest. Experts will advise you on design options in order to get the be st possible result: aesthetics and signal technology merged into your customised signal device.



Design and function must be right - from the very start

From the outset, we ensure that only select and high-quality materials are employed to guarantee that our products operate safely and reliably. WERMA signal devices need to stand out. At the same time, they must blend into the background when non-operational. We therefore carefully create optimum light and perfect sound in all WERMA products - and dedicate considerable effort to making them look good.



Christian Höhler, WERMA R + D Director explains: **"Aesthetics and quality** are important. Both must enhance the products' **signalling function** in the best way possible! To this end, we frequently work with **external designers**. These designers ensure that WERMA products look attractive. Our engineers are then responsible for creating **the highest level of functionality**.

In this way we create an attractive form for the best possible signalling performance. We want our customers to benefit from their WERMA signal devices for a long time to come!"

WERMA designer products provide many benefits

WERMA signal devices are attractive in design. In our opinion, good design means that:

- WERMA products are aesthetically pleasing and innovative
- Designs for all tastes are available to ensure our customers are in line with current trends
- WERMA signal devices are ergonomic and function reliably

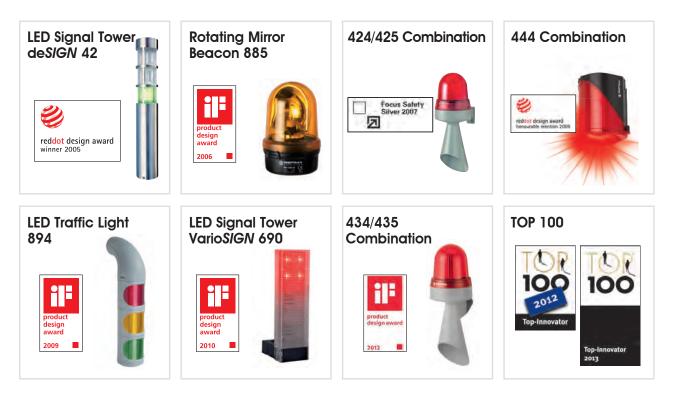
Customers benefit from a product that:

- is perfectly suited to their application
- either blends into the background or purposely stands out
- works perfectly and looks fantastic

The end result is a high-quality housing combined with the best of signalling functions for your machine - all designed to **increase the quality and reliability** of your application.

Award-winning design by WERMA

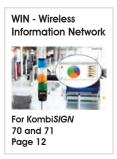
Experts regularly assess the design quality of WERMA products. Products that meet the strict requirements are awarded the most highlyregarded **design prizes** from all over the world:







Machine Data Collection Systems (MDC Systems)



Manual Call Systems

AndonCONTROL







AndonSWITCH

For signal towers Page 23

AndonBOX



For signal towers Page 24



For KombiSIGN 70 and 71 Page 25

Wireless Call Systems



For KombiSIGN 70 and 71 Paae 27

Further Information

Further Information about "KombiSIGN signal towers" can be found in the chapter "Signal Towers" beginning on page 29.



You can find more information on these products at www.werma.com.



Systems

www.werma.com



MDC Systems

Recognise the potential with WIN

Delivery performance, smaller batch sizes, increasing competition and pressure on costs are all common issues for companies nowadays. In order to deal with all of these issues greater attention has to be paid to flexibility, transparency and efficiency. Without technical support it is virtually impossible to reduce downtime, shorten production times and at the same time install a comprehensive works monitoring system in order to make the best use of the capacity available.

Machine Shop Monitoring quickly and simply with WIN



WERMA offers an easy to install simple low cost wireless monitoring system called **WIN** (Wireless Information Network) which can be fitted to virtually any piece of equipment or machinery, irrespective of age and specification. WIN combines signal tower technology with wireless technology and an ingenious software package. The common interface point on machines is a WERMA signal tower to which the WIN (MDC - Machine Data Collection) system can be easily fitted and commissioned.

Analyse Productivity at the touch of a button with WIN

An additional element called the "WIN slave/transmitter" is fitted to the Kombi*SIGN* signal tower. This transmitter transfers machine status information wirelessly to the "WIN master/receiver".

The "WIN master/receiver" is connected by USB to a PC and can receive data from up to 50 "WIN slaves/transmitter" each reporting a maximum of 8 different status conditions.

Counter module with WIN slave performance/WIN transmitter performance

The second piece of hardware called "WIN slave performance/ transmitter performance" offers a counting module alongside the traditional monitoring functions. This module monitors up to six different status conditions and counts the piece part output signal from a machine.

Excellent transmission range with Wireless Technology

The WIN system has a transmission range (unobstructed line of sight) of 300 m although this will vary according to the construction of the building. In addition, as each "WIN slave/transmitter" acts as a repeater, effective transmission distances in a network of "WIN slaves/transmitter" can be extended to a maximum of 900 m distance between "WIN slave/transmitter" and "WIN master/ receiver". The low frequency (EU: 868 MHz/USA: 915 MHz) the system uses provides better transmission characteristics than other systems such as WLAN and Bluetooth.

The intuitive WIN software

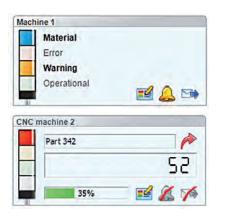
The software supplied with the system is licence-free and easy to install. There is no restriction on the number of users who may wish to install and run the program.

The software displays the status condition of signal lights installed in the system and the user can select from three languages, German, English or French. The software enables the user to analyse runtimes, identify causes of disruption in operations and therefore improve efficiency.





WIN - Software information and functions at a glance

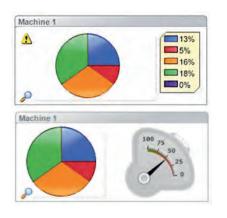


React quickly with the Control Station

You can quickly see if a machine is in an error condition or running normally. This module helps you to quickly take action to reduce downtime.

The messaging function keeps you in touch all the time

It is no problem for WIN to keep you informed anytime anywhere about condition changes. For example a condition change can trigger an email to be sent automatically to a PC or smart phone. You can select for which machines and which condition changes an email is generated and also set a time delay before the email is sent.

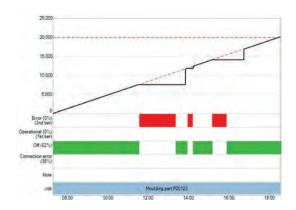


Increase efficiency with the Productivity Module

Using the Productivity Module you can check the productivity of your machines and workstations over any time period. You can look for example at the last working day, or define specific time periods such as shift patterns. Using this module it is possible to retrospectively analyse downtime and fault conditions and thus help improve efficiency in the future.

Production transparency in the Runtime module

The Runtime Module allows you to check the operation and downtimes of your machines or workstations. Using this module you will quickly establish if there are patterns of downtime or fault conditions thus giving you a better transparency of production. This will then form the basis for improving the efficiency of your production processes.





WIN - Software information and functions at a glance



Document problems with the error analysis

Identify, comment and analyse the fault conditions. First of all define the most common reasons for fault status occurring, for example material shortage. Should this condition, or any other defined condition arise, once you have identified the reason for the fault condition this can be entered as a "note" in the Runtime Module.

The number of fault conditions will also be shown and thus will assist in resolving the reasons for the frequency of particular fault conditions.

Include a range of users with the Multiple Operator Access

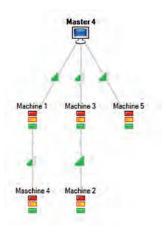
The software uses a structure based on a database and can be used by any number of users. The database needs to be copied over to a shared drive on your network to allow multiple users access to the system. There is no restriction on the number of users who can install the licence-free software and work with it. All users who have the software installed on their PC and have access to the shared drive database can see the performance of machines or workstations in real time and edit the views to their personal requirements.



Description	Status	-	Fulfilment level
Part 21	Completed		100%
Part 78	Completed		100%
Part 43	Completed		100%
Part 500	Completed		108%
Moulding part P20123	Completed		100%
Tool 556	Running		39%
Tool 25	Running		49%
Part 677	🔴 Waiting		0%
Part 322	le Waiting		0%
Part 456	Waiting		0%

Overview of jobs being run

The module gives you a comprehensive overview of which job is running on which machine and how the job is progressing. Future planned jobs are shown as "waiting" and can be initiated as soon as the machine required is available.

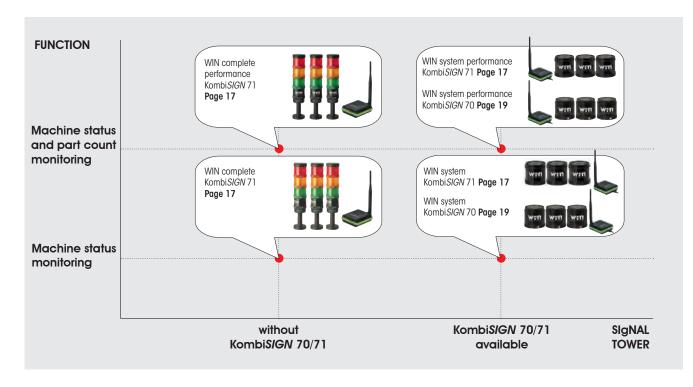


Stability of the Network with the Routing Module

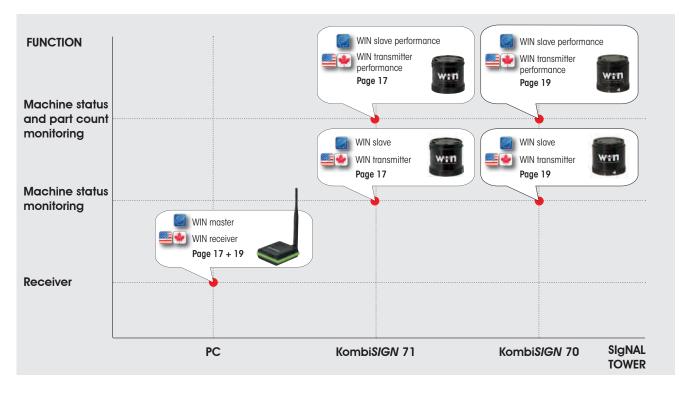
The Routing Module assists in setting up or adjusting the best network for WIN. The route network graphic shows the current set up of the WIN network and the signal strength of each "WIN slave/transmitter" or WIN slave performance/transmitter performance". Each "WIN slave/transmitter" will automatically select the best route back to the "WIN master/receiver" either directly, or indirectly.



Starter Kits



Additional Items



Please check the wireless frequency. In Europe the version with 868 MHz is used. In North America the version with 915 MHz is u sed. Please enquire about use in other countries.



WIN for KombiSIGN 71



Monitor the status of machines

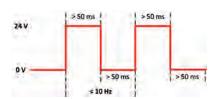
• Easy to install, intuitive software



WIN slave/transmitter and WIN slave performance/ transmitter performance



The software package allows you to monitor a production area or individual workstations from the comfort of the PC

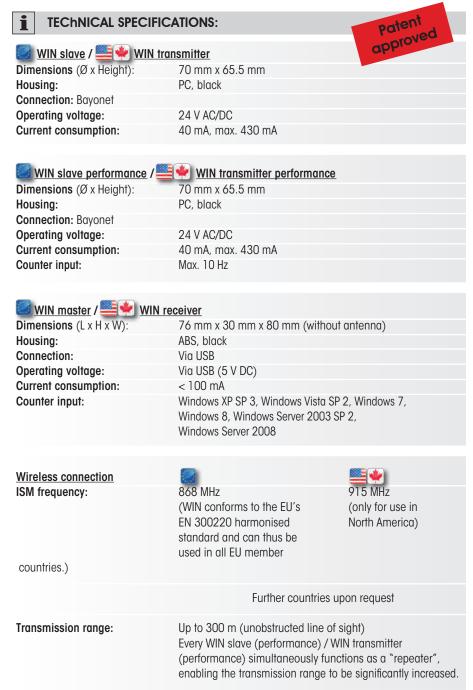


The counter impulse of the WIN slave/ transmitter performance is max. 10 hz



Expandable at any time: With additional "WIN slaves/transmitter" up to 50 machines can be integrated into the network

- Economical wireless-based Machine Data Collection system (MDC system)
- Analyse and improve production
 processes





Systems · MDC Systems





"WIN complete" is immediately ready for use and consists of three signal towers, three WIN slaves/ transmitters (performance) and the WIN master/receiver



Fit WIN slaves/transmitters to an existing WERMA signal tower and connect the WIN master/receiver to the PC



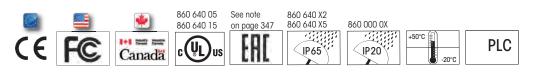
Machine status and part count monitoring in one element: WIN slave performance/ WIN transmitter performance

	wireless in	
W/ ORDER SPECIFICATIONS:		*
STARTER KITS WIN complete for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN master/receiver, 3 WIN slaves/transmitters Kombi <i>SIGN</i> 71 (pre-configured), 3 signal towers Kombi <i>SIGN</i> 71 (LED permanent light elements in red, yellow and green, terminal element, base with integrated tube), software, USB cable	860 640 03	860 640 06
WIN complete performance Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN master/receiver, 3 WIN slaves/transmitters performance Kombi <i>SIGN</i> 71 (pre-configured), 3 signal towers Kombi <i>SIGN</i> 71 (LED permanent light elements in red, yellow and green, terminal element, base with integrated tube), software, USB cable	860 640 13	840 640 16
WIN system for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN master/receiver, 3 WIN slaves/transmitters Kombi <i>SIGN</i> 71 (pre-configured), software, USB cable	860 640 01	840 640 04
WIN system performance for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN master/receiver 3 WIN slaves/transmitters performance Kombi <i>SIGN</i> 71 (pre-configured), software, USB co	860 640 1 1 able	840 640 14
ADDITIONAL ITEMS		
WIN slave for Kombi SIGN 71 Assembly: WIN slave (not pre-configured) Both networks can be fitted with up to 50 WIN slaves.	860 640 02	-
WIN transmitter for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN transmitter (not pre-configured) Both networks can be fitted with up to 50 WIN transmitters.	-	860 640 05
WIN slave performance for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN slave performance (not pre-configured) The network can be expanded to up to 50 WIN slaves performan	860 640 12	- required.
WIN transmitter performance for Kombi <i>SIGN</i> 71 Assembly: WIN transmitter performance (not pre-configured) The network can be expanded to up to 50 WIN transmitter perfo	- rmance per networl	860 640 15 k as required.
WIN master	860 000 00	-
Assembly: WIN master with USB cable, software		
WIN receiver Assembly: WIN receiver with USB cable, software		860 000 01
ADDITIONAL INFORMATION:		

Please check the wireless frequency. In Europe the version with 868 MHz is used. In North America the version with 915 MHz is used. Please enquire about use in other countries.

TEChNICAL DIAgRAMS:

see page 322





17

WIN for KombiSIGN 70



w@n

- Economical wireless-based Machine Data Collection system (MDC system)
- Analyse and improve production processes

•	Monitor	the	status	of	machines

• Easy to install, intuitive software

WIN slave/transmitter and WIN slave performance/	1 TEChNICAL SPECIFIC	ATIONS:	Patent approved	
transmitter performance	💹 WIN slave / 些 👾 WIN tra	nemitter	appro	
·	Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 65.5 mm		
	Housing:	PC, black		
	Connection: Bayonet	T C, DIUCK		
	Operating voltage:	24 V AC/DC		
	Current consumption:	40 mA, max. 430 mA		
	ourien consumption.	40 ma, max. 400 ma		
> 50 ms	WIN slave performance /	WIN transmitter performance		
24 V	Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 65.5 mm		
	Housing:	PC, black		
	Connection: Bayonet			
>50 ms >50 ms	Operating voltage:	24 V AC/DC		
≤ 10 Hz	Current consumption:	40 mA, max, 430 mA		
The second subscription of the MONT strengt	Counter input:	Max. 10 Hz		
The counter impulse of the WIN slave/ transmitter performance is max. 10hz				
	💹 WIN master / 🚟 👾 WIN ra	eceiver		
	Dimensions (L x H x W):	76 mm x 30 mm x 80 mm (without	antenna)	
	Housing:	ABS, black	amornia)	
	Connection:	Via USB		
	Operating voltage:	Via USB (5 V DC)		
	Current consumption:	< 100 mA		
	Counter input:	Windows XP SP 3, Windows Vista SP	2 Windows 7	
		Windows 8, Windows Server 2003 S		
		Windows Server 2008	· ,	
and the second s				
	Wireless connection			
	ISM frequency:	868 MHz	915 MHz	
		(WIN conforms to the EU's	(only for use in	
		EN 300220 harmonised	North America)	
		standard and can thus be		
		used in all EU member		
	countries.)			
	courines.)			
Wan		Further countries upon request		
	Transmission range:	Up to 300 m (unobstructed line of		
		Every WIN slave (performance) / W		
		(performance) simultaneously func		
The WIN system has a transmission		enabling the transmission range to	be significantly increased.	
range (unobstructed line of sight)				



The WIN system has a trans range (unobstructed line of sight) of 300 m









Plug and play with WIN system: Fit WIN slaves to an existing WERMA signal tower and connect the WIN master/receiver to the PC



The software shows the status of signal towers connected to the system

		*
STARTER KITSWIN system for Kombi SIGN 70Assembly: WIN master/receiver, 3 WIN slaves/transmittersKombi SIGN 70 (pre-configured), software, USB cable	860 840 01	840 840 04
WIN system performance for Kombi <i>SIGN</i> 70 Assembly: WIN master/receiver 3 WIN slaves/transmitters performance Kombi <i>SIGN</i> 70 (pre-configured), software, USB	860 840 11 cable	840 840 14
ADDITIONAL ITEMS WIN slave for Kombi <i>SIGN</i> 70 Assembly: WIN slave (not pre-configured) Both networks can be fitted with up to 50 WIN slaves.	860 840 02	-
WIN transmitter for Kombi <i>SIGN</i> 70 Assembly: WIN transmitter (not pre-configured) Both networks can be fitted with up to 50 WIN transmitters.	-	860 840 05
WIN slave performance for Kombi <i>SIGN</i> 70 Assembly: WIN slave performance (not pre-configured) The network can be expanded to up to 50 WIN slaves perform	860 840 12 ance per network as	- required.
WIN transmitter performance for Kombi <i>SIGN</i> 70 Assembly: WIN transmitter performance (not pre-configured) The network can be expanded to up to 50 WIN transmitter per	- formance per networ	860 840 15 k as required.
WIN master Assembly: WIN master with USB cable, software	860 000 00	-
WIN receiver Assembly: WIN receiver with USB cable, software	-	860 000 01

ADDITIONAL INFORMATION:

Please check the wireless frequency. In Europe the version with 868 MHz is used. In North America the version with 915 MHz is used. Please enquire about use in other countries.

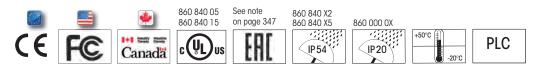


Expand the network at any time. You can monitor up to 50 machines within the WIN system



TEChNICAL DIAgRAMS:

see page 323





Manual Call Systems





Andon products for process optimisation

Production and logistics experts are increasingly focussing on the implementation of lean management methods. The aim of a holistic approach to lean management is to optimally coordinate every activity within the value creation chain and thus eliminate all types of waste.

WERMA now offers an optimal solution for lean production implementation: **The Andon Products for Signal Towers.**

What does "Andon" stand for?

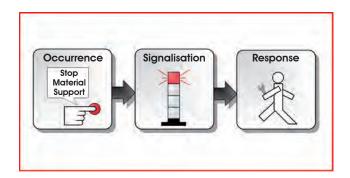
The term "Andon" originates from Japan. A signal tower or beacon mounted in a prominent position signals that a problem has arisen and requests an immediate response.

WERMA'S manual call systems function according to the same principle: when an optical or audible signal is activated the supervisor or logistics employee is made aware of the fact that an immediate response is required. Each workstation that is equipped with these products enables the employee to precisely and instantaneously signal which type of issue has occurred at the touch of a button. With the aid of optical and/or audible signals the system then displays the corresponding information.

Flexible call system

The use of call systems not only improves the efficiency of production processes but decisively contributes to the effective use of resources, creates cost savings and increases the ability to flexibly respond to market changes.

WERMA'S manual call systems can be used in a wide range of applications: from optimising kanban processes to production workstations or packaging areas in shipping departments.



AndonCONTROL streamlines the delivery of material to manual workstations



If an employee at a manual workstation sees that a specific material is no longer available, then she presses the corresponding Andon*CONTROL* button.



As soon as the button is pressed an optical signal immediately displays that material is needed.



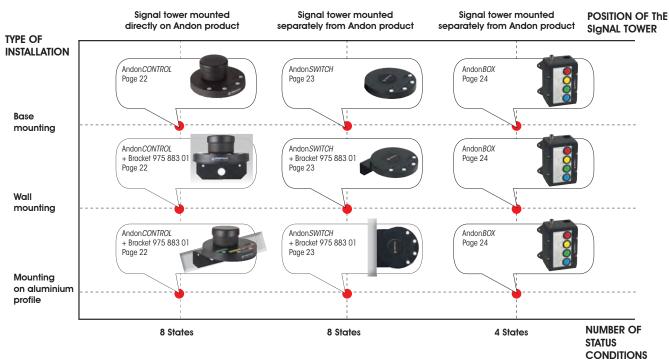
The logistics employee receives the optical signal and can respond at once. He collects the requested material from the storage area.



Without delay, the required material is delivered directly to the workstation.



Quick Finder - Manual Call Systems



Quick Finder: Installation type, position of signal tower and number of status conditions that can be activated

Wireless technology provides a complete overview

In larger production areas several workstations are often outside of the supervisor's line of sight. For situations such as these WERMA offers an optimal solution: a combination of manual call systems and MDC systems creates a central overview of the current status of up to 50 workstations at the same time.

Simple integration of the "WIN slave/transmitter" into the signal tower enables this supplementary function to be used. The WIN slave/transmitter transmits data via wireless technology to the WIN master/receiver, which is connected to a central PC.

Process optimisation and greater efficiency

With the help of the user-friendly WIN software, various productivity analysis tools can also be implemented. The concise software display interface enables intuitive operation and helps to gain a good overview of the integrated workstations.

The WIN system is also equipped with a messaging functionality. WIN sends occurrence-specific e-mails so that information is reliably and punctually transmitted to the correct person, independent of their location. The main aim is to achieve shortened response times and greater efficiency for specifically defined processes whilst ensuring clearly defined areas of responsibility amongst production staff. In large production departments, the reduction in workload and inestimable time and cost benefits are particularly valuable.









860



AndonCONTROL is a simple call system for a wide variety of applications



Instant status activated by push button



The four push buttons can be individually labelled

 Instant status display at the touch of a button to aid process optimisation

AndonCONTROL for

KombiSIGN 70 and 71

- Smart electronics enable the activation of up to eight different states
- For use with an integral signal tower
- Universal power supply and interchangeable adaptors enable worldwide use

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height):	
Housing:	
Fixing:	
Number of signal elements:	
Assembly:	

Kombi*SIGN* 70: 136 mm x 49.5 mm Kombi*SIGN* 71: 136 mm x 45.5 mm Base: PC/ABS Terminal element: PA-GF, shock resistant Base mounting, Bracket mounting (accessory) Max. 4 additional signal elements possible Andon*CONTROL*, power supply unit with connection cable (length 1.8 m), interchangeable adoptors for EU, UK, North America, rubber feet, cable connection

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage power supply unit	100-240 V AC
Voltage signal elements	24 V DC
Current consumption	Max. 1 A
Andon CONTROL for Kombi SIGN 70	860 840 07
Andon CONTROL for Kombi SIGN 71	860 640 07

ACCESSORIES:

Mounting bracket, metal

975 883 01

ADDITIONAL INFORMATION:

The smart electronics in Andon*CONTROL* can activate up to eight different status conditions (permanent or blinking light). A signal tower mounted directly on the Andon*CONTROL* product can signal the different states.

Suitable for all KombiSIGN 70 and 71 signal towers.

Further information and order details for Kombi*SIGN* 70 and 71 can be found in the chapter "modular signal towers" on page 29.

TEChNICAL DIAg RAMS:

see page 324





22

AndonSWITCH for signal towers

136 mm x 19 mm



AndonSWITCH helps visualise the active state via illuminated switches



The mounting bracket can be used to fix AndonSWITCH to an aluminium profile and activate a remote signal tower



Interchangeable adaptors (included in assembly) and wide input voltage range make the Connection Set suitable for worldwide use

- A simple call system for various applications such as manual workstations
- Smart electronics with illuminated switches enable the activation of up to eight different states

i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

- For use with a signal tower installed away from the Andon product
- Universal power supply and interchangeable adaptors enable worldwide use

Dimensions (Ø x Height):
Housing:
Fixing:
Connection:

Assembly:

Base: PC/ABS Terminal element: PA-GF, shock resistant Base mounting, Bracket mounting (accessory) Via M12 plug (8 pole) Max. 4 additional signal elements possible Number of signal elements: Andon*SWITCH,* power supply unit with connection cable (length 1.8 m), interchangeable adoptors for EU, UK, North America, rubber feet, cable connection

ORDER SPECIFICATIONS: '''

Voltage power supply unit	
Voltage signal elements	
Current consumption	
Andon SWITCH	

100-240 V AC
24 V DC
Max.1 A
860 000 04

Mounting bracket, metal	975 883 01
Cable 5 m with M12 plug (8 pole)	960 860 01
Cable 5 m with M12 connector and plug (8 pole)	960 000 46

ADDITIONAL INFORMATION: ∕ᡗ

The smart electronics and illuminated switches of AndonSWITCH can activate up to eight different status conditions (permanent or blinking light). A signal tower installed away from the Andon product using a connection cable can signal the different states.

Suitable for all KombiSIGN signal towers.

Further information and order details for the modular KombiSIGN 70 and 71 can be found in the chapter "modular signal towers" on page 29 and for the "pre-assembles" signal towers on page 71.

TEChNICAL DIAg RAMS:

see page 321





860

AndonBOX for Signal Towers





AndonBOX for use in industrial applications



The switch caps can be easily clicked into place; space is also available for additional labelling



Coloured coded switch caps in five different colours: yellow, red, green, blue, white

- Instant status display at the touch • of a button to aid process optimisation
- The robust Andon*BOX* is ideally suited to meet the demands of industrial applications

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- For use with a signal tower installed away from the Andon product
- Universal power supply and in-• terchangeable adaptors enable worldwide use

Dimensions (B x H x T):	161 mm x 79 x 138 mm
Housing:	PA
Fixing:	Base mounting, Wall mounting
Connection:	Via M12 plug (8 pole)
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Assembly:	Andon <i>BOX</i> , power supply unit with connection cable (length 1.8 m), interchangeable adoptors for EU, UK,
	North America, coloured switch caps (red, yellow, green,

white, blue)

⋓ TIONE **ORDER SPECIFICA**

Voltage: power supply unit	
Voltage: signal elements	
Current consumption	
Andon <i>BOX</i>	

100-240 V AC
24 V DC
Max.1 A
860 000 03

ACCESSORIES:

Cable 5 m with M12 plug (8 pole) Cable 5 m with M12 connector and plug (8 pole)

960 860 01 960 000 46

/î **ADDITIONAL INFORMATION:**

Up to four different status changes can be activated using the four push button switches on the robust AndonBOX. A signal tower installed away from the box using a connection cable can signal the different states.

Suitable for all KombiSIGN signal towers.

Further information and order details for the modular KombiSIGN 70 and 71 can be found in the chapter "modular signal towers" on page 29 and for the "pre-assembles" signal towers on page 71.

TECHNICAL DIAg RAMS:

see page 321





Connection Set for KombiSIGN 70 and 71



The Connection Set is available for KombiS/GN 70 and 71 signal towers



With the aid of the connection set, the master/receiver from KombiSIGN reflect can be used wherever an electrical socket is available



Interchangeable adaptors (included in assembly) and wide input voltage range make the Connection Set suitable for worldwide use

- Ideal supplement to "WIN" (Wireless Information Network) to expand the transmission range
- Signal Tower "reflection" to any location with the aid of KombiSIGN reflect
- Simple installation as no additional cable is required
- Universal power supply and interchangeable adaptors enable worldwide use

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height):	Kombi <i>SIGN</i> 70: 136 mm x 49.5 mm Kombi <i>SIGN</i> 71: 136 mm x 45.5 mm
Housing:	Base: PC/ABS Terminal element: PA-GF, shock resistant
Fixing:	Base mounting, Bracket mounting (accessory)
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Assembly:	Connection Set, power supply unit with connection cable (length 1.8 m), interchangeable adoptors for EU, UK, North America, rubber feet, cable connection

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage power supply unit	
Voltage signal elements	
Current consumption	
Connection Set for KombiSIGN 70	
Connection Set for KombiSIGN 71	

70 860 840 08 71 860 640 08

ACCESSORIES:

Mounting bracket, metal

960 860 01

100-240 V AC 24 V DC Max. 1 A

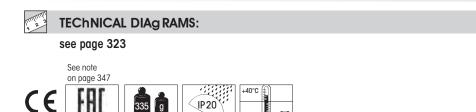
ADDITIONAL INFORMATION:

• Use with Kombi SIGN reflect: The Kombi SIGN reflect master/receiver in conjunction with the Connection Set can be used anywhere an electrical socket is available. In this way, the status warning displayed by a remote signal tower can be "reflected" for example to an office location.

Information and order details for KombiSIGN reflect can be found on pages 26 and 27.

• Use with WIN: Together with the Connection Set each WIN slave/transmitter can be installed as a "repeater" anywhere an electrical socket is available, thus expanding the transmission range.

Further information on WIN can be found on page 12.







Wireless Call Systems



get your machines in view - with Kombi*SIGN* reflect

Do you want

- to monitor machines that are out of view?
- to improve the productivity and efficiency of your machines?
- to react quickly and safely in the event of malfunctions?
- to save costs?

Then WERMA has the solution for you!

Signal tower "reflection"

WERMA Signaltechnik provides a simple solution for the remote wireless monitoring of machinery.

Kombi*SIGN* reflect **"reflects" the status of the machine** to a signal tower within your line of sight. This enables you to wirelessly monitor machines situated at a greater distance and respond quickly to malfunctions. With Kombi*SIGN* reflect, even machines which were not previously network-capable can now be remotely monitored.

Kombi*SIGN* reflect is available for the WERMA Kombi*SIGN* 70 and 71 signal tower ranges. The kit consists of two elements that transmit and receive the data via wireless signal (slave/transmitter and master/receiver).

* 🛃 slave and master 🌉 👾 transmitter and receiver



Kombi*SIGN* reflect consists of a slave/transmitter and a master/receiver

KombiSIGN reflect: Simple "plug & play" integration

The two Kombi*SIGN* reflect elements are synchronised and **ready for immediate operation**. The signal towers located on the machines can simply be fitted with the Kombi*SIGN* reflect slave/transmitter. A second identical signal tower, which you have previously selected from WERMA's Kombi*SIGN* product range, is fitted with the Kombi*SIGN* reflect master/receiver and placed within view.

The status of the first tower is then immediately transmitted to the second tower, where it is reflected one-to-one.

The system uses the **868 MHz (EU) or 915 MHz (North America)** frequency band and has a transmission range of up to 300 m (unobstructed line of sight). The indoor range may be less depending on the characteristics of the building.



KombiSIGN reflect for KombiSIGN 70 and 71





The slave/transmitter sends the status directly to the master/receiver, and reflects the status of the signal tower installed on the machine



Simple monitoring of signal towers out of view

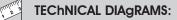


Simply fit the Kombi*SIGN* reflect slave/transmitter to the signal tower on the machine

- Simple monitoring of signal towers out of view
- Signal tower "reflection" to a central location
- No additional wiring costs
- Simple commissioning due to pre-configured modules



Slave / Transmitter Dimensions (Ø x Height): Housing: Connection: Bayonet Operating voltage: Current consumption:	70 mm x 65.5 mm PC, black 24 V AC/DC 40 mA	
Master / Receiver Dimensions (Ø x Height): Housing: Connection: Bayonet Operating voltage: Current consumption:	70 mm x 65.5 mm (without an PC, black 24 V DC 40-900 mA	tenna)
<u>Wireless connection</u> ISM frequency:	868 MHz (Kombi SIGN reflect conforms to the EU's EN 300220 harmonised standard and can thus be used in all EU member countries).	915 MHz (only for use in in North America)
Transmission range:	Up to 300 m (unobstructed line	e of sight)
		*
Kombi <i>SIGN</i> 70 reflect Kombi <i>SIGN</i> 71 reflect	861 840 01 861 640 01	861 840 02 861 640 02
ADDITIONAL INFORMATION:		
Please check the wireless frequency. In Europe the version with 868 MHz is used. In North America the version with 915 MHz is used. Please enquire about use in other countries.		



see page 324









overview Signal Towers • modular

Modular Signal Towers



Accessories for KombiSIGN 50, 70 and 71





Size comparison · Signal Towers



Sound

sound

The sounds can be played from our website www.werma.com under the heading "Signal Towers".

Further Information

Further Information and applications for "Signal Towers" can be found in the chapter "Systems" beginning on page 11.



The Signal Devices Site on the internet: www.werma.com

With our "Configurator" you can put together a signal tower quickly and easily according to your requirements. The configurator interactively guides the user through a series of pictures and questions to create an individual signal tower solution in just a few clicks.





KombiSIGN 70 and 71 Signal Towers



Simple operation thanks to bayonet mechanism

WERMA was the first signal beacon manufacturer to offer a bayonet mechanism allowing elements to be mechanically and electrically connected within seconds.

- Simple mounting and removal of the elements
- Solution New combinations at the twist of a hand
- 𝝼 Tool-free bulb change



The advantages at a glance

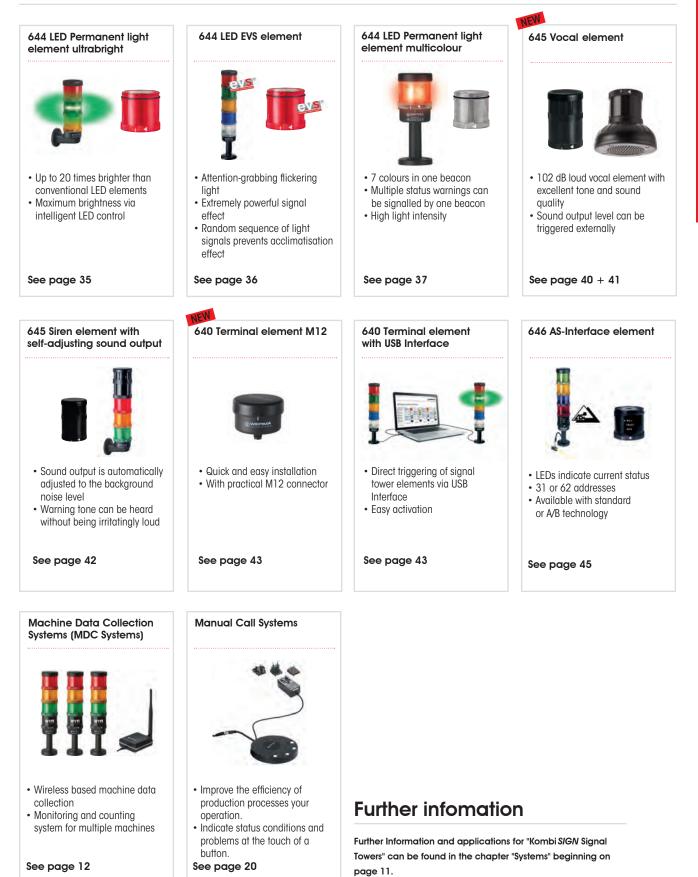
- Signal elements in every common voltage
- ✓ Modular system allows combination as required
- ♥ High protection rating IP 54 or IP 65
- 𝔍 Wide range of optical and audible elements
- ✓ LED technology ensures even better visibility
- ✓ Attention-grabbing light effects (e.g. EVS)
- Vide range of terminal elements





KombiSIGN 71 Signal Tower

The Highlights for KombiSIGN 71





This is how you can assemble your KombiSIGN 71 signal tower

▶ STEP 1

▶ STEP 2

application.

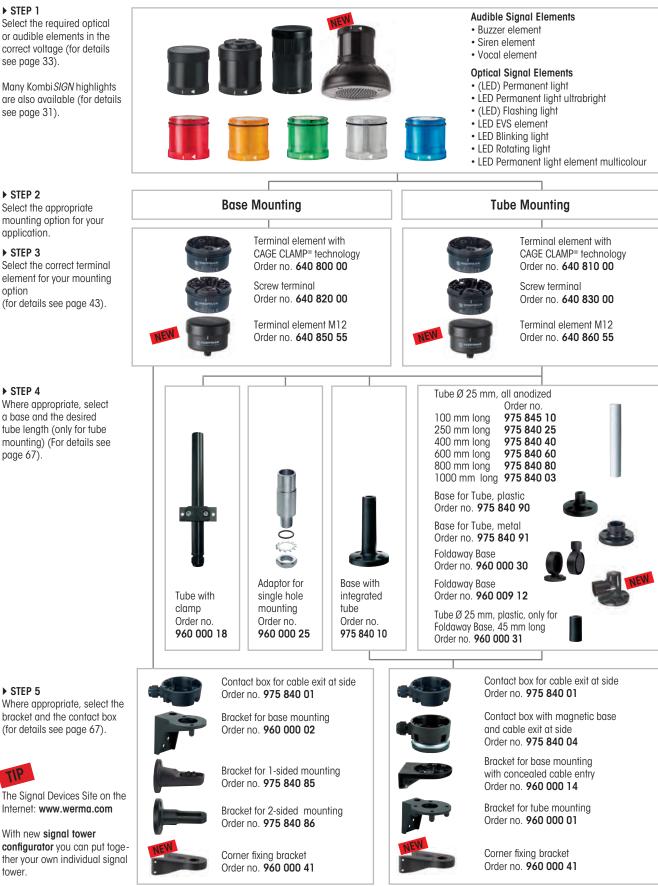
▶ STEP 3

option

Select the appropriate

Select the required optical or audible elements in the correct voltage (for details see page 33).

Many KombiSIGN highlights are also available (for details see page 31).



WERMA SIGNALTECHNIK

Where appropriate, select a base and the desired tube length (only for tube mounting) (For details see page 67).

▶ STEP 5

Where appropriate, select the bracket and the contact box (for details see page 67).



The Signal Devices Site on the Internet: www.werma.com

With new signal tower configurator you can put together your own individual signal tower.

641/644

optical Signal Elements Kombi SIGN 71



KombiSIGN signal tower with bracket (accessory)



Base with tube (accessory)

• Signal tower system 70 mm Ø with modular construction

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

i

• Improved illumination

-			
Dimensions (Ø x Height): Lens: Socket: Element seal: Protection rating:	70 mm x 65.5 mm PC, transparent Bayonet, BA15d, for Pre-mounted with ea IP 65		
Permanent light element Life duration:	12-240 V AC/DC Bulb not included in Dependent upon the		
LED Permanent light element Current consumption: Life duration:	24 V AC/DC < 30 mA 50,000 hrs	115 V AC < 20 mA	230 V AC < 20 mA
LED Permanent light element ultrabrig Current consumption: Life duration: Technical specifications see page 35.	ht 24 V DC Max. 195 mA Up to 50,000 hrs		
Flashing light element (Xenon) Current consumption: Life duration: Reduced for AS-Interface: Flash frequency:	24 V DC 125 mA 4 x 10 ⁶ flashes 80 mA C. 1 Hz	115 V AC 22 mA	230 V AC 15 mA
LED Flashing light element Current consumption: Life duration: Flash frequency:	24 V DC < 30 mA (red/yellow 50,000 hrs C. 1 Hz (Double Flas	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	n/ clear/blue)
LED EVS* element Current consumption: Life duration: * EVS = Enhanced Visibility System Technical specifications see page 36.	24 V AC/DC 350 mA (red/yellow) 50,000 hrs	250 mA (greer	ı/clear/blue)
LED Blinking light element Current consumption: Life duration: Blink frequency:	24 V AC/DC 25 mA 50,000 hrs C. 1 Hz	115 V AC 25 mA	230 V AC 25 mA
LED Rotating light element Current consumption: Life duration: Rotation frequency:	24 V AC/DC 40 mA 50,000 hrs C. 120 r.p.m.		
LED Permanent light element multicolour Life duration: Current consumption: Possible colours: Technical specifications see page 37.	24 V DC 50.000 h < 120 mA Red, yellow, green, v	vhite, blue, violet,	turquoise





33

641/644

optical Signal Elements Kombi SIGN 71



LED element (multicolour)

orDEr SPECIFICATIonS oPTICAL	ELEMEnTS:		p65 \ \
Permanent light element red green yellow clear blue Bulb not included in assembly. Accessories se	12-240 V AC/DC 641 100 00 641 200 00 641 300 00 641 400 00 641 500 00 ee page 67.		
LED Permanent light element red green yellow clear blue	24 V AC/DC 644 100 75 644 200 75 644 300 75 644 400 75 644 500 75	115 V AC 644 100 67 644 200 67 644 300 67 644 400 67 644 500 67	230 V AC 644 100 68 644 200 68 644 300 68 644 400 68 644 500 68
LED Permanent light element ultrabright red green yellow clear blue	24 V DC 644 180 55 644 280 55 644 380 55 644 480 55 644 580 55		
Flashing light (Xenon)24 V DC (ASI)red643 110 55green643 210 55yellowand advantages ofclear643 410 55blue643 510 55	24 V DC 643 100 55 643 200 55 643 300 55 643 400 55 643 500 55	115 V AC 643 100 67 643 200 67 643 300 67 643 400 67 643 500 67	230 V AC 643 100 68 643 200 68 643 300 68 643 400 68 643 500 68
LED Flashing light element red green yellow clear blue	24 V DC 644 120 55 644 220 55 644 320 55 644 420 55 644 520 55		
LED EVS element red green yellow clear blue	24 V DC 644 140 55 644 240 55 644 340 55 644 440 55 644 540 55		
LED Blinking light element red green yellow clear blue	24 V AC/DC 644 110 75 644 210 75 644 310 75 644 410 75 644 510 75	115 V AC 644 110 67 644 210 67 644 310 67 644 410 67 644 510 67	230 V AC 644 110 68 644 210 68 644 310 68 644 410 68 644 510 68
LED Rotating light element red green yellow clear blue	24 V AC/DC 644 130 75 644 230 75 644 330 75 644 430 75 644 530 75		
LED Permanent light element multicolour multicolour Further voltages on request.	24 V DC 644 450 55		

TECHNICAL DIAgrAMS: see page 309

2 3



LED Permanent Light Element ultrabright for KombiSIGN 71



- Up to 20 times brighter than conventional LED elements
- Extremely good visibility even in direct sunlight
- Maximum brightness via intelligent LED control





Maximum brightness via intelligent LED control

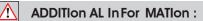
TECHNICAL SPECIFICATION S: Dimensions (Ø x Height): 70 mm x 65.5 mm PC, transparent Lens: Seal: Pre-mounted with each element Number of modules

5, with 2-sided bracket max. 10

or DEr S PECIFICATIon S: \mathbb{W}

possible:

Voltage	24 V DC
Current consumption	Max. 195 mA
red	644 180 55
green	644 280 55
yellow	644 380 55
clear	644 480 55
blue	644 580 55



Sophisticated triggering

Thanks to its sophisticated triggering, the innovative LED element "ultrabright" is up to 20 times brighter than conventional LED elements - making it almost certainly the brightest permanent light that the world of signalling technology currently has to offer.

Further information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 366.



see page 309



The high level of brightness guarantees good visibility even in direct sunlight





644

LED EVS* Element for KombiSIGN 71



- Attention-grabbing flickering light
- Extremely powerful signal effect
- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect
- For signalling extremely hazardous situations and the need for immediate action

Concernant of the
- colone -
Contraction of the local division of the loc
1
(B) WEITERS

Integrated into the KombiSIGN Signal Towers, the LED EVS* Element generates a highly attention-grabbing signal

			Auration
İ TECHNICAL SPECIFICAT	Tion\$:		Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 65 mn		UP
Lens:	PC, transparent		
Seal:	Pre-mounted wi	th each element	
Number of modules possible:	5, with 2-sided I	bracket max. 10	
orDEr SPECIFICATIonS:			
Voltage	24 V DC	24 V DC	
Current consumption	350 mA	250 mA	
red green	644 140 55 -	- 644 240 55	

644 340 55

-

644 440 55

644 540 55

|--|

* EVS = Enhanced Visibility System

Further Information can be found in the chapter "General Information" on page 352.

Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.



yellow

clear

blue

TECHNICAL DIAgrAMS:





LED Permanent Light Element multicolour for KombiSIGN 71

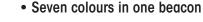


The LED permanent light element multicolour offers a life duration of up to 50,000 hrs



7 colours in one beacon: red, yellow, green, white, blue, violet and turquoise

The Multicolour Element can be combined with up to 2 additional signal elements



i

- Multiple status warnings can be signalled by one beacon
- Different colours can be triggered via the pins in the terminal element

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Positive and negative control logic
- The three basic colours (red/ yellow/green) can be triggered using only two PLC outputs
- High light intensity



Dimensions Terminal Elements (Ø x Height): Lens: Light effect: Possible Colours: Seal: Number of modules possible:

70 mm x 65.5 mm PC, transparent LED permanent Red, yellow, green, white, blue, violet, turquoise Pre-mounted with each element Max. 3 (including multicolour element)

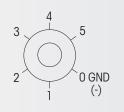
Voltage Current consumption LED permanent light multicolour

24 V DC < 120 mA 644 450 55

ADDITIonAL InForMATIon:

Simple external activation via the pins in the terminal element.

Pin 1	Pin 2	Pin 3	Function
24 V	-	-	Red
1	24 V	-	Green
24 V	24 V		Yellow
-	-	24 V	Blue
24 V	24 V	24 V	White
24 V	Q	24 V	Violet
-	24 V	24 V	Turquoise





see page 309





37

www.werma.com

Audible Elements KombiSIGN 71



Bracket (accessory)



Three tier signal tower with vocal element and tube with integrated base (accessory)

- Audible element sound output up to 105 dB
- Plays back pre-recorded music files or customised audio files

	CATIonS:
I TECHNICAL SPECIF Dimensions (Ø x Height):	See below
Lens: Element seal: Protection rating:	PC Pre-mounted with each module IP 65 (Order no. 645 830 55 = IP 40)
Buzzer element Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type:	24 V AC/DC 115 V AC 230 V AC 25 mA 70 mm x 72 mm 85 dB Continuous or pulse tone
Siren element Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type: Further Information:	24 V DC 150 mA 70 mm x 79 mm 105 dB Continuous tone alternating No UL approval
Multi-functional Siren Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type:	24 V AC/DC115 V AC230 V AC80 mA40 mA40 mA70 mm x 72 mm100 dB, adjustable sound output8 tones adjustable
Multi-functional Siren, with external control Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type: Further Information: Tone triggering:	24 V DC 80 mA 70 mm x 72 mm 100 dB, adjustable sound output Number of tones dependent on the number of optical elements No UL approval 7 diff. tones can be triggered externally
Siren element with self-adjusting sound output Technical specifications see po	24 V DC age 42.
Vocal element Technical specifications see po	24 V DC age 40.
High output vocal element Further Information: Technical specifications see po	24 V DC No UL approval age 41.
	onS AUDIBLE ELEMENTS: see next page
See note	24.1/







Audible element



Siren element with self-adjusting sound output



Vocal element with up to 88 dB



High output vocal element with up to 102 dB

	nS AUDIBLE ELEM	EnTS:		
Buzzer element	24 V AC/DC 645 800 75	115 V AC 645 800 77	230 V AC 645 800 68	
Siren element	24 V DC 645 830 55			
Multi-functional Siren	24 V AC/DC 645 820 75	115 V AC 645 820 67	230 V AC 645 820 68	
Multi-functional Siren, with external control	24 V DC 645 850 55			
Siren element with self-adjusting sound output	24 V DC 645 810 55			
Vocal element	24 V DC (max. 88 645 840 55	3 dB)		
High output vocal element	24 V DC (max. 10 645 860 55	02 dB)		



NEW

TECHNICAL DIAgrAMS:

see page 309 onwards





645

Vocal Element for KombiSIGN 71



- Plays customer-specific audio files in mp3 format (signal tones, music or spoken text)
- Enables clear instructions to be given in a range of foreign langu-ages
- Outstanding tonal and sound quality
- Easy transfer of audio files and simple operation
- Setting of individual playlists and playback modi possible
 Life duration to playback modi possible

I TECHnICAL SPECIFICATIO	on S: Life duration for up to 5,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 111 mm
Housing:	PC
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Sound output:	Adjustable, up to 88 dB
File Transfer:	Via USB connection and provided software
Possible data format:	Mp3 and wav files
Number of sequences:	15 files can be remotely triggered depending on the number of signal elements used or one sequence with max. 50 files
Suitable for:	Windows 2000 SP 4, Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Assembly:	Vocal element, USB connection cable and software

or DEr S PECIFICATIon S:

Voltage	24 V DC
Current consumption	< 500 mA
Vocal element	645 840 55





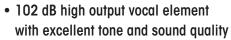
The vocal element can be combined with up to 4 signal elements





Vocal Element for KombiSIGN 71





- Plays customer-specific audio files (signal tones, music and spoken text)
- Easy transfer of audio files and simple operation
- Sound output level can be triggered externally
- Creation of individual playlists and playback modes possible



The vocal element can be combined with up to 4 signal elements



User-friendly software ensures easy transfer of audio files and simple operation

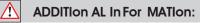
1 TECHNICAL SPECIFICATIO	Don S: 125 mm x 118 mm up to 5,00
Dimensions (Ø x Height):	125 mm x 118 mm
Housing:	PC/ABS Blend
Lens:	PC
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Sound output:	Adjustable, up to 102 dB
File Transfer:	Via USB connection and provided software
Possible data format:	Mp3 and wav files
Number of sequences:	15 files can be remotely triggered depending on the number of signal elements used or one sequence with max. 50 files
Suitable for:	Windows 2000 service pack 4, Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8
Assembly:	Vocal element, USB connection cable and software

24 V DC

₩ or DEr S PECIFICATIon S:

Voltage Current consumption Vocal element

$\leq 400 \text{ mA}$ 645 860 55



Further installation examples:



To ensure IP protection it is recommended that the vocal element is fitted with the sound outlet facing downwards.

Optimum distribution of sound is thus ensured.

TECHnICAL DIAgr AMS:







Siren Element with self-adjusting sound output for KombiSIGN 71



- · Automatic sound output adjustment between 80 and 100 dB
- Continual measurement of the ambient noise level
- Sound output is c. 5 dB louder than the background noise level
- Ideal for applications with changing ambient sound levels

Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 110 mm	
Housing:	PC	
Tone type:	Pulse tone	Loud enough
Tone frequency:	2.5 KHz	yet not disturbing!
Sound output:	80 dB - max. 100 dB	not disturbing:

or DEr S PECIFICATIon S: |₩/|

Voltage	24 V DC
Current consumption	< 150 mA
Siren element	645 810 55

∕ **ADDITIon AL In For MATIon :**

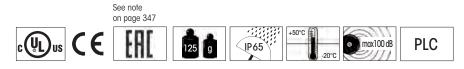
The siren element adjusts its sound output through continual measurement of the ambient noise level. The emitted tone is c. 5 dB louder than the background noise level. The warning signal can always be heard without being irritatingly loud for people in the sounder's vicinity.







see page 310







The siren element can be combined with up to 4 signal elements

645

Terminal Elements for KombiSIGN 71



VERMA



₩/ orDEr SPECIFICATIonS:

	Tube mounting	Base mounting
Screw terminal	640 830 00	640 820 00
CAGE CLAMP [®]	640 810 00	640 800 00
🚺 Terminal element M12	640 860 55	640 850 55
Terminal element with USB interface	640 840 00	-

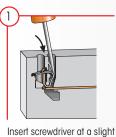
ACCESSorIES:

Base with integrated tube	975 840 10
Base for tube (metal)	975 840 91
Tube Ø 25 mm, Aluminium eloxiert	
100 mm long	975 845 10
250 mm long	975 840 25
400 mm long	975 840 40
600 mm long	975 840 60
800 mm long	975 840 80
1000 mm long	975 840 03

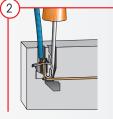
Suitable accessories can be found on page 67.

ADDITIonAL InForMATIon:

Terminal elements with CAGE CLAMP[®] technology enable leads to be quickly and easily wired, guaranteeing a secure and reliable contact.



angle into opening as far



Open spring-loaded clamp with the help of the screwdriver and insert wire as far as possible

Remove screwdriver -

3

the wire is firmly clamped.

CAGE CLAMP® is a registered trademark of WAGO Kontakttechnik GmbH.



as possible.

TECHnICAL DIAgrAMS:

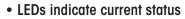




Cable not included in assembly



LEDs display the current status



- 31 or 62 addresses
- Available with standard or A/B technology
 - TECHNICAL SPECIFICATION S:
- Voltage supply switchable from internal bus supply to additional external voltage supply
- With addressing socket

•			
	Standard Slave	A/B-Slave	
Number of addresses:	Max. 31	Max. 62	
Number of signal elements:	Max. 4	Max. 3	
IO-Code:	8 _{HEX}	8 _{HEX}	
ID-Code:	F _{HEX}	A _{HEX}	
ID2-Code:	N/A	E _{HEX}	
Outputs:	4 semiconductor relays	3 semiconductor relays	
Approved in accordance with:	Spec. V 3.0	Spec. V 3.0	
Specif. Power supply			
AS-Interface Element:	Via bus conduction		
Operating voltage:	18.5 V 31.6 V according to the AS-Interface specification		
Reverse battery protection:	Integrated		
Watchdog:	Integrated		
Additional external voltage:	24 V DC		
	With internal add. voltage	With external add. voltage	
Current carrying cap. Σ Imax:		200 mA per signal element	
Current consumption max:	210 mA	≤ 50 mA	
Voltage at signal element:	20 V 30 V DC	24 V +/- 10%	
Short circuit/overload protection:	Integrated	Pre-fuse M 1.6 A	
	on S:		

AS-Interface Element for KombiSIGN 71

AS-Interface Element

Element

A

A/B-Slave 646 810 55

45

RMA

SIGNALTECHNIK

ADDITIon AL In For MATIon :



The Kombi*SIGN* Signal Tower 71 with AS-Interface Element are capa ble of total communication: Through simple integration of an AS-Interface Element the actuators are connected to the networking system Actuator-Sensor-Interface - this considerably reduces complex wiring. The necessary power supply (supply via bus or external) can be selected with a switch. This element is

mounted as the first tier of the individual signal tower directly on top of the terminal element. (Further Information see page 351).

Standard Slave

646 830 55

TECHnICAL DIAgr AMS:





KombiSIGN 70 Signal Tower

The Highlights for KombiSIGN 70 844 Vocal element 843 LED Permanent light 843 LED EVS element 843 LED Permanent light element ultrabright element multicolour • Up to 20 times brighter than Attention-grabbing flickering • 7 colours in one beacon • 102 dB loud vocal element with conventional LED elements • Multiple status warnings can be light excellent tone and sound Maximum brightness via · Extremely powerful signal signalled by one beacon quality Sound output level can be intelligent LED control effect High light intensity • Random sequence of light triggered externally signals prevents acclimatisation effect See page 50 See page 51 See page 52 See page 55 + 56 844 Siren element with 840 Terminal element M12 840 AS-Interface element self-adjusting sound output · Sound output is automatically · Quick and easy installation · LEDs indicate current status adjusted to the background With practical M12 connector • 31 or 62 addresses noise level · Available with standard Warning tone can be heard or A/B technology without being irritatingly loud See page 57 See Seite 58 See page 59 Machine Data Collection Manual Call Systems Systems (MDC Systems) • Wireless based machine data · Improve the efficiency of production processes your collection **Further Information** • Monitoring and counting operation system for multiple machines Indicate status conditions and problems at the touch of a Further Information and applications for "Kombi SIGN Signal button Towers" can be found in the chapter "Systems" beginning on See Page 12 See Page 20

page 11.



This is how you can assemble your KombiSIGN 70 signal tower



47

VERMA

optical Signal Elements for Kombi SIGN 70 840/843





Bracket (accessory)



Tube mounting (accessory)

- Clear signalling, even in unfavourable light conditions
- LED light elements have an extremely long life and low current consumption

i TECHnIC	AL SPECIFICATIon	nS:			
Dimensions (Ø x Lens: Socket: Element seal: Protection rating:	Height):	70 mm x 65.5 PC, transparen Bayonet, BA15 Pre-mounted w IP 54	t d, for bu		
Permanent light of Life duration:	element	12-240 V AC/D Bulb not includ Dependent upo	led in as		
LED Permanent li Current consumpt Life duration:		24 V AC/DC < 30 mA 50,000 hrs		115 V AC < 20 mA	230 V AC < 20 mA
LED Permanent li ultrabright Current consumpt Life duration: Technical specific	-	24 V DC Max. 195 mA Up to 50,000 h	nrs		
Flashing light ele Current consumpt Life duration: Reduced for AS-In Flash frequency:	tion:	24 V DC 125 mA 4 x 10 ⁶ flashes 80 mA C. 1 Hz		115 V AC 22 mA	230 V AC 15 mA
LED Flashing ligh Current consumpt Life duration: Flash frequency:	t element iion:	24 V DC < 30 mA (red/) 50,000 hrs C. 1 Hz (Double	. ,	< 25 mA (greer	n/ clear/blue)
LED EVS* elemen Current consumpt Life duration: * EVS = Enhanced Visibility Technical specific	lion:	24 V DC 350 mA (red/y 50,000 hrs	rellow)	250 mA (green	/clear/blue)
LED Blinking ligh Current consumpt Life duration: Blink frequency:	t element iion:	24 V AC/DC 25 mA 50,000 hrs C. 1 Hz		115 V AC 25 mA	230 V AC 25 mA
LED Rotating ligh Current consumpt Life duration: Rotation frequenc	tion:	24 V AC/DC 40 mA 50,000 hrs C. 120 r.p.m.			
LED Permanent L multicolour Life duration: Current consumpt Possible colours: Technical specific	-	24 V DC 50,000 hrs < 120 mA Red, yellow, gr	een, whi	te, blue, violet,	turquoise
842 X10 55	See note		24.1/		







				1111
	ions optical	L ELEMEnTS:		
Permanent light element red green yellow clear blue Bulb not included in assemb	ly. Accessories s	12-240 V AC/DC 840 100 00 840 200 00 840 300 00 840 400 00 840 500 00 see page 67.		54
LED Permanent light eleme red green yellow clear blue	nt	24 V AC/DC 843 100 55 843 200 55 843 300 55 843 400 55 843 500 55	115 V AC 843 100 67 843 200 67 843 300 67 843 400 67 843 500 67	230 V AC 843 100 68 843 200 68 843 300 68 843 400 68 843 500 68
LED Permanent light eleme red green yellow clear blue	nt ultrabright	24 V DC 843 180 55 843 280 55 843 380 55 843 480 55 843 580 55		
Flashing light (Xenon) red green yellow Compare the prices clear and advantages of and advantages of and LED Flashing light blue	24 V DC (ASI) 842 110 55 842 210 55 842 310 55 842 410 55 842 510 55	24 V DC 842 100 55 842 200 55 842 300 55 842 400 55 842 500 55	115 V AC 842 100 67 842 200 67 842 300 67 842 400 67 842 500 67	230 V AC 842 100 68 842 200 68 842 300 68 842 400 68 842 500 68
LED Flashing light element red green yellow clear blue		24 V DC 843 120 55 843 220 55 843 320 55 843 420 55 843 520 55		
LED EVS element red green yellow clear blue		24 V DC 843 140 55 843 240 55 843 340 55 843 440 55 843 540 55		
LED Blinking light element red green yellow clear blue		24 V AC/DC 843 110 55 843 210 55 843 310 55 843 410 55 843 510 55	115 V AC 843 110 67 843 210 67 843 310 67 843 410 67 843 510 67	230 V AC 843 110 68 843 210 68 843 310 68 843 410 68 843 510 68
LED Rotating light element red green yellow clear blue		24 V AC/DC 843 130 55 843 230 55 843 330 55 843 430 55 843 530 55		
LED Permanent light eleme multicolour Further voltages on request.	nt multicolour	24 V DC 843 450 55		

TECHnICAL DIAgrAMS: see page 318 onwards





LED Permanent Light Element ultrabright for KombiSIGN 70

- Up to 20 times brighter than conventional LED elements
- Extremely good visibility even in direct sunlight
- Shock-proof and vibration-resistant
- Maximum brightness via intelligent
 LED control

Life duration to to 50,000 hr

• Low current consumption and maintenance-free

i	TECHnICAL SPECIF	ICATIon S:
Dim	ensions (Ø x Height):	70 r

70 mm x 65.5 mm PC, transparent Pre-mounted with each element

or DEr S PECIFICATIon S:

Lens: Seal:

Voltage	24 V DC
Current consumption	Max. 195 mA
red	843 180 55
green	843 280 55
yellow	843 380 55
clear	843 480 55
blue	843 580 55

ADDITIon AL In For MATIon :

Sophisticated triggering

Thanks to its sophisticated triggering, the innovative LED element "ultrabright" is up to 20 times brighter than conventional LED elements - making it almost certainly the brightest permanent light that the world of signalling technology currently has to offer.

Further Information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 354.

TECHnICAL DIAgr AMS:

see page 319



The high level of brightness guarantees good visibility even in direct sunlight







Maximum brightness via intelligent LED control

LED EVS* Element for KombiSIGN 70



- Attention-grabbing flickering light
- Extremely powerful signal effect
- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

 For signalling extremely hazardous situations and the need for immediate action

> Life duration to 50,000 hrs

() weight	

Integrated into the KombiSIGN Signal Towers, the EVS* LED Element generates a highly attention-grabbing signal

orDEr SPE	CIFICATIon
je	
nt consumptio	n
	je

Dimensions (Ø x Height):

Number of modules

possible:	5, with 2-sided bro	acket max. 10
orDEr SPECIFICATIonS:		
Voltage Current consumption red green yellow clear blue	24 V DC 350 mA 843 140 55 - 843 340 55 - -	24 V DC 250 mA - 843 240 55 - 843 440 55 843 540 55

70 mm x 65.5 mm PC, transparent

Pre-mounted with each element

\wedge **ADDITIonAL InForMATIon:**

* EVS = Enhanced Visibility System or Enhanced Visibility System Further Information can be found in the chapter "General Information" on page 352.

Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

i

Lens: Seal:

TECHnICAL DIAgrAMS:





LED Permanent Light Element multicolour for KombiSIGN 70



The LED permanent light element multicolour offers a life duration of up to 50,000 hrs



7 colours in one beacon: red, yellow, green, white, blue, violet and turquoise

- Seven colours in one beacon
- Multiple status warnings can be signalled by one beacon
- Different colours can be triggered via the pins in the terminal element
- Positive and negative control logic

ration

- The three basic colours (red/ yellow/green) can be triggered using only two PLC outputs
- High light intensity

i TECHNICAL SPECIFICATIOnS:	up to 50,000 his
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 65.5 mm
Lens:	PC, transparent
Colours:	LED permanent
Possible Colours:	Red, yellow, green, white, blue, violet, turquoise
Seal:	Pre-mounted with each element
Number of modules possible:	Max. 3 (including Multicolour element)

₩/ orDEr SPECIFICATIonS:

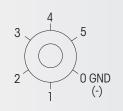
Voltage Current consumption LED permanent light multicolour

24 V DC < 120 mA 843 450 55

∕!` **ADDITIonAL InForMATIon:**

Simple external activation via the pins in the terminal element.

Pin 1	Pin 2	Pin 3	Function
24 V	-		Red
2	24 V	-1	Green
24 V	24 V		Yellow
-	1.0	24 V	Blue
24 V	24 V	24 V	White
24 V	1 4	24 V	Violet
1	24 V	24 V	Turquoise





see page 319



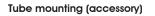
The Multicolour Element can be combined with up to 2 additional signal elements





• Audible element sound output up to 105 dB

	Hioff	
i TECHNICAL SPECIFICATIon	Life duration up to 5,000 hrs	
Dimensions (Ø x Height): Lens: Element seal: Protection rating:	see below PC/ABS Pre-mounted with each module IP 54 (Order no. 844 123 55 = IP 40)	
Buzzer element Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type:	24 V AC/DC 115 V AC 230 V AC 25 mA 70 mm x 72 mm 85 dB Continuous or pulse tone	
Siren element Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type: Further Information:	24 V DC 150 mA 70 mm x 79 mm 105 dB Continuous tone alternating No UL approval	
Multi-functional Siren Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type:	24 V AC/DC115 V AC230 V AC80 mA40 mA40 mA70 mm x 72 mm100 dB, adjustable sound output8 different tones	
Multi-functional Siren, with external control Current consumption: Dimensions (Ø x Height): Sound output: Number/Tone type: elements Tone triggering:	24 V DC 80 mA 70 mm x 72 mm 100 dB, adjustable sound output Number of tones dependent on the number of optical 7 diff. tones can be triggered externally	
Siren element with self-adjusting sound output Technical specifications see page 57.	24 V DC	
Vocal element Technical specifications see page 55.	24 V DC (max. 88 dB)	
High output vocal element Further Information: Technical specifications see page 56.	24 V DC (max. 102 dB) No UL approval	
orDEr SPECIFICATIonS AUDIBLE ELEMEnTS :		
see next page		



Bracket (accessory)





53

844

Audible Elements KombiSIGN 70



Siren element 844 123 55



Vocal element with up to 88 dB



High output vocal element with up to 102 dB

in order Specifications Aud	DIBLE ELEMENTS	s: L	
Buzzer element	24 V AC/DC 844 118 55		230 V AC 844 118 68
Siren element	24 V DC 844 123 55		
Multi-functional Siren	24 V AC/DC 844 126 55		230 V AC 844 126 68
Multi-functional Siren, with external control	24 V DC 844 126 95		
Siren element with self-adjusting sound output	24 V DC 844 810 55		
Vocal element	24 V DC (max. 8 844 840 55	88 dB)	
High output vocal element	24 V DC (max. 844 860 55	102 dB)	



NEW

1 2 3

TECHnICAL	DIAgrAMS:
-----------	-----------

see page 319 onwards



Vocal Element for KombiSIGN 70



- Plays customer-specific audio files in mp3 format (signal tones, music or spoken text)
- Enables clear instructions to be given in a range of foreign languages

- Outstanding tonal and sound quality
- Easy transfer of audio files and simple operation
- Setting of individual playlists and playback modi possible

1 TECHnICAL SPECIFICATIo	n S: Life duration up to 5,000 hrs up to 5,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 110 mm
Material:	PC
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Sound output:	Adjustable, up to 88 dB
File Transfer:	Via USB connection and provided software
Possible data format:	Mp3 and wav files
Number of sequences:	15 files can be remotely triggered depending on the number of signal elements used or one sequence with max. 50 files
Suitable for:	Windows 2000 service pack 4, Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Assembly:	Vocal Element, USB connection cable and software
₩ or DEr S PECIFICATIon S:	
Vocal element	24 V DC

< 500 mA

844 840 55



The vocal element can be combined with up to 4 signal elements

Vocal element Current consumption Vocal element



see page 319





55

Vocal Element for KombiSIGN 70





The vocal element can be combined with up to 4 signal elements



User-friendly software ensures easy transfer of audio files and simple operation

- 102 dB high output vocal element with excellent tone and sound quality
- Plays customer-specific audio files (signal tones, music and spoken text)
- Easy transfer of audio files and simple operation

i

- Sound output level can be triggered externally
- Creation of individual playlists and playback modes possible

1 TECHNICAL SPECIFICATIO	Life durate hrs up to 5,000 hrs up to 5,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	
Housing:	PC/ABS Blend
Lens:	PC
Number of signal elements:	Max. 4 additional signal elements possible
Sound output:	Adjustable, up to 102 dB
File Transfer:	Via USB connection and provided software
Possible data format:	Mp3 and wav files
Number of sequences:	15 files can be remotely triggered depending on the number of signal elements used or one sequence with max. 50 files.
Suitable for:	Windows 2000 service pack 4, Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8
Assembly:	Vocal element, USB connection cable and software

24 V DC ≤ 400 mA

844 860 55

₩ or DEr S PECIFICATIon S:

Voltage Current consumption Vocal element

ADDITIon AL In For MATIon:

Further installation examples:



To ensure IP protection it is recommended that the vocal element is fitted with the sound outlet facing downwards.

Optimum distribution of sound is thus ensured.

TECHnICAL DIAgr AMS:

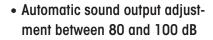
see page 320

ensured.









- Sound output is c. 5 dB louder than the background noise level
- Continual measurement of the ambient noise level
- Ideal for applications with changing ambient sound levels

1 TECHnICAL SPECIFIC	CATIon S:	Life duration up to 5,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 110 mm	UP
Housing:	PC	mb
Tone type:	Pulse tone	Loud enough
Tone frequency:	2.5 KHz	yet
Sound output:	80 dB - max. 100 dB	vet not disturbing!

₩ or DEr S PECIFICATIon S:

Voltage: Current consumption:

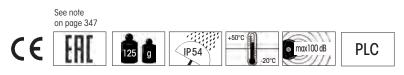
24 V DC	
< 150 mA	
844 810 55	

ADDITION AL INFOR MATION :

The siren element adjusts its sound output through continual measurement of the ambient noise level. The emitted tone is c. 5 dB louder than the background noise level. The warning signal can always be heard without being irritatingly loud for people in the sounder's vicinity.



TECHNICAL DIAgr AMS: see page 319









Terminal Elements for KombiSIGN 70







Terminal element with cap

NEW Ter Dim Cor Vol:

- Bayonet locking mechanism enables quick and easy assembly of the signal tower
- The ideal solution for every installation

Dimensions (Ø x Height):	See below		
ens:	Terminal element: PA-GF, Cap: PC	high-impact	
ixing:	Base mounting	Base mounting Tube mounting, for tube Ø 25 mm	
Cable entry:	Cable diameter max. 14 m		
lement seal:	Pre-mounted with each mo	odule	
Protection rating: lumber of modules possible:	IP 54 (with cap) Max. 5		
	Tube mounting	Base mounting	
Corew terminal Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 42.5 mm	70 mm x 42.5 mm	
Connection:	Screw terminal ma	IX. 2.5 mm ²	
/oltage:	12-240 V AC/DC	12-240 V AC/DC	
	Incl. cap	Incl. cap and seal	
erminal element M12	70 mm x 56 mm	70 mm x 50 mm	
Dimensions (Ø x Height):	M12 connector (8 pole)		
/oltage:	12-24 V DC	12-24 V DC	
Current carrying capacity:	$\leq 2 \text{ A}$	$\leq 2 A$	
	Incl. cap No UL approval	Incl. cap and seal No UL approval	
IT orDEr SPECIFICATIonS TErMINAL ELEMENTS:			
	Tube mounting	Base mounting	
Screw terminal	840 080 00	840 085 00	
Terminal element M12	840 860 55	840 850 55	
ACCESSorIES:			



Terminal element with practical M12 connection socket in base

TECHNICAL DIAgrAMS:





AS-Interface Element for KombiSIGN 70



Cable not included in assembly



LEDs display the current status

- LEDs indicate current status
- 31 or 62 addresses
- Available with standard or A/B technology
- **I** TECHNICAL SPECIFICATION S:
- Voltage supply switchable from internal bus supply to additional external voltage supply
- With addressing socket

18.5 V ... 31.6 V according to the AS-Interface specification

	Standard Slave	A/B-Slave
	Sidilidala Sidve	A/D-Sluve
Number of addresses:	Max. 31	Max. 62
Number of signal elements:	Max. 4	Max. 3
IO-Code:	8 _{Hex}	8 _{Hex}
ID-Code:	F _{Hex}	A _{Hex}
ID2-Code:	N/A	E _{Hex}
Outputs:	4 semiconductor relays	3 semiconductor relays
Approved in accordance with:	Spec. V 3.0	Spec. V 3.0

Specif. Power supply AS-Interface Element: Operating voltage: Reverse battery protection: Watchdog: Additional external voltage:

ttchdog: Integrated ditional external voltage: 24 V DC With internal add. voltage

Current carrying cap. Σ Imax:200 mA200 mA per signal elementCurrent consumption max:210 mA50 mAVoltage at signal element:20 V ... 30 V DC24 V +/- 10%Short circuit/overload protection:IntegratedPre-fuse M 1.6 A

Via bus conduction

Integrated

₩ or DEr S PECIFICATIon S:

AS-In	terface	Elemen

Standard Slave 840 830 55

A/B-Slave 840 810 55

SIGNALTECHNIK

With external add. voltage

59

ADDITIon AL In For MATIon :



The Kombi*SIGN* Signal Tower 70 with AS-Interface Element are capable of total communication: Through simple integration of an AS-Interface Element the actuators are connected to the networ - king system Actuator-Sensor-Interface - this con-siderably reduces complex wiring.

The necessary power supply (supply via bus or external) can be selected with a switch. This element is mounted as the first tier of the individual signal tower directly on top of the terminal element. (Further Information see page 351).

TECHnICAL DIAgr AMS:







Signal Tower KombiSIGN 50



Simple operation thanks to bayonet mechanism

WERMA was the first signal beacon manufacturer to offer a bayonet mechanism allowing elements to be mechanically and electrically connected within seconds.

- Simple mounting and removal of the elements
- Solution New combinations at the twist of a hand
- ✓ Tool-free bulb change





Signals to combine - At the twist of a hand

- Signal elements in every common voltage
- Modular system allows combination as required
- Protection rating IP 54
- Method States




Signal Towers · modular KombiSIGN 50

This is how you can assemble your KombiSIGN 50 signal tower





VERMA SIGNALTECHNIK

846/848

optical Signal Elements KombiSIGN 50



Tube mounting (accessory)



Bracket (accessory)



Base mounting (accessory)

- Clear signalling, even in unfavourable light conditions
- LED light elements have an extremely long life and low current consumption

I TECHNICAL SPECIFICATION S:

Dimensions (Ø x Height): Lens: Protection rating: Number of modules possible:	52 mm x 67 mm PC, transparent IP 54 Max. 4		
Permanent light element Socket: Life duration:	12-240 V AC/DC Bulb not included in as Bayonet, BA15d, for bu Dependent upon the bu	lb max. 5 W	
LED Permanent light element Current consumption: Life duration:	24 V AC/DC 45 mA < 50,000 hrs	115 V AC 25 mA	230 V AC 25 mA
LED Flashing light element Current consumption: Life duration: Blink frequency:	Red, yellow 45 mA < 50,000 hrs C. 1 Hz	Green, clear, b 40 mA	lue
LED Blinking light element Current consumption: Life duration: Blink frequency:	24 V AC/DC 25 mA < 50,000 hrs C. 1 Hz	115 V AC 25 mA	230 V AC 25 mA



or DEr SPECIFICATION S o PTICAL ELEMENTS:

see next page







₩/

Permanent light element

Permanent light element



LED element

r crinancin ngin cicincin	12 240 110/00		
red	846 100 00		
green	846 200 00		
8	846 300 00		
yellow			
clear	846 400 00		
blue	846 500 00		
Bulb not included in assembly. A	ccessories see nade	67	
baib nor moleded in decembry. 7		07.	
LED Permanent light element	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
red	848 100 55	848 100 67	848 100 68
green	848 200 55	848 200 67	848 200 68
0	848 300 55	848 300 67	848 300 68
yellow			
clear	848 400 55	848 400 67	848 400 68
blue	848 500 55	848 500 67	848 500 68
	0.411 D.0		
LED Flashing light element	24 V DC		
red	848 120 55		
green	848 220 55		
yellow	848 320 55		
clear	848 420 55		

blue	848 520 55		
LED Blinking light element	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
red	848 110 75	848 110 67	848 110 68
green	848 210 75	848 210 67	848 210 68
yellow	848 310 75	848 310 67	848 310 68
clear	848 410 75	848 410 67	848 410 68
blue	848 510 75	848 510 67	848 510 68
	0.001070		

or DEr SPECIFICATION S o PTICAL ELEMENTS:

12-240 V AC/DC

TECHnICAL DIAgr AMS:

see page 320 onwards



Audible Elements for KombiSIGN 50



Buzzer element



Tube mounting (accessory)



Base mounting (accessory)

• Buzzer with up to 80 dB

• Optional continuous or pulse tone

I TECHNICAL SPECIFICATION S:

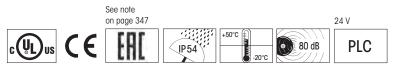
Dimensions (Ø x Height):	52 mm x 72 mm
Lens:	PC/ABS-Blend
Protection rating:	IP 54
Number of modules	
possible:	Max. 4
Sound output:	80 dB
Number/Tone type:	Continuous or pulse tone, adjustable

or DEr SPECIFICATION S AUDIBLE ELEMENT:

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC
Current consumption	Max. 25 mA	Max. 25 mA	Max. 25 mA
Buzzer element	849 000 75	849 000 77	849 000 68

TECHnICAL DIAgr AMS:

see page 320 onwards





Terminal Elements for KombiSIGN 50





Screw terminal with cap





Terminal element CAg E CLAMP $^{\textcircled{B}}$ Technologie with cap

 Bayonet locking mechanism enables quick and easy assembly of the signal tower

TECHNICAL SPECIFICATION S:

• The ideal solution for every installation

Terminal element				
Dimensions (Ø x Height):	52 mm x 65 mm			
Material:	Terminal element: PA + PC/ABS Cap: PC			
Fixing:	Tube mounting, for tube Ø 25 mm Single hole mounting, Base and bracket mounting (accessory)			
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²			
Cable entry:	Cable diameter max. 9.5 mm			
Terminal element with CAGE CLAMP [®] technology				
Dimensions (Ø x Height):	52 mm x 65 mm			
Material:	Terminal element: PA + PC/ABS Cap: PC			
Fixing:	Tube mounting, for tube Ø 25 mm			

 Fixing:
 Tube mounting, for tube Ø 25 mm

 Base mounting, Single hole mounting and bracket mounting (accessory)

 Connection:
 CAGE CLAMP® technology max. 1.5 mm²

 Cable entry:
 Cable diameter max. 9.5 mm

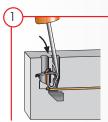
or DEr SPECIFICATION S TEr MINAL ELEMENTS:

Terminal element incl. cap, rubber seal and nut 845 000 00

Terminal element with CAGE CLAMP[®] 845 010 00 incl. cap, rubber seal and nut

ADDITIon AL In For MATIon :

Terminal elements with CAGE CLAMP® technology enable leads to be quickly and easily wired, guaranteeing a secure and reliable contact.



Insert screwdriver at a slight angle into opening as far as possible.

Ç	2	_

Open spring-loaded clamp with the help of the screwdriver and insert wire as far as possible. 3

Remove screwdriver the wire is firmly clamped.

CAGE CLAMP® is a registered trademark of WAGO Kontakttechnik GmbH.



Suitable accessories can be found on page 67.





AS-Interface Element for KombiSIGN 50

Cable not included in assembly

• Available with standard technology for 31 adresses

TECHNICAL SPECIFICATION S: i

	AS-Interface Element with additional external voltage	
	•	
Number of adresses:	Max. 32	
Number of signal elements:	Max. 4	
IO-Code:	8 _{Hex}	
ID-Code:	F _{Hex}	
ID2-Code:	N/A	
Power supply:	Via bus conduction	
Operating voltage:	18.5 V 31.6 V	
Current consumption Imax:	50 mA	
Polarity reversal protection:	Integrated	
Watchdog:	Integrated	
Outputs:	4, relays	
On-load voltage:	Additional external voltage:	
	10 V 30 V DC	
	10 V 230 V AC	
Current carrying cap. Σ Imax:	1.5 A	
Short circuit/overload pro.:	Fuse M 1.6 A	

∕∖ ADDITIon AL In For MATIon :



The Kombi SIGN 50 Signal Tower with AS-Interface Element is capable of total communication: Through simple integration of an AS-Interface Element the actuators are connected to the networking system Actuator-Sensor-Interface - this considerably reduces complex wiring. This element is mounted as the first tier of the individual signal tower

directly on top of the terminal element. (Further Information see page 351).

₩ or DEr SPECIFICATIon S:

AS-Interface-Element with add. external voltage 845 800 68

TECHnICAL DIAgr AMS:





KombiSIGN 70 and 71



VVERMA

o verview Accessories KombiSIGN

KombiSIGN 50, 70 and 71



VERMA

KombiSIGN 50, 70 and 71

Foldaway Base - Signal Tower can be folded away, including rubber seal, for tube (all anodized aluminium) Ø 25 mm (not included in assembly) Order no. 960 000 30





Dimensions (Ø x Height): Material: Cable diameter: Fixina:

70 mm x 117 mm PA-GF Max. 14 mm Vertical, horizontal, Positioning in 7,5° steps

QUICK AND SIMPLE MOUNTING:



position



Attach the upper part directly onto the signal tower tube. Insert the connection

cable

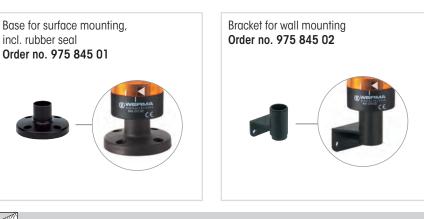
Place the upper and lower parts together at the desire anale

Place the upper and lower parts together at the desired angle

Tube Ø 25 mm, plastic, 45 mm long, for direct mounting of the Terminal Element onto the Foldaway Base (only for Kombi SIGN 70 and 71) Order no. 960 000 31



KombiSIGN 50



TECHnICAL DIAgr AMS: 23 see page 327 onwards

EW

Foldaway Base - Signal Tower can be folded away, including rubber seal, for tube (all anodized aluminium) Ø 25 mm (not included in assembly) Order no. 960 009 12



Dimensions (Ø x Height): Material: Cable diameter: Fixina:

70 mm x 85 mm PA-GF Max. 8 mm Vertical, horizontal, Positioning in 0° and 90°

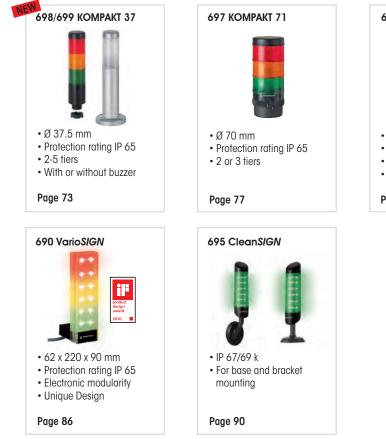
QUICK AND SIMPLE MOUNTING:







Pre-assembled Signal Towers







Size comparison · Signal Towers



Sound



The sounds can be played from our website www.werma.com under the heading "Signal Towers"



The Signal Devices Site on the internet: www.werma.com

On the signal tower pages of www.werma.com use the selection tool "Configurator" to select the Kompakt 37 signal tower according to your requirements. With the help of intuitive questions and pictures you will be able to make your choice with just a few mouse clicks.









The slim-line LED signal tower is available with black housing and coloured lens or in a metallic colour with clear lens.

In the version with coloured lens, the the LEDs light up within the tower in the colour of the lens giving an intensive colour effect whilst the clear lens give clear colour signal even in bright sunlight.

The clear lenses ensure an unequivocal signal even in bright light conditions thus ruling out errors even in bad light conditions. The aesthetically pleasing and innovative plastic housing with metallic coating also makes the signal towers an excellent choice in areas where the optical effect is of importance.

Additional warning can be given with the optional siren built into the top of the signal tower. With an output of 85 dB the siren gives an immediate and clear warning of potential danger, and the tower carries a protection rating of IP 65.



The advantages at a glance

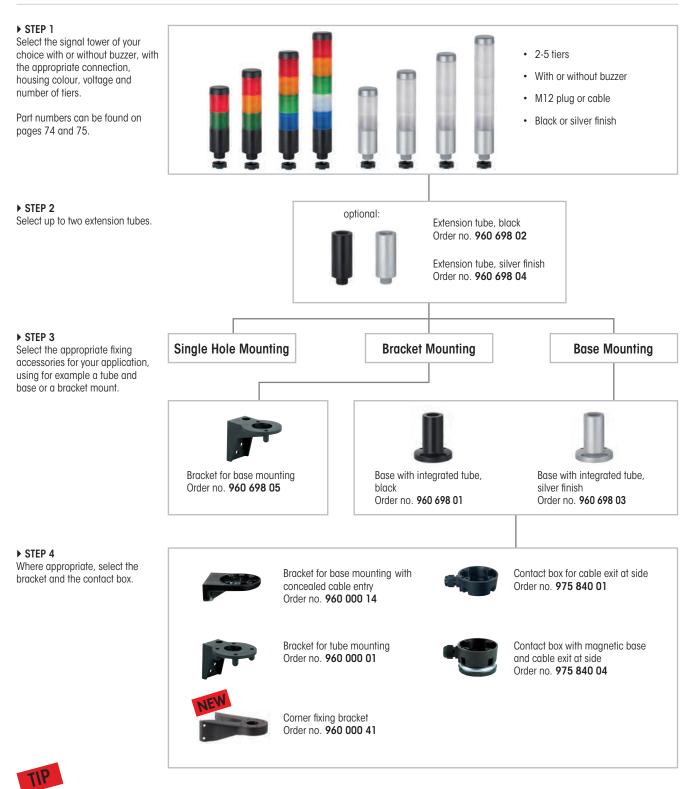


- 🧭 Completely pre-assembled LED Signal Tower
- Simplified ordering the complete tower can be ordered with just one number
- V Life duration of up to 50,000 hours
- Migh protection rating IP 65
- У Up to 5 optical and one audible element
- X Available with M12 plug or cable connection

72 www.werma.com



This is how to select your signal tower



The Signal Devices Site on the internet: www.werma.com

On the signal tower pages of www.werma.com use the selection tool "Configurator" to select the Kompakt 37 signal tower according to your requirements. With the help of intuitive questions and pictures you will be able to make your choice with just a few mouse clicks.





698/699

LED Signal Tower KOMPAKT 37





Two tier Kompakt 37 with integral tube and base (accessory)



Three tier Kompakt 37 with bracket (accessory)

- Pre-assembled signal tower with max. 5 tiers
- With or without buzzer
- LED permanent light
- 1
- Available with M12 plug or cable connection
- Also available in metal finish and clear lens

1 TEChNiCAL SPECifi CAT	Use Life duration 2 tier: 37.5 mm x 127.5 mm up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	2 tier: 37.5 mm x 127.5 mm 3 tier: 37.5 mm x 161.5 mm 4 tier: 37.5 mm x 195.5 mm 5 tier: 37.5 mm x 229.5 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC
Fixing:	Single hole mounting for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm) Base or bracket mounting (accessory)
Connection:	Cable connection: Cable, 2 m long, Plug connection: M12 Plug (2/3 tier: 5 pole; 4/5 tier: 8 pole)
Current consumption:	50 mA per tier / buzzer
Nut and eagl included in geoembly	

Cu Nut and seal included in assembly.

W. Or DEr S PECifi CATIONS:

комр	AKT 37 with coloured lens an	d buzzer □□1))			
		Connection	24 V AC/DC	12 V AC/DC	
2 tier	green/red yellow/red green/red yellow/red	Cable Cable Plug Plug	699 120 75 699 130 75 699 220 75 699 230 75	699 120 74 699 130 74 699 220 74 699 230 74	
3 tier	green/yellow/red green/yellow/red	Cable Plug	699 110 75 699 210 75	699 110 74 699 210 74	
4 tier	clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red	Cable Cable Plug Plug	699 140 75 699 150 75 699 240 75 699 250 75		
5 tier	blue/clear/green/yellow/red blue/clear/green/yellow/red	Cable Plug	699 160 75 699 260 75		

KOMPAKT 37 with coloured lens and without buzzer

2 tier	green/red yellow/red green/red yellow/red	Connection Cable Cable Plug Plug	24 V AC/DC 698 120 75 698 130 75 698 220 75 698 230 75	12 V AC/DC 698 120 74 698 130 74 698 220 74 698 230 74
3 tier	green/yellow/red green/yellow/red	Cable Plug	698 110 75 698 210 75	698 110 74 698 210 74
4 tier	clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red	Cable Cable Plug Plug	698 140 75 698 150 75 698 240 75 698 250 75	
5 tier	blue/clear/green/yellow/red blue/clear/green/yellow/red	Cable Plug	698 160 75 698 260 75	

12 V-Versions: available in May 2014







The height of the KOMPAKT 37 can be increased by max. 160 mm with the use of extension tubes, ensuring optimum visibility

Or DEr S PECifi CATIONS:

KOMP	AKT 37 in silver finish with clo	ear lens and bu	zzer 🖽))	
		Connection	24 V AC/DC	12 V AC/DC
2 tier	green/red yellow/red green/red yellow/red	Cable Cable Plug Plug	699 320 75 699 330 75 699 420 75 699 430 75	699 320 74 699 330 74 699 420 74 699 430 74
3 tier	green/yellow/red green/yellow/red	Cable Plug	699 310 75 699 410 75	699 310 74 699 410 74
4 tier	clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red	Cable Cable Plug Plug	699 340 75 699 350 75 699 440 75 699 450 75	
5 tier	blue/clear/green/yellow/red blue/clear/green/yellow/red	Cable Plug	699 360 75 699 460 75	
комр	AKT 37 in silver finish with cl	ear lens and wi	thout buzzer	
		Connection	24 V AC/DC	12 V AC/DC
2 tier	green/red yellow/red green/red yellow/red	Cable Cable Plug Plug	698 320 75 698 330 75 698 420 75 698 430 75	698 320 74 698 330 74 698 420 74 698 430 74
3 tier	green/yellow/red green/yellow/red	Cable Plug	698 310 75 698 410 75	698 310 74 698 410 74
4 tier	clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red clear/green/yellow/red blue/green/yellow/red	Cable Cable Plug Plug	698 340 75 698 350 75 698 440 75 698 450 75	
5 tier	blue/clear/green/yellow/red blue/clear/green/yellow/red	Cable Plug	698 360 75 698 460 75	
12 1/1	/ersions: available in May 20	14		

12 V-Versions: available in May 2014

ACCESSOri ES:

Base with integrated tube, black	960 698 01	
base with integrated tabe, black	700 070 01	
Extension tube, black	960 698 02	
Base with integrated tube, silver finish	960 698 03	
Extension tube, silver finish	960 698 04	
Fixing bracket	960 698 05	
Cable 5 m with M12 plug (5 pole)	960 693 05	
Cable 5 m with M12 plug (8 pole)	960 000 47	
Cable 5 m with M12 connector and plug (8 pole)	960 000 46	
Further accessories can be found on page 79.		

TEChNiCAL DiAgr AMS:

see page 312





КОМРАКТ

The complete Signal Tower Solution



KOMPAKT 71

With the help of these compact LED signal towers two or three defined status warnings can be displayed with only one signal device. The tower is very economical due to the long life duration of up to 50,000 hours and low current consumption.

Also available with USB Interface



The advantages at a glance



- Completely pre-assembled LED Signal Tower
- Simplified ordering the complete tower can be ordered with just one number
- 🗲 Life duration of up to 50,000 hours
- Migh protection rating IP 65





WERMA

697

- Completely pre-assembled
- Three colour combinations
- 70 mm diameter

	noite
i TEChNiCAL SPECifi C	ATIONS: Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	2 tier: 70 x 140 mm 3 tier: 70 x 175 mm
Housing:	Housing parts: PC Terminal element: PA fibreglass, high-impact
Fixing:	Base/Bracket mounting Tube mounting (accessory)
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 14 mm
Current consumption:	40 mA per tier

₩. Or DEr S PECifi CATIONS:

KOMPAKT 71



Base with tube (accessory)

		Mounting	24 V DC
2 tier 3 tier	red/green red/green red/yellow/green red/yellow/green	Base/bracket mounting Tube mounting Base/bracket mounting Tube mounting	697 010 55 697 410 55 697 000 55 697 400 55
	77		
KOMPAKI	71 with negative logi	c (common +)	
		Mounting	24 V DC
3 tier	red/yellow/green red/yellow/green	Base/bracket mouting Tube mounting	697 100 55 697 500 55

ACCESSOri ES:

see page 79

TEChNiCAL DiAgr AMS:

see page 312





LED Signal Tower KOMPAKT 71 with USB interface

WERMA

Completely pre-assembled signal tower with integrated USB terminal element

USB Terr	ninal Elem	ent Demo		
-	April	(and and)	Serlief	des land
And South Street	Transling, or off		Second State	Terrerier (B)
tion (1)		Annual Mar. 22	Anna A	-
Tolayana	Territi St	Barrati Ri	and a	Belagental (M)
and in case	Successive and	anner B	Antegenet All	Statement (SR
AND DECEMBER		Andrew M		
-	-	Company of the	the second s	Concernence of the

The user-friendly demonstration software is included in the assembly

- Completely pre-assembled signal tower with integrated USB terminal element
- No additional voltage supply or hardware is required

•

- Actuation via a DLL (Dynamic Link Library) or VCP (Virtual-COM-Port)
- No additional power supply or hardware necessary
- Direct triggering of signal tower via **USB** Interface

ation

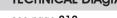
1 TEChNiCAL SPECif	Life 50,000 his	
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 175 mm	upie
Housing:	Housing parts: PC Terminal element: PA-GF, high-impact	
Fixing:	Tube mounting (accessory)	
Connection:	Via USB	
Power supply:	Via USB (5 V DC)	
Assembly:	Assembly includes installation softwa and USB connection cable (length 1.8	
Suitable for:	Windows 2000 service pack 4, Windows Vista or Windows 7. Also for Windows Se Windows CE operating systems.	

W. **OrDEr SPECifiCATiONS:**

	3 tier	red/yellow/green		697 430 53	
]	ACCES	SOriES:			
	Base with	n integrated tube		975 840 10	
	Base with	n tube, metal		975 840 91	
	Tube Ø 2	5 mm, all anodized alum	inium		
9	100 mm	long		975 845 10	
	250 mm	long		975 840 25	
	400 mm	long		975 840 40	
	600 mm	long		975 840 60	
	800 mm	long		975 840 80	
	1000 mn	n long		975 840 03	
		0			



Direct triggering via USB interface (assembly without laptop and accessories)



TEChNiCAL DiAgrAMS:

see page 312





Signal Towers · completely pre-assembled · Accessories KOMPAKT 71

Accessories for KOMPAKT 71

	Or DEr SPECifi CATIONS ACCESSOri ES KOM	IPAKT 71:
	Contact box for Câble exit at side, with mounting material	975 840 01
	Contact box with magnetic base and Câble exit at side	975 840 04
	Bracket for tube mounting with Câble gland	960 000 01
	Bracket for surface mounting with Câble gland	960 698 05
	Bracket for base mounting with concealed Câble entry, incl. rubber seals	960 000 14
	Bracket for 1-sided mounting, incl. rubber seals	975 840 85
	Bracket for 2-sided mounting, incl. rubber seals	975 840 86
NEW	Corner fixing bracket	960 000 41
	TEChNiCAL DiAgr AMS:	
	see page 327 onwards	



Accessories for KOMPAKT 71



Place the "foldaway" base in the desirouge mounting position

Attach the tube adaptor directly to the signal tower and introduce the Câble

Fix the whole assembly - tube adaptor and signal tower, in the desirouge position, vertically or horizontally - onto the foldaway base

Place the cover on the

other open end





111	[Order Specifications accessories Kompakt	71:

960 000 31

975 840 90

Tube Ø 25 mm, plastic

on the Foldaway Base

plastic, incl. rubber seal

Base for tube mounting Ø 25 mm,

for mounting the Terminal Element directly



9	Bas
	reco

use for tube mounting \emptyset 25 mm, metal, incl. rubber seal,	975 840 91	
commended for tube lengths of 400 mm and longer		



Base with integrated tube, Ø 25 mm, 110 mm long, plastic, incl. rubber seal	975 840 10
Adaptor for tube mounting, Ø 25 mm / 1/2″ NPT thread	975 840 02
Adaptor for single hole mounting Ø 25 mm, M18	960 000 25
Câble gland for surface mounting M16 x 1.5 mm	960 000 04



see page 327 onwards





deSIGN 42



deSIGN 42 - LED Signal Tower with high-quality stainless steel housing

In the machine building sector a trend towards a greater emphasis on design has become apparent. The design of a machine and its accessories convey the manufacturer's quality statement to the customer. Form, colour and aesthetics are increasingly being borne in mind as purchasing criteria. The LED signal tower de *SIGN* 42, with its high quality stainless steel housing is an ideal accompaniment to modern design-oriented machines, uniquely combining cool elegance with optimal functionality. With its innovative form, the stainless steel housing underscores the design of the customer product, stylishly harmonising with its overall appearance.



The advantages at a glance

- LED Signal Tower in award-winning metal design
- Clear lenses ensure signalling effect even in direct sunlight
- LED Permanent light elements have a life duration of up to 50,000 hrs
- Can be operated with a PLC control system





LED Signal Tower de SIGN 42

reddot design award winner 2005



- High-quality stainless steel housing
- Award-winning design
- Transparent lenses ensure signalling effect even in direct sunlight

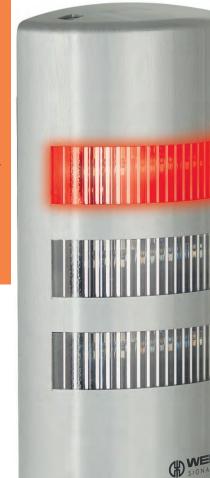
		wation
I TEChNiCAL SPEC	ifi CATiONS:	Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	2 tier: 42 x 220 mm	
	3 tier: 42 x 254 mm	
Housing:	Stainless steel, brus	hed
Fixing:	Installation mountin	g for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm)
Connection:	Cable, 2 m long, inc	cluded in assembly
Current consumption:	40 mA per tier	
Or DEr S PECifi C	ATiONS:	
de <i>SIGN</i>	24 V DC	
2 tier red/green	694 010 55	
red/yellow	694 020 55	
3 tier red/yellow/green	694 000 55	
ACCESSOri ES:		
Surface housing single		975 109 02
Bracket, stainless steel (Prot	ection rating IP 33)	960 694 01
TEChNiCAL DiAg	r AMS:	

see page 311





VVERMA SIGNALTECHNIK



84

innovative LED Signal Tower with curved front

The LED signal tower Flat *SIGN* stands out from the competition with its range of innovative functions and unique advantages: in particular its aesthetically pleasing, curved design which facilitates a 160° viewing angle. This guarantees exceptional signal visibility, even from the side.

If no signal is active, the flat LED signal tower blends into the background - without distracting from the design of the machine or its environment.

Wide range of applications

The Flat*SIGN* can be deployed in a wide range of applications: from logistics, warehou - sing and materials handling to machine and plant engineering. Thanks to its high build quality and appearance it is also ideally suited for building services applications. The high protection rating IP 65 ensures it can also be used outside.



The advantages at a glance

- Yermanent or blinking light selectable
- Migh build quality and appearance
- 160° viewing angle the signal is clearly visible from the side
- Also available with integrated loud audible signal (depending on the variant, either a buzzer or multi-tone sounder)
- Multi-Tone Sounder with 8 adjustable tones
- Section Flexible, user-friendly mounting options and simple connection
- Somprehensive fixing kit available as accessory





SIGN

in its inactive state, the signal tower blends into the background thanks to its colourless, translucent housing



flat SIGN in metallic finish



The fixing kit consists of two tube clamps and an adaptor (accessory)

- Innovative LED signal tower with curved front
- 160° signal visibility the signal is transparently visible from the side
- Permanent or blinking light selectable

i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

- With optional integrated, high-output buzzer
- Simple, user-friendly mounting
- Comprehensive fixing kit for a wide range of mounting options (accessory)

Life duration up to 50,000 hrs

	Allono.
	105 105
Dimensions (L x H x W):	195 mm x 105
Lower part:	PC-ABS, black
Upper part:	PC, transparent
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Wall mounting
Connection:	Screw terminal
Current consumption:	Optical signal:
	Audible signal:
Light effects:	Permanent or b
Audible signal:	Buzzer or multi-

mm x 48.2 mm or silver max. 1.5 mm² 30 mA per tier 30 mA linking light selectable -tone sounder (8 tones)

975 691 01

OrDEr SPECifiCATIONS: ₩/ S 24 V DC Voltage 115-230 V AC Multi-tone Sounder Audibel Signal Buzzer FlatSIGN with transparent housing FlatSIGN without audible signal, red/yellow/green 691 100 55 691 100 68 FlatSIGN with audible signal, red/yellow/green 691 200 55 691 200 68 FlatSIGN in Metal Design 691 300 68 FlatSIGN without audible signal, red/yellow/green 691 300 55 FlatSIGN with audible signal, red/yellow/green 691 400 55 691 400 68

ACCESSOriES:

Fixing kit Contents: 2 tube clamps for tube (Ø 24-25 mm) and adaptor

No special accessories needed for mounting on a flat surface.

FlatSIGN is ideal for mounting on flat surfaces such as walls or enclosures. The comprehensive fixing kit, available as an accessory, permits more mounting options.

- If the signal tower is to be connected via surface wiring, then it can be simply attached using the adaptor.
- The adaptor also enables the tower to be quickly and simply mounted onto electrical installation back-boxes.
- In addition, the adaptor enables simple mounting onto aluminium profiles.
- For tube mounting (Ø 24-25 mm) the adaptor and the two tube clamps are employed.





SIGNALTECHNIK

VarioS/GN

VarioSIGN - innovative signal towers with unique functions and a range of advantages

The LED signal tower Vario *SIGN* stands out from the competition with its range of unique features and advantages as well as its revolutiona - ry, innovative form.

If no signal is active, the LED tower blends into the background with its colourless, translucent housing - without distracting from the design of the machine. Only in the event of an active signal is the tower filled with colour, making its presence known with its large, attention-grab - bing illuminated surface.

Thus the signal tower combines a maximum optical effect with modern machine forms and designs.

The advantages at a glance

product design award 2010

()) WERMA

- Mechanical modularity of the three tiers replaced by electronic modularity
- Colours and light effects, depending on the variant, can be individually set via DIP switch and changed at any time
- 🧭 High build quality and appearance
- Mard-winning design
- V Light effect visible from one or two sides as required
- 💉 With optional integrated, high output buzzer
- Variants available with adjustable, attention-grabbing lighting effects





VarioSIGN - red/yellow/green



f ixed, three-tier colour distribution in red, yellow and green



in its inactive state, the signal tower blends into the background thanks to its colourless, translucent housing

- LED signal tower with permanent lights in rouge, orange and vert
- 1 or 2 sided illumination
- With optional integrated, high output buzzer
- Preset, three-tier colour distribution

Life duration up to 50,000 hrs

Dimensions	(L x	Нx	W):
Housing:			
Lens:			
Fixing:			
Connection:			
Current cons	um	ptio	n:

62 mm x 220 mm x 90 mm PC/ABS-Blend, black PC, transparent Base mounting Screw terminal max. 1.5 mm² Optical: 55 mA per tier Buzzer: 20 mA

Or DEr S PECifi CATIO	DNS:	
Voltage Vario <i>SIGN</i> without Buzzer	24 V DC	
1-sided 2-sided	690 330 55 690 320 55	
Vario <i>SIGN</i> with Buzzer 1-sided 2-sided	690 310 55 690 300 55	Sound ?

ADDITIONAL INFOR MATION:

Mounting positions

Depending on the application, the lighting body of the Vario *SIGN* signal tower can be positioned to point upwards, downwards or horizontally.

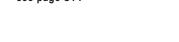


Lighting body positioned upwards



Lighting body positioned downwards

TEChNiCAL DiAgr AMS: see page 311







690

VarioSIGN - rg Y



The colours red, yellow and green can adjusted via DiP switch for any required order or distribution



Attention-grabbing illumination of the entire lighting body in one colour (can be triggered externally)

- LED signal tower with permanent lights in rouge, orange and vert
- Complete illumination in one colour possible (can be triggerouge externally)

- Colour distribution can be set and adjusted as requirouge via **DIP** switch
- With optional integrated, high output buzzer

İ TEChNiCAL SPECifi	CATIONS: Life duids hrs up to 50,000 hrs
Dimensions (L x H x W):	62 mm x 220 mm x 90 mm
Housing:	PC/ABS blend, black
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²
Current consumption:	Optical: depending on the colour combination, up to 120 mA Buzzer: 20 mA

Or DEr S PECifi CATio	ONS:		
Voltage Vario<i>SIGN</i> without Buzzer 1-sided 2-sided	24 V DC 690 230 55 690 220 55		
Vario<i>SIGN</i> with Buzzer 1-sided 2-sided	690 210 55 690 200 55	Sound Street	

\wedge ADDITIONAL INFOR MATION:

Adjustable lighting configuration and mounting positions



Lighting body positioned upwards

Tier-by-tier illumination of the

lighting body



Lighting body positioned downwards



Colour intensive, complete illumination

Depending on the variant, a tier-by-tier or complete illumination of the lighting body is possible.

Depending on the application, the lighting body of the VarioSIGN signal tower can be positioned to point upwards, downwards or horizontally.







VarioSIGN - rgB



Attention-grabbing illumination of the entire lighting body in one colour (a choice of 7 colours, can be triggered externally)



The "EVS"* light effect ensures a maximum attention-grabbing effect (can be set with complete illumination)

- LED signal tower with permanent light and additional light effects
- 7 colours
- Complete illumination in one colour possible (can be triggerouge externally)
- Colour distribution can be set and adjusted as requirouge via DIP switch
- With integrated, high output buzzer

I TEChNiCAL SPECifiCA	TIONS: Life doll on hrs up to 50,000 hrs
Dimensions (L x H x W):	62 mm x 220 mm x 90 mm
Housing:	PC/ABS blend, black
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²
Current consumption:	Optical: depending on the colour, up to 300 mA max. Buzzer: 20 mA
Possible colours:	Red, yellow, green, white, blue, violet, turquoise
Lighting effects:	Tier-by-tier illumination: Flashing light Complete illumination: EVS*

∭ OrDEr SPECifiCATiONS:

 Voltage
 2

 Vario SIGN with light effects and Buzzer
 1

 1-sided
 6

 2-sided
 6

24 V DC 690 010 55 690 000 55



ADDITIONAL INFORMATION:

* EVS = Enhanced Visibility System

Further Information can be found in the chapter "General Information" on page 352.

Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

Adjustable lighting configuration and mounting positions

Depending on the application, the lighting body of the Vario *SIGN* signal tower can be positioned to point upwards, downwards or horizontally (see page 88).

Depending on the variant, a tier-by-tier or complete illumination of the lighting body is possible (see page 88)

TEChNiCAL DiAgrAMS:

see page 311





tion

CleanSIGN

WERMA already has the appropriate will have to face in the future: The L

CleanSIGN - The LED Signal Tower in hygienic Design

WERMA already has the appropriate solution to the challenges engineers and food manufacturers will have to face in the future: **The LED signal tower Clean** *SIGN* has been specially developed and constructed for use in **food and hygiene areas** as well as **cleanroom applications**. Right from the start, existing standards and guidelines were given careful consideration (e.g. EHEDG* Documents 8 and 13, Machine Directive 2006/42/EG), and experts in the field of Hygienic Design were called upon for advice.

The Clean *SIGN* is equipped with a series of sophisticated technical, constructional and design features which make a significant contribution to the safety of your products.

What is hygienic Design?

The term, "Hygienic Design", stands for the hygienic and cleaning-friendly design of all machinery and components deployed in hygiene-relevant areas. The aim is the prevention of constructional weakspots that could increase hygiene-related dangers and the risk of infection.

What are the main applications?

In addition to use in food production, manufacturing processes in clean rooms are also potential application areas. The production and assembly of small and very sensitive parts such as electronic chips places the highest demands on air purity.

As the Clean *SIGN* LED Signal Tower fulfils the high **Air Cleanliness Class 1 or 2** (depending on version), it can be used in the semiconductor industry, microelectronics, medical research, pharma - ceutical, optical and laser technology, aerospace engineering and nanotechnology.



The key advantages

- Food safety due to the absence of uneven surfaces, elevated or countersunk elements where contamination could collect
- Cleaning-friendly and hygienic design for optimal cleaning and disinfection
- Use of food safe materials (FDA approval) and resistant to cleaning agents
- EHEDG* and Fraunhofer approvals
- Stacket mounting fulfills Air Cleanliness Class 2 for Cleanroom applications in accordance with DIN EN ISO 1464 4-1
- Solution Series Class 1
- Structure Representation of the second structure of th
- Section Electronic modularity of the individual tiers
- Maintenance-free thanks to LED technology with a long life duration of up to 50,000 hrs





(H) WERMA

CleanSIGN - rouge/orange/vert



695

f ixed, three tier colour distribution in rouge, orange and vert



in its inactive state, the signal tower blends into the background thanks to its translucent housing

- LED Signal Tower for use in cleanroom applications (Fraunhofer IPA approval) and the food industry (EHEDG* approval)
- Permanent lights in rouge, orange and vert (SMD technology)
- Integrated, high output buzzer (85 dB)

	use duration
1 TEChNiCAL SPECifi CATIO	DNS: Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (L x H x W):	Bracket mounting: 112 mm x 485 mm x 125 mm Base mounting: 112 mm x 391 mm x 125 mm
Housing:	PA, black
Lens:	PA, transparent
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket Base mounting, Ceiling mounting
Connection:	Cable, 2 m long, included in the assembly
Current consumption:	Optical: up to 120 mA per tier Buzzer: 20 mA
IVALUATE: Or DEr S PECifi CATIONS:	sound

Voltage	24 V DC
Clean <i>SIGN</i> with Buzzer	
Bracket mounting	695 300 55
Base or Ceiling mounting	695 310 55

ADDITIONAL INFOR MATION:

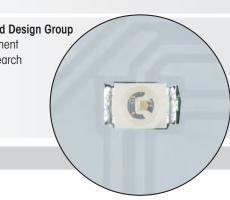
• Fraunhofer IPA approval for cleanrooms: enables the Clean *SIGN* to be used in the most demanding Air Cleanliness Classes in accordance with DIN EN ISO 14644-1 and therefore covers even the most sensitive cleanroom applications. This approval also confirms the chemical resistance of the signal tower housing against common cleaning agents.

• EHEDG* approval for the food industry: this approval confirms that strict design criteria have been met to avoid constructional weaknesses and to minimise the risk of contamination.

* EHEDG = European Hygienic Engineering and Design Group The goal of this consortium, made up of equipment manufacturers, food processing industries, research institutes and public health authorities, is the development and publishing of directives on hygiene technology for the processing and packaging of food products.

TEChNiCAL DiAgr AMS:

see page 311



f ixed colour distribution with SMD technology

SIGNALTECHNIK



CleanSIGN - rgY

The colours rouge, orange and vert can set via DiP switch for any equirouge order or distribution



Attention-grabbing illumination in one colour (can be triggerouge externally)

- LED Signal Tower for use in cleanroom applications (Fraunhofer IPA approval) and the food industry (EHEDG approval)
- Permanent light in rouge, orange and vert (RGY LEDs)
- Colour distribution can be set and adjusted via switch as requirouge
- Complete illumination in one colour possible (can be triggerouge externally)

duration

 Integrated, high output buzzer (85 dB)

I TEChNICAL SPECifiCATIONS: Life 50,001			
Dimensions (L x H x W):	Bracket mounting: 112 mm x 485 mm x 125 mm Base mounting: 112 mm x 391 mm x 125 mm		
Housing:	PA, black		
Lens:	PA, transparent		
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket Base mounting, Ceiling mounting		
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²		
Current consumption: Opt	ical: depending on the colour combination, 240 mA max. Buzzer: 20 mA		

OrDEr SPECifiCATiONS:

Voltage	24 V DC
Clean SIGN with Buzzer	
Bracket mounting	695 200 55
Base or Ceiling mounting	695 210 55

ADDITIONAL INFORMATION:

Clever solution for wall mounting

A "Pine Tree Clip®" enables quick and simple mounting. The attachment and connection of the tower is carried out from the rear. As a consequence, the housing is completely closed and holes are avoided.

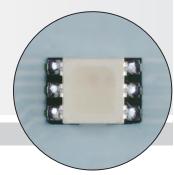
Wide range of sophisticated design features

The Clean *SIGN* from WERMA is equipped with a series of sophisticated technical, constructional and design features which make a significant contribution to the safety of your products.

For example, the Clean *SIGN* has no grooves or joints where dirt could collect, facilitating quick and easy cleaning.



see page 311



Completely flexible colour distribution thanks to rgY LEDs





CleanSIGN - rgB



Complete illumination in one colour



The "EVS"* light effect ensures a maximum attention-grabbing effect (can be set with complete illumination)

- LED Signal Tower for use in cleanroom applications (Fraunhofer IPA approval) and the food industry (EHEDG approval)
- Permanent light and additional light effects

- 7 colours selectable
- Colour distribution can be set and adjusted via switch as requirouge
- Complete illumination in one colour possible (can be triggerouge externally)
- Integrated, high output buzzer (85 dB)

	DNS: Life duration up to 50,000 hrs
I TEChNiCAL SPECifiCATIC	DNS: up to 50,000 *
Dimensions (L x H x W):	Bracket mounting: 112 mm x 485 mm x 125 mm Base mounting: 112 mm x 391 mm x 125 mm
Housing:	PA, black
Lens:	PA, transparent
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket Base mounting, Ceiling mounting
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²
Current consumption:	Optical: depending on the colour combination, 250 mA max. Buzzer: 20 mA
Possible colours:	Red, yellow, green, white, blue, violet, turquoise
Light effects:	Tier-by-tier illumination: Blinking light Complete illumination: EVS*

	ïONS:	sound?
Voltage	24 V DC	WWW.werma.com
Clean SIGN with Buzzer Bracket mounting Base or Ceiling mounting	695 000 55 695 210 55	
	070 210 00	

ADDITIONAL INFORMATION:

Additional light effects and 7 colours

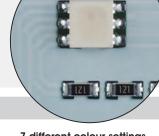
The use of RGB LEDs guarantees complete flexibility: In addition to the permanent light, additional light effects (EVS* LED or blinking light) can also be set. Furthermore, the entire tower or the 3 individual tiers can be illuminated in seven different colours (red, yellow, green, blue, clear, violet, turquoise).

With complete illumination any one of the seven colours can be triggered externally.

* EVS = Enhanced Visibility System or Enhanced Visibility System. Further Information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 352. Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

TEChNiCAL DiAgrAMS:

see page 311



7 different colour settings from rgB LEDs







Overview Installation Beacons

LED Permanent Beacons



LED Permanent Beacons (Multicolour)



Permanent Beacons



Flashing Beacons









LED Blinking Light



Further information

Further information about "Optical Signal Devices" can be found in the chapter "General Information" beginning on page 356.

www.werma.com

Bulbs

LED Bulbs

Bulb Overview







Optical Signal Devices

Variety of light signals

Installation beacons from WERMA assist in indicating process conditions, risks and imminent dangers in modern production areas clearly and in good time.

The urgency of the required course of action can be indicated by the colour as well as the type and duration of the signal. As a basic principle, the colours red, yellow, green, blue and clear are employed. The available light effects in WERMA installation beacons range from a permanent light and a long life LED permanent light to an attention-grabbing flashing light.

Permanent light and LED Permanent light

With the assistance of a permanent light or an LED permanent light the operator is made aware of a specific condition or is instructed to carry out a certain course of action.

For safety reasons signal beacons are increasingly equipped with light emitting diodes. The failure of optical signal devices is significantly reduced as a result of the longer life duration of LEDs. Furthermore, LEDs offer a range of advantages compared to conventional light bulbs for example lower current consumption, greater resistance to shocks, vibrations and other mechanical stress.

LED Beacons (Multicolour)

As well as offering traditional single coloured beacons, Werma has several multicolour LED products which give the user multiple colour choices in just one beacon. The 816 LED beacon with USB connection uses RGB LED technology from which you can

select up to 200,000 colour variants also in different light effects, such as permanent, blink or special flash.

The LED multicolour beacons 239 and 816 with M12 connectors offer up to 7 colours and enable you to signal several different status conditions with just one beacon.

Flashing Light

96

The deployment of a flashing signal can generate even more attention than a permanent light. The reason for this is to be found in the very short flash duration.

Inside each Xenon flashing beacon there is a capacitor which stores electrical energy. Within the space of a few milliseconds this energy is discharged within the flash tube, generating a very intense light impulse.

The life duration of a flash tube is heavily dependent on the respective load. The average life duration in permanent operation is $4 \times 10^{\circ}$ flashes.













WERMA Installation Beacons

Installation beacons are designed for mounting in drill holes. A characteristic of this type of beacon is the rear fixture using a central nut.

Advantages

- Large variety of versions: Available as permanent, blinking, flashing or LED beacons
- IP 65 for indoor and outdoor applications
- Modern design

Sizes

Beacons available in five colours

- LED Multicolour Beacons with 5 or up to 200,000 colours in one beacon
- Beacon diameter between 25 and 75 mm
- Available in three thread diameters



COMPARISON OF WERMA INSTALLATION BEACONS 50 50 0 230 231 232 Series 239 239 Thread M22 M22 M20 M22 M22 50 mm 50 mm 29 mm 29 mm 29 mm Ø 32 mm 22 mm 31 mm 32 mm 32 mm Height (Protrusion from panel) 103 102 98 100 113 Page

COMPARISON OF WERMA INSTALLATION BEACONS







LED Installation Beacon



230



Mainly sidewards illumination

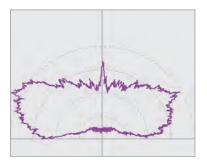


Illustration of the light distribution for the LED Installation Beacon 230



The LED Installation Beacon 230 can for example be used in applications with cable-operated switches or limit switch devices

Sizes of Permanent Beacons



- LED Permanent beacon with M20 thread for applications such as limit and cable-operated switches
- Extremely high light intensity
- Ideal for installation in limited space due to short thread

Life duration 100,000 hr



Dimensions (Ø x Height): 29 mm x 32 mm (Protrusion from panel) Housing: PC/ABS-Blend PC, transparent Connection: 2 wires, c. 115 mm long Installation mounting for Ø 20.5 mm (M20 x 1.5 mm)

Seal included in assembly.

Lens:

Fixing:

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	12 V DC	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	80 mA	45 mA	15 mA	20 mA
red	230 100 54	230 100 55	230 100 67	230 100 68
yellow	230 300 54	230 300 55	230 300 67	230 300 68
clear	-	230 400 55	-	-
Further colours on request.				



see page 302





Economy LED Installation Beacon





- Ideal for installation in limited space due to short thread
- LED Permanent Beacon with M20 thread for the limit and cable-operated switches

Life duration 100,000 h



Upward illumination

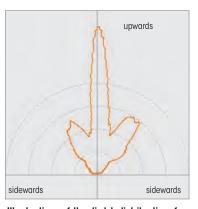


Illustration of the light distribution for the Economy LED Installation Beacon 230

Sizes of Permanent Beacons

239 M22

M22

TECHNICAL SPECIFICATIONS: Dimensions (Ø x Height): 29 mm x 32 mm (Protrusion from panel) PC/ABS-Blend PC, transparent **Connection:**

2 wires, c. 115 mm long Installation mounting for Ø 20.5 mm (M20 x 1.5 mm)

Seal included in assembly.

i

Housing:

Lens:

Fixina:

Voltage	24 V DC		
Current consumption	30 mA		
red	230 104 55		
yellow	230 304 55		
clear	230 404 55		

∕ **ADDITIONAL INFORMATION:**

LED Installation Beacon 230 Economy attains an extremely high level of visibility thanks to completely new LED technology with upward illumination.

This innovative solution draws upon the most advanced technology and is furthermore resistant to vibration and other mechanical stress.

The LED Beacon 230 has a short M20 thread and is especially suitable for installation in small spaces such as cable-operated switches or limit switches.



see page 302

PG29

815/816 PG 29









231







Mainly sidewards illumination

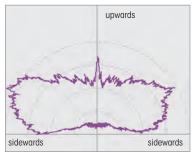


Illustration of the light distribution for the LED Installation Beacon 231



· Extremely high light intensity

 LED Permanent Beacon with M22 thread for the control panel/switchgear programme

Dimensions (Ø x Height): Housing: Lens: Connection: Fixing:

29 mm x 32 mm (Protrusion from panel) PC/ABS-Blend PC, transparent 2 wires, c. 105 mm long Installation mounting for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm)

Nut and seal included in assembly.

	CIFICATIONS:			
Voltage	12 V DC	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	80 mA	45 mA	15 mA	20 mA
red	231 100 54	231 100 55	231 100 67	231 100 68
green	231 200 54	231 200 55	231 200 67	231 200 68
yellow	231 300 54	231 300 55	231 300 67	231 300 68
clear	231 400 54	231 400 55	231 400 67	231 400 68
blue	231 500 54	231 500 55	231 500 67	231 500 68

1 2 3 **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 302





뉵

239 M22

239 M22

Sizes of Permanent Beacons

Economy LED Installation Beacon





 LED Permanent Beacon with M22 thread for the control panel/ switchgear programme



TECHNICAL SPECIFICATIONS: i

Dimensions (Ø x Height): Housing: Lens: Connection: Fixing:

29 mm x 32 mm (Protrusion from panel) PC/ABS-Blend PC, transparent 2 wires, c. 105 mm long Installation mounting for Ø 2.5 mm (M22 x 1.5 mm)

Nut and seal included in assembly.

Voltage 24 V DC	
24 V DC	
Current consumption 30 mA	
red 231 104 55 green 231 204 55	
yellow 231 304 55 clear 231 404 55 blue 231 504 55	

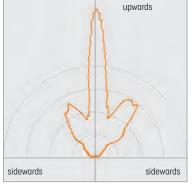
∕! **ADDITIONAL INFORMATION:**

LED Installation Beacon 231 Economy attains an extremely high level of visibility thanks to completely new LED technology with upward illumination.

This innovative solution draws upon the most advanced technology and is furthermore resistant to vibration and other mechanical stress.

The LED Beacon 231 has an M22 thread and is especially suitable for use in control panel/switch gear applications.





Upward illumination

Illustration of the light distribution for the Economy LED Installation Beacon 231

Sizes of Permanent Beacons



see page 302





114

-50°C

PLC

SIGNALTECHNIK

101



M22

239 M22

239 (Multicolour)

LED Installation Beacon



LED Installation Beacon (Multicolour)



LED Installation Beacon (Multicolour) with raised lens



Five colours in one beacon: red, yellow, green, white and blue



- Multiple status warnings can signalled by one beacon
- Colours can be triggered via the terminals

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Positive and negative control logic
- The three basic colours (red/yellow/ green) can be triggered using only two PLC outputs



	-
Dimensions (Ø x Height):	50 mm x 22 mm (Protrusion from panel)
	50 mm x 31 mm (Protrusion from panel)
U	
Housing:	PC/ABS-Blend, black
Lens:	PC, transparent
Lens.	FG, irunspureni
Fixing:	Installation mounting for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm)
Tixing.	
Connection:	Screw terminal max. 0.5 mm ² (239 480 55)
	Push In max. 1.5 mm ² (239 482 55)
O de la constitución de la const	
Colour options:	Red, yellow, green, white, blue (multicolour)
Nuclear a set is alreaded in an a set by	/
Nut and seal included in assembly.	

W **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage Current consumption Low lens, clear Raised lens, opaque

i

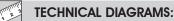
24 V DC Max. 75 mA 239 480 55 239 482 55

<u>/</u>? **ADDITIONAL INFORMATION:**

The LED beacon 239 is suitable for applications on machines or in control panels.

The LED installation beacon (multicolour) can be single-hole mounted with ease thanks to its M22 installation dimensions.

	x	i x2 x3	X4	XS	
X1	X2	X3	X4	X5	Colour
	-		nc	COM	OFF
-		24V DG	nc	COM	RD
-	24V DC		nc	COM	GN
	24V DC 24V DC	24V DC	nc	COM	GN YE
24V DC		24V DC	-		



see page 302







LED Installation Beacon (Multicolour) for AS-Interface

5 colours possible in one beacon

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- · Colours can be triggered and changed via AS-Interface
- 2 pin terminal for easy AS-Interface connection



Dimensions (Ø x Height):	50 mm x 22 mm (Protrusion from panel)				
Housing:	PC/ABS-Blend, black				
Lens:	PC, transparent				
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 22.5 mm (M22 x 1.5 mm) with anti-twist device				
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²				
Power supply AS-Interface:	Via bus conduction				
Operating voltage:	25 V 31.6 V according to the AS-Interface specification				
Current consumption:	≤ 100 mA				
Specification:	V 3.0				
IO-Code: 8	HEX				
ID-Code: A	HEX				
ID2-Code: E	HEX				
Colour options:	Red, yellow, green, white, blue				

Nut and seal included in assembly.

W **ORDER SPECIFICATIONS:**

LED Installation Beacon (multicolour) for AS-Interface



ADDITIONAL INFORMATION: Extended addressing in accordance with V3.0

The LED Installation Beacon (Multicolour) for AS-Interface is suitable for the extended addressing (A/B technology) of up to 62 modules. The beacon is supplied with power via the bus.



∕ᡗ



see page 303



Thanks to its compact dimensions and the AS-Interface technology, the LED beacon 239 is especially suited to automation applications

XIVIA

SIGNALTECHNIK



Five colours in one beacon:

red, yellow, green, white and blue

www.werma.com

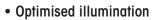




206

Installation Permanent Beacon





Dimensions (Ø x Height):

i

Housing:

Connection:

Operating voltage: Bulb socket:

Bulb change:

Lens:

Fixing:

₩

Voltage

red

green

yellow

clear

blue

ACCESSORIES:

Bulb BA15d total length 42 mm

LED bulb BA15d total length 42 mm

Current consumption

Voltage

Voltage

red

green

yellow

white

blue

 Suitable for use in the 22 mm control panel/switchgear programme

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Simple connection by means of 6.3 mm spades
- 360° visibility

57 mm x 53 mm (Protrusion from panel)

Finger-proof model according to BGV A2, when used with insulated spades

24 V

955 840 35

Installation mounting for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm)

PA-GF, high impact

Spades 6.3 x 0.8 mm

with anti-twist device

BA15d 5 Watt max.

Via removal of lens

Max. 48 V

12-48 V 206 100 00

206 200 00

206 300 00

206 400 00

206 500 00

12 V

955 840 34

24 V AC/DC

956 200 75

956 300 75

956 400 75

956 500 75

< 45 mA **956 100 75**

Nut and seal included in assembly. Bulb not included in assembly.

ORDER SPECIFICATIONS:

Further colours and voltages on request.

PC, transparent

• Bulb change via removal of lens

Bulb change via removal of lens (LED bulb as accessory)





Accessories



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 299





30 V

955 840 32

LED Installation Permanent Beacon



- Optimised illumination
- Suitable for use in the 22 mm control panel/switchgear programme
- · Simple connection by means of 6.3 mm spades
- 360° visibility

i TECHNICAL SPECIFIC	CATIONS:
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 69 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent, Ring: PC
Connection:	Spades 6.3 x 0.8 mm Finger-proof model according to BGV A2, when used with insulated spades
Fixing:	Installation mounting for Ø 22.5 mm (M22 x 1.5 mm) with anti-twist device

W **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow	207 100 75 207 200 75 207 300 75	207 100 67 207 200 67 207 300 67	207 100 68 207 200 68 207 300 68
Further colours and voltages	on request		

Further colours and voltages on request.

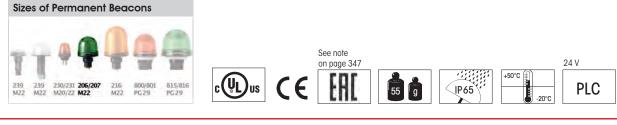


TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 299



Iration





Installation Permanent Beacon



- Optimised illumination
- 360° visibility
- Suitable for use in the 22 mm control panel/switchgear programme
- Simple connection by means of 6.3 mm spades
- Bulb change via removal of lens

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:					
Dimensions (Ø x Height): 57 mm x 69 mm (Protrusion from panel)					
Housing:	PA-GF, high impact				
Lens:	PC, transparent				
Connection:	Spades 6.3 mm x 0.8 mm				
	Finger-proof model according to BGV A2,				
	when used with insulated spades				
Fixing:	Installation mounting for Ø22.5 mm (M22 x 1.5 mm)				
	with anti-twist device				
Operating voltage:	Max. 48 V				
Bulb socket:	BA15d, 7 Watt max.				
Bulb change:	Via removal of lens				
Nut and seal included in assembly. Bulb not included in assembly.					

Voltage 12-48 \	/
red 21610	0 00
green 216 20	0 00
yellow 216 30	0 00
clear 216 40	0 00
blue 216 50	0 00

Bulb BA15d, total length 54 mm			
Voltage	12 V (7 W)	24 V (7 W)	30 V (5 W)
	955 015 34	955 015 35	955 840 32
LED bulb BA15d, total length 42 n	nm		
Voltage	24 V AC/DC		
Current consumption	< 45 mA		
red	956 100 75		
green	956 200 75		
yellow	956 300 75		
white	956 400 75		
blue	956 500 75		

TECHNICAL DIAGRAMS:









Accessories





Installation Permanent Beacon





Bulb change via rear access with bayonet mechanism



Accessories

- Tamper-proof bulb change via rear access with bayonet mechanism
- With anti-twist device (as accessory)
- Available with tube adaptor as freestanding beacon

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:

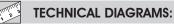
Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 54 mm (Protrusion from panel)				
Housing:	PC/ABS-Blend				
	Socket: PA-GF, high impact				
Lens:	PC, transparent				
Fixing:	Installation mounting for Ø 37 mm (PG29)				
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²				
	flex radial or axial laid				
Operating voltage:	Max. 250 V				
Bulb socket:	BA15d, 7 Watt max.				
Bulb change:	Via rear access with bayonet mechanism				
Bulb not included in assembly.					

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	12-240 V
red	800 100 00
green	800 200 00
yellow	800 300 00
clear	800 400 00
blue	800 500 00

ACCESSORIES:

Bulb BA15d	, 5 W, total length	42 mm			
Voltage	12 V	24 V	30 V	115 V	230 V
Ŭ	955 840 34	955 840 35	955 840 32	955 840 57	955 840 38
Tube adapte	or			975 812 01	
Base with integrated tube,				975 840 10	
Ø 25 mm, 1	10 mm long, plast	ic			
Base for tub	e mounting			975 840 90	
Base for base mounting			975 812 02		
Tube Ø 25 r	nm, all anodized a	luminium			
100 mm lor	ng			975 845 10	
250 mm lor	ng			975 840 25	
400 mm lor	ng			975 840 40	
Anti-twist de	evice			975 815 22	
Surface hou	ising IP 65				
for 1 Installa	ation Beacon			975 815 03	
for 2 Installe	ation Beacons			975 815 07	
for 3 Installe	ation Beacons			975 815 08	
for 4 Installe	ation Beacons			975 109 05	



see page 315





www.werma.com



801

LED Installation Permanent Beacon





Tube adaptor as accessory



Accessories

• Long-life LED Permanent Beacon

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

• With anti-twist device (as accessory)

i

· Available with tube adaptor as freestanding beacon



Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 54 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC/ABS-Blend
	Socket: PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Installation mounting for Ø 37 mm (PG29)
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
	flex radial or axial laid

|--|

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
-			
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red	801 100 75	801 100 67	801 100 68
green	801 200 75	801 200 67	801 200 68
yellow	801 300 75	801 300 67	801 300 68
Further colours and voltages on request.			

ACCESSORIES:

Tube adaptor	975 812 01
Base with integrated tube,	975 840 10
Ø 25 mm, 110 mm long, plastic	
Base for tube mounting	975 840 90
Base for base mounting	975 812 02
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium	
100 mm long	975 845 10
250 mm long	975 840 25
400 mm long	975 840 40
Anti-twist device	975 815 22
Surface housing IP 65	
for 1 Installation Beacon	975 815 03
for 2 Installation Beacons	975 815 07
for 3 Installation Beacons	975 815 08
for 4 Installation Beacons	975 109 05



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 315





늉

Installation Permanent Beacon



- Vandal-proof construction withstands every mechanical and natural challenge
- High impact polycarbonate lens (up to 20 Joules)

1 **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

ORDER SPECIFICATIONS:

Bulb BA15d, 5 W, total length 42 mm

12 V

955 840 34

Voltage

red

green

yellow

clear

blue

Voltage

Tube adaptor

100 mm long

250 mm long

400 mm long

Anti-twist device

Surface housing IP 65 for 1 Installation Beacon

for 2 Installation Beacons

for 3 Installation Beacons

for 4 Installation Beacons

see page 315

Base with integrated tube,

Base for base mounting

Ø 25 mm, 110 mm long, plastic Base for tube mounting

Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium

TECHNICAL DIAGRAMS:

ACCESSORIES:

Dimensions (Ø x Height):	75 mm x 66 mm (Protrusion from panel)		
Housing:	PC/ABS-Blend, Socket: PA-GF, high impact		
Lens:	PC transparent		
	Shock resistance 20 Joules according to EN 60079-0		
Fixing:	Installation mounting for $Ø$ 37 mm (PG29)		
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²		
	flex radial or axial laid		
Operating voltage:	Max. 250 V		
Bulb socket:	BA15d, 5 Watt max.		
Bulb change:	Via rear access with bayonet mechanism		
Bulb not included in assembly.			

12-240 V

815 100 00

815 200 00

815 300 00

815 400 00

815 500 00

30 V

955 840 32

115 V

955 840 57

975 812 01

975 840 10

975 840 90

975 812 02

975 845 10

975 840 25

975 840 40

975 815 22

975 815 03

975 815 07

975 815 08 975 109 05 230 V

955 840 38

24 V

955 840 35

• Tamper-proof - bulb change via

rear access with bayonet

mechanism



Vandal-proof construction





815/816 PG29

800/80 PG29

216 M22



230/231 206/ M20/22 M22

239 M22

239 M22





LED Installation Permanent Beacon





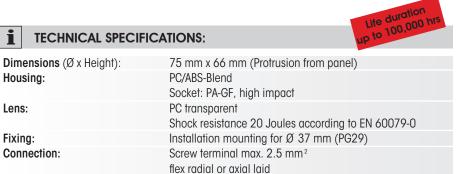


Tube adaptor as accessory



Surface housing as accessory

- Long-life LED Permanent Beacon
- Vandal-proof construction withstands every mechanical and natural challenge
- High impact polycarbonate lens (up to 20 Joules)



₩/ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow clear	816 100 55 816 200 55 816 300 55 816 400 55	816 100 67 816 200 67 816 300 67 816 400 67	816 100 68 816 200 68 816 300 68 816 400 68

Tube adaptor	975 812 01	
Base with integrated tube,	975 840 10	
Ø 25 mm, 110 mm long, plastic		
Base for tube mounting	975 840 90	
Base for base mounting	975 812 02	
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium		
100 mm long	975 845 10	
250 mm long	975 840 25	
400 mm long	975 840 40	
Anti-twist device	975 815 22	
Surface housing IP 65		
for 1 Installation Beacon	975 815 03	
for 2 Installation Beacons	975 815 07	
for 3 Installation Beacons	975 815 08	
for 4 Installation Beacons	975 109 05	
Accessories see page 109		



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 315







LED Permanent Beacon Multicolour



816 Multicolour with clear lens



816 Multicolour with opaque lens



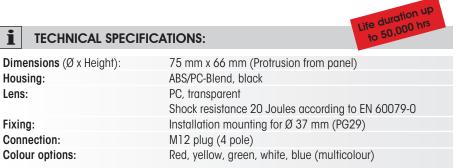
7 colours in one beacon: red, yellow, green, white, blue, violet and turquoise

•	7 colours in one beacon	
•	Multiple status warnings can b	e

ĭ

Lens:

- signalled by one beacon
- Positive and negative logic
- The three basic colours (red/yellow/green) can be triggered using only two PLC outputs



ORDER SPECIFICATIONS: ₩

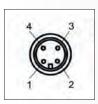
Voltage	24 V DC
Current consumption	max. 120 mA
clear lens	816 480 55
opaque lens	816 780 55

ACCESSORIES:

Cable 5m with M12 plug	960 693 05
Base for base mounting	975 812 02
Tube adaptor	975 812 01
Base with integrated tube, Ø 25 mm, 110 mm long, plastic	975 840 10
Tube Ø 25mm, all anodized aluminium 100mm long 250mm long 400mm long	975 845 10 975 840 25 975 840 40
Base for tube mounting	975 840 91
Anti-twist device	975 815 22

⚠ **ADDITIONAL INFORMATION:**

Easy triggering



PIN				Colour
1	2	3	4	
24 V	-	GND	-	rd
-	24 V	GND	-	gn
24 V	24 V	GND	-	ye
-	-	GND	24 V	bu
24 V	24 V	GND	24 V	wh
24 V	-	GND	24 V	vt
-	24 V	GND	24 V	tg

TECHNICAL DIAGRAMS: see page 316



Sizes of Permanent Beacons

See note on page 347 +50°C FA CE PLC 100 g IP65 20.

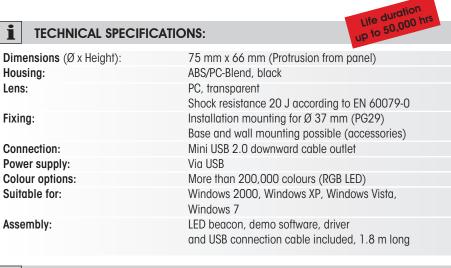




816 LED Beacon (Multicolour) with USB Interface



- More than 200,000 colours possible in one beacon (Multicolour)
- Direct triggering of the beacon via USB Interface
- No additional power supply or hardware necessary
- Compatible with USB 2.0 and 1.1



W ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage Current consumption clear lens opaque lens 5 V (USB-Connection) ≤ 500 mA 816 480 53 816 780 53

ACCESSORIES:

You will find the appropriate accessories for base or tube mounting on page 109 or under wwww.werma.com



ADDITIONAL INFORMATION:

The installation LED Beacon with USB interface is compatible with USB 2.0 and 1.1.

A wide range of colours and light effects can be quickly and simply programmed by the customer and altered at any time.

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 316



With RGB LEDs more than 200.000 colours can be selected







Optical Signal Devices Installation Beacons · Permanent Beacons



Simple triggering as no special software is required

112 www.werma.com



- Extremely bright Xenon Flash
- Multivoltage Flashing Beacon
- Simple installation by clicking the beacon onto the housing
- **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

 22 mm installation diameter for the control panel/switchgear programme

Dimensions (Ø x Height):	29 mm x 32 mm (Protrusion from panel)	
Housing:	PC/ABS-Blend	
Lens:	PC, transparent	
Connection:	2 wires, c. 600 mm long	
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 22.5 mm (M22 x 1.5 mm) with anti-twist device	
Flash frequency:	1.5 Hz	
Flash energy:	1 Ws	
Life duration:	4 x 10° flashes	
Nut and seal included in assembly.		



₩ **ORDER SPECIFICATIONS:** Voltage 24 V AC/DC (10-100 V DC) 115 V AC 230 V AC (20-72 V AC) Current consumption 140 mA 30 mA 20 mA 232 100 55 232 100 67 232 100 68 red 232 300 55 232 300 67 232 300 68 yellow

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 302



Simple mounting with click-on electronics module



www.werma.com



24 V

PLC



208

- Optimised illumination
- 360° visibility
- Simple connection by means of 6.3 mm spades
- **TECHNICAL SPECIFICATIONS:** i
- Suitable for use in the 22 mm control panel/switchgear programme

Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 69 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent; Ring: PC
Connection:	Spades 6.3 x 0.8 mm
	Finger-proof model according to BGV A2,
	when used with insulated spades
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 22.5 mm (M22 x 1.5 mm)
	with anti-twist device
Flash frequency:	C. 0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws
Life duration:	4 x 10° flashes
Nut and seal included in assembly.	

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

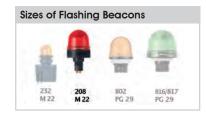
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	25 mA	30 mA
red	208 100 55	208 100 67	208 100 68
yellow	208 300 55	208 300 67	208 300 68
Further colours and voltages on request.			

TECHNICAL DIAGRAMS:

See note on page 347

FAI

see page 299





⊦50°C

늡







Tube adaptor as accessory



Accessories

- Light intense Xenon flash
- · With anti-twist device (as accessory)

i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 54 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC/ABS-Blend
	Socket: PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 37 mm (PG29)
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
	flex radial or axial laid
Flash frequency:	0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws
Life duration:	4 x 10° flashes

• Available with tube adaptor as

free-standing beacon

₩. **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
		802 100 67 802 300 67	802 100 68 802 300 68
Further colours and voltages on request.			

Tube adaptor	975 812 01
Base with integrated tube,	975 840 10
Ø 25 mm, 110 mm long, plastic	
Base for tube mounting	975 840 90
Base for base mounting	975 812 02
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium	
100 mm long	975 845 10
250 mm long	975 840 25
400 mm long	975 840 40
Anti-twist device	975 815 22
Surface housing IP 65	
for 1 Installation Beacon	975 815 03
for 2 Installation Beacons	975 815 07
for 3 Installation Beacons	975 815 08
for 4 Installation Beacons	975 109 05

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 315



www.werma.com

232 M 22



• High impact polycarbonate lens (up to 20 Joules)

Tube adaptor as accessory



Accessories

- Light intensive xenon flash
- Vandal-proof construction withstands every mechanical and natural challenge

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:	
Dimensions (Ø x Height):	75 mm x 66 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC/ABS-Blend Socket: PA fibreglass, high-impact
Lens:	PC transparent Shock resistance 20 Joules according to EN 60079-0
Fixing:	Installation mounting for Ø 37 mm (PG29)
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ² flex radial or axial laid
Flash frequency:	C. 1 Hz
Flash energy:	2 Ws
Life duration:	4 x 10° flashes

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Current consumpt. < 195 mA 125 mA 20 mA 35 mA	
red 817 100 54 817 100 55 817 100 67 817 100 68	
yellow 817 300 54 817 300 55 817 300 67 817 300 68 Further colours and voltages on request.	

Tube adaptor	975 812 01	
Base with integrated tube,	975 840 10	
Ø 25 mm, 110 mm long, plastic		
Base for tube mounting	975 840 90	
Base for base mounting	975 812 02	
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium		
100 mm long	975 845 10	
250 mm long	975 840 25	
400 mm long	975 840 40	
Anti-twist device	975 815 22	
Surface housing IP 65		
for 1 Installation Beacon	975 815 03	
for 2 Installation Beacons	975 815 07	
for 3 Installation Beacons	975 815 08	
for 4 Installation Beacons	975 109 05	



see page 316





816

LED Installation Blinking Beacon





Tube adaptor as accessory



Surface housing (accessory)

- Vandal-proof construction withstands every mechanical and natural challenge
- High impact polycarbonate lens (up to 20 Joules)



İ TECHNICAL SPECIFICATI	ONS: up to 50,000 me
Dimensions (Ø x Height):	75 mm x 66 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC/ABS-Blend Socket: PA-GF, high impact
Lens:	PC transparent Shock resistance 20 Joules according to EN 60079-0
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 37 mm (PG29)
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ² flex radial or axial laid
Blink frequency:	C. 1 Hz

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 \	/ AC/E	C
Current consumption	25 r	nA	
red	816	110	55
yellow	816	310	55
Further colours and voltages on request	t.		

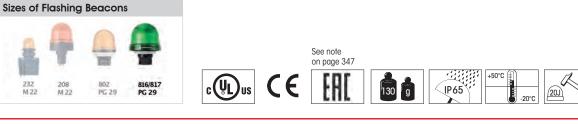
ACCESSORIES:

Tube adaptor	975 812 01
Base with integrated tube,	975 840 10
Ø 25 mm, 110 mm long, pla	stic
Base for tube mounting	975 840 90
Base for base mounting	975 812 02
Tube Ø 25 mm, all anodized	aluminium
100 mm long	975 845 10
250 mm long	975 840 25
400 mm long	975 840 40
Anti-twist device	975 815 22
Surface housing IP 65	
for 1 Installation Beacon	975 815 03
for 2 Installation Beacons	975 815 07
for 3 Installation Beacons	975 815 08
for 4 Installation Beacons	975 109 05
A	

Accessories see page 116



see page 315



www.werma.com

232 M 22

208 M 22





RMA

SIGNALTECHNIK

PLC



Overview Free-standing

210/213

211/214 (LED)

Height: 81/107 mm

806 Monitorable

LED Permanent

Beacon

Height: 97 mm

Page 134

829 LED

839 (LED)

Height: 189 mm

829 LED Rotating

Height:137 mm

880 Rotating

Mirror Beacon

Height: 215 mm

Page 173

Page 169

Beacon

Page 142

Page 126 + 127

Permanent Beacons

209

209 (LED)

Height: 87/103 mm

221/224 (LED)

Height: 79/105 mm

Page 132 + 133

826 Monitored

Page 124 + 125

220/223







Height: 88/108/101 mm Page 130





Height: 137 mm Page 136

895

829 Monitored **LED** Permanent Beacon



Height: 137 mm Page 140



Rotating Beacons

Height: 218 mm

885 Rotatina

Mirror Beacon

Height: 151 mm

884 Rotating

Height: 218 mm

Page 171

Page 165

Beacon

Page 145



Height: 205 mm

839 Rotating

839 LED Rotating

Height: 189 mm

Page 167 + 168

883 Rotating

Mirror Beacon

Height: 218 mm

Page 172

Page 146



Permanent/ Blinking Beacon nent/Blinking/ Rotating Beacon Height: 137 mm Page 139 280 (LED)

219

219 (LED)

Height: 103/119 mm

Page 128 + 129

853 (LED)

Height: 85 mm

829 LED Perma-

Page 135

Height: 218 mm Page 143

280 LED Rotating

Height: 218 mm

881 Rotating

Mirror Beacon

eight: 204 mm

Page 174

Page 170

Beacon

Flashing Beacons

209 Flashing

Height: 103 mm

Double Flash

Height: 85 mm

827 Blinking

Height: 137 mm

839 Double

Flash Beacon

Height: 189 mm

828 Flashing

Beacon for road tunnels

Page 161

Page 156

Page 152

Beacon

Page 148

853 LED

Beacon

212 Flashing

215 Flashina

Height: 97/123 mm

Page 149

853 LED EVS

Height: 85 mm

828 Flashing

Height: 137 mm Page 157

838 Double

Flash Beacon

Height: 218 mm

Page 162

Page 153

Beacon

219 Flashing

Height: 119 mm

Height: 148 mm

Double Flash

Height: 137 mm

Page 159

Page 154

829 LED

897 Double Flash

Page 150

Beacon



Page 147



Height: 79/105 mm Page 151

830 Flashing 835 Flashing



Height: 133/172 mm Page 155



Height: 137 mm

Page 160



Height: 137 mm Page 158

Traffic Lights



Bulbs and Further Information

LED Bulbs	Page 182 + 183
Bulbs Overview	Page 184 + 185

Further information about "Optical Signal Devices" can be found in the chapter "General Information" beginning on page 356.



280 LED **Double Flash** Height: 218 mm Page 163





Optical Signal Devices

Variety of light effects

Free-standing beacons from WERMA assist in indicating process conditions, risks and imminent dangers in modern production areas clearly and in good time. The urgency of the required course of action can be indicated by the colour as well as the type and duration of the signal. As a basic principle, the colours red, yellow, green, blue and clear are employed in the following variety of signals.

Permanent Light and LED Permanent Light

With the assistance of a permanent light or an LED permanent light the operator is made aware of a specific condition or is instructed to carry out a certain course of action.

WERMA provides free standing beacons with conventional bulbs as well as with long-life LED technology.

(LED) Flashing or Blinking Light and LED EVS Signal Beacon

The deployment of a flashing or blinking signal can generate even more attention than a permanent light. WERMA also provides an alternative long life LED Flash which has a significantly longer life duration of up to 50,000 hours with a considerably reduced power consumption.

The stochastic, random flickering light EVS (Enhanced Visibility System) has been developed by WERMA on a neurobiological basis. As deployed in LED Beacons, this technology succeeds in generating an optimal attention level never previously reached by existing signal devices.

WERMA employs LEDs for its EVS system. A microprocessor triggers random light signals, which make the light appear extremely "agitated", thus generating a continuously high attention level amongst those in the vicinity - even when viewed out the corner of the eye.

Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

Rotating Mirror Beacon and LED Rotating Signal Beacon

Inside each rotating mirror beacon is a halogen bulb, and a mirror to deflect the light in one direction. This generates a rotating light beam.

In contrast to conventional Rotating Mirror Beacons, the LED version generates the rotating signal by means of a set of LEDs which are triggered in sequence. As no mechanical components have been used at all, the beacon is completely maintenance-free.





Patent



WERMA Free-standing Beacons

Free-standing beacons are designed for direct fixing to the respective object. The basic types of available fixings are base, bracket and tube mounting.

Advantages

- Base, bracket or tube mounting
- Increasing use of LEDs as light source
- High protection rating IP 65
- Beacons with the exceptional protection ratings IP 66 and IP 69k
- Sizes

Large variety of versions: Available as permanent, blinking, flashing, LED EVS or LED light beacons

- Beacon diameter between 57 and 153 mm
- Modern design



Optical Signal Devices Free-standing Beacons · Overview

COMPARISON OF WERMA FREE-STANDING BEACONS



COMPARISON OF WERMA FREE-STANDING BEACONS





200/203

Permanent Beacon



Permanent Beacon 200 (base mounting)



Permanent Beacon 203 with integrated mounting bracket

Accessories

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- BA15d socket integrated in the base
- Optimum illumination
- **İ** TECHNICAL SPECIFICATIONS:
- Housing:
 PA-GF, high impact

 Lens:
 PC, transparent

 Connection:
 CAGE CLAMP® technology max. 2.5 mm²

 Cable entry:
 Cable diameter max. 10 mm (200) Cable diameter 3-6 mm (203)

PERMANENT BEACON	200	203
Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M 12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 65.5 mm	57 mm x 91 mm
Operating voltage:	Max. 250 V	Max. 250 V
Bulb socket:	BA15d, 7 Watt max.	BA15d, 7 Watt max.
Bulb change:	Via removal of lens	Via removal of lens
Bulb not included in assembly.		

Available for base or bracket

 Connection without the need to disassemble the product

mounting

ORDER SPECIFICATIONS:

	Base mounting 200	Bracket mounting 203
Voltage	12-240 V	12-240 V
red	200 100 00	203 100 00
green	200 200 00	203 200 00
yellow	200 300 00	203 300 00
clear	200 400 00	203 400 00
blue	200 500 00	203 500 00

AccESSORIES:

Bulb BA15d, 5 W total length 42 mm

	955 840 34	955 840 35	955 840 32	955 840 57	955 840 38	
Voltage	12 V	24 V	30 V	115 V	230 V	
iolul lengin 4	2 11111					

LED bulb BA15d total length 42 mm			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	< 45 mA	< 15 mA	< 15 mA
red	956 100 75	956 100 67	956 100 68
green	956 200 75	956 200 67	956 200 68
yellow	956 300 75	956 300 67	956 300 68
white	956 400 75	956 400 67	956 400 68
blue	956 500 75	956 500 67	956 500 68





TECHNICAL DIAGRAMS: see page 298



201/204

LED Permanent Beacon



LED Permanent Beacon 201 (base mounting)



LED Permanent Beacon 204 with integrated mounting bracket

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Available for base or bracket mounting

1 TECHNICAL SPECIFIC	CATIONS:	Life duration p to 100,000 hrs
Housing:	PA-GF, high impact	p to 100,00
Lens:	PC, transparent; Ring: PC	
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²	2
Cable entry:	Cable diameter max. 10 mm (201)	
	Cable diameter 3-6 mm (204)	

· Connection without the need to disassemble the product

LED PERMANENT BEACON	201	204
Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M 12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 81 mm	58 mm x 107 mm

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

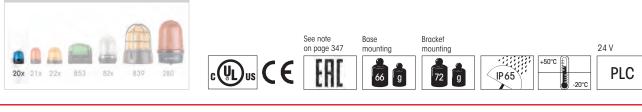
Base mounting 201			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow	201 100 75 201 200 75 201 300 75	201 100 67 201 200 67 201 300 67	201 100 68 201 200 68 201 300 68
Bracket mounting 204			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow	204 100 75 204 200 75 204 300 75	204 100 67 204 200 67 204 300 67	204 100 68 204 200 68 204 300 68

Further colours and voltages on request.



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 298 + 299



Sizes of Permanent Beacons



123

RMA

=1 SIGNALTECHNIK

209

Permanent Beacon



- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- BA15d socket integrated in the base
- Optimum illumination
- Tube mounting
- Single hole mounting possible with cable gland

İ TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 87 mm
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent Ring: PC
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Tube mounting M25 x 1.5 mm
Operating voltage:	Max. 250 V
Bulb socket:	BA15d, 7 Watt max.
Bulb change:	Via removal of lens
Bulb not included in assembly	

Voltage	12-240 V
red	209 100 00
green	209 200 00
yellow	209 300 00
clear	209 400 00
blue	209 500 00

Base with inte M25 x 1.5 mr	•	975 209 01			
Cable gland M25 x 1.5 mr	n	975 209 02			
Bulb BA15d, 5 total length 42					
Voltage	12 V 955 840 34	24 V 955 840 35	30 V 955 840 32	115 V 955 840 57	230 V 955 840 38
LED bulb BA1					
total length 4	2 mm				

total length 42 mm			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	< 45 mA	< 15 mA	< 15 mA
red	956 100 75	956 100 67	956 100 68
green	956 200 75	956 200 67	956 200 68
yellow	956 300 75	956 300 67	956 300 68
white	956 400 75	956 400 67	956 400 68
blue	956 500 75	956 500 67	956 500 68



Accessories



TECHNICAL DIAGRAMS:

1123





LED Permanent Beacon





Base with integrated tube (accessory)

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Tube mounting

• Single hole mounting possible with cable gland

İ TECHNICAL SPECIFIC	TECHNICAL SPECIFICATIONS:		
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 103 mm	Life duration up to 100,000 hrs	
Housing:	PA-GF, high impact		
Lens:	PC, transparent Ring: PC		
Connection:	CAGE CLAMP® technology max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm		
Fixing:	Tube mounting M25 x 1.5 mm		

₩ ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
0			
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red	209 110 75	209 110 67	209 110 68
green	209 210 75	209 210 67	209 210 68
yellow	209 310 75	209 310 67	209 310 68

AccESSORIES:

Base with integrated tube, M25 x 1.5 mm	975 209 01
Cable gland M25 x 1.5 mm	975 209 02



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 299





839

853





20x 21x 22x





210/213

Permanent Beacon



Permanent Beacon 210 (base mounting)



Permanent Beacon 213 with integrated mounting bracket





Accessories

Sizes of Permanent Beacons 20x 21x 22x

126 www.werma.com

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- BA15d socket integrated in the base
- Optimum illumination
- i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**
- Housing: Lens: Connection: Cable entry:

PERMANENT BEACON	210
Fixing:	Base mounting with flat seal
Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 81 mm
Operating voltage:	Max. 250 V
Bulb socket:	BA15d, 10 Watt max.
Bulb change:	Via removal of lens
Bulb not included in assembly.	

PA-GF, high impact

PC, transparent

₩/ **ORDER SPECIFICATIONS:**

	Base mounting 210	Bracket mounting 213
Voltage	12-240 V	12-240 V
red	210 100 00	213 100 00
green	210 200 00	213 200 00
yellow	210 300 00	213 300 00
clear	210 400 00	213 400 00
blue	210 500 00	213 500 00

Available for base or bracket

• Connection without the need to disassemble the product

213

Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm

57 mm x 107 mm

BA15d, 10 Watt max.

Via removal of lens

Max. 250 V

mounting

CAGE CLAMP® technology max. 2.5 mm²

Cable diameter max. 10 mm (210) Cable diameter 3-6 mm (213)

Accessories:

Bulb BA15d, 7 W total length 54 mm					
Voltage	12 V	24 V	48 V	115 V	230 V
	955 015 34	955 015 35	955 015 36	955 015 37	955 015 38
LED bulb BA15 total length 42					
Voltage		24 V AC/DC		115 V AC	230 V AC
Current consu	mption	< 45 mA		< 15 mA	< 15 mA
red		956 100 75		956 100 67	956 100 68
green		956 200 75		956 200 67	956 200 68
yellow		956 300 75		956 300 67	956 300 68
white		956 400 75		956 400 67	956 400 68
blue		956 500 75		956 500 67	956 500 68



TECHNICAL DIAGRAMS: see page 300



211/214

LED Permanent Beacon



LED Permanent Beacon 211 (base mounting)



LED Permanent Beacon 214 with integrated mounting bracket



Housing with cAGE cLAMP ® connection

Sizes of Permanent Beacons

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination

• Available for base or bracket mounting

-	
i TECHNICAL SPECIFICAT	PA-GE, high impact
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent; Ring: PC
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2,5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 10 mm (211) Cable diameter 3-6 mm (214)

· Connection without the need to disassemble the product

LED PERMANENT BEACON	211	214
Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 97 mm	58 mm x 123 mm

1 **ORDER SPECIFICATIONS:**

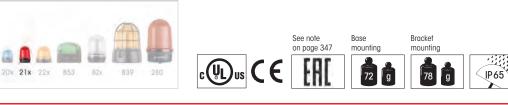
Base mounting 211					
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC		
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA		
red green yellow	211 100 75 211 200 75 211 300 75	211 100 67 211 200 67 211 300 67	211 100 68 211 200 68 211 300 68		
Bracket mounting 214					
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC		
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA		
red	214 100 75	214 100 67	214 100 68		
green	214 200 75	214 200 67	214 200 68		
yellow	214 300 75	214 300 67	214 300 68		

Further colours and voltages on request.

2

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 300





+50°C

24 V

PLC

Permanent Beacon



- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- BA15d socket integrated in the base
- Optimum illumination
- Tube mounting
- Single hole mounting possible with cable gland

1	TECHNICAL	SPECIFICATIONS:
---	-----------	-----------------

Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 103 mm		
Housing:	PA-GF, high impact		
Lens:	PC, transparent		
	Ring: PC		
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm		
Fixing:	Tube mounting, M25 x 1.5 mm		
Operating voltage:	Max. 250 V		
Bulb socket:	BA15d, 10 Watt max.		
Bulb change:	Via removal of lens		
Bulb not included in assembly			

	red green yellow clear blue	12-240 V 219 100 00 219 200 00 219 300 00 219 400 00 219 500 00	

1

2

M25 x 1.5 mm 975 2	09 01
Cable gland M25 x 1.5 mm 975 2	09 02

Bulb BA15d, total length 5					
Voltage	12 V	24 V	48 V	115 V	230 V
	955 015 34	955 015 35	955 015 36	955 015 37	955 015 38

LED bulb BA15d			
total length 42 mm			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	< 45 mA	< 15 mA	< 15 mA
red	956 100 75	956 100 67	956 100 68
green	956 200 75	956 200 67	956 200 68
yellow	956 300 75	956 300 67	956 300 68
white	956 400 75	956 400 67	956 400 68
blue	956 500 75	956 500 67	956 500 68



See note on page 347 +50°C EAC c∰us C€ 67 g IP65

TECHNICAL DIAGRAMS: see page 301



-20°C

Optical Signal Devices Free-standing Beacons · Permanent Beacons

_



Accessories

LED Permanent Beacon





Base with integrated tube (accessory)

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Tube mounting

• Single hole mounting possible with cable gland

i TECHNICAL SPECIFIC	58 mm x 119 mm		
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 119 mm up to 1001		
Housing:	PA-GF, high impact		
Lens:	PC, transparent Ring: PC		
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm		
Fixing:	Tube mounting, M25 x 1.5 mm		

115 V AC	230 V AC	
25 mA	25 mA	
5 219 110 67	219 110 68	
5 219 210 67	219 210 68	
5 219 310 67	219 310 68	
	25 mA 5 219 110 67 5 219 210 67	25 mA 25 mA 5 219 110 67 219 110 68 5 219 210 67 219 210 68

Base with integrated tube, M25 x 1.5 mm	975 209 01
Cable gland M25 x 1.5 mm	975 209 02

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 301











850/851/852 Permanent Beacon



850



851



852

Available with grey or black housing

1 TEC HNIC AL SPEC IFIC ATIONS:				
Dimensions (Ø x Height):	57 mm x 88 mm (850) 57 mm x 108 mm (851) 57 mm x 101 mm (852)			
Housing:	ABS (85X XXX 38) PC/ABS-Blend (85X XXX 08)			
Lens:	PC, transparent			
Fixing:	850: Base mounting 851: Bracket mounting 852: Tube mounting M25 x 1.5 mm			
Socket:	BA15d max. 7 Watt			
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²			
Cable entry:	Cable diameter max. 8.5 mm (850) Cable diameter max. 7 mm (851) Cable diameter max. 10 mm (852)			

Bulb not included in assembly.

ORDER SPECIFIC ATIONS:

Base mounting 85	0	12-250 V			12-250 V
Black housing	red green yellow clear	850 100 08 850 200 08 850 300 08 850 400 08	Grey housing	red green yellow clear	850 100 38 850 200 38 850 300 38 850 400 38
Bracket mounting 851		12-250 V			12-250 V
Black housing	red green yellow clear	851 100 08 851 200 08 851 300 08 851 400 08	Grey housing	red green yellow clear	851 100 38 851 200 38 851 300 38 851 400 38
Tube mounting 852		12-250 V			12-250 V
Black housing	red yellow	852 100 08 852 300 08	Grey housing	red yellow	852 100 38 852 300 38

Further colours and voltages on request.

ADDITIONAL INFORMATION:

Please also see the beacon series 209, 210, 213, 219 with additional advantages (see page 148 onwards)

- High protection rating IP 65
- BA15d socket integrated in the base
- Safe CAGE CLAMP® connection
- Optimum illumination
- · Connection without product disassembly

.

Acc ESSORIES: see next page







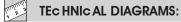
Acc ESSORIES:







Base with inter with M25 x 1.5 incl. rubber se	5 mm	960 693 03			
Adaptor M25 / for fixing Cable gland M25 x 1.5 mm		960 693 04 975 209 02			
Bulb BA15d, 7 Total length 54					
Voltage	12 V	24 V		115 V	230 V
	955 015 34	955 015 35	955 015 36	955 015 37	955 015 38
LED bulb BA15 Total length 42					
Voltage		24 V AC/DC		115 V AC	230 V AC
Current consul red	mption	< 45 mA 956 100 75		< 15 mA 956 100 67	< 15 mA 956 100 68
green		956 200 75		956 200 67	
yellow		956 300 75		956 300 67	
white blue		956 400 75 956 500 75		956 400 67 956 500 67	
Seal for 850 (required for IF	° 54)	975 850 01			
T					



see page 321



220/223

Permanent Beacon



Permanent Beacon 220 (base mounting)



Permanent Beacon 223 with integrated mounting bracket



Housing with cAGE cLAMP ® connection



- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- BA15d socket integrated in the base
- Optimum illumination
- Available for base or bracket mounting
- Connection without the need to disassemble the product

Housing: Lens: Connection: Cable entry:	PA-GF, high impact PC, transparent; Ring: PC/ABS-Blend CAGE CLAMP® technology max. 2.5 mm ² Cable diameter max. 10 mm (220) Cable diameter 3-6 mm (223)				
PERMANENT BEACON Fixing:	220 Base mounting	223 Bracket mounting			

	with flat seal	incl. cable gland M12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	75 mm x 79 mm	75 mm x 105 mm
Operating voltage:	Max. 250 V	Max. 250 V
Bulb socket:	BA15d, 10 Watt max.	BA15d,10 Watt max.
Bulb change:	Via removal of lens	Via removal of lens
Bulb not included in assembly	r.	

1 **ORDER SPECIFICATIONS:**

	Base mounting 220	Bracket mounting 223
Voltage	12-240 V	12-240 V
red	220 100 00	223 100 00
green	220 200 00	223 200 00
yellow	220 300 00	223 300 00
clear	220 400 00	223 400 00
blue	220 500 00	223 500 00
Further colours and voltages of	on request.	

24 V	48 V	115 V	230 V
955 015 35	955 015 36	955 015 37	955 015 38
24 V AC/DC		115 V AC	230 V AC
< 45 mA		< 15 mA	< 15 mA
956 100 75 956 200 75 956 300 75 956 400 75 956 500 75		956 100 67 956 200 67 956 300 67 956 400 67 956 500 67	956 100 68 956 200 68 956 300 68 956 400 68 956 500 68
	955 015 35 24 V AC/DC < 45 mA 956 100 75 956 200 75 956 300 75 956 400 75	955 015 35 955 015 36 24 V AC/DC < 45 mA 956 100 75 956 200 75 956 300 75 956 400 75	955 015 35 955 015 36 955 015 37 24 V AC/DC 115 V AC < 45 mA

2 TECHNICAL DIAGRAMS: see page 301





221/224

LED Permanent Beacon



LED Permanent Beacon 221 (base mounting)



LED Permanent Beacon 224 with integrated mounting bracket

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination

Cable entry:

• Available for base or bracket mounting

mounnig		
	CATIONS:	Life duration up to 100,000 hrs
Housing:	PA-GF, high impact	up 10
Lens:	PC, transparent; Ring: PC/Al	BS-Blend
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology r	nax. 2.5 mm²

Cable diameter max. 10 mm (221)

Cable diameter 3-6 mm (224)

• Connection without the need to disassemble the product

LED PERMANENT BEACON	221	224
Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	75 mm x 79 mm	75 mm x 105 mm

W **ORDER SPECIFICATIONS:**

Base mounting 221			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow	221 100 75 221 200 75 221 300 75	221 100 67 221 200 67 221 300 67	221 100 68 221 200 68 221 300 68
Bracket mounting 224			
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	45 mA	25 mA	25 mA
red green yellow	224 100 75 224 200 75 224 300 75	224 100 67 224 200 67 224 300 67	224 100 68 224 200 68 224 300 68

Further colours and voltages on request.



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 301 + 302



Sizes of Permanent Beacons





24 V

PLC



Monitorable LED Permanent Beacon

- WERMA
- TÜV certified LED Muting Beacon
- Current monitoring possible
- Approved for muting use according to IEC 61496-1
- For use in laser technology according to EN 60825-1, restart warning, timed triggering, change of operating mode

TEC HNIC AL SPEC IFIC AT	TONS: 20 mm x 97 mm
Dimensions (Ø x Height):	70 mm x 97 mm
Housing:	Terminal element: PA-GF, high impact Cap: PC
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting, Bracket mounting
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 14 mm
Duty cycle:	100 %
Current consumption following failure of 3 of the 6 strips:	< 5 mA

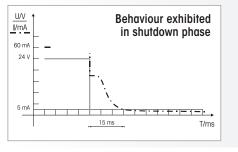
Voltage	24 V DC
Current consumption	60 mA
yellow	806 350 55
clear	806 450 55
Bracket, including cable gland	960 000 02
Bracket for 1-sided mounting	975 840 85
see page 67.	

ADDITIONAL INFORMATION:

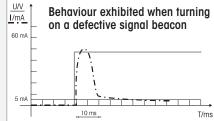
What does Muting mean?

Muting is the temporary automatic overriding of a safety protection device by means of a control system within the normal operating cycle of a machine. This bridging of the safety protection must be visually displayed in order to prevent workers mistakenly entering a dangerous area. It is therefore necessary that the signal beacon in such applications can be triggered by failsafe technology and the bulb function can be monitored.

The standard colour for muting signalisation is clear; yellow is however also permitted.







See note on page 347 $\textcircled{P}_{20^{\circ}}$







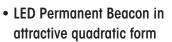




Accessories

LED Permanent Beacon

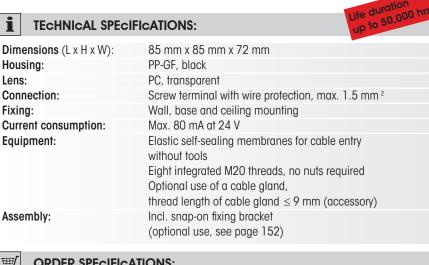




- Innovative connector to create traffic light combinations
- · Easy assembly due to guickrelease screws
- Thread/membrane combination keeps cabling requirements to a minimum

Life duration

Also available in 48 V



ORDER SPECIFICATIONS: ₩/

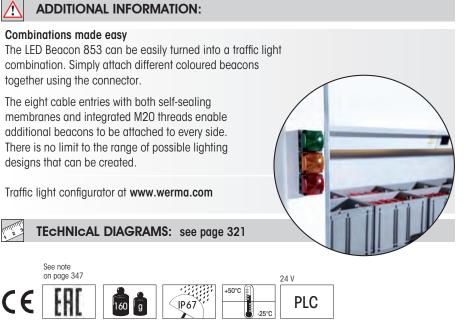
Voltage	12 V DC	24 V DC	48 V AC	115-230 V AC
red	853 100 54	853 100 55		853 100 60
green	853 200 54	853 200 55	853 200 66	853 200 60
yellow	853 300 54	853 300 55	853 300 66	853 300 60
clear	853 400 54	853 400 55	853 400 66	853 400 60
blue	853 500 54	853 500 55	853 500 66	853 500 60

AccESSORIES:

Connector for traffic light combinations Cable gland M20 x 1.5 mm, 8mm thread length 975 853 01 975 853 02



The innovative connector (accessory) enables traffic light combinations to be created in a matter of seconds









Permanent Beacon



Base/Bracket Mounting



Tube Mounting



Accessories

Sizes of Permanent Beacons

- Tube mounting solution suitable for Ø 25 mm and 1/2" NPT tubes
- Removal of the lens only possible with tools

• Simple mounting

i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Ø x Height):	98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting)
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm
Housing:	PC/ABS-Blend
Lens:	PC, transparent
Connection:	Screw free clamp mechanism max. 1.5 mm ²
Operating voltage:	Max. 250 V for BA15d
Bulb:	Max. 15 W
Duty cycle:	100 % max. 15 W, 50 % max. 25 W
Socket:	BA15d

Bulb not included in assembly.

₩. **ORDER SPECIFICATIONS:**

Fixing	Base/Bracket mounting	Tube mounting
Voltage	12-240 V	12-240 V
red	826 100 00	826 110 00
green	826 200 00	826 210 00
yellow	826 300 00	826 310 00
clear	826 400 00	826 410 00
blue	826 500 00	826 510 00

Plastic bracket for wall mountin	g	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for	r base mounting	975 826 03
Tube Ø 25 mm, all anodized all	uminium, 100 mm long	975 845 10
Base for tube, plastic		975 840 90
Base for tube, metal		975 840 91
Bulb BA15d, 15 W, total length 48 mm	24 V 955 826 35	230 V 955 826 38



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 316









Monitored Permanent Beacon

 Two potential-free safety outputs for connection to

control system

- Built-in monitoring capability
- TÜVapproval
- No additional external voltage required
- i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Ø x Height): Housing: Lens: Fixing:

	Base 975 840 90 must be ordered twice for
	base mounting - once as socket for beacon and once as base
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 m m ²
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm
Rated voltage:	24 V DC ± 10 %
Input power 24 V AC/DC:	7 W
Bulb BA15d: 7	W/24 V
Output current capability:	30 V DC/100 mA
On state resistance of an output:	Max. 25 Ω
Fuse for 7 W bulb:	500 mA quick action (IEC 60127-3/3)
Atmospheric humidity:	≤ 95 % without moisture condensation
Response time,	
normal operation and with filament break:	1 ms to 5 ms
in fault cases with safety release:	< 300 ms (with short-circuit current \ge 4 A)
Certification:	EN ISO 13849-1:2008 category 4,
	Peformance Level "e"
	EN ISO 13849-2:2008 validation

98 mm x 137 mm

075 040 00

Base, bracket and tube mounting

PC/ABS-Blend

PC, transparent

Bracket (accessory)



Tube with base (accessory)



www.werma.com



Bulb included in assembly.

Voltage red yellow clear	24 V DC 826 110 55 826 310 55 826 410 55

AccESSORIES:

Bulb BA15d, 7 W

1114

955 015 35

ſ **ADDITIONAL INFORMATION:**



Function

The device is equip ped with a lamp monitor which signals the current flow of the incandescent lamp back to two electrically isolated, potential-free semiconductor outputs A and B (o utputs closed). If the lamp has not been actuated, both outputs are open. In case of a fault and/or a lamp failure at least one output is opened

TECHNICAL DIAGRAMS: see page 316

Depending on the safety category, one or two out-puts are to be used for a reliable lamp evaluation. In case of an incandescent filament short-circuit in the lamp, the integrated fuse is tripped. It must be replaced by a new fuse in accordance with the specifications after the lamp has been replaced by a lamp of equal wattage.







829

LED Permanent/Blinking Beacon



Base/Bracket mounting



Tube mounting



Accessories

82x

839

Sizes of Permanent Beacons

- Multi-functional LED beacon
- Interchangeable light effects
- Shock-proof and vibration resistant
- Tube mounting solution suitable for Ø 25 mm and 1/2" NPT tubes

Dimensions (Ø x Height):		98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting)			
0.11		98 mm x 200 mm (Tube mounting) Cable diameter 5-7 mm			
Cable entry:	Cable diamete PC/ABS-Blend	er 5-7 mm		Life duration up to 50,000 hrs	
Housing: Lens:	PC/ABS-biend PC, transparer	ht		up	
Connection:		l with wire protec	tion 0.5 mm ² - 2	2.5 mm ²	
LED PERMANENT/BLINKIN	NG BEACON (I	NTERCHANG	EABLE LIGHT	EFFEcT)	
Blink frequency:	C. 1.5 Hz			<i>.</i>	
Operating voltage:	24 V DC				
LED PERMANENT BEACO	N				
Operating voltage:	115 V AC	230 V AC			
	IONS:				
LED PERMANENT/BLINKIN	G Base/Bracket	mounting	Tube mountin	ng	
LED PERMANENT/BLINKIN Voltage	G Base/Bracket 24 V DC	mounting	Tube mountin 24 V DC	ng	
	24 V DC ≤ 150 mA	mounting	24 V DC ≤ 150 mA	ng	
Voltage Current consumption red	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55	mounting	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55	ng	
Voltage Current consumption red green	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55	mounting	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55	ng	
Voltage Current consumption red	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55	mounting	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55	ng	
Voltage Current consumption red green yellow blue	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55		24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55 829 307 55 829 507 55		
Voltage Current consumption red green yellow blue	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55 Base/Bracket	mounting	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55 829 307 55 829 507 55 Tube mountin	ng	
Voltage Current consumption red green yellow blue LED PERMANENT Voltage	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55 Base/Bracket 115 V AC	mounting 230 V AC	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55 829 307 55 829 507 55 Tube mountin 115 V AC	ng 230 V AC	
Voltage Current consumption red green yellow blue	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55 Base/Bracket 115 V AC ≤ 30 mA	mounting 230 V AC	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55 829 307 55 829 507 55 Tube mountin 115 V AC ≤ 30 mA	ng 230 V AC	
Voltage Current consumption red green yellow blue LED PERMANENT Voltage Current consumption	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55 Base/Bracket 115 V AC ≤ 30 mA	mounting 230 V AC ≤ 30 mA 829 130 68	24 V DC ≤ 150 mA 829 107 55 829 207 55 829 307 55 829 507 55 Tube mountin 115 V AC ≤ 30 mA 829 137 67	ng 230 V AC ≤ 30 mA	
Voltage Current consumption red green yellow blue LED PERMANENT Voltage Current consumption red	24 V DC ≤ 150 mA 829 100 55 829 200 55 829 300 55 829 500 55 Base/Bracket 115 V AC ≤ 30 mA 829 130 67	mounting 230 V AC ≤ 30 mA 829 130 68 829 230 68	$\begin{array}{r} 24 \ V \ DC \\ \leq 150 \ mA \\ \textbf{829 107 55} \\ \textbf{829 207 55} \\ \textbf{829 307 55} \\ \textbf{829 307 55} \\ \textbf{829 507 55} \\ \hline \textbf{Tube mountin} \\ 115 \ V \ AC \\ \leq 30 \ mA \\ \textbf{829 137 67} \\ \textbf{829 237 67} \end{array}$	ng 230 V AC ≤ 30 mA 829 137 68	

AccESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for base mounting	975 826 03
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium, 100 mm long	975 845 10
Base for tube, plastic	975 840 90
Base for tube, metal	975 840 91









-20°C

20x 21x 22x 853

a

LED Permanent/Blinking/Rotating Beacon with external triggering



Base/Bracket mounting



Bracket (accessories)



Three different light effects with one device



- Multi-functional LED beacon
- 3 light effects can be remotely selected
- Electrically isolated signal inputs
- **TECHNICAL SPECIFICATIONS:** i

Dimensions (Ø x Height): Cable entry: Housing: Lens: Connection: Blink frequency: **Rotation frequency:**

98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting) Cable diameter 5-7 mm PC/ABS-Blend PC, transparent Screw terminal with wire protection 0.5 mm² - 2.5 mm² C. 1.5 Hz

Positive and negative logic possible

Life duration up to 50,000 hrs

• Tube mounting solution suitable for Ø 25 mm and 1/2" NPT tubes

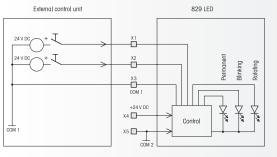
C. 180 r.p.m.

W ORDER SPEcIFICATIONS:				
Fixing	Base/Bracket mounting	Tube mounting		
Voltage	24 V DC 24	V DC		
Current consumption	≤ 300 mA	\leq 300 mA		
red	829 150 55	829 157 55		
green	829 250 55	829 257 55		
yellow	829 350 55	829 357 55		
blue	829 550 55	829 557 55		

Plastic bracket for wall mounting	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for base mounting	975 826 03
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium, 100 mm long	975 845 10
Base for tube, plastic	975 840 90
Base for tube, metal	975 840 91

∕∿ **ADDITIONAL INFORMATION:**

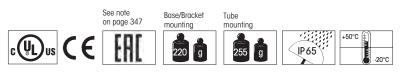
829 with external triggering - Light effects set via control cables



Thanks to the external trigger function, the range of light effects offered by the LED Beacon 829 can be set by means of electrically isolated, binary coded 24 V control cables. This guarantees a much greater level of resistance to electrical interference. The machine operator can use the different signals to indicate various machine conditions - without having to make adjustments to the beacon itself. In addition the LED beacon 829 can be used in conjunction with both positive and negative trigger logic.

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 317





Monitored LED Permanent Beacon





Monitored Permanent Beacon with long life, maintenance-free LED technology



Bracket (accessory)



• Durable LED Permanent Beacon with built-in monitoring capability

No additional external voltage

• Two potential-free safety outputs for connection to control system

required	
İ TECHNICAL SPECIFICATIONS	98 mm x 137 mm
Dimensions (Diameter x Height): Housing: Lens: Fixing:	98 mm x 137 mm PC/ABS-Blend PC, transparent Base, bracket and tube mounting Base 975 840 90 must be ordered twice for tube mounting - once as socket for beacon and once as base
Installation position:	Vertical
Cable outlet: Downwards	
Current consumption:	\leq 145 mA
Duty cycle:	100 %
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm
Rated voltage:	24 V DC
Input power 24 V DC:	c. 3.5 W
Output current capability:	30 V DC/100 mA
On state resistance of an output:	Max. 25 Ω
Atmospheric humidity:	\leq 95 % without moisture condensation
Response time,	
normal operation and with LED failure:	1 ms to 5 ms
in fault cases with safety release: Certification:	< 1 s (with short-circuit current ≥ 1 A) EN ISO 13849-1:2008 category 4, Peformance Level "e" EN ISO 13849-2:2008 validation

	S:
Voltage	24 V DC

Voltage red yellow clear

829 170 55

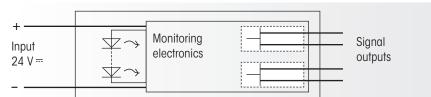
829 370 55

829 470 55

Bracket

975 826 05

\land	ADDITIONAL	INFORMATION
---------	------------	-------------



Function

The device is equipped with monitoring electronics which signal the current flow of the beacon back to two electrically isolated, potential-free semiconductor outputs A and B (outputs closed).

TECHNICAL DIAGRAMS:

If the beacon has not been actuated, both outputs are open. In case of a fault at least one output is opened







- Large signal beacon for powerful signal effect
- With a multitude of symbols
- High light intensity thanks to optimised lens

TECHNICAL SPECIFICATIONS:				
Dimensions (Ø x Height): Housing:	150 mm x 148 mm PC/ABS-Blend, grey			
Lens: Socket:	PC, transparent E27 max. 25 W 2 sockets E14 each with max. 15 W with adhesive stickers E27 max. 15 W			
Fixing:	Base mounting, tube mounting and fixing bracket (accessory)			
Cable entry:	From top or bottom with cable gland M20 x 1.5 mm or from the back with rubber grommet \emptyset 6-12 mm			
Connection:	Screw-free clamp mechanism max. 1.5 mm ²			

Voltage	12-240 V AC/DC
red	895 100 00
green	895 200 00
yellow	895 300 00
clear	895 400 00
blue	895 500 00
Bulb not included in assembly.	

PERMANENT LIGHT WITH TWO SOCKETS (incl. reflector)

Voltage	12-240 V AC/DC
red	895 110 00

AccESSORIES:

Fixing bracket, additional reflector, Bulbs and LED Bulbs, Adhesive Stickers see Permanent/ Traffic Light Beacon (page 176).

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 326



Audible addition: The Multi-Tone Sounder 190 with 110 dB (see page 253)







LED Permanent Beacon



839

- Robust aluminium housing including wire guard
- Salt water resistant
- DC multi-voltage version
- **i** TECHNICAL SPECIFICATIONS:

High Protection	rating	IP	67
-----------------	--------	----	----

• Robust bracket made of V2A stainless steel (accessory)

duration

	up to 50,000 me	
Dimensions (Ø x Height):	153 mm x 198 mm	
Housing:	Black laquered aluminium with integral wire guard	
Lens:	PC, transparent	
Fixing:	Base mounting	
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²	
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm (included in assembly) Cable diameter 6-13 mm	
Installation position:	As required	

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	12-50 V DC	230 V AC	
Current consumption	500-100 mA	50 mA	
red	839 100 55	839 100 68	
yellow	839 300 55	839 300 68	

Accessories:

Mounting bracket

975 839 02

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 317



Also suitable for use in rough conditions









LED Permanent Beacon



280



Plastic bracket (accessory)



- Adaptor for tube mounting (accessory)
- High impact resistance to 20 Joules
- DC multi-voltage version

i TECHNICAL SPECIFICAT	Life duration his up to 50,000 his up to 50,000 his	
Dimensions (Ø x Height):	142 mm x 218 mm	
Housing: PC/ABS-Blend		
Lens:	PC, transparent	
Fixing:	Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory)	
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²	
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm	
Duty cycle:	100 %	

ORDER SPEcIFICATIONS: Voltage 12-50 V DC 230 V AC Current consumption 12 V: 500 mA 50 mA 50 V: 100 mA 50 NDC 280 100 68 yellow 280 300 55 280 300 68

See note on page 347

CE

FA

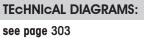
490 g

1 2 3

Plastic bracket for wall mounting	975 883 06
Adaptor for tube mounting	975 883 09
Wire guard, only for base mounting	975 883 08

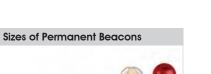
IP65

+50°C





High light output using unique LED technology





Plastic bracket, adaptor for

tube mounting and wire guard (accessories)



30°C

Obstruction Light



Why do obstacles need to be illuminated?

The law stipulates that buildings of a specific height and in the vicinity of airports as well as factory chimneys, towers, masts etc. must be equipped with obstruction lights.

This special lighting makes obstacles visible for pilots in the dark or when visibility is poor. Obstruction lighting is one of the most important aspects of flight safety.

What directives and regulations are there?

The method of marking obstacles to air traffic is laid down by diverse laws, regulations and recommendations. These regulations have a clearly defined sphere of influence and are **internationally interlinked**.

The International Civil Aviation Organisation (ICAO) is a special organisation within the United Nations created to establish and develop universal regulations for safety, continuity and economic efficiency in international air traffic. The recommendations of the ICAO are not directly binding in the member states, but must be transformed by them into the appro - priate **national legal regulations**.

In **Germany** the Ministry for Transport and Construction Development **(BMVBS)** issues the regulations covering obstruction lighting on buildings. The **ICAO** regulations regarding the methods of marking and lighting aviation obstacles can be found in ICAO Annex 14.

- "Low intensity obstacle beacon type A": a red permanent night-time warning beacon for fixed obstructions with a brightness of 10 cd.
- "Low intensity obstacle beacon type B": a red permanent night-time warning beacon for fixed obstructions with a brightness of 32 cd.

Where are obstacle lights deployed?



Germany: Marking of aviation obstacles by night at any height providing the highest point of the obstacle can be marked.



According to ICAO: Marking of aviation obstacles by night up to 45 m ("Low-intensity Obstacle Light, Type A").











Low-intensity LED Obstruction Light Type A and B



LED Obstruction Light Type B



LED Obstruction Light Type A -The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube



Plastic bracket, adaptor for tube mounting (accessories)



 For use as "Low-intensity Obstruction Light, Type A or B" in accordance with ICAO Annex 14

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- · 230 V version with or without monitoring function
- Very bright solution which far exceeds the required light output (32 cd)
- High impact resistance to 20 Joules

Life duration up to 50,000 hi Dimensions (Ø x Height): 142 mm x 218 mm Housing: PC/ABS-Blend Lens: PC, transparent, clear Fixing: Base mounting, bracket mounting (accessory) tube mounting (accessory) Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm² Connection: Cable entry: Cable diameter 5-7 mm 100 % Duty cycle: Current consumption at failure of 2 of the 12 LED strips: < 50mA

<u>س</u> **ORDER SPECIFICATIONS:**

Low-intensity LED Obstruction Light Type A

Voltage	12-50 V DC
Current consumption	500-100 mA
aviation red	280 410 55

Low-intensity LED Obstruction Light Type B

Voltage Current consumption aviation red

24 V DC ~ 400 mA 280 470 55

230 V AC with monitoring funct. $\sim 200 \text{ mA} / < 50 \text{ mA}$ (Failure mode) 280 470 68 280 480 68

ACCESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting Adaptor for tube mounting

975 883 06 975 883 09

+50°C

111

IP65

230 V AC

~ 200 mA

ADDITIONAL INFORMATION:

Monitoring function:

See note on page 347

CE

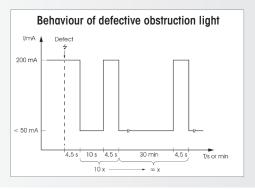
A

To provide enhanced safety for obstruction light applications WERMA has developed a variant with an integrated monitoring function.

Should any two of the twelve LED strips fail, the light will switch to failure mode (see image). This can be detected for example by a current monitoring relay. After repeatedly checking the product status the unit will remain in failure mode for 30 minutes before again checking the status.

TECHNICAL DIAGRAMS: see page 303

490 g







(20J

www.werma.com

Low-intensity LED Obstruction Light Type A and B



281

LED Obstruction Light Type B



LED Obstruction Light Type A

- LED Obstruction Light with robust glass/metal housing
- For international use as "Lowintensity Obstacle Light, Type A or B" in accordance with ICAO Annex 14

- 230 V version with or without monitoring function (Type B)
 - Suitable for use in tough operating conditions, salt water resistant

1 TEC HNIC AL SPEC IFIC	ATIONS: 185 mm x 205 mm up to 50,000 hrs up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height): Housing:	185 mm x 205 mm Aluminium, coloured powder coating
Lens:	Reinforced borosilicate glass
Fixing:	Base mounting, tube mounting M25 (no accessory required)
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M25 x 1.5 mm (included in assembly), Cable diameter 9-17 mm Reducer unit (included in assembly)

1 **ORDER SPECIFIC ATIONS:**

Lo

Low-intensity LED Obstructio	n Light Type A		
Voltage	12-50 V DC		
Current consumption	500-100 mA		
aviation red	281 410 55		
Low-intensity LED Obstructio	n Light Type B		
Voltage	24 V DC	230 V AC	230 V AC with monitoring funct.
Current consumption	~ 400 mA	~ 200 mA	~ 200 mA / < 50 mA (Failure mode)
aviation red	281 470 55	281 470 68	281 480 68

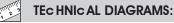
∕ **ADDITIONAL INFORMATION:**

Salt water and fuel resistant

To protect the obstruction light against sea salt, UV radiation or aviation fuel, WERMA has selected a particularly robust material - the aluminium die-cast housing is made of a highquality salt water resistant alloy which is covered with a powder coating.

The glass lens is made of hardened borosilicate glass. This ensures that the signalling device does not weather even in the toughest conditions.

Further information on the monitoring function can be found on page 145.







202/205

Flashing Beacon



Flashing Beacon 202 (base mounting)



Flashing Beacon 205 with integrated mounting bracket



Housing with CAGE CLAMP [®] connection

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Available for base or bracket mounting
- TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent; Ring: PC
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 10 mm (202)
	Cable diameter 3-6 mm (205)

FLASHING BEACON	202	205
Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 81 mm	58 mm x 107 mm
Flash frequency:	C. 0.75 Hz	C. 0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws	1 Ws
Life duration:	4 x 10 ⁶ flashes	4 x 10° flashes

 Connection without the need to disassemble the product

ORDER SPECIFICATIONS:

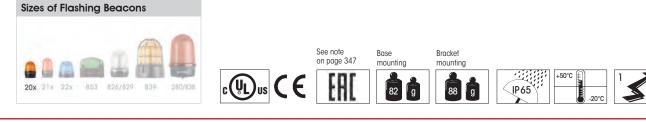
Base mounting 202			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red yellow	202 100 55 202 300 55	202 100 67 202 300 67	202 100 68 202 300 68
Bracket mounting 205			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red yellow	205 100 55 205 300 55	205 100 67 205 300 67	205 100 68 205 300 68

Further colours and voltages on request.



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 298 + 299





209

Flashing Beacon



- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Tube mounting

• Single hole mounting possible with cable gland

i	TECHNICAL SPECIFICATIONS:
---	---------------------------

Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 103 mm
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent
	Ring: PC
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Tube mounting M25 x 1.5 mm
Flash frequency:	C. 0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws
Life duration:	4 x 10° flashes

₩ ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red yellow	209 120 55 209 320 55	209 120 67 209 320 67	209 120 68 209 320 68

AccESSORIES:

 Base with integrated tube,
 975 209 01

 M25 x 1.5 mm
 975 209 01

 Cable gland
 975 209 02

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 299









Base with integrated tube (accessory)

212/215

Flashing Beacon



Flashing Beacon 212 (Base mounting)



Flashing Beacon 215 with integrated mounting bracket

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination

 Available for base or bracket mounting

1 TECHNICAL SPECIFICATIONS:			
Housing:	PA-GF, high impact		
Lens:	PC, transparent; Ring: PC		
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter max. 10 mm (212) Cable diameter 3-6 mm (215)		
FLASHING BEACON	212	215	
Fixing:	Base mounting	Bracket mounting	

• Connection without the need to disassemble the product

Fixing:	Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm
Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 97 mm	58 mm x 123 mm
Flash frequency:	C. 0.75 Hz	C. 0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws	1 Ws
Life duration:	4 x 10 ⁶ flashes	4 x 10 ⁶ flashes

ORDER SPECIFICATIONS:

Base mounting 212			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red	212 100 55	212 100 67	212 100 68
yellow	212 300 55	212 300 67	212 300 68
Bracket mounting 215			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red	215 100 55	215 100 67	215 100 68
yellow	215 300 55	215 300 67	215 300 68

Further colours and voltages on request.



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 300



Sizes of Flashing Beacons





Optical Signal Devices Free-standing Beacons · Flashing Beacons

╞

Flashing Beacon





Base with tube (accessory)



- Optimumillumination •
- Tubemounting •

• Single hole mounting possible with cable gland

i	TECHNICAL SPECIFICATIONS:
----------	---------------------------

Dimensions (Ø x Height):	58 mm x 119 mm
Housing:	PA-GF, high impact
Lens:	PC, transparent Ring: PC
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Tube mounting M25 x 1.5 mm
Flash frequency:	C. 0.75 Hz
Flash energy:	1 Ws
Life duration:	4 x 10° flashes

₩. **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red	219 120 55	219 120 67	219 120 68
yellow	219 320 55	219 320 67	219 320 68

<u>.</u>

(IP65

+50°C

ERMA SIGNALTECHNIK

Base with integrated tube, M25 x 1.5 mm	975 209 01	
Cable gland M25 x 1.5 mm	975 209 02	

See note on page 347

EAC

100 g



see page 301



Sizes of Flashing Beacons



222/225

Flashing Beacon



Flashing Beacon 222 (base mounting)



Flashing Beacon 225 with integrated mounting bracket

- Safe CAGE CLAMP[®] technology
- Optimum illumination
- Available for base or bracket mounting

İ TECHNICAL SPECIFICATIONS:				
Housing:	PA-GF, high impact			
Lens:	PC, transparent; Rin	PC, transparent; Ring: PC/ABS-Blend		
Connection:	CAGE CLAMP [®] technology max. 2.5 mm ²			
Cable entry:	Cable diameter max. 10 mm (222) Cable diameter 3-6 mm (225)			
FLASHING BEACON	222	225		

	223
Base mounting with flat seal	Bracket mounting incl. cable gland M12 x 1.5 mm
75 mm x 79 mm	75 mm x 105 mm
C. 0.75 Hz	C. 0.75 Hz
1 Ws	1 Ws
4 x 10° flashes	4 x 10° flashes
	Base mounting with flat seal 75 mm x 79 mm C. 0.75 Hz 1 Ws

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Base mounting 222			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red	222 100 55	222 100 67	222 100 68
vellow	222 300 55	222 300 67	222 300 68
,			
Bracket mounting 225			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	100 mA	20 mA	30 mA
red	225 100 55	225 100 67	225 100 68
yellow	225 300 55	225 300 67	225 300 68
blue	225 500 55	225 500 67	225 500 68

IP65

+50°C

= F SIGNALTECHNIK

RMA

Further colours and voltages on request.



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 301 + 302



www.werma.com

· Connection without the need to disassemble the product



Ws

151

LED Double Flash Beacon

853



Intense double flash effect with low power consumption



Time-saving alternative: The snap-on fixing bracket (included in assembly)



- Intense double flash with low power consumption
- Innovative connector to create traffic light combinations
- Easy assembly due to quick-release screws
- Thread/membrane combination keeps cabling requirements to a minimum
- Also available in 48 V

975 853 01

975 853 02

İ TECHNICAL SPECI	FICATIONS:			Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (L x H x W):	85 mm x 85	mm x 72 mm		up to sol
Housing:	PP-GF, black			
Lens:	PC, transpar	ent		
Connection:	Screw termin	nal with wire pro	otection, max. 1.	5 mm ²
Fixing:	Wall, base a	nd ceiling mou	nting	
Current consumption:	Max. 80 mA	at 24 V		
Equipment:	Eight self-sealing membranes for cable entry without tools Eight integrated M20 threads, no nuts required Optional use of a cable gland, thread length of cable gland ≤ 9 mm (accessory)			
Assembly:	Incl. snap-or	n fixing bracket	(optional use)	
Voltage	12 V DC	24 V DC	48 V AC	115-230 V AC

Voltage 48 V AC 12 V DC 24 V DC 853 110 54 853 110 55 853 110 66 853 110 60 red 853 210 54 853 210 55 853 210 66 853 210 60 green yellow 853 310 54 853 310 55 853 310 66 853 310 60 clear 853 410 54 853 410 55 853 410 66 853 410 60 blue 853 510 54 853 510 55 853 510 66 853 510 60

AccESSORIES:

Connector for traffic light combinations (For further information see page 135) Cable gland M20 x 1.5 mm 8 mm thread length

ADDITIONAL INFORMATION:

TECHNICAL DIAGRAMS:

11:1

IP67

see page 321

CE

Save time installing the product

To fix the 853 beacon to the wall four holes have to be drilled. To speed things up the snap-on fixing bracket delivered with the beacon offers a time-saving alternative: simply drill two holes to attach the fixing bracket to the wall and snap the beacon onto it.

24 V

PLC

+50°C

The cable can be fed through one of the eight self-sealing membranes without any tools saving 30% of the usual installation time. Once the cable has been connected to the terminals, the lens can be clipped onto the base and secured using the four captive quick-release screws.



Easy assembly due to quick-release screws



152 www.werma.com

20x 21x 22x .853 826/829

839

Sizes of Flashing Beacons

853 LED

EVS* Beacon

Patent approved



The innovative connector (accessory) enables traffic light combinations to be created in a matter of seconds

- LED EVS Beacon in attractive quadratic form
- Attention-grabbing flickering light
- Innovative connector to create traffic light combinations
- Also available in 48 V

i

- TECHNICAL SPECIFICATIONS:
- Easy assembly due to quick-release screws
- Thread/membrane combination keeps cabling requirements to a minimum

1 TECHNICAL SPECIF	ICATIONS:
Dimensions (L x H x W):	85 mm x 85 mm x 72 mm
Housing: Lens:	PP-GF, black PC, transparent
Connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 8 mm, optional Cable gland M20 (accessory)
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
Current consumption:	Max. 200 mA at 24 V
Equipment:	Eight self-sealing membranes for cable entry without tools Eight integrated M20 threads, no nuts required Optional use of a cable gland, thread length of cable gland ≤ 9 mm (accessory)
Assembly:	Incl. snap-on fixing bracket (optional use, see page 152)

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	12 V DC	24 V DC	48 V AC	115-230 V AC
5				
red	853 120 54	853 120 55	853 120 66	853 120 60
green	853 220 54	853 220 55	853 220 66	853 220 60
8	000 220 04	000 220 00	000 220 00	000 220 00
yellow	853 320 54	853 320 55	853 320 66	853 320 60
clear	853 420 54	853 420 55	853 420 66	853 420 60
CIEUI	033 420 34	033 420 33	000 420 00	033 420 00
blue	853 520 54	853 520 55	853 520 66	853 520 60

Connector for traffic light combinations
(For further information see page 119)975 853 01Cable gland M20 x 1.5 mm975 853 028 mm thread length975 853 02

ADDITIONAL INFORMATION:

* **EVS** = Enhanced Visibility System.

Further Information can be found in the chapter "General Informations" beginning on page 352. Please note the photosensitive epilepsy warning

on page 352.



see page 321



The "EVS" light signal ensures a maximum attention-grabbing effect





Sizes of Flashing Beacons









- Large signal beacon for powerful signal effectiv
- High light intensity thanks to optimised lens

İ TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height): Housing:	150 mm x 148 mm PC/ABS-Blend, grey			
Lens:	PC, transparent			
Fixing:	Base mounting, tube mounting and fixing bracket (accessory)			
Cable entry:	From top or bottom with cable gland M20 x 1.5 mm or from the back with rubber grommet \emptyset 6-12 mm			
Connection:	Screw terminal, max. 2.5 mm ²			
Flash frequency:	1 Hz			
Flash energy:	15 Ws			
Life duration:	4 x 10° flashes			

Voltage	24 V DC	230 V AC	
Current consumption	800 mA	200 mA	
red	897 100 55	897 100 68	
yellow	897 300 55	897 300 68	

Further colours and voltages on request.

AccESSORIES:

Fixing bracket, adhesive stickers see Permanent/ Traffic Light Beacon 890 (page 176).

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 326



Audible addition: The Multi-Tone Sounder 190 with 110 dB (see page 253)







Flashing Beacon



Base mounting 830



Wall mounting 835



Wire guard and bracket (accessories)

High flash power

1 TEC HNIC AL SPECIFIC	ATIONS:		
Dimensions (Ø x Height):	108 mm x 133 mm (830) 108 mm x 172 mm (835)		
Housing:	ABS		
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	830: Base mounting 835: Bracket mounting (included in assembly)		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Rubber squeeze grommet Ø 5-7 mm		
Flash frequency:	C. 1 Hz		
Life duration:	4 x 10° flashes		

W **ORDER SPEC IFIC ATIONS:**

D					
Base mounting 830					
Voltage	24 V DC	230 V AC			
Current consumption	250 mA	140 mA			
red	830 152 55	830 152 68			
yellow	830 352 55	830 352 68			
,					
Bracket mounting 835					
Voltage	24 V DC	230 V AC			
Current consumption	250 mA	140 mA			
red	835 152 55	835 152 68			
yellow	835 352 55	835 352 68			
Further colours and voltages on request.					

Further colours and voltages on request.

Acc ESSORIES:

Wire guard for base and bracket mounting 975 830 00 Bracket for wall mounting for 830 975 835 01

∕ᡗ **ADDITIONAL INFORMATION:**

Please also see Flashing Beacon 828 and LED Flashing Beacon 829 with additional advantages (see page 157 and 159)

- High protection rating IP 65
- Simple mounting •
- Shock-proof and vibration resistant (LED Flashing Beacon) •
- Life duration up to 50,000 hrs (LED Flashing Beacon) •

TECHNICAL DIAGRAMS: 2







Blinking Beacon



827

Base/Bracket Mounting



Tube mounting



Accessories

• Tube mounting solution suitable for Ø 25 mm and 1/2" NPT tubes

• Simple mounting

- Removal of the lens only possible with tools
- i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Ø x Height):	98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting)			
Cable entry:	Cable diameter	r 5-7 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend			
Lens:	PC, transparen	t		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2,5 mm ²			
Bulb:	Max. 25 W			
Blinking frequency:	1.5 Hz			
Starting current:	24 V AC/DC 3 A	115 V AC 0,6 A	230 V AC 0,35 A	
Socket:	BA15d			

Bulb included in assembly.

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Base/Bracket mounting				
0				
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC/DC	
red	827 100 75	827 100 77	827 100 78	
yellow	827 300 75	827 300 77	827 300 78	
Tube mounting				
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC/DC	
red	827 110 75	827 110 77	827 110 78	
yellow	827 310 75	827 310 77	827 310 78	
Plastic bracket for wall mour	nting		975 826 05	
Wire guard, galvanised, only for base mounting			975 826 03	
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium, 100 mm long			975 845 10	
Base for tube, plastic			975 840 90	

	955 827 35	955 827 37	955 827 38
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC/DC
Bulb BA15d, 25 W, total length	max. 55 mm		
Base for tube, metal			975 840 91

TECHNICAL DIAGRAMS:









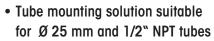
Base/Bracket Mounting



Tube mounting



Accessories



Also available in 10-60 V AC/DC version

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height): Cable entry: Housing:

Lens:

98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting) Cable diameter 5-7 mm PC/ABS-Blend PC, transparent

with tools

Removal of the lens only possible

Also available with 2 frequencies

FLASHING BEACON 828

Connection:Screw terminal with wire protection 0.5-2.5 m m²Flash frequency:c. 1 HzLife duration:4 x 10° flashes12 V: Safety contact is triggered by removal of lens.

FLASHING BEACON 828 WITH 2 FREQUENCIES

Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 m m ²
Flash frequency:	0.5 Hz or 1.5 Hz can be set externally
Life duration:	4 x 10 ⁶ flashes

ORDER SPECIFICATIONS:

FLASHING BEACON 828

Base/Bracket mo	unting				
Voltage	12 V DC	24 V DC	10-60 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumpt	. 500 mA	300 mA	500-120 mA	65 mA	150 mA
red	828 100 54	828 100 55	828 180 70	828 100 67	828 100 68
yellow	828 300 54	828 300 55	828 380 70	828 300 67	828 300 68
clear	-	828 400 55	828 480 70	-	828 400 68
Tube mounting					
Voltage		24 V DC		115 V AC	230 V AC
red		828 140 55		828 140 67	828 140 68
yellow		828 340 55		828 340 67	828 340 68
clear		828 440 55		-	-

FLASHING BEACON 828 WITH 2 FREQUENCIES

	Boden-/Winkelmontage Rohrmontage		
Voltage	24 V DC	24 V DC	
Current consumption	500 mA	500 mA	
red	828 120 55	828 160 55	
yellow	828 320 55	828 360 55	

AccESSORIES:

Accessories see page 156.











Flashing Beacon for use in road tunnels



Modified flashing beacon 828 specifically for use in road tunnels



clear identification of escape routes can save lives



A special valve in the lens also prevents the build-up of condensation inside the beacon



- Xenon flashing beacon for use in road tunnels
- Developed specifically for installation underneath warning signs
- A special valve in the lens also prevents the build-up of condensation inside the beacon, ensuring optimum protection against even the most demanding tunnel cleaning operations

İ TECHNICAL SPECIFICATIONS:			
Dimensions (Ø x Height): Cable entry:	98 mm x 137 mm Cable diameter 5-7 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend		
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base mounting, bracket mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²		
Flash frequency:	C. 1 Hz		
Life duration:	4 x 10° flashes		

Voltage	230 V AC
Current consumption	140 mA
yellow	828 370 68
clear	828 470 68

AccESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for base mounting	975 826 03



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 316







Sizes of Flashing Beacons

LED Double Flash Beacon



Base/Bracket Mounting



Tube Mounting (tube and base for tube - accessory)

- Intense double flash with low power consumption
- High flash power from two consecutive flashes



TECHNICAL SPECIFICATIONS: i

Dimensions (Ø x Height): 98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting) PC/ABS-Blend Housing: PC, transparent Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory) Cable entry: Cable diameter 5-7 mm Connection: Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm²

'₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Lens:

Fixing:

Base/Bracket mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 100 mA	< 100 mA
red yellow clear	829 120 55 829 320 55 829 420 55	829 120 68 829 320 68 829 420 68
Tube mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 100 mA	< 100 mA
red yellow clear	829 127 55 829 327 55 829 427 55	829 127 68 829 327 68 829 427 68

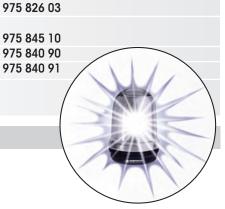
AccESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting	
Wire guard, galvanised,	
only for base mounting	
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium,	
100 mm long	
Base for tube, plastic	
Base for tube, metal	

(Accessories see page 156)

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 317



975 826 05

LED flash enables use in safety relevant applications or with batteries/power packs









LED EVS* Beacon



Base/Bracket mounting



Tube mounting



Accessories

Sizes of Flashing Beacons

- Attention-grabbing flickering light
- Developed on a neurobiological basis
- Extremely powerful signal effect
- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect

Life duration up to 50,000 hrs



Dimensions (Ø x Height): Housing: Lens: Fixing: Cable entry:

Connection:

98 mm x 200 mm (Tube mounting) PC/ABS-Blend PC, transparent Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory) Cable diameter 5-7 mm Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm²

98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting)

Base/Bracket mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 300 mA	< 150 mA
red yellow clear	829 190 55 829 390 55 829 490 55	829 190 68 829 390 68 829 490 68
Tube mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 300 mA	< 150 mA
red yellow clear	829 197 55 829 397 55 829 497 55	829 197 68 829 397 68 829 497 68

AccESSORIES:

 Plastic bracket for wall mounting
 975 826 05

 Wire guard, galvanised, only for base mounting
 975 826 03

 Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium, 100 mm long
 975 845 10

 Base for tube, plastic
 975 840 90

 Base for tube, metal
 975 840 91

ADDITIONAL INFORMATION:

* EVS = Enhanced Visibility System.

Further information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 352. Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

TECHNICAL DIAGRAMS:





The "EVS" light effect ensures a maximum attention-grabbing effect





Double Flash Beacon



839



- Robust aluminium housing including wire guard
- High flash power from two consecutive flashes
- **I** TECHNICAL SPECIFICATIONS:
- High Protection rating IP 67
- Salt water resistant
- Robust bracket made of V2A stainless steel (accessory)

Dimensions (Ø x Height):	153 mm x 198 mm	
Housing:	Black laquered aluminium with integral wire guard	
Lens:	PC, transparent	
Fixing:	Base mounting	
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 m m ²	
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm (included in assembly) Cable diameter 6-13 mm	
Installation position:	As required	
Flash energy:	15 Ws	
Flash frequency:	C. 1 Hz	
Life duration:	4 x 10° flashes	

Voltage	24 V DC	230 V AC
Current consumption	800 mA	200 mA
red	839 152 55	839 152 68
yellow	839 352 55	839 352 68

Accessories:

Mounting bracket

975 839 02



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 317



Generates a high signal effect thanks to two consecutive flashes

VERMA SIGNALTECHNIK 161







www.werma.com

Double Flash Beacon



838



- High flash power from two consecutive flashes
- High light intensity

- Adaptor for tube mounting (accessory)
- High impact resistance to 20 Joules

TECHNICAL SPECIFICATIONS:			
Dimensions (Ø x Height):	142 mm x 218 mm		
Housing: PC/ABS-Blend			
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base mounting, Bracket mounting (accessory), Tube mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal with wire protection 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm		
Flash energy:	15 Ws		
Flash frequency:	C. 1 Hz		
Power supply frequency:	50/60 Hz		
Life duration:	4 x 10° flashes		

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption:	800 mA	400 mA	200 mA
red	838 100 55	838 100 67	838 100 68
yellow	838 300 55	838 300 67	838 300 68

Plastic bracket for wall mounting	975 883 06
Adaptor for tube mounting	975 883 09
Wire guard, only for base mounting	975 883 08

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 317



Wire guard

(accessory)

Adaptor for tube mounting and plastic bracket (accessories)





Sizes of Flashing Beacons



280

Base mounting



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube



Plastic bracket, Adaptor for tube mounting and wire guard (accessories)



- Intense double flash with low power consumption
- High flash power from two consecutive flashes

Dimensions (Ø x Height):

Housing: PC/ABS-Blend

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

ORDER SPECIFICATIONS:

i

Lens:

Fixing:

Connection:

Cable entry:

Duty cycle:

₩

red

vellow

clear

Voltage

Current consumption

AccESSORIES:

- Adaptor for tube mounting (accessory)
- High impact up to 20 Joules

Base mounting, bracket mounting (accessory)

Screw terminal with wire protection max. 2.5

115-230 V AC < 350 mA

280 150 60

280 350 60

280 450 60

Life duration

up to 50,00

hrs	
\	
),	
mm ²	

Plastic bracket for wall mounting	975 883 06
Adaptor for tube mounting	975 883 09
Wire guard, only for base mounting	975 883 08

142 mm x 218 mm

tube mounting (accessory)

Cable diameter 5-7 m

PC, transparent

100 %

24 V DC

< 150 mA

280 150 55

280 350 55

280 450 55

∕! **ADDITIONAL INFORMATION:**

The LED Beacon 280 is also available as LED EVS Beacon (see page 164), LED Permanent Beacon (see page 143) or LED Rotating Beacon (see page 170).

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 303



Two consecutive flashes generate a brilliant signal





LED EVS* Beacon



Base mounting



Bracket mounting (accessory)

- Attention-grabbing flickering light
- Developed on a neurobiological basis
- Extremely powerful signal effect
- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect

TECHNICAL SPECIFICATION	VS: Life duration up to 50,000 hrs up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	142 mm x 218 mm
Housing:	PC/ABS-Blend
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory)
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm
Duty cycle:	100 %

W ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 500 mA	< 350 mA
red	280 160 55	280 160 60
yellow	280 360 55	280 360 60
clear	280 460 55	280 460 60

Plastic bracket for wall mounting	975 883 06
Adaptor for tube mounting	975 883 09
Wire guard, only for base mounting	975 883 08

(Accessories see page 163)

ADDITIONAL INFORMATION:

* **EVS** = Enhanced Visibility System

Further Information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 352. Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

+50°C

30°C



TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 303





╞═

Sizes of Flashing Beacons



Base mounting



Rotating Mirror Beacon 885 with tube and base (accessories)



Plastic bracket und wire guard (accessories)



- High light intensity in compact form
- Tube mounting solution suitable for Ø 25 mm and 1/2" NPT tubes

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

i

Lens:

Fixing:

Connection:

Cable entry:

Halogen bulb:

Duty cycle:

Dimensions (Ø x Height):

Housing: PC/ABS-Blend

Installation position:

Mirror rotation rate:

Service life of drive:

- Installation without the need to disassemble the mechanism
- Extremely quiet

98 mm x 151 mm (Base mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting)

PC, transparent Base mounting, bracket/tube mounting (accessory) Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm² Cable diameter 5-7 mm Standing G 6.35 20 W 12 V / 24 V C. 180 r.p.m. > 5,000 hrs 100 %

Halogen bulb included in assembly.

ORDER SPECIFICATIONS:

Base mounting Voltage Current consumpt.	12 V DC 1.9 A	24 V AC/DC 1.0 A	115 V AC/ 115 V DC/ 230 V AC/ 230 V DC 0.4 A / 0.2 A / 0.2 A / 0.1 A
red green yellow blue Tube mounting	885 100 54 885 200 54 885 300 54 885 500 54	885 100 75 885 200 75 885 300 75 885 500 75	885 100 78 885 200 78 885 300 78 885 500 78
Voltage	12 V DC	24 V AC/DC	115 V AC/115 V DC/230 V AC/230 V DC
Current consumpt.	1.9 A	1.0 A	0.4 A /0.2 A /0.2 A /0.1 A
red	885 110 54	885 110 75	885 110 78
green	885 210 54	885 210 75	885 210 78
yellow	885 310 54	885 310 75	885 310 78
blue	885 510 54	885 510 75	885 510 78

Accessories:

Plastic bracket for wall mounting	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for base mounting	975 826 03
Base for tube mounting Ø 25 mm, plastic, Incl. rubber seal	975 840 90
Base for tube mounting Ø 25 mm, metal, Incl. rubber seal	975 840 91
Tube Ø 25 mm, all anodized alluminium 100 mm 250 mm	975 845 10 975 840 25
SPARE PARTS: Halogen bulb 20 W/12 V for 12 V DC 115 V AC/DC, 230 V AC	955 885 24
Halogen bulb 20 W/24 V for 24 V AC/DC	955 885 25

 TECHNICAL DIAGRAMS: see page 325

 See note on page 347

 COULD S
 COULD S

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347

 Image 347
 </tr

165

SIGNALTECHNIK





Flange with counter-plug for electrical connection (accessory)

Integrated flexible tube

Lens:

- With 2 pole plug connection according to ISO 4165
- i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**
- Dimensions (Ø x Height): 98 mm x 255 mm Housing: PC/ABS-Blend PC, transparent Fixing: Tube mounting 2 pole plug connection (according to ISO 4165) Connection: Cable entry: Cable diameter 5-7 mm Installation position: As required Halogen bulb: G 6.35 20 W 12 V/24 V Mirror rotating rate: C. 180 r.p.m. Service life of drive: > 5,000 hrs Duty cycle: 100 %

· Elastic material prevents the bea-

• Full rotating mirror functionality

con from breaking off

in compact form

Halogen bulb included in assembly.

	NS:		
Voltage	12 V DC	24 V AC/DC	
Current consumption	1.9 A	1.0 A	
red green yellow blue	885 120 54 885 220 54 885 320 54 885 520 54	885 120 75 885 220 75 885 320 75 885 520 75	
SPARE PARTS: Halogen bulb 20 W/12 V for 12 V 115 V AC/DC, 230 V AC	V DC	955 885 24	
Halogen bulb 20 W/24 V for 24 V	V AC/DC	955 885 25	

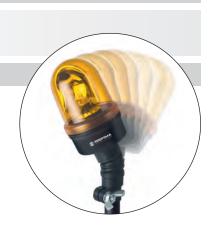
AccESSORIES:

Flange with counter-plug for electrical connection

975 826 20



see page 325



The flexible tube, made of an elastic material, is hard-wearing and prevents the beacon from breaking off





829 280 884

883

885

839

Sizes of Rotating Beacons



839







www.werma.com

- Robust aluminium housing including wire guard
- Extreme durability thanks to low wear belt drive
- Salt water resistant
- **I** TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Extremely quiet
- Installation without the need to disassemble the mechanism
- Robust bracket made of V2A stainless steel (accessory)

Dimensions (Ø x Height):	153 mm x 198 mm
Housing:	Black laquered aluminium
	with integral wire guard
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm
	(included in assembly)
	Cable diameter 6-13 mm
Installation position:	As required
Halogen bulb:	G 6.35 20 W 12/24 V
Mirror rotating rate:	C. 180 r.p.m.
Service life of drive:	> 5.000 hrs

ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	/115 V DC	/ 230 V AC	/ 230 V DC)
Current consumption	1.0 A	0.35 A	/ 0.5 A	/ 0.15 A	/0.1 A	
red	839 160 75		839 160 78	8		
yellow	839 360 75		839 360 78	В		

AccESSORIES:

Mounting bracket
SPARE PARTS:
Halogen bulb 20 W/12 V for
115 V AC/DC, 230 V AC

Halogen bulb 20 W/24 V for 24 V AC/DC

see page 317



955 885 24

955 885 25



Also suitable for use in rough conditions





LED Rotating Beacon

839



Mounting bracket (accessory)

Sizes of Rotating Beacons 885 839 829 280 884 883

- · Robust aluminium housing including wire guard
- Wear-free due to the abscence of any moving mechanical components
- Salt water resistant

- Intense rotating signal effect with low power consumption
- AC multi-voltage version
- Robust bracket made of V2A stainless steel (accessory)

Dimensions (Ø x Height):	Life duration Life duration up to 50,000 hrs up to 50,000 hrs
Housing:	Black laquered aluminium with integral wire guard
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm (included in assembly) Cable diameter 6-13 mm
Installation position:	As required
Rotation rate:	C. 180 r.p.m.

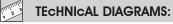
W **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	150 mA	70-180 mA
red	839 120 55	839 120 68
yellow	839 320 55	839 320 68



Mounting bracket

975 839 02



see page 317



Generates a high signal effect thanks to the LEDs programmed to create a rotating light





LED Rotating Beacon



829

Tube mounting



Base/Bracket mounting



Accessories

Sizes of Rotating Beacons

829

280

884

883



 Wear-free due to the absence of any moving mechanical components

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

i

Base for tube, metal

see page 317

- Intense rotating signal effect with low power consumption
- Shock-proof and vibration-resistant



Dimensions (Ø x Height):	98 mm x 137 mm (Base/Bracket mounting) 98 mm x 200 mm (Tube mounting)
Housing:	PC/ABS-Blend
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory)
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²
Rotation rate:	C. 180 r.p.m.

ORDER SPECIFICATIONS:

Base/Bracket mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 170 mA	< 200 mA
red green yellow clear blue	829 110 55 829 210 55 829 310 55 829 410 55 829 510 55	829 110 68 829 210 68 829 310 68 829 410 68 829 510 68
Tube mounting		
Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	< 170 mA	< 200 mA
red green yellow clear blue	829 117 55 829 217 55 829 317 55 829 417 55 829 517 55	829 117 68 829 217 68 829 317 68 829 417 68 829 517 68

Plastic bracket for wall mounting	975 826 05
Wire guard, galvanised, only for base mounting	975 826 03
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium, 100 mm long	975 845 10
Base for tube, plastic	975 840 90

TECHNICAL DIAGRAMS:



Generates a distinctive rotating signal by triggering high output LEDs in sequence



www.werma.com

885 839



169

LED Rotating Beacon



280

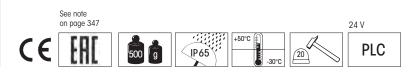


- Extremely high light intensity
- Wear-free due to the absence of any moving mechanical components
- Intense rotating signal effect with low power consumption
- Shock proof and resistant against vibration
- High impact resistance to 20 Joules

İ TECHNICAL SPEC		Lif
Dimensions (Ø x Height):	142 mm x 218 mm	
Housing:	PC/ABS-Blend, black	
Lens:	PC, transparent	
Fixing:	Base mounting, brac tube mounting (acce	ket mounting (accessory), essory)
Connection:	Screw terminal with w	ire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter 5-7 r	nm
Rotation rate:	C. 180 r.p.m.	
Duty cycle:	100 %	
Voltage 24 Current consumption red yellow	V DC 115-230 150 mA 280 120 55 280 320 55	V AC < 200 mA 280 120 68 280 320 68
Plastic bracket for wall mou	nting	975 883 06
Adaptor for tube mounting		975 883 09
Wire guard, only for base m	ounting	975 883 08
	RAMS:	



Generates a high signal effect thanks to the LEDs programmed to create a rotating light





WERMA

High impact resistance to 20 Joules



Plastic bracket, adaptor for tube mounting and wire guard (accessories)

Sizes of Rotating Beacons



Revolving Signal Beacon



- Greater signal effect particularly in poor conditions thanks to three light beams
- Three Fresnel lenses effect light convergence and optimise visibility
- High impact resistance to 20 Joules

- Low rotation rate
- **İ** TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Ø x Height):	142 m x 218 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend		
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base mounting, bracket mounting, tube mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm		
Drive:	Wheel and disc drive, motor in centre of gravity		
Halogen bulb:	G 6.35 35 W 12 V / 24 V		
Mirror rotation rate:	60 r.p.m.		
Service life of drive:	> 5,000 hrs		
Duty cycle:	100 %		

Halogen bulb included in assembly.

Voltage	24 V AC/DC	230 V AC
Current consumption	1.6 A	0.17 A
red	884 100 75	884 100 68
green	884 200 75	884 200 68
yellow	884 300 75	884 300 68
blue	884 500 75	884 500 68

Further colours and voltages on request.

AccESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting	975 883 06
Adaptor for tube mounting	975 883 09
Base for tube mounting	975 840 91
Tube, Ø 25 mm, 100 mm long	975 845 10
Tube, Ø 25 mm, 250 mm long	975 840 25
Wire guard, only for base mounting	975 883 08
SPARE PARTS:	
Halogen bulb 35 W/12 V for 230 V AC	955 883 34
Halogen bulb 35 W/24 V for 24 V AC/DC	955 883 35

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 325



3 Fresnel lenses are set at a 120° angle



Bracket (accessory)



Plastic bracket, adaptor for tube mounting and wire guard (accessories)



See note on page 347 CEINI $\overline{b70}$ \overline{g} $\overline{1965}$ $\overline{50^{\circ}}$ \overline{g}

www.werma.com



883

- Extreme durability thanks to lowwear wheel and disc drive
- Adaptor for tube mounting (accessory)
- TECHNICAL SPECIFICATIONS
- · Installation without the need to disassemble the mechanism
- High impact resistance to 20 Joules

I TECHNICAL SPECIFICATIONS:			
Dimensions (Ø x Height):	142 mm x 218 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend		
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base mounting, bracket mounting, tube mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter 5-7 mm		
Drive:	Wheel and disc drive, motor in centre of gravity		
Halogen bulb:	G 6.35 35 W 12 V / 24 V		
Mirror rotation rate:	c. 180 r.p.m.		
Service life of drive:	> 5,000 hrs		
Duty cycle:	100 %		

Halogen bulb included in assembly.

W. **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	12 V DC	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC
Current consumpt.	3 A	1.6 A	0.35 A	0.17 A
red	883 100 54	883 100 75	883 100 77	883 100 68
green	883 200 54	883 200 75	883 200 77	883 200 68
yellow	883 300 54	883 300 75	883 300 77	883 300 68
blue	883 500 54	883 500 75	883 500 77	883 500 68

Further colours and voltages on request.

ACCESSORIES:

Plastic bracket for wall mounting	975	883 ()6
Adaptor for tube mounting	975	883 C	9
Base for tube mounting	975	840 9	1
Tube, Ø 25 mm, 100 mm long	975	845 1	0
Tube, Ø 25 mm, 250 mm long	975	840 2	25
Wire guard, only for base mounting	975	883 (8
SPARE PARTS:			
Halogen bulb 35 W/12 V for 12 V DC, 115 V AC/DC, 230 V AC	955	883 3	84
Halogen bulb 35 W/24 V for 24 V AC/DC	955	883 3	85

11

IP65

+50°C

(20J

-30°C

TECHNICAL DIAGRAMS:

670 g

see page 325

See note on page 347

FAI

CE



Low wear wheel and disc drive





Bracket (accessory)



Plastic bracket, adaptor for tube mounting and wire guard (accessories)









- High intensity optical signal with halogen bulb
- "e" approval for automotive use (yellow, 24 V)

1	TEC HNIC AL S	SPEC IFIC ATIONS:

Dimensions (Ø x Height):	152 mm x 215 mm		
Housing:	Thermoplastic with injected metal base		
Lens:	Plexiglass (PMMA)		
Fixing:	Base, bracket (accessory), tube mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal 0.5-1.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter 5-8 mm		
Mirror rotation rate:	C. 170 r.p.m.		

Assembly incl. halogen bulb H1.

I ORDER SPECIFICAT	IONS:		
Voltage	24 V DC	230 V AC	
Current consumption	3.0 A	0.3 A	
red	880 152 55	880 152 68	
yellow	880 352 55	880 352 68	

Further colours and voltages on request.

Flange for tube, max. 29.8 mm	880 000 00	
Bracket for wall mounting	975 881 01	
SPARE PARTS:		
Bulb H 1 55 W for 230 V AC	955 880 34	
Bulb H 1 70 W for 24 V AC/DC	955 880 35	

\wedge **ADDITIONAL INFORMATION:**

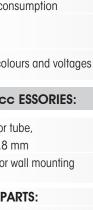
Please also see Rotating Mirror Beacon 883 with additional advantages (see page 172)

- High protection rating IP 65
- Modern design •
- · High impact to 20 Joules
 - Long life duration thanks to low wear wheel and disc drive
- • Installation without the need to disassemble the mechanism













881

• Competitively priced rotating mirror beacon with bulb included

I TEC HNIC AL SPEC IFIC ATIONS:			
Dimensions (Ø x Height):	150 mm x 204 mm		
Housing:	ABS		
Lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base, bracket (accessory), tube mounting (accessory)		
Connection:	Screw terminal 0.5-1.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter 5-8 mm		
Mirror rotating rate:	C. 170 r.p.m.		

Bulb included in assembly.

ORDER SPEC IFIC ATIONS:				
Voltage	48 V AC/DC	230 V AC		
Current consumption	1.0 A	0.3 A		
red yellow	881 152 56 881 352 56	881 152 98 881 352 98		
Flange for tube, max. 29.8 mm		880 000 00		
Bracket for wall mounting		975 881 01		
SPARE PARTS:				
Bulb E14, 40 W				
Voltage	48 V AC/DC	230 V AC/DC		
	955 880 66	955 880 68		

TEC HNIC AL DIAGRAMS:

see page 325







LED Beacon/LED Traffic Light



LED Permanent Beacon



LED Traffic Light combination with mounting bracket (accessory)

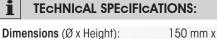


clear lenses ensure signalling effect even in direct sunlight

- LED Beacon for traffic light combinations
- Maintainance-free LED technology
- Innovative fixing bracket for simple mounting

Life duratio 50,000 hr

•	Clear	signalling	effect	even	in
	direct	sunlight			



150 mm x 154 mm	
PC/ABS-Blend, grey	
PC, transparent	
Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory)	
Screw terminal max. 1.5 mm ²	
As required	
From top or bottom with cable gland M20 x 1.5 mm or from the back with rubber grommet \emptyset 6-12 mm, included in assembly.	

W **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	12-24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	< 200 mA	< 35 mA	< 35 mA
ourient consumption			
red	890 120 55	890 120 67	890 120 68
green	890 220 55	890 220 67	890 220 68
	000 200 55	000 000 /7	000 000 /0
yellow	890 320 55	890 320 67	890 320 68

FIXING BRACKET

Fixing bracket for one beacon 975 890 33 975 890 34 Fixing bracket for two beacons 975 890 35 Fixing bracket for three beacons 975 890 37 Fixing bracket for four beacons

Mounting material and connecting grommet included in assembly. Further information can be found on page 178.

975 890 25

975 890 36

CONNECTING GROMMET

Connecting grommet for traffic light combinations

TUBE ADAPTOR

Adaptor for tube mounting (suitable for Ø 75 mm tubes, see page 195)

∕∖ **ADDITIONAL INFORMATION:**

Traffic light configurator at www.werma.com





The LED Beacon 890 in combination with Multi-Tone Sounder 190 (see page 216)











Traffic Light c ombination with mounting bracket (accessory)



Permanent beacon with two sockets

• Permanent Beacon for traffic light combinations

• Innovative fixing bracket for simple

 Also with two bulb sockets for uni form safety, even in the case of bulb failure

00

mounting	
1 TEC HNIC AL SPEC IFIC	ATIONS:
Dimensions (Ø x Height):	150 mm x 154 mm
Housing:	PC/ABS-Blend, grey
Lens:	PC, transparent
Socket:	E27 max. 25 W at 890 X00 00
	2 sockets each E14 with max. 15 W at 890 X10
	with adhesive stickers E27 max. 15 W
Fixing:	Base mounting, fixing bracket (accessory),

	WITH DUTIESIVE STICKETS LZ7 THUX. TO W
Fixing:	Base mounting, fixing bracket (accessory),
	tube mounting (accessory)
Connection:	Screw-free clamp mechanism max. 1.5 m m ²
Cable entry:	From top or bottom with cable gland
	M20 x 1.5 mm or from the back with rubber

grommet Ø 6-12 mm, included in assembly

ORDER SPECIFIC ATIONS:

PERMANENT BEAC ON

Voltage

red green yellow

Voltage	12-240 V AC/DC
red	890 100 00
green	890 200 00
yellow	890 300 00
clear	890 400 00
blue	890 500 00

PERMANENT BEACON WITH 2 SOCKETS (INCL. REFLECTOR)

12-240 V AC/DC
890 110 00
890 210 00
890 310 00

Further colours and voltages on request.

ADDITIONAL INFORMATION:

Please also see LED Beacon/LED Traffic Light 890 with additional advantages (see p. 175)

- Maintenance-free LED technology
- Life duration up to 50,000 hrs
- Clear signalling effect even in direct sunlight

Traffic light configurator at www.werma.com











Beacon 890 in combination with Multi-Tone Sounder 190 (see page 216)



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube (Ø 75 mm)



ESSORIES:

FIXING BRACKET	
Fixing bracket for one beacon	975 890 33
Fixing bracket for two beacons	975 890 34
Fixing bracket for three beacons	975 890 35
Fixing bracket for four beacons	975 890 37
Mounting material and connecting grommet incl Further information can be found on page 178.	uded in assembly.
CONNECTING GROMMET	
Connecting grommet	975 890 25
for traffic light combinations	
TUBE ADAPTOR	
Adaptor for tube mounting	975 890 36
(suitable for Ø 75 mm tubes)	
REFLECTOR	
Additional reflector for 890 X00 00	975 890 02
BULBS	
LED bulb E27, 24 V	956 X20 75
LED bulb E27, 115 V	956 X20 67
LED bulb E27, 230 V	956 X20 68
X see page 167.	
Bulb E27, 24 V / 25 W	955 890 55
Bulb E27, 115 V / 25 W	955 890 67
Bulb E27, 230 V / 25 W	955 890 68
Bulb E14, 230 V / 15 W	955 890 38

ADHESIVE STICKERS:

→	975 890 52
STOP	975 890 53
START	975 890 54
4	975 890 64
J.	975 890 65

see page 326

TECHNICAL DIAGRAMS:





890

Fixing bracket for 890/190



Fixing bracket for (LED) Beacons 890 and Multi-Tone Sounder 190



The fixing bracket can be mounted pointing inwards or outwards

- Beacon/Traffic Light can be completely pre-assembled on the fixing bracket and connected before attachment
- Easy mounting in just a few steps
- Also suitable for Multi-Tone Sounder 190
- High Protection rating IP 65

i **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Material Fixing bracket: PC/ABS-Blend			
Material Connecting Grommet:	PA 6.6		
Assembly:	Fixing bracket with mounting material and connecting grommet Beacon not included in assembly.		
Suitable for:	LED Beacon/LED Traffic Light 890 (see page 175) Permanent/Traffic Light Beacon 890 (see page 176) Multi-Tone Sounder 190 (see page 253)		

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Fixing bracket for one beacon	975 890 33
Fixing bracket for two beacons	975 890 34
Fixing bracket for three beacons	975 890 35
Fixing bracket for four beacons	975 890 37

NEW FIXING BRACKET FOR SIMPLE MOUNTING:

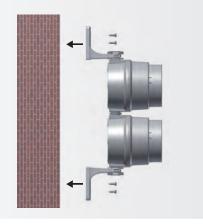
Method No. 1

- Attach the bracket to the wall
- Connect the pre-assembled Traffic Light/Multi-Tone Sounder
- Tighten the nuts on both sides

Method No. 2

- Connect and assemble the Traffic Light
- Attach the Traffic Light/Multi-Tone Sounder to the bracket and tighten the nuts on both sides
- Attach the complete bracket and Traffic Light/Multi-Tone Sounder to the wall













The innovative connector (accessory) enables traffic light combinations to be created in a matter of seconds



Three highly visible light effects are available



The LED beacon can be used with the sounder

- LED Permanent, LED Double Flash or LED EVS* Beacon in attractive quadratic form
- Innovative connector to create traffic light combinations

i

- Easy assembly due to quick-release screws
- Thread/membrane combination keeps cabling requirements to a minimum

TECHNICAL SPECIF	Life duid. up to 50,000 hrs	
		up to 50,00
Dimensions (L x H x W):	85 mm x 85 mm x 72 mm	
Housing:	PP-GF, black	
Lens:	PC, transparent	
Connection: Screw terminal with wire protection, max. 1.5 mm ²		1.5 mm ²
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting	
Possible colours:	Red, green, yellow, clear, blue	
Operating voltage:	12 V DC, 24 V DC, 115-230 V AC	
Current consumption:	Max. 80 mA at 24 V (LED Permanent Bead	con)
	Max. 80 mA at 24 V (LED Double Flash Be	eacon)
	Max. 200 mA at 24 V (LED EVS Beacon)	
Equipment:	Eight self-sealing membranes for cable er	ntry
	without tools	
	Eight integrated M20 threads, no nuts req	uired
	Optional use of a cable gland,	
	thread length of cable gland ≤ 9 mm (acc	cessory)
Assembly:	Incl. snap-on fixing bracket (optional use)	.,

₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

LED Permanent Beacon 853	see page 135	
LED Double Flash Beacon 853	see page 152	
LED EVS Beacon 853	see page 153	0
Sounder 153	see page 252	

AccESSORIES:

Connector for traffic light combinations Cable gland M20 x 1.5 mm, 8 mm thread length

∕∖ **ADDITIONAL INFORMATION:**

Combinations made easy

The LED Beacon 853/Sounder 153 can be easily turned into a traffic light combination. Simply attach different coloured beacons or sounder together using the connector.

853 X10 XX

130

g

853 X20 XX

130

The eight cable entries with both self-sealing membranes and integrated M20 threads enable additional beacons to be attached to every side. There is no limit to the range of possible lighting designs that can be created.

Traffic light configurator at www.werma.com

853 XOO XX

135

g



See note on page 347

CE



Individual lighting designs thanks to eight possible cable entries

24 V

PLC

975 853 01

975 853 02



111

IP67

+50°C

www.werma.com

LED Traffic Light

2009

LED Traffic Light (3 tier)



The direction of the optical signal can be individually adjusted



c lear lenses ensure signalling effect even in direct sunlight

- High visibility LED Traffic Light in an innovative, award-winning design
- Clear signalling even in direct sunlight thanks to clear lenses
- Simple mounting due to integrated mounting bracket

Life duration

- Very good sideward visibility
- Protection rating IP 65/IP 69k

	us duration.
1 TECHNICAL SPECIFICATIO	ONS: Life durdhours
Dimensions (L x H x W):	2 tier: 85 mm x 309 mm x 136 mm 3 tier: 85 mm x 394 mm x 136 mm
Housing:	PC/ABS, grey
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Wall mounting, tube mounting (accessory)
Installation position:	Vertical/hanging
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 13 mm
Duty cycle:	100 %

1 **ORDER SPEC IFIC ATIONS:**

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	60 mA (red/yellow) 120 mA (green)	30 mA per tier at 230 V/50 Hz
red / green red / yellow / green	894 160 55 894 180 55	894 160 68 894 180 68

Acc ESSORIES:

975 894 01 Fixing bracket underneath 975 894 02 Adaptor for tube mounting (suitable for Ø 75 mm tubes, see page 181)

Ą **ADDITIONAL INFORMATION:**

"Small traffic light series" wins "iF product design award 2009" WERMA has won the prestigious "iF product design award" for the design and production of its "small traffic light series".

Since its introduction in 1953, this design prize has been an enduring, renowned hallmark for "excellent" design.



see page 326



High visibility LED Traffic Light with integrated siren see page 214







LED Beacon (1 tier)



The direction of the optical signal can be individually adjusted



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube

- High visibility LED Beacon/ Traffic Light in an innovative, award-winning design
- · Colour intensive light effect thanks to LEDs in the same colour as the lenses

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

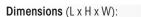
 Simple mounting due to integrated mounting bracket

Life duration

to 50,000 hr

- Very good sideward visibility
- Protection rating IP 65/IP 69k

1 tier: 85 mm x 224 mm x 136 mm



i

	2 tier: 85 mm x 309 mm x 136 mm
	3 tier: 85 mm x 394 mm x 136 mm
Housing:	PC/ABS, grey
Lens:	PC, transparent
Fixing:	Wall mounting, tube mounting (accessory)
Installation position: Vertical/hanging	
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²
Cable ontry	Cable diameter max. 13 mm
Cable entry:	
Duty cycle:	100 %

'₩ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	60 mA (red/yellow)	30 mA per tier
	120 mA (green)	at 230 V/50 Hz
red	894 010 55	894 010 68
green	894 020 55	894 020 68
yellow	894 030 55	894 030 68
red / green	894 060 55	894 060 68
red / yellow / green	894 080 55	894 080 68

975 894 01

975 894 02

Fixing bracket underneath Adaptor for tube mounting (suitable for Ø 75 mm tubes)

ADDITIONAL INFORMATION:

Maximum flexibility

∕

Thanks to the innovative bracket, the direction of the signal can be individually adjusted. After the bracket has been mounted, the customer can adjust the light direction to suit his requirements.

The LED traffic light can be turned through 360 degrees guaranteeing optimum visibility from all angles.

TECHNICAL DIAGRAMS:

see page 326



See note on page 347 1 tier 2 tier 3 tier +50°C CE 350 g 380 g 410 g





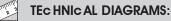


- Extremely long life duration
- To fit in WERMA Signal towers and signal devices with BA15d socket
- Resistant against shock and vibration
- Frontal beam direction

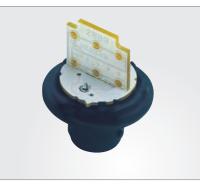
1 TEC HNIC AL SE	PEC IFIC ATIONS:	Life duration up to 50,000 hrs
Housing:	PA fibreglass, high-impact	up
Lens:	PC, transparent	
Socket:	BA15d	
For use with:	200, 203, 206, 209, 210, 213, 216, 2	19, 220,
	223, 641, 805, 840, 846, 850, 851, 8	52

Slight deviatons in the form of the bulbs are possible.

W ORDER SPECIFIC ATIONS:								
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC					
Current consumption	< 45 mA	< 15 mA	≤ 15 mA					
red	956 100 75	956 100 67	956 100 68					
green	956 200 75	956 200 67	956 200 68					
yellow	956 300 75	956 300 67	956 300 68					
white	956 400 75	956 400 67	956 400 68					
blue	956 500 75	956 500 67	956 500 68					



see page 326



chip-On-Board technology



Manual grip facility





Suitable for use in KombiSIGN 71





182 www.werma.com

LED Bulb E27



- Extremely long life duration
- To fit in WERMA Permanent/ Traffic Light Beacon 890
- Resistant against shock and vibration

Socket:	E27
For use with:	890, 895

Slight deviatons in the form of the bulbs are possible.

I ORDER SPECIFICATIO	ONS:		
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	≤ 30 mA	≤ 30 mA	≤ 30 mA
red	956 120 75	956 120 67	956 120 68
green	956 220 75	956 220 67	956 220 68
yellow	956 320 75	956 320 67	956 320 68



Suitable for use in Permanent/Traffic Light Beacons 890 (see page 176)









Bulb Overview

	PART NO.	DESCRIPTION	TOTAL LENGTH(mm)	VOLTAGE	FOR USE WITH:								
	955 840 34 955 840 35 955 840 32 955 840 57 955 840 38	Bulb BA15d 5 W Bulb BA15d 5 W Bulb BA15d 5 W Bulb BA15d 5 W Bulb BA15d 5 W	42 42 42 42 42	12 V 24 V 30 V 115 V 230 V	200 200 200	203 203 203 203 203	209 209 209	641 641 641	800 800	840 840 840	845 845		
L AND	955 015 34 955 015 35 955 015 36 955 015 37 955 015 38	Bulb BA15d 7 W Bulb BA15d 7 W Bulb BA15d 7 W Bulb BA15d 7 W Bulb BA15d 7 W	52 52 52 52 52	12 V 24 V 48 V 115 V 230 V	210 210 210	213 213 213		220 220 220	480 480 480 480 480	580 580	815 815		850 850 850 850 850
	955 826 35 955 826 38	Bulb BA15d 15 W Bulb BA15d 15 W	45 45	24 V 230 V	826 826								
	955 827 35 955 827 37 955 827 38	Bulb BA15d 25 W Bulb BA15d 25 W Bulb BA15d 25 W	55 55 55	24 V 115 V 230 V	827 827 827								
	955 890 38	Bulb E14 15 W	76	230 V	890	895							
	955 880 66 955 880 67 955 880 68	Bulb E14 40 W Bulb E14 40 W Bulb E14 40 W	76 76 76	48 V 115 V 230 V	881 881 881								

Minimal differences in form are possible within the different bulb models.



Optical Signal Devices Free-standing Beacons · Accessories

	PART NO.	DESCRIPTION	TOTAL LENGTH (mm)	VOLTAGE	FOR USE WITH:
	955 890 55 955 890 67 955 890 68	Bulb E2725 WBulb E2725 WBulb E2725 W	100 100 100	24 V 115 V 230 V	890 895 890 895 890 895
白朝	955 883 34 955 883 35	Halogen bulb G 6.35 35 W Halogen bulb G 6.35 35 W	40 40	12 V 24 V	783 784 883 884 783 784 883 884
	955 885 24 955 885 25	Halogen bulb G 6.35 20 W Halogen bulb G 6.35 20 W	40 40	12 V 24 V	783 885 783 885
	955 880 34 955 880 35	Halogen bulb H 1 55 W Halogen bulb H 1 70 W	57 57	12 V 24 V	880 880
	956 x00 75 956 x00 67 956 x00 68 x see page 182	LED bulb BA15d LED bulb BA15d LED bulb BA15d	42 42 42	24 V 115 V 230 V	200, 203, 206, 209, 210, 213, 216, 219, 220, 223, 641, 805, 840, 846, 850, 851, 852
W	956 x20 75 956 x20 67 956 x20 68 x see page 183	LED bulb E27 LED bulb E27 LED bulb E27	65 65 65	24 V 115 V 230 V	890 895 890 895 890 895

Minimal differences in form are possible within the different bulb models.



www.werma.com



Overview Optical-Audible Signal Devices



under the heading "Optical-Audible Signal Devices".





Optical-Audible Signal Devices

Double safety with optical-audible signals

Under certain conditions operational sites with a high or changing noise level require a coloured, optical stimulus in addition to the audible signal. The combination of optical and audible signals leads to greater effectivity as both the eyes and ears are addressed by the sensory stimuli. The combination of an optical and an audible signal rules out the possibility of mistakes or the audible signal being overheard.

Variety of signals

WERMA supplies a large number of audible signals which can also be enhanced with the addition of optical light signals.

Audible Sign AIS

- Sirens and Multi-Tone Sounders
- (Installation) Buzzers
- Horns

Optic Al Sign Al S

- LED Permanent Light
- (LED) Flashing Light and
- LED Double Flash Light
- LED EVS Signal
- LED Rotating Light
- LED Permanent/Flash/EVS Light

A successful combination: the optical-audible 43x signal devices

WERMA has expanded its range of optical-audible signal devices with the addition of the 43x series. The products offer a wide choice of light effects ranging from a light-intense LED permanent light, a powerful LED rotating light or a flexible combined version with LED permanent/flashing/EVS light effects. As an audible supplement, users have the choice of a multi-tone sounder or a horn.

The optical and audible signals can be triggered separately to provide users with the option of activating just one signal type or both at the same time to generate a maximum level of awareness. In addition to versions for base mounting, the signal devices are also available with a practical integrated mounting bracket.

iF product design award for outstanding design

The WERMA 43x signal device range won the coveted iF product design award in 2012. With their innovative and unique design, the attractive signal devices stood out in a highly-qualified, internationally competitive field. For over 58 years the iF product design award has been a globally respected brand for design excellence.

With this latest award, WERMA signal devices have again been recognised for their outstanding design quality. The products have repeatedly distinguished themselves through their appealing design, and for this reason been awarded internationally coveted prizes such as the red dot design award and the iF Award.







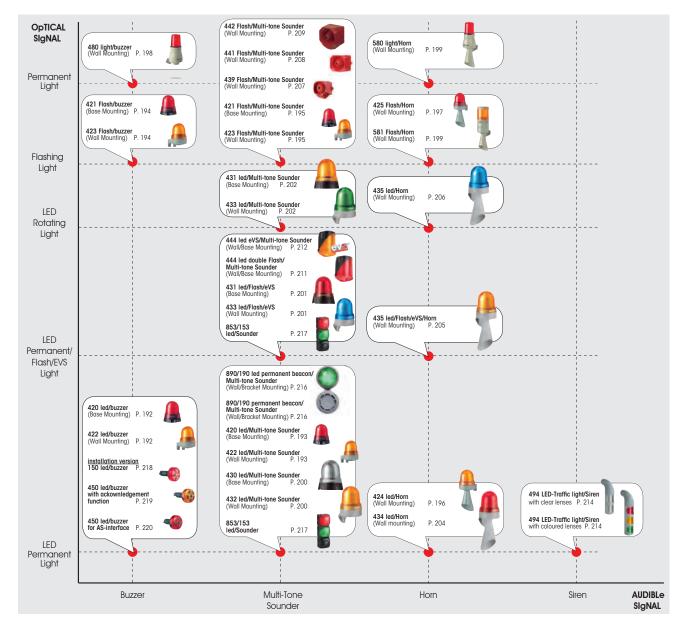


www.werma.com

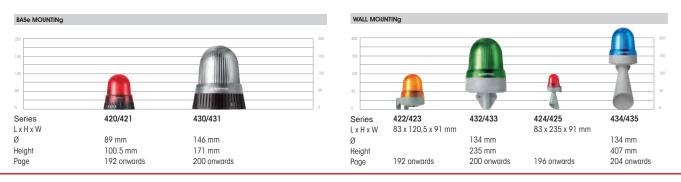
Quick Finder for Optical-Audible Signal Devices

WERMA provides its customers with a comprehensive selection of Optical-Audible Signal Devices. A range of different light effects and signal tones are available.

With our Quick Finder you can quickly and easily select the correct signal device for your application. If you require additional support, simply give us a call!



Size comparison



www.werma.com



189

VERMA

Comparison of sound output

	442	Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 209		120 dB
					114 dB
	432	LED Permanent/Multi-Tone Sounder Combination	Page 200		112 dB
	433 433	LED Permanent/Flash/EVS/Multi-Tone Sounder Comb. LED Rotating/Multi-Tone Sounder Combination	Page 201 Page 202		110 dB
	422	LED/Multi-Tone Sounder Combination	Dago 103		109 dB
.	422 423	Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 193 Page 195	\rightarrow	
					108 dB
	420 421	LED/Multi-Tone Sounder Combination Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 193 Page 195		105 dB
	439	Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 207		100 dB
				/	98 dB
	494	LED Traffic Light/Siren Combination	Page 214		96 dB
	494	LED Beacon/Siren Combination	Page 214		
					92 dB
	480	Light/Buzzer Combination	Page 198		90 dB
				/	80 dB
					Sound output in db (measured at 1 m distance)



					Play d
120 dB					
114 dB		444	LED EVS/Multi-Tone Sounder Combination	Page 212	
		444	LED Double Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 211	and the second se
112 dB					
110 dB		441	Flash/Multi-Tone Sounder Combination	Page 208	
109 dB		190/890	(LED) Beacon/Multi-Tone Sounder Combination	Page 216	e û
	_				
		430	LED Permanent/Multi-Tone Sounder Combination	Page 200	
		431	LED Permanent/Flash/EVS/Multi-Tone Sounder Combinat.	Page 201	
108 dB		431	LED Rotating/Multi-Tone Sounder Combination	Page 202	
		434	LED Permanent/Horn Combination	Page 204	
		435	LED Permanent/Flash/EVS/Horn Combination	Page 205	
		435	LED Rotating/Horn Combination	Page 206	
105 dB 100 dB	\langle	853/153	LED/Sounder Combination	Page 217	
98 dB		424	LED/Horn Combination	Page 196	4
		425	Flash/Horn Combination	Page 197	
96 dB					
		420	LED/Buzzer Combination	Page 192	
		421	Flash/Buzzer Combination	Page 194	
92 dB		422	LED/Buzzer Combination	Page 192	
		423	Flash/Buzzer Combination	Page 194	
		580	Light/Horn Combination	Page 199	
		581	Flash/Horn Combination	Page 199	
90 dB					
		150	LED/Buzzer Combination	Page 218	
80 dB		450	LED/Buzzer Combination		
Sound output in db		450	with acknowledgement function LED/Buzzer Combination for AS-Interface	Page 219 Page 220	
(measured at 1 m distance)		-00		. 990 220	





Optical-Audible Signal Devices • Overview

LeD/Buzzer Combination



Base mounting



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube



Wall mounting

- buzzer in combination with led permanent beacon
- Adaptor for tube mounting (accessory)
- · easy to mount

connection: cable entry:

tone type:

Fixing:

tone frequency:

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (Ø x Height): $(L \times H \times W)$: Housina: lens:

- Optical and audible signals can be triggered separately
- continuous or pulse tone selectable
- integrated mounting bracket (422)

Life duration 50,000 hrs

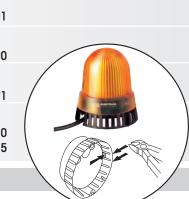
89 mm x 100.5 mm (Base/tube mounting) 83 mm x 120.5 mm x 91 mm (Wall mounting) Base/tube mounting: PC, black Wall mounting: PC-ABS-Blend; PC grey PC, transparent Screw terminal with wire protection max. 1.5 m m² Cable diameter max. 9 mm Continuous tone or pulse tone, adjustable 12 V: only continuous tone 2.3 kHz (c. 3.3 kHz at 12 V) Base mounting, tube mounting (accessory) Wall mounting, Sound outlet facing downwards

Image: ORDer Specifications: Image: Specifications (Splay d) (Spla				
Voltage 12	V DC	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumpt. LED	80 mA	45 mA	25 mA	25 mA
Current consumpt. Buzzer	40 mA	15 mA	15 mA	25 mA
base/tube mounting				
red	420 110 54	420 110 75	420 110 67	420 110 68
yellow	420 310 54	420 310 75	420 310 67	420 310 68
Wall mounting				
red	422 110 54	422 110 75	422 110 67	422 110 68
yellow	-	422 310 75	422 310 67	422 310 68

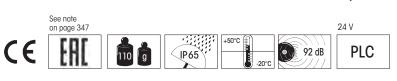
ACCeSSORIeS:

see page 304

Adaptor for tube mounting, plastic, 975 420 01 for tube Ø 25 mm Base for tube Ø 25 mm, plastic, incl. rubber sea 975 840 90 Base for tube Ø 25 mm, metal, incl. rubber seal 975 840 91 Rohr Ø 25 mm, Aluminium eloxiert 100 mm 975 845 10 250 mm 975 840 25 TeChNICAL DIAgRAMS:



A piece of the rim can be broken out to allow for cable entry from the side





Size comparison

42x

LeD/Multi-Tone Sounder Combination



Base mounting



Mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the lens



Wall mounting

- Multi-tone Sounder in combination with led permanent beacon
- Optical and audible signals can be triggered separately
- choice of 8 different tones
- easy to mount
- Adjustable sound output
- integrated mounting bracket (422)
- Adaptor for tube mounting (accessory) ife duration

1 TeChNICAL SpeCIFICATIONS:		
dimensions (Ø x Height): (L x H x W):	89 mm x 100.5 mm (Base/tube mounting) 83 mm x 120.5 mm x 91 mm (Wall mounting)	
Housing:	Base/tube mounting: PC black Wall mounting: PC-ABS-Blend; PC grey	
lens:	PC, transparent	
connection: Screw terminal with wire protection max. 1.5 m m ²		
cable entry: Cable diameter max. 9 mm		
Fixing: Base mounting, tube mounting (accessory) Wall mounting, Sound outlet facing downwards		
tone type:	Selectable, see table below	
tone frequency:	See table below	

TONe TypeS AND FReQUeNCleS:

	Tone Tipes And The avenues.	www.wenter
tone No.	tone type	
1	Horn tone (c. 110 Hz)	
2	Continuous tone (c. 3.0 KHz)	
3	1 Hz tone (c. 3.0 KHz)	
4	20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)	
5	800-970 Hz rising @ 1 Hz	
6	2400-2850 Hz rising @ 7 Hz	
7	1200-500 Hz falling @ 1 Hz	
8	Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz	
₩/	ORDeR SpeCIFICATIONS:	

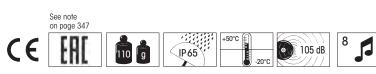
Voltage	24 V AC/DC
Current consumption LED	45 mA
Current consumption MTS	80 mA
base/tube mounting	
red	420 120 75
yellow	420 320 75
Wall mounting	
red	422 120 75
yellow	422 320 75

TeChNICAL DIAgRAMS: see page 304

ACCeSSORIeS:

Accessories see page 192.







193

RMA

SIGNALTECHNIK



Flash/Buzzer Combination

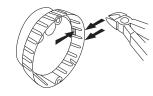


Base mounting



Wall mounting





A piece of the rim can be broken out to allow for cable entry from the side



- buzzer in combination with Xenon Flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- easy to mount
- **i** TeChNICAL SpeCIFICATIONS:
- continuous or pulse tone selectable
- Adaptor for tube mounting (accessory)
- integrated mounting bracket (423)

·	
dimensions (Ø x Height):	89 mm x 100.5 mm (Base/tube mounting)
(L x H x W):	83 mm x 120.5 mm x 91 mm (Wall mounting)
· · · ·	(
Housing:	Base/tube mounting: PC, black
	Wall mounting: PC-ABS-Blend; PC grey
lens:	PC, transparent
connection:	Screwable protection with wire protection max. 1.5 m m ²
cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
tone type:	Continuous or pulse tone, selectable
tone frequency:	2.3 kHz
Flash energy:	1 Ws
Flash frequency:	1 Hz
Fixing:	Base mounting, tube mounting (accessory),
	Wall mounting, Sound outlet facing downwards
life duration:	4 x 10° flashes

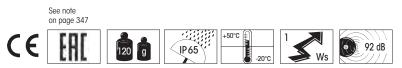
	NS:		Sound ?
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption Flash	120 mA	25 mA	35 mA
Current consumption Buzzer	15 mA	15 mA	25 mA
base/tube mounting			
red	421 110 75	421 110 67	421 110 68
yellow	421 310 75	421 310 67	421 310 68
Wall mounting			
red	423 110 75	423 110 67	423 110 68
yellow	423 310 75	423 310 67	423 310 68

ACCeSSORIeS:

Adaptor for tube mounting, plastic, for tube Ø 25 mm	975 420 01
Base for tube Ø 25 mm, plastic, incl. rubber seal	975 840 90
Base for tube Ø 25 mm, metal, incl. rubber seal	975 840 91
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium 100 mm 250 mm	975 845 10 975 840 25

TeChNICAL DIAgRAMS:

see page 304





Flash/Multi-Tone Sounder Combination



Base mounting



Wall mounting



Mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the lens

- Multi-tone Sounder in combination with Xenon Flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- choice of 8 different tones
- **i** TeChNICAL SpeCIFICATIONS:
- Adjustable sound output
- easy to mount
- Adaptor for tube mounting (accessory)
- integrated mounting bracket (423)

dimensions (Ø x Height):	89 mm x 100.5 mm (Base/tube mounting)
(L x H x W):	83 mm x 120.5 mm x 91 mm (Wall mounting)
· · ·	(⁰ ,
Housing:	Base/tube mounting: PC black
	Wall mounting: PC-ABS-Blend; PC grey
lens:	PC, transparent
connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 m m ²
cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
Flash energy:	1 Ws
Flash frequency:	1 Hz
Fixing:	Base mounting, tube mounting (accessory)
•	Wall mounting, Sound outlet facing downwards
	0
life duration:	4 x 10° flashes
tone type:	Selectable, see table below
tone frequency:	See table below

TONe TypeS AND FReQUeNCleS:

tone No. tone type

- 1 Horn tone (c. 110 Hz)
- 2 Continuous tone (c. 3.0 KHz)
- 3 1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
- 4 20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
- 5 800-970 Hz rising @ 1 Hz
- 6 2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
- 7 1200-500 Hz falling @ 1 Hz
- 8 Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz

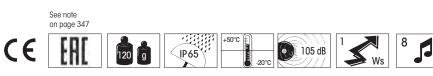
|--|--|

Voltage	24 V AC/DC
Current consumption Flash	120 mA
Current consumption MTS	80 mA
base/tube mounting	
red	421 120 75
yellow	421 320 75
Wall mounting	
red	423 120 75
yellow	423 320 75

TeChNICAL DIAgRAMS: see page 304

Accessories see page 194.







195

SIGNALTECHNIK

LeD/horn Combination



- electronic Horn in combination with led permanent beacon
- Horn with long life duration up to 5,000 hrs
- Optical and audible signal can be triggered separately

Life duration (LeD)

• Adjustable sound output (24 V version)

TechNICAL SpeCIFICATIONS:		
dimensions (L x H x W):	83 mm x 234.5 mm x 91 mm	
Housing:	PC/ABS-Blend; PC grey	
lens:	PC, transparent	
connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 m m ²	
cable entry:	Cable diameter max. 9 mm	
Fixing: Wall mounting, sound outlet facing downwards		
life duration:	50,000 hrs (LED Permanent light) 5,000 hrs (Horn)	
tone frequency:	110 Hz	
Image: ORDer Specifications: Image: Specifications (Specifications)		

₩ **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

			www.wei	$\langle m \rangle$
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC	
Current consumption LED	45 mA	25 mA	25 mA	
Current consumption Horn	80 mA	70 mA	70 mA	
red	424 120 75	424 120 67	424 120 68	
yellow	424 320 75	424 320 67	424 320 68	



see page 304







Flash/horn Combination



- electronic Horn in combination with Xenon Flash
- Horn with long life duration of up to 5,000 hrs
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Adjustable sound output (24 V version)

i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (L x H x W):	83 mm x 234.5 mm x 91 mm
Housing:	PC/ABS-Blend; PC grey
lens:	PC, transparent
connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 m m ²
cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
Flash energy:	1 Ws
Flash frequency:	1 Hz
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards
life duration:	4 x 10° flashes (Xenon Flash)
	5,000 hrs (Horn)
tone frequency:	110 Hz
	Play (D)
CRDeR SpeCIFICATI	ONS: Sound of the second of th

ORDeR SpeCIFICATIONS: ₩

			WWIII	Gunt
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC	
Current consumption Flash	120 mA	30 mA	30 mA	
Current consumption Horn	80 mA	70 mA	70 mA	
red	425 120 75	425 120 67	425 120 68	
yellow	425 320 75	425 320 67	425 320 68	

IP65

190 g

+50°C

11111 TeChNICAL DIAgRAMS:

see page 304









98 dB

Optical-Audible Signal Devices

Light/Buzzer Combination



• l ight and sound can be triggered separately

i

integrated mounting bracket

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (L x H x W):	70 mm x 158.5 mm x 77 mm
Housing:	ABS
l ens:	PC, transparent
Socket:	BA15d, max. 7 Watt
connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
t one frequency:	C. 2400 Hz
duty cycle:	100 %
Bulb included in assembly. Bulb Ov	verview see pages 184 and 185.

ORDeR SpeCIFICATIONS:

Voltage	24 V AC/DC	230 V AC
Current consumption	320 mA	50 mA
red	480 152 55	480 152 68
yellow	480 352 55	480 352 68

Further colours and voltages on request.

ADDITIONAL INFORMATION:

please also see led /buzzer combination 422 with additional advantages (page 192)

- High protection rating IP 65
- Buzzer in combination with LED
- Long life duration of up to 50,000 hrs
- Continuous and pulse tone selectable





TeChNICAL DIAg RAMS:

see page 306





Light/horn Combination



∕ो **ADDITIONAL INFORMATION:**

please also see led /Horn combination 424 with add. advantages (page 196)

- High protection rating IP 65
- Horn with a life duration
- of up to 5,000 hrs LED Permanent light with a life duration of up to 50,000 hrs

581





please also see Flash/Horn combination 425 with add. advantages (page 197)

- High Protection rating IP 65
- Horn with a life duration
- of up to 5,000 hrs
- Adjustable sound output



•	l iaht and sound	can be triggered separately	 integrated mounting bracket
	ingini ana ooana	our so mggorou copulatory	integrated meaning bracker

i TeChNICAL SpeCIFIC	ATIONS:		
dimensions (L x H x W):	70 mm x 251 mm	n x 77 mm	
Housing:	ABS		
l ens:	PC, transparent		
Socket:	B15d, max. 7 Wat	ł	
connection:	Screw terminal me	ax. 2.5 mm²	
cable entry:	Cable diameter m	ax. 9 mm	
duty cycle:	100 %		
Bulb included in assembly. Bulb O	verview see pages 1	84 and 185.	-
			Play 3
₩ ORDeR SpeCIFICATIO	NS:		Sound
Voltage	24 V DC	42 V AC	230 V AC
Current consumption	360 mA	250 mA	50 mA
red yellow	580 152 55 580 352 55	580 152 66 -	580 152 68 580 352 68

Current consumption	300 MA	ZOU MA	SU MA
red	580 152 55	580 152 66	580 152
yellow	580 352 55	-	580 352
Fourth and a large standard large the same	and we arrive all		

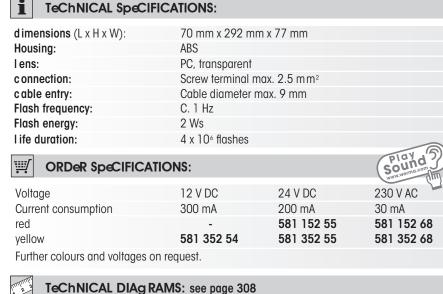
Further colours and voltages on request.

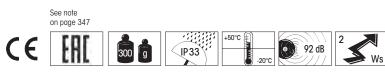
TeChNICAL DIAg RAMS: see page 307



Flash/horn Combination

• light and sound can be triggered separately integrated mounting bracket





199

SIGNALTECHNIK

LeD/Multi-Tone Sounder Combination

LeD permanent Light in combination with Multi-Tone Sounder



Quick and simple wall mounting without additional accessories thanks to integrated mounting bracket



Mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the lens



- 32 tones can be set to meet the requirements of the application, one tone can be triggered externally
- Adjustable sound output
- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling
- integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories (432)

000 hrs (

i TeChNICAL SpeCIF	CATIONS:	(horn)
dimensions (Ø x Height):	146 mm x 171 mm (Base mounting) 134 mm x 235 mm (Wall mounting)	
Housing:	Base mounting: PC, black Wall mounting: PC/ABS-Blend, grey	
lens:	PC, transparent	
connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 m m ²	
cable entry:	Cable diameter max. 11 mm	
Fixing:	Base mounting (430), Wall mounting (432) Tube mounting (accessory, only for 430)	
installation position:	Sound outlet facing downwards	
tone type and frequency:	32 tones adjustable, see table on page 203.	

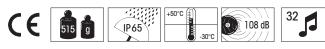
ORDeR SpeCIFICATIONS:

230 mA (red)550 mA (red)80 mA (red)red430 100 75430 100 70430 100 60green430 200 75430 200 70430 200 60yellow430 300 75430 300 70430 300 60clear430 400 75430 400 70430 400 60blue430 500 75430 500 70430 500 60
Wall mounting 432 Voltage 24 V AC/DC 10-48 V AC/DC* 115-230 V AC*
Current consumption MTS 190 mA 340 mA 55 mA
Current consumption LED350 mA700 mA100 mA220 mA (red)550 mA (red)80 mA (red)
red432 100 75432 100 70432 100 60green432 200 75432 200 70432 200 60yellow432 300 75432 300 70432 300 60clear432 400 75432 400 70432 400 60blue432 500 75432 500 70432 500 60
*Current consumption at 10 V / 115 V

Adaptor for tube mounting, plastic, for tube Ø 25 mm

975 430 01









Multi-functional LeD beacon: 3 light effects can be externally triggered





The adaptor enables mounting on a tube

LeD permanent/Flashing/eVS*/ **Multi-Tone Sounder Combination**

- 3 light effects can be triggered externally
- 32 tones can be set to meet the requirements of the application, one tone can be triggered externally
- Adjustable sound output
- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling
- integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories (433)

1 TeChNICAL SpeCIFI	CATIONS:
dimensions (Ø x Height):	146 mm x 171 mm (Base mounting) 134 mm x 235 mm (Wall mounting)
Housing:	Base mounting: PC/ABS-Blend, black Wall mounting: PC/ABS-Blend, grey
l ens:	PC, transparent
c onnection:	Screw terminal with wire protection, n
cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Base mounting (431), Wall mounting Tube mounting (accessory, only for 4.
installation position:	Sound outlet facing downwards

terminal with wire protection, max. 1.5 m m² diameter max. 11 mm nounting (431), Wall mounting (433), nounting (accessory, only for 431) nd outlet facing downwards 32 tones adjustable, see table on page 203

''' **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

t one type and frequency:

base mounting 431	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Voltage	190 mA	340 mA	55 mA
Current consumption MTS	350 mA	700 mA	100 mA
Current consumption LED	220 mA (red)	530 mA (red)	80 mA (red)
red	431 100 75	431 100 70	431 100 60
green	431 200 75	431 200 70	431 200 60
yellow	431 300 75	431 300 70	431 300 60
clear	431 400 75	431 400 70	431 400 60
blue	431 500 75	431 500 70	431 500 60
Wall mounting 433 Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Current consumption MTS	190 mA	340 mA	55 mA
Current consumption LED	350 mA	700 mA	100 mA
	220 mA (red)	530 mA (red)	80 mA (red)
red green yellow clear blue *Current consumption at 10 V / 115 V	433 100 75 433 200 75 433 300 75 433 400 75 433 500 75	433 100 70 433 200 70 433 300 70 433 400 70 433 500 70	433 100 60 433 200 60 433 300 60 433 400 60 433 500 60

ACCeSSORIeS:

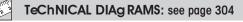
Adaptor for tube mounting, plastic, for tube Ø 25 mm

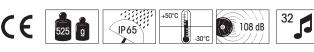
975 430 01

 \wedge

* eVS = Enhanced Visibility System.

Further Information can be found in the chapter "General Information" beginning on page 352. please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.







LeD Rotating/Multi-Tone Sounder Combination



Quick and simple wall mounting without additional accessories thanks to integrated mounting bracket



Base mounting

- Wear-free, intense rotating signal effect with low power consumption
- 32 tones can be set to meet the requirements of the application, one • integrated bracket for simple tone can be triggered externally

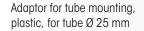
TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

- Adjustable sound output
- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling
- wall mounting without additional accessories (433)

		+ 5,000
dimensions (Ø x Height):	146 mm x 171 mm (Base mounting) 134 mm x 235 mm (Wall mounting)	
Housing:	Base mounting: PC, black Wall mounting: PC/ABS-Blend, grey	
lens:	PC, transparent	
connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 m m ²	
cable entry:	Cable diameter max. 11 mm	
Fixing:	Base mounting (431), Wall mounting (Tube mounting (accessory, only for 43	
installation position:	Sound outlet facing downwards	
tone type and frequency:	32 tones adjustable, see table on page	203.

W/ **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

base mounting 431 Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Current consumption MTS	190 mA	340 mA	55 mA
Current consumption LED	220 mA 120 mA (red)	500 mA 300 mA (red)	70 mA 45 mA (red)
red green yellow clear blue	431 110 75 431 210 75 431 310 75 431 410 75 431 410 75 431 510 75	431 110 70 431 210 70	431 110 60 431 210 60 431 310 60 431 410 60 431 510 60
Wall mounting 433 Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Current consumption MTS	190 mA	340 mA	55 mA
Current consumption LED	220 mA 120 mA (red)	500 mA 300 mA (red)	70 mA 45 mA (red)
red green yellow clear	433 110 75 433 210 75 433 310 75 433 410 75	433 110 70 433 210 70 433 310 70 433 410 70	433 110 60 433 210 60 433 310 60 433 410 60
blue *Current consumption at 10 V / 115 V	433 510 75	433 510 70	433 510 60



TeChNICAL DIAgRAMS:

see page 304 + 305

975 430 01



Intense rotating signal effect with low power consumption









The Multi-Tone Sounder Combinations 43x offers a large choice of international signal tones for the widest range of applications. The tone types and frequencies can be found in the table below:

TONe TYpe AND FRequencies:

						- 1
tone 1	tone type	Frequency (Hz)	description	use	tone 2	Sound output (dbA)
1	continuous	200		BS 5839-1:2002	440 Hz cont.	97
2	rising	800 & 970	7 Hz		14	102
3	rising	800 & 970	1 Hz		14	103
4	continuous	2850			14	104
5	rising	2400 - 2850	7 Hz		4	109
6	rising	2400 - 2850	1 Hz		4	110
7	rising	500 - 1200	3 s, then 0.5 s OFF (then repeat)		14	106
8	falling	1200 - 500	1 Hz	DIN 33404-3	14	104
9	alternating	2400 & 2850	2 Hz		4	111
10	pulse	970	0.5 Hz (1 s On/1 s Off)	BS 5839 Part 1 1988	14	101
11	alternating	800 & 970	1 Hz	BS 5839 Part 1 1988	14	105
12	pulse	2850	0.5 Hz		4	104
13	pulse	970		0,25 s On/1 s Off	14	98
14	continuous	970		BS 5839-1:2002 PFEER - Toxic gas	10	102
15	alternating	554 & 440		France NFS	14	101
16	pulse	660	150 ms On/150 ms Off	Swedish	16	96
17	pulse	660	1.8 s On/1.8 s Off	Swedish	17	98
18	pulse	660	6.5 s On/13 s Off	Swedish	18	98
19	continuous	660		Swedish	19	98
20	alternating	554 & 440	0.5 Hz		20	102
21	pulse	660	1 Hz	Swedish	21	97
22	pulse	2850	150 ms On/100 ms Off	GB	14	104
23	rising	800 - 970	50 Hz (low)	BS 5839 Part 1 1988	14	102
24	rising	2400 - 2850	50 Hz (high)		4	109
25	pulse	970	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1.5 s silence, then repeat (low)	ISO 8201 US Temporal	26	101
26	pulse	2850	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1.5 s silence, then repeat (high)	ISO 8201 US Temporal	25	104
27	continuous	4000			27	92
28	rising	2000 - 2850	7 Hz		2000 Hz cont.	111
29	alternating	988 & 645	2 Hz		988 Hz cont.	102
30	alternating	510 & 610	2 Hz		510 Hz cont.	102
31	alternating	800 & 970	2 Hz	5839-1:2002	800 Hz cont.	105
32	alternating	800 & 1200	1 Hz		800 Hz cont.	105

pla

SO







434

Award winning design Winner of the iF product design award 2012



Quick and simple wall mounting without additional accessories

thanks to integrated mounting

bracket

Size comparison

2012

- Maintenance-free, electronic horn with a long life duration of up to 5,000 hrs
- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling

- · Sound output can be set to meet the requirements of the application
- integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories

	in a UP to
1 TeChNICAL SpeCIFICA	ATIONS: Life duration up to 50,000 hrs (LeD)
dimensions (L x H x W):	134 mm x 407 mm x 144 mm
Housing:	PC/ABS-Blend, grey
lens:	PC, transparent
connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 m m ²
cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket
installation position:	Sound outlet facing downwards
tone frequency:	C. 110 Hz
life duration:	Up to 50,000 h (LED), up to 5,000 h (Horn)

1 **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

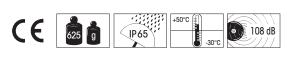
Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Current consumption MTS	55 mA	210 mA	30 mA
Current consumption LED	350 mA	700 mA	100 mA
	230 mA (red)	550 mA (red)	80 mA (red)
red	434 100 75	434 100 70	434 100 60
green	434 200 75	434 200 70	434 200 60
yellow	434 300 75	434 300 70	434 300 60
clear	434 400 75	434 400 70	434 400 60
blue	434 500 75	434 500 70	434 500 60
*Current consumption at 10 V / 115 V			



see page 305



Loud, long-life combination for a diverse range of applications





435 LeD permanent/Flashing/eV\$/horn Combination



Multi-functional LeD beacon: 3 light effects can be triggered externally



The "eVS"* light effect ensures a maximum attention-grabbing effect



- Maintenance-free, electronic horn with long life duration of up to 5,000 hrs
- Sound output can be set to meet the requirements of the application
- 3 light effects can be triggered externally

1 TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling
- integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories

uration up to

	ATIONS. 20,000 ms v
	JUI
dimensions (L x H x W):	134 mm x 407 mm x 144 mm
Housing:	PC/ABS-Blend, grey
lens:	PC, transparent
connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 m m ²
cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket
installation position:	Sound outlet facing downwards
tone frequency:	C. 110 Hz
life duration:	Up to 50,000 h (LED), up to 5,000 h (Horn)

ORDeR SpeCIFICATIONS:

Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*
Current consumption MTS	55 mA	210 mA	30 mA
Current consumption LED	350 mA	700 mA	100 mA
	220 mA (red)	550 mA (red)	80 mA (red)
red	435 100 75	435 100 70	435 100 60
green	435 200 75	435 200 70	435 200 60
yellow	435 300 75	435 300 70	435 300 60
clear	435 400 75	435 400 70	435 400 60
blue	435 500 75	435 500 70	435 500 60
*Current consumption at 10 V / 115 V			

*eVS = Enhanced Visibility System

Further Information see page 352.

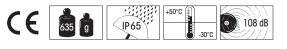
please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

TeChNICAL DIAgRAMS:

see page 305



Loud, long-life horn for a diverse range of applications





LeD Rotating/horn Combination





Award winning design Winner of the iF product design award 2012

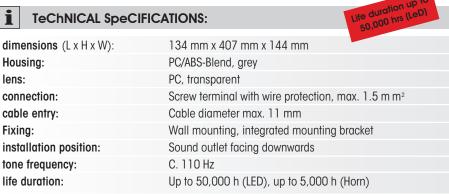


Quick and simple wall mounting without additional accessories thanks to integrated mounting bracket

Size comparison



- Maintenance-free, electronic horn with long life duration of up to 5,000 hrs
- Sound output can be set to meet the integrated bracket for simple wall requirements of the application
- Wear-free, intense rotating signal effect with low power consumption
 - i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:
- Optical and audible warning can be separately triggered for two stage signalling
- mounting without additional accessories



W **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

Voltage	24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC*	
Current consumption MTS	55 mA	210 mA	30 mA	
Current consumption LED	220 mA	500 mA	70 mA	
	150 mA (red)	300 mA (red)	45 mA (red)	
red	435 110 75	435 110 70	435 110 60	
green	435 210 75	435 210 70	435 210 60	
yellow	435 310 75	435 310 70	435 310 60	
clear	435 410 75	435 410 70	435 410 60	
blue	435 510 75	435 510 70	435 510 60	
*Ourseast consumption at 10 V//11E V/				

*Current consumption at 10 V / 115 V

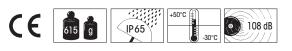
see page 305

TeChNICAL DIAgRAMS:





Intense rotating signal effect thanks to long-life, wear-free LeD technology





Flash/Multi-Tone Sounder Combination

• 2 tones can be triggered

• Optical and audible signal

can be triggered separately

externally



(#)

- Multi-tone Sounder in combination with Xenon Flash
- 32 tones for a diverse range of applications
- Adjustable sound output up to 105 db

i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

 dimensions (L x H x W):
 136 mm x 138 mm x 119 mm

 Housing: ABS
 screw terminal max. 2.5 mm²

 connection:
 Screw terminal max. 2.5 mm²

 cable entry:
 Cable gland M20 x 1.5 mm (not included in assembly)

 Flash frequency:
 1 Hz

 Flash energy:
 1.6 Ws

 tone types and frequencies:
 Selectable via DIP switch

ORDeR SpeCIFICATIONS:

			WWW.WOTT
Voltage	9-60 V DC	110-230 V AC	
Current consumption	230 mA (24 V)	30 mA (230 V)	
Housing / Flash			
red / red	439 010 55	439 010 68	
red / yellow	439 030 55	439 030 68	
grey / red	439 110 55	439 110 68	
grey / yellow	439 130 55	439 130 68	

ACCeSSORIeS:

Cable gland M20 x 1.5 mm

Т

TONe TypeS AND FReQUeNCleS:

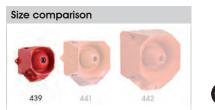
For further details see www.werma.com.

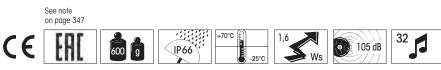


see page 305



Multi-Tone Sounder in combination with a powerful Xenon Flash







441

Flash/Multi-Tone Sounder Combination

• 2 tones can be triggered

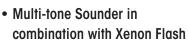
be triggered separately

• Optical and audible signal can

externally



(#)



- 32 tones for a diverse range of applications
- Adjustable sound output up to 110 db

TeChNICAL SpeCIFICATIONS: i

dimensions (L x H x W):	165 mm x 169 mm x 132 mm
Housing: PC/ABS-Blend	
connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm
	(not included in assembly)
Flash frequency:	1 Hz
Flash energy:	2.5 Ws
tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch

₩/ **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

	ONS:		Sound
Voltage	9-60 V DC	230 V AC	WWW
Current consumption	230 mA	35 mA	
Housing / Flash			
red / red	441 010 55	441 010 68	
red / yellow	441 030 55	441 030 68	
grey / red	441 110 55	441 110 68	
grey / yellow	441 130 55	441 130 68	

-75°C

11

IP66

ACCeSSORIeS:

Cable gland M20 x 1.5 mm

975 444 01

TONe TypeS AND FReQUeNCIeS:

For further details see www.werma.com.

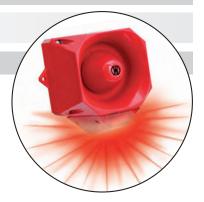


See note on page 347

FA

800

see page 305



Multi-Tone Sounder in combination with a powerful Xenon Flash





110 dB



Flash/Multi-Tone Sounder Combination



• Multi-tone Sounder in combination with Xenon Flash

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

- 4 different flash frequencies (24 V Version)
- 42 tones for a diverse range of applications

i

- Adjustable sound output up to 120 db
- 3 tones can be triggered externally
- duration of signal phase selectable

PIC

• Optical and audible signal can be triggered separately

dimensions (L X H X W):	168 mm x 211 mm x 155 mm
Housing:	PC/ABS-Blend
connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm
	(not included in assembly)
tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch, see table on page 210

011

W ORDER SpeCIFICATIONS:

			www.werma.com
Voltage	18-30 V DC		115 / 230 V AC
Current cons. Multi Tone Sounder	450 mA		130 / 65 mA
Current consumption Flash	127-389 mA (dependent on ve and flash frequer	· ·	 – / 15 mA (dependent on voltage and flash frequency)
Flash frequency	0,75 Hz/1 Hz	1,25 Hz/2 Hz	1 Hz (Flash can only be operated with 230 V)
Flash energy	3,5 Ws	2 Ws	2 Ws
Housing/Flash red/red red/yellow grey/red grey/yellow	442 010 442 030 442 110 442 130	55 55	442 010 68 442 030 68 442 110 68 442 130 68

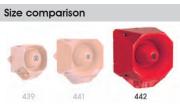
ACCeSSORIeS:

Cable gland M20 x 1.5 mm

975 444 01



TeChNICAL DIAgRAMS: see page 305 See note on page 347 Loud Multi-Tone Sounder CE in combination with a powerful Xenon Flash 442 XXO 55 442 XXO 68 霻 +75°C ⁴² 2,0 Kg 120 dB 2,2 Kg IP66 0 442 441



www.werma.com

RNA

SIGNALTECHNIK

t he Flash/Multi-t one Sounder c ombination 442 offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications. 3 tones can be triggered externally. the first two tones can be freely chosen. the third tone is paired with the second tone.

			• • •	
one 1+2 10	t one type	use	Output (dbA)	t one 3
1	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		120	14
2	rising 800/970 Hz in 7 Hz stroke (7/s)		120	14
3	rising 800/970 Hz in 1 Hz stroke (1/s)		120]2
4	continuous 2,850 Hz		111	ç
5	rising 2,400-2,850 Hz in 7 Hz stroke		109	Z
6	rising 2,400-2,850 Hz in 1 Hz stroke		110	Z
7	500-1,200 Hz rising in 3 sec., 0.5 sec. OFF	Slow Whoop Holland	119	14
8	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	DIN/PFEER (PAPA), DIN 33404-3, VDS tested	119	14
9	alternating 2,400/2,850 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		113	4
10	pulse 970 Hz in 0,5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	PFEER Alarm	117	14
11	alternating 800/970 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)		118	14
12	pulse 2,850 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)		112	L
13	970 Hz pulse: 0.25 sec. ON / 1 sec. OFF		117	14
14	continuous 970 Hz	PFEER - Toxic gas	118	8
15	554 Hz/100 ms alternating 440 Hz/400 ms	French alarm signal AFNOR NFS 32S 32-001	115	14
16	660 Hz pulse: 150 ms ON, 150 ms. OFF	Swedish alarm signal	114	14
17	660 Hz pulse: 1.8 sec. ON, 1.8 sec. OFF	Swedish alarm signal	115	14
18	660 Hz pulse: 6.5 sec. ON, 13 sec. OFF	Swedish alarm signal	115	14
19	continuous 660 Hz	Swedish alarm signal	116	
20	alternating 554/440 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	Swedish alarm signal	115	19
21	pulse 660 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Swedish alarm signal	115	4
22	pulse 2,850 Hz in 4 Hz stroke (150 ms ON / 100 ms OFF)	Swedish didim signal	110	-
23	rising 800-970 Hz in 50 Hz stroke		110]4
23	rising 2,400-2,850 Hz in 50 Hz stroke		117	4
25	с С	ISO 8201 / US Temporal	118]4
	970 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.			
26	2,850 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.	ISO 8201 / US Temporal	112	2
27	continuous 4,000 Hz		105	(
28	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		118]4
29	alternating 990/650 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		117	14
30	alternating 510/610 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		116	14
31	rising 300-1,200 Hz in 1 Hz stroke		118	14
32	continuous Bell		117	3
33	continuous Bell: 3x500 ms. Pulse, 1.5 sec. Silence, then repeat	Bell / US Temporal	117	14
34	alternating 1,000/2,000 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Singapore	115	4
35	pulse 420 Hz (0,625 sec.)	Australian alarm signal	118	14
36	500-1,200 Hz rising in 3.75 sec., then 0,25 sec. OFF	Australian alarm signal (Evacuation)	117	14
37	rising 1,400-1,600 Hz in 1 sec., falling in 0.5 sec.	NF C 48-265	116	14
38	500-1,200 Hz rising and falling in 3 sec.	Siren	117	14
39	pulse 720 Hz: 0.7 sec. ON, 0.3 sec. OFF	German industrial alarm	118	14
40	rising 422-775 Hz in 0.85 sec., 1 sec. silence, then repeat	NFPA Whoop	118	14
41	continuous 470 Hz	Horn (USA)	114	3
42	continuous 370 Hz	Air Horn (USA)	113	;



LeD Double Flash/ Multi-Tone Sounder Combination

MERICA Professional design award honourable mention 2001

Base mounting



Wall mounting

- Multi-tone Sounder in combination with led double Flash
- Sound output adjustable up to 114 db (c)/110 db (A)
- 32 tones

- 3 tones can be triggered externally
- Optical and audible signal can be triggered separately

	hurdtion
i TeChNICAL SpeCIFIC	ATIONS: Life duration up to 50,000 hrs
dimensions (L x H x W):	109 mm x 112.5 mm x 152 mm
Housing: PC/ABS-Blend	
lens:	PC, transparent
connection:	24 V: Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ² 115/230 V: CAGE CLAMP®
cable entry:	Membrane for cable diameter max. 13 mm
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
life duration:	Up to 50,000 hrs (LED Double Flash)
Flash frequency:	C. 1 Hz

ORDeR SpeCIFICATIONS: Sound 3					
Voltage		24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC	
Current consumption	Optical	60 mA	30 mA	30 mA	
	Audible	200 mA	55 mA	30 mA	
red		444 100 75	444 100 67	444 100 68	
yellow		444 300 75	444 300 67	444 300 68	

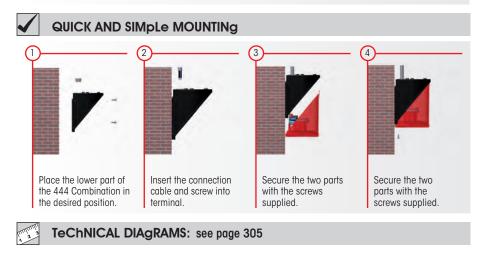
Cable gland M20 x 1.5 mm (for cable strain relief) Protection rating IP 65 is provided even without cable gland 975 444 01

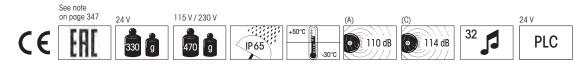
0

5

TONe TypeS AND FReQUeNCleS:

Selectable via DIP switch, see tone table on page 213.







211

RNA

SIGNALTECHNIK

444 Combination

design award

Base mounting



The "eVS" light effect ensures a maximum attention-grabbing effect

LeD eVS*/Multi-Tone Sounder

- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect
- 32 tones for a diverse range of applications
- Sound output adjustable up to 114 db (c)/110 db (A)
- 3 tones can be triggered externally
- Optical and audible signal can be triggered separately

1 TeChNICAL SpeCI	FICATIONS: Life duration up to 50,000 hrs
dimensions (L x H x W): Housing: PC/ABS-Blend	109 mm x 112.5 mm x 152 mm
lens:	PC, transparent
connection:	24 V: Screw terminal with wire protection max. 2.5 mm ² 115/230 V: CAGE CLAMP [®]
cable entry:	Membrane for cable diamter max. 13 mm
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
life duration:	Up to 50,000 hrs (LED EVS)

	(Sound www.werma.com		
Voltage		24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	Optical	60 mA	30 mA	30 mA
	Audible	220 mA	55 mA	30 mA
red		444 110 75	444 110 67	444 110 68
yellow		444 310 75	444 310 67	444 310 68

Cable gland M20 x 1.5 mm (for cable strain relief) Protection rating IP 65 is provided even without cable gland 975 444 01

1

TONe TypeS AND FReQUeNCleS:

Selectable via DIP switch, see tone table on page 213.

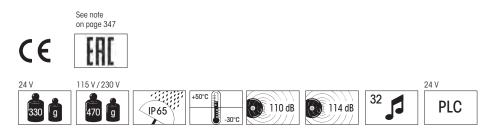
/Ì **ADDITIONAL INFORMATION:**

* eVS = Enhanced Visibility System.

Further Information can be found in the chapter "General Information" on page 352. please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.

TeChNICAL DIAgRAMS:

see page 305





Optical-Audible Signal Devices

t he 444 c ombinations offer a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications. 3 tones can be triggered externally.

Г	ONe TYpe A	AND FReQUeNC	cles:			Sound ??
tone 1	tone type	Frequency (Hz)	description	use	tone 2	Sound output (dbA)
1	continuous	200		BS 5839-1:2002	440 Hz cont.	97
2	rising	800 & 970	7 Hz		14	102
3	rising	800 & 970	1 Hz		14	103
4	continuous	2850			14	104
5	rising	2400 - 2850	7 Hz		4	109
6	rising	2400 - 2850	1 Hz		4	110
7	rising	500 - 1200	3 s, then 0.5 s OFF (then repeat)		14	100
8	falling	1200 - 500	1 Hz	DIN 33404-3	14	104
9	alternating	2400 & 2850	2 Hz		4	111
10	pulse	970	0.5 Hz (1 s On/1 s Off)	BS 5839 Part 1 1988	14	10
11	alternating	800 & 970	1 Hz	BS 5839 Part 1 1988	14	105
12	pulse	2850	0.5 Hz		4	104
13	pulse	970		0,25 s On/1 s Off	14	98
14	continuous	970		BS 5839-1:2002 PFEER - Toxic gas	10	102
15	alternating	554 & 440		France NFS	14	10
16	pulse	660	150 ms On/150 ms Off	Swedish	16	90
17	pulse	660	1.8 s On/1.8 s Off	Swedish	17	98
18	pulse	660	6.5 s On/13 s Off	Swedish	18	98
19	continuous	660		Swedish	19	98
20	alternating	554 & 440	0.5 Hz		20	102
21	pulse	660	1 Hz	Swedish	21	97
22	pulse	2850	150 ms On/100 ms Off	GB	14	104
23	rising	800 - 970	50 Hz (low)	BS 5839 Part 1 1988	14	102
24	rising	2400 - 2850	50 Hz (high)	20 0007 1 411 1 7 00	4	109
25	pulse	970	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1.5 s silence, then repeat (low)	ISO 8201 US Temporal	26	10
26	pulse	2850	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1.5 s silence, then repeat (high)	ISO 8201 US Temporal	25	104
27	continuous	4000			27	92
28	rising	2000 - 2850	7 Hz		2000 Hz cont.	111
29	alternating	988 & 645	2 Hz		988 Hz cont.	102
30	alternating	510 & 610	2 Hz		510 Hz cont.	102
31	alternating	800 & 970	2 Hz	5839-1:2002	800 cont.	105
32	alternating	800 & 1200	1 Hz		800 cont.	105



VERMA SIGNALTECHNIK 213

www.werma.com

LeD Traffic Light/Siren Combination



LeD Traffic Light with integrated siren (2 tier)



Integrated siren with high sound output



Clear lenses ensure signalling effect even in direct sunlight

- High visibility led traffic light with independently triggerable integrated siren
- unmistakable signalling even in direct sunlight thanks to clear lenses
- Simple mounting due to integrated mounting bracket
- the optical signal also offers very good sideward visibility
- protection rating ip 65/ip 69k

1 TeChNICAL SpeCIFICATIO	ONS: Life duration up to 50,000 hrs		
dimensions (L x H x W):	2 tier: 85 mm x 309 mm x 136 mm 3 tier: 85 mm x 394 mm x 136 mm		
Housing:	PC/ABS, grey		
l ens:	PC, transparent		
Fixing:	Wall mounting, tube mounting (accessory)		
installation position:	Vertical/hanging		
connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²		
cable entry:	Cable diameter max. 13 mm		
duty cycle:	100 %		
t one type:	Continuous tone		
ORDeR SpeCIFICATIONS:	(Sound ?)		

₩ **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

Voltage Current Consumption LED Siren red/green

24 V DC	115 to 230 V AC
60 mA (red/yellow) 120 mA (green)	30 mA per tier at 2
20 mA	30 mA at 230 V/5
494 160 55 494 180 55	494 160 68 494 180 68

ier at 230 V/50 Hz 30 V/50 Hz 8 8

₽ ACCeSSORIeS:

red / yellow / green

Adaptor for tube mounting 975 894 02 (suitable for Ø 75 mm tubes, see page 215)

ADDITIONAL INFORMATION: ∕

"Small traffic light Series" wins "iF product design award 2009"

WERMA has won the prestigious "iF product design award" for the design and production of its "small traffic light series". Since its introduction in 1953, this design prize has been an enduring, renowned hallmark for "excellent" design.



TeChNICAL DIAg RAMS:

see page 306





LeD Beacon/Siren Combination



LeD Beacon with integrated Siren (1 tier)



Integrated siren with high sound output



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on tubes (Ø 75 mm)

- High visibility LED Traffic light with independently triggerable integrated siren
- colour intensive light effect thanks to leds in the same colour as the lenses

- Simple mounting due to integrated mounting bracket
- the optical signal also offers very good sideward visibility
- protection rating ip 65/ip 69k

1 TeChNICAL SpeCI	FICATIONS:	
dimensions (L x H x W):	1 tier: 85 mm x 224 mm x 136 mm 2 tier: 85 mm x 309 mm x 136 mm 3 tier: 85 mm x 394 mm x 136 mm	
Housing:	PC/ABS, grey	
lens:	PC, transparent	
Fixing:	Wall mounting, Tube mounting (accessory)	
installation position: Vertical		
connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²	
cable entry:	Cable diameter max. 13 mm	
duty cycle:	100 %	
tone type:	Continuous tone	

1 **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

			www.weinin
Voltage		24 V DC	115 to 230 V AC
Current Consumption	LED	60 mA (red/yellow) 120 mA (green)	30 mA per tier at 230 V/50 Hz
	Siren	20 mA	30 mA at 230 V/50 Hz
red green yellow red / green red / yellow / green		494 010 55 494 020 55 494 030 55 494 060 55 494 080 55	494 010 68 494 020 68 494 030 68 494 060 68 494 080 68
, ,, g			

975 894 02

ACCeSSORIeS:

Adaptor for tube mounting (suitable for Ø 75 mm tubes)



Maximum flexibility

Thanks to the innovative bracket, the direction of the signal can be individually adjusted. After the bracket has been mounted, the customer can adjust the direction to suit his requirements.

The LED traffic light can be turned through 360 degrees guaranteeing optimum visibility from all angles.



see page 306



The direction of the optical signal can be individually adjusted



ical-Audible



890/190

(LeD) Beacon 890/Multi-Tone **Sounder 190 Combination**

- Light intensive and loud traffic light combination



The fixing bracket can be mounted pointing inwards or outwards (accessory)

- 32 tones for a diverse range of applications
- Sound output adjustable up to 114 db (c)/110 db (A)
- 3 tones can be triggered externally

i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (Ø x Height):	150 mm x 154 mm (890) 150 mm x 127 mm (190)		
Housing:	PC/ABS-Blend, grey		
lens:	PC, transparent		
Fixing:	Base mounting, fixing bracket (accessory)		
connection:	Screw terminal		
cable entry:	From top or bottom with cable gland M20 x 1.5 mm or from the back with rubber grommet Ø 6-12 mm, included in assembly		

₩/ **ORDeR SpeCIFICATIONS:**

Multi-tone Sounder 190			www.werma.co.	
Voltage	10-30 V DC	115 V AC	230 V AC	
Current consumption	< 180 mA	< 55 mA	< 30 mA	
grey	190 000 55	190 000 67	190 000 68	
led beacon 890				
Voltage	12-24 V DC	115 V AC	230 V AC	
Current consumption	< 200 mA	< 35 mA	< 35 mA	
red green	890 120 55 890 220 55	890 120 67 890 220 67		
yellow	890 320 55	890 320 67		
permanent beacon 890				
Voltage	12-240 V AC/DC			
red	890 100 00			
green	890 200 00			
yellow	890 300 00			
clear	890 400 00			
blue	890 500 00			

ACCeSSORIeS:

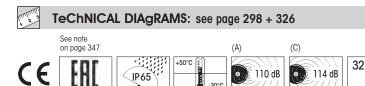
Fixing bracket, tube adaptor and connecting grommet see page 176.

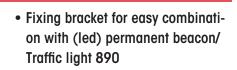
1 **TONe TypeS AND FReQUeNCleS:**

Selectable via DIP switch, see tone table on page 251.

\wedge **ADDITIONAL INFORMATION:**

Traffic light configurator at www.werma.com







PLC

853/153





The innovative connector (accessory) enables traffic light combinations to be created in a matter of seconds



"Status Light" function to generate additional awareness of the audible signal

LeD Beacon 853/ Sounder 153 Combination

- up to 8 different tones (12 V; 24 V)
- 3 tones can be triggered externally (12 V; 24 V)
- externally adjustable sound output (-10 db)
- "Status I ight" to emphasise the audible warning signal
- innovative connector to create traffic light combinations
- easy assembly due to quick-release screws

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (L x H x W):	85 mm x 85 mm x 72 mm		
Housing:	PP-GF, black		
l ens:	LED Beacon 853: PC, transparent Sounder 153: PC, tinted black		
c onnection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 mm ²		
cable entry:	Cable diameter max. 8 mm, optional cable gland M20 (accessory)		
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting		
equipment:	Eight self-sealing membranes for cable entry without tools. Eight integrated M20 threads, no nuts required. Optional use of a cable gland,		
	thread length of cable gland $\leq 9 \text{ mm}$ (accessory)		
Assembly:	Incl. snap-on fixing bracket (optional use)		

Image: Specific Ations:

Voltage	12 V DC	24 V DC	48 V AC	115-230 VAC
Current consumption	150 mA	100 mA	150 mA	75 mA (115 V)
				150 mA (230 V)
	153 000 54	153 000 55	153 000 66	153 000 60

The technical specifications and order specifications of the LED Beacons can be found at www.werma.com or on page 135 (LED Permanant Beacon), page 152 (LED Double Flash Beacon) and page 153 (LED EVS Beacon).

tone tone type

800 - 970 Hz rising @ 1 Hz

2400 - 2850 Hz rising @ 7 Hz

1200 - 500 Hz falling @ 1 Hz

Alternating tone 800 Hz/1200 Hz@1 Hz

5

6

7

8

ACCeSSORIeS:

Connector for traffic light combinations975 853 01Cable gland M20 x 1.5 mm, 8 mm thread length975 853 02

TONe TYpe AND FReQUeNCIes:

t onet one type1Continous tone (ca. 3000 Hz)2Horn tone (ca. 110 Hz)

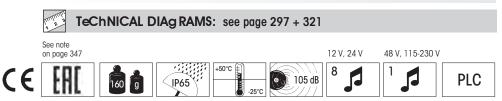
3 1 Hz tone (ca. 3,0 kHz) 4 20 Hz whistle tone (ca. 3

 \wedge

20 Hz whistle tone (ca. 3,0 kHz)

ADDITIONAL INFORMATION:

Traffic light configurator at www.werma.com



LeD/Buzzer Combination



- led permanent light
- continuous tone can be additionally activated

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

• Simple connection by means of connector plug

Life duration up to 50,000 hrs



i

ght):	50 mm x 22 mm (Protrusion from panel)
	PC/ABS-Blend
	PC, transparent
	Connector plug with screw terminal max. 1.5 m m ²
	Continuous
	C. 2.8 kHz
	100 %
	Installation mounting for \emptyset 22.5 mm (M22 x 1.5 mm) with anti-twist device

Nut and seal included in assembly.

	CATIONS:		Soun	d'?)
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC	2
Current consumption	< 50 mA	< 20 mA	< 20 mA	
red	150 100 55	150 100 67	150 100 68	
yellow	150 300 55	150 300 67	150 300 68	



see page 297



Optical-Audible Signal Devices





LeD/Buzzer Combination with acknowledgement function







The audible signal can be turned off in seconds by lightly pressing the front of the product

- · led permanent light with additional continuous tone
- Silence the audible signal by lightly pressing the frontal area
- potential-free output for transmission of the acknowledgement signal to the control unit

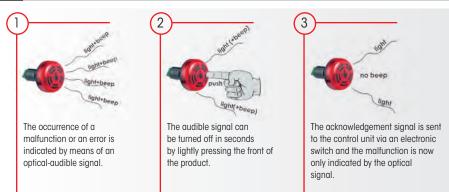
· positive and negative logic

	ATIONS: Life duration up to 50,000 hrs
1 TeChNICAL SpeCIFIC	ATIONS:
dimensions (Diameter x Height):	50 mm x 22 mm (Protrusion from panel)
Housing: PC/ABS-Blend	
lens:	PC, transparent
connection:	Screw terminal max. 0.5 mm ²
Signal input:	24 V DC
Acknowledgement output:	$\begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$
tone type: Continuous	
tone frequency:	C. 2.8 kHz
duty cycle:	100 %
Fixing:	Installation mounting for Ø 22,5 mm (M22 x 1.5 mm) with anti-twist device

Nut and seal included in assembly.

	CATIONS:	Sound ?
Voltage Current consumption red yellow	24 V DC 40-80 mA 450 100 55 450 300 55	

\triangle **ADDITIONAL INFORMATION:**



TeChNICAL DIAgRAMS:





450

LeD/Buzzer Combination with acknowledgement function for AS-Interface





 led permanent light with additional continuous tone

Housing:

iO-c ode:

id-code:

id 2-c ode:

t one type:

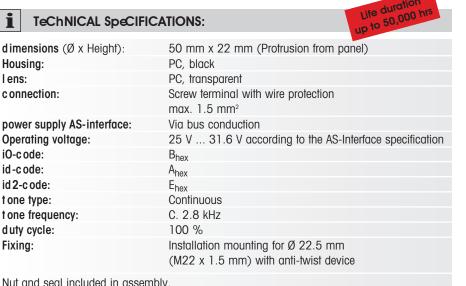
duty cycle:

Fixing:

l ens:

- Silence the audible signal by lightly pressing the frontal area
- i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:
- Acknowledgement signal fed back to the Master via AS-interface bus

Life duration



Nut and seal included in assembly.

W **ORDeR SpeCIFICATIONS:** via AS-Interface Voltage Current consumption \leq 80 mA red 450 110 55 yellow 450 310 55

ADDITIONAL INFORMATION:



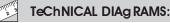
unique acknowledgement function with feedback signal via AS-interface bus

The addition of the LED/Buzzer Combination 450 with acknowledgement function expands WERMA's range of products with integrated AS-Interface. The combination unites a very bright light signal with the powerful sound of a buzzer.

This product also features a unique acknowledgement function: by gently pressing the front surface of the product the audible signal can be turned off in a matter of seconds (see page 219). This acknowledgement signal is fed back to the master via the AS-Interface Bus and the malfunction is only indicated by means of the optical signal.

expanded addressing and a sound output of 80 d b

The 450 Combination for AS-Interface enables an expanded addressing (A/B technology) of up to 62 modules. The power required is drawn from the Bus voltage.









Surface housing for Combinations



Surface housing double

- Various combinations possible
- High protection rating ip 65
- Versatile range of applications thanks to cable exit at side

PIQY

TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

single:	80.5 mm x 55 mm x 82 mm
double:	160 mm x 55 mm x 78 mm
triple:	240 mm x 60 mm x 80 mm
ABS and	PC/ABS-Blend
Cable gland M16 x 1.5 mm for circular cable Ø 5-10 mm	
	double: triple: ABS and

ORDeR SpeCIFICATIONS:



Single surface housing

	15:	Sound
Single surface housing	975 109 02	www
Double surface housing for 1 beacon and 1 buzzer	975 109 03	
Triple surface housing for	975 109 04	
2 beacons and 1 buzzer		

Assembly comprises of only the surface housing. Beacons 800-802, 815-817 (p. 107/109) and buzzers 109 and 110 (pages 229/237) have to be ordered additionally.



TeChNICAL DIAg RAMS:







Signal Tower with Audible element • modular

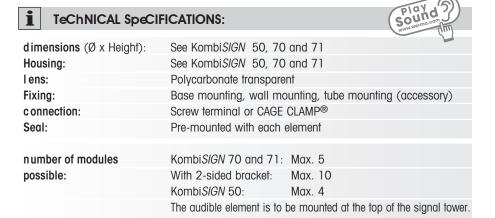


Signal tower KombiSIGN 71 with base with integrated tube (accessory)



2-sided bracket (accessory) with KombiSIGN 70 elements

- Kombi*SIGN* Signal tower with audible element
- Sound output up to 105 d b
- c an be combined with all optical elements
- can be triggered separately



ORDeR SpeCIFICATIONS:

See Kombi SIGN 50, 70 and 71 (Pages 31, 47, 61 onwards)

ADDITIONAL INFORMATION:

With our "Configurator" you can put together a signal tower quickly and easily according to your requirements.

The configurator interactively guides the user through a series of pictures and questions to create an individual signal tower solution in just a few clicks.

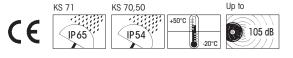


TeChNICAL DIAg RAMS:

see pages 309 + 318 onwards



KombiSIGN 50 with buzzer





Signal Tower with integrated buzzer • pre-assembled



KOMpAKT 37 with base with integrated tube



FlatS/GN



VarioSIGN

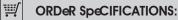


CleanSIGN for wall mounting

- completely pre-assembled
- Sound output up to 85 d b
- can be triggered separately
- i TeChNICAL SpeCIFICATIONS:

dimensions (Ø x Height): Housing: l ens: Fixing: connection:

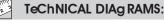
See KOMPAKT 37, Flat SIGN, Vario SIGN, Clean SIGN See KOMPAKT 37, Flat SIGN, Vario SIGN, Clean SIGN See KOMPAKT 37, Flat SIGN, Vario SIGN, Clean SIGN Base mounting, wall mounting, tube mounting See KOMPAKT 37, Flat SIGN, VarioSIGN, CleanSIGN



See KOMPAKT 37, Flat SIGN, Vari SIGN and Clean SIGN beginning on page 71.

ADDITIONAL INFORMATION: /!

On the signal tower pages of www.werma.com use the selection tool "Configurator" to select the Kompakt 37 signal tower according to your requirements. With the help of intuitive questions and pictures you will be able to make your choice with just a few mouse clicks.

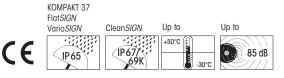


see pages 311 + 312



S







www.werma.com



Overview Audible Signal Devices

electronic Buzzers

109 installation

Buzzer

80 dB

90 dB



page 233



111 installation

Buzzer



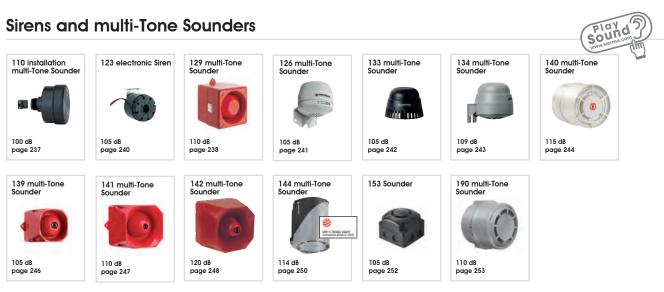


114 installation

Buzzer

electromechanical **Buzzers**





Signal horns Three-Tone gong Alarm Bell 482 570 571 170 172 914 572 573 104 dB page 256 83/92 dB 108 dB 108 dB 105 dB 100 dB 100 dB 98 dB page 263 page 255 page 256 page 257 page 258 page 259 page 260 582 574 575 584 585 Sounds and further information The sounds of these products can be played from our website www. werma.com under the heading "Audible Signal Devices". 92 dB page 263 further information about the "Audible" theme can be found in 108 dB 108 dB 98 dB 98 dB page 261 page 262 page 264 page 265 the chapter "general information" beginning on page 358.



Audible Signal Devices

A Summary of Audible Signal Devices

	142	Multi-Tone Sounder	Page 248		120 dB
				_	110 dB
	574	Horn	Page 261		
	575	Horn	Page 262		
	134	Multi-Tone Sounder	Page 243	\rangle	
	570	Signal Horn	Page 255		
	571	Signal Horn	Page 256		
					105 dB
	172	Electronic Three Tone Gong	Dago 250		
	170	in innovative, modern design	Page 259		100 dB
	170 110	Electronic Three Tone Gong Installation Multi-Tone Sounder	Page 258 Page 237		
	110		Puge 237		
	127	Buzzer	Page 235		
	128	Buzzer	Page 236		90 dB
am	582	Signal Horn	Page 263		
Can	482	Signal Horn	Page 254		
					85 dB
	111	Installiation Buzzer	Page 230		
	109	Electronic Installation Buzzer	Page 229		80 dB
	107	Electronic Installation Buzzer			
	107	(80 dB at 10 cm distance)	Page 228		
					65-75 dB
					Sound output in db (measured at 1 m distance)





Audible Signal Devices • Overview

SIGNALTECHNIK

www.werma.com

electronic installation Buzzer



107



- For the 22.5 mm control panel programme
- · Low current consumption
- High protection rating IP 65

sound

i Technic Al Specific ATiOnS:

Or Der Specific ATiOnS:

Dimensions (Ø x Height):	28 mm x 12 mm (Protrusion from panel)		
Housing:	PA fibreglass, high-impact		
Tone frequency:	C. 2,400 Hz / c. 3,200 Hz (12 V)		
Tone type:	Continuous tone or pulse tone with approx. 1 Hz		
Fixing:	Installation mounting for Ø 22.5 mm (M22)		
Connection:	Connector plug with screw terminal max. 1.5 mm ²		
Life duration:	> 5,000 hrs		



Simple connection by means of connector plug



high protection rating ip 65 for use in rough conditions

				-
Voltage	12 V DC	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC
Current Consumpt.	$\leq 10 \text{ mA}$	\leq 8 mA	\leq 8 mA	\leq 8 mA
Continuous tone	107 000 54	107 000 75	107 000 77	107 000 68
Pulse tone	107 010 54	107 010 75	107 010 77	107 010 68

(12 V = / 107 000 54 and 107 010 54 without UL approval)



₩





electronic installation Buzzer

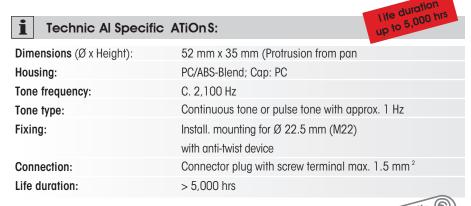


Surface housing (accessory)



Surface housing (triple) for 2 beacons and 1 audible element (not included in assembly)

- For the 22.5 mm control panel programme
- High protection rating IP 65



Or Der Specific A	ATiOn S:		Playd sound	3)
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC	
Current consumption	25 mA	25 mA	25 mA	
Continuous tone	109 000 75	109 000 77	109 000 68	
Pulse tone	109 010 75	109 010 77	109 010 68	

Acce SSOrie S:

Bracket with protective cap (IP54)	975 109 01 (see picture on page 237)
Single surface housing	975 109 02
Double surface housing	975 109 03
Triple surface housing	975 109 04
Assessed by a second start of a set of the second	(

Assembly comprises of only the surface housing. Beacons 800-802 (page 107 onwards) or 815-817 (page 109 onwards) have to be ordered additionally.

Technic Al Di Agr AmS:







installation buzzer

Thanks to its minimum level of protrusion the installation buzzer 111 is ideal for control panel applications



Simple installation with single hole mounting for m22



- Electronic buzzer for the 22.5 mm control panel and switch gear programme
- Simple connection via plug connection
- 1 Technic Al Specific ATiOnS:
- Positive and negative control logic
- Continuous or pulse tone can be triggered externally

Dimensions (Ø x Height):	50 mm x 22 mm (Protrusion from panel)			
Housing:	PC/ABS-Blend, black; Cap: PC			
Ton frequency:	C. 2.8 Khz			
Ton type:	Continuous or pulse tone			
Fixing:	Installation mounting for Ø 22,5 mm (M22 x 1,5 mm)			
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²			
Life duration:	> 5.000 hrs			
Assembly:	Nut and seal included in assembly.			

230 V AC

111 000 68

20 mA

24 V DC

20 mA

᠃ Or Der Specific ATiOnS:

Voltage Current consumption Continuous tone

Technic Al Di Agr AmS:

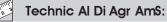
see page 294



• Installation buzzer for use in control panels



Technic Al Specific ATiOn S:				
Dimensions (Ø x Height):	Dimensions (Ø x Height): 42.5 mm x 10 mm (Protrusion from panel)			
Housing:	PC/ABS-Blend; Nut: PA fi	ibreglass, high-impact		
Connection:	Spades 6.3 x 0.8 mm, fi	inger proof model according		
	to BGV A2, when used w	vith insulated spades		
Tone frequency:	C. 2,400 Hz			
Fixing:	Installation mounting for Ø 30.5 mm (M30)			
Image: Source of the section of th				
Voltage	24 V DC (12-30 V)	230 V AC (110-240 V)		
Current consumption	20 mA	20 mA		
	114 068 15	114 068 28		



see page 294

Audible Signal Devices





Ac installation Buzzer



338 373



338 323

382



• AC buzzer for use in electrical appliances

. ...

•

Technic Al Specific ATIC	DnS:	
Dimensions (L x H x W): Tone frequency: Mounting: Fixing:	23 mm x 18.5 mm x 100 Hz As required M3 or M4 thread	40 mm (338 273)
₩ Or Der Specific ATiOnS:		Sound
230 V AC, c. 75 dB, spades, fixing: M3 230 V AC, c. 75 dB, solder lugs for prin 230 V AC, c. 75 dB, spades, 6.3 x 0.8 230 V AC, c. 75 dB, spades, 6.3 x 0.8	nted circuits, fixing: M3 mm, fixing: M3	338 273 28 338 323 28 338 373 28 338 374 28
Further voltages on request.	ee page 303	
See note on page 347		

installation Buzzer

- All-purpose installation buzzer
- · Low current consumption

Technic Al Specific ATiOnS:				
Dimensions (Ø x Height):	54.5 mm x 36.5 mm			
Housing:	Steel, passivated			
Connection:	AC: 2 wires, 215 mm long DC: 2 wires, 50 mm long The housing of the DC version is current-carrying			
Fixing:	M3 thread			
Or Der Specific /	ATiOnS:			
AC Version				
Voltage	230 V AC			
Current consumption	15 mA			
	382 013 68			
DC Version				

24 V DC

382 013 55

70 mA

Further voltages on request.

Current consumption

Voltage

Technic Al Di Agr AmS: see page 304 11/11

6 V DC

100 mA 382 013 53





Audible Signal Devices

118/119

electronic installation Buzzer

• Type 119 continuous tone

• Low current consumption





cap

 IP 43 with cap Type 118 continuous tone Version with three externally triggerable tones 					
i TechnicAl S	pecificATiO	nS:			
Dimensions (Ø x Hei Housing: Connection: BGV Tone frequency: Tone type:	ABS Spad C. 2, Type Type selec Versi	43 mm x 13 mm (Protrusion from panel)			
Fixing:	Insta	llation mountii	ng for Ø 28 m	m (M28)	playd?
Voltage Current consumpt. Continuous tone Continuous/pulse tone	ificATiOnS: 12 V DC 20 mA 118 068 14	24 V AC/DC 20 mA 118 068 15 119 068 15	48 V AC/DC 20 mA 118 068 26 119 068 26	115 V AC/DC 20 mA 118 068 27	230 V AC 20 mA 118 068 28 119 068 28
Voltage Current consumpt. 3 tones		24 V DC (9-29 < 30 mA (at to 119 004 55			
Notice PIN Image: State of the st					
Cap 975 118 00 TechnicAl DiAgrAmS:					
see page 294 + 295 The installation Buzzer 118/119 is also available in an ex version (see page 288) See note					
	50 6	With cap P30	3	prc 90 dB	With cap 80 dB



VVERMA SIGNALTECHNIK

118 483/119 483 electronic Buzzer



- For wall mounting
- Type 118 483 continuous tone
- Type 119 483 continuous and pulse tone

1 Technic Al Specific	ATiOn S:
Dimensions (L x H x W): Housing:	70 mm x 79.5 mm x 77 mm ABS
Connection:	Spades 6.3 x 0.8 mm, Finger proof model according to BGV A2, when used with insulated spades
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
Tone frequency:	C. 2,400 Hz
Tone type:	Type 118 483 Continuous tone Type 119 483 Continuous tone and pulse tone, c. 1 Hz selectable via plug-in terminal
Fixing:	Bracket mounting, Sound outlet facing downwards

₩ Or Der Specific ATiOnS:

		www.werrer []]
Voltage	24 V AC/DC (12-30 V)	230 V AC (110-240 V)
Current consumption	20 mA	20 mA
Continuous tone	118 483 15	118 483 28
Continuous / pulse tone	119 483 15	119 483 28

Further voltages on request.

ADDiTiOnAl inf Orm ATiOn:

Please also see Buzzer 128 with additional advantages (see page 236)

- Continuous or pulse tone selectable
- Modern design

23

Technic Al Di Agr AmS: see page 295









Base mounting



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube



A piece of the rim can be broken out to allow for cable entry from the side

Buzzer

- Cable entry from the side possible
- **i** Technic Al Specific ATiOnS:
- Easy to mount
- High protection rating IP 65
- Adaptor for tube mounting (accessory)

Dimensions (Ø x Height):	89 mm x 64 mm		
Housing:	PC, black		
Fixing:	Base mounting, tube mounting (accessory)		
Installation position:	Sound outlet facing downwards		
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm²		
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm		
Tone type:	Continuous or pulse tone, selectable		
Tone frequency:	2.3 kHz		
Life duration:	> 5,000 hrs		
Duty cycle:	100 %		

Or Der Specific	(sound ?)		
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	\leq 15 mA	\leq 15 mA	\leq 15 mA
	127 000 75	127 000 67	127 000 68

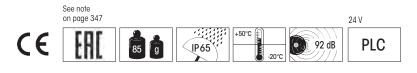
Acce SSOrie S:	
Adaptor for tube mounting, plastic, for tube Ø 25 mm	975 420 01
Base for tube Ø 25 mm, plastic, incl. rubber seal	975 840 90
Base for tube Ø 25 mm, metal, incl. rubber seal	975 840 91
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminium 100 mm 250 mm	975 845 10 975 840 25

Technic Al Di Agr AmS: see page 295



Buzzer in combination with Xenon flash or IeD permanent light see 194 and 192

WERMA SIGNALTECHNIK



Buzzer

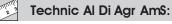


- Continuous or pulse tone selectable
- Integrated mounting bracket
- Modern design

i Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions (L x H x W):	83 mm x 84 mm x 91 mm		
Housing:	PC, PC/ABS-Blend, grey		
Fixing:	Bracket mounting		
Installation position:	Sound outlet facing downwards		
Connection:	Screw terminal with wire protection		
	max. 1.5 mm ²		
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm		
Tone type:	Continuous or pulse tone, selectable		
Tone frequency:	2.3 kHz		
Life duration:	> 5,000 hrs		
Duty cycle:	100 %		

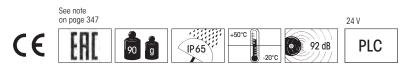
I Or Der Specific	Sound ?		
Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	\leq 15 mA	$\leq 15 \text{ mA}$	\leq 15 mA
	128 000 75	128 000 67	128 000 68



see page 296



Buzzer in combination with Xenon f lash or IeD permanent I ight see pages 192 and 194







electr. installation multi-Tone Sounder



Surface housing (accessory)



- 8 different tones selectable
- Adjustable sound output
- High protection rating IP 65

i Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions (Ø x Height):	72 mm x 40 mm (Protrusion from panel)
Housing:	PC/ABS-Blend; Cap: PC
Sound output:	Max. 100 dB (sound output is adjustable on rear side when mounted)
Fixing:	Installation mounting for \emptyset 22.5 mm (M22) with anti-twist device
Connection:	Connector plug with screw terminal max. 1.5 m m ²
Life duration:	> 5,000 hrs

TOne TYpe AnD fre QUencies:

8 tones selectable on rear side of the housing

	position 0	420 Hz	1.6 kHz	86 dB (A)
\bigotimes	position 1		1.6 kHz	86 dB (A)
	position 2		1.6 kHz	86 dB (A)
\otimes	position 3		1.6 kHz	88 dB (A)
B	position 4	ハハハハハハハ _ 420 Hz	3.4 kHz	90 dB (A)
	position 5	- 1 Hz	3.4 kHz	100 dB (A)
\bigotimes	position 6	20 Hz	3.4 kHz	96 dB (A)
\bigcirc	position 7		3.4 kHz	100 dB (A)

₩/ Or Der Specific ATiOnS:

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	80 mA	40 mA	40 mA
	110 000 75	110 000 67	110 000 68

Bracket (accessory)

Acce SSOrie S:

Bracket with protective cap (IP 54)	975 109 01
Surface housing IP 65 (single)	975 109 02
Surface housing IP 65 (double) for 1 installation beacon and 1 audible element	975 109 03
Surface housing IP 65 (triple) for 2 installation beacons and 1 audible element	975 109 04
Further information see page 221.	









237

RMA

SIGNALTECHNIK

electronic multi-Tone Sounder



- Multi-Tone Sounder in die-cast aluminium housing
- German Lloyd Approval
- Salt water resistant
- 31 different tones available
- High protection rating IP 67

1 Technic Al Specific ATiOnS:			
Dimensions (L x H x W):	133 mm x 161 mm x 143 mm		
Housing:	Die-cast aluminium		
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²		
Cable entry: Cable diameter M20 x 1.5 mm			
Cable diameter 8-12 mm			
Tone types and frequencies: Selectable via DIP switch, see table on the right			

Image: Sound and So					
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC		
Current consumption	420 mA	120 mA	60 mA		
	129 052 55	129 052 67	129 052 68		

ADDiTiOnAl inf Orm ATiOn:



Multi-Tone Sounder 129 approved according to German Lloyd -Ship Classification and Technical Monitoring

German Lloyd sets technical, quality and safety standards for the industry and the maritime sectors. In addition to the classification of ships of all types, German Lloyd is also active as a worldwide tech - nical monitoring authority.



Technic Al Di Agr AmS:







Tone table

The 129 Multi-Tone Sounder offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications.

1		Sound Sound Start
	One TYp& AnD fre QUencieS:	
Tone 1	Tone type	Description
1	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	DIN 33404
2	950 Hz pulse: 3 x 500 ms ON, 500 ms OFF, Pause 1.5 sec.	ISO 8201
3	alternating 825 Hz/1,025 Hz in 2 Hz stroke	130 0201
4	continuous 950 Hz	
5	950 Hz pulse: 1 sec. ON, 1 sec. OFF	
6	500-1.200 Hz rising and falling in 3 sec.	Siren
7	554 Hz/100 ms	French fire alarm signal
/	alternating 440 Hz/400 ms	AFNOR NFS 32 S 32-001
8	pulse 700 Hz: 150 ms ON, 150 ms OFF, Dauer 1 Min.	ALNOR NI 3 32 3 32-001
9	pulse 800 Hz: 4 ms ON, 4 ms OFF	
10	continuous 500 Hz	
11	continuous 725 Hz	
12	continuous 825 Hz	
13	continuous 1,250 Hz	
14	continuous 1,500 Hz	
15	pulse 500 Hz: 500 ms ON, 500 ms OFF	
16	pulse 825 Hz: 500 ms ON, 500 ms OFF	
17	pulse 725: 0.7 sec. ON, 0.3 sec. OFF	
18	pulse 800 Hz: 0.25 sec. ON, 1 sec. OFF	
19	alternating 800 Hz/1,000 Hz in 2 Hz stroke	
20	pulse 825 Hz: 2.5 sec. ON, 2.5 sec OFF x 7, dann 7 sec. PULS	
21	pulse 950 Hz: 1 sec. ON, 1 sec. OFF, 3 sec. ON, 1 sec. OFF	
22	rising 500-1,200 Hz in 3 sec., 0.5 sec OFF	
23	rising 500-2,400 Hz in 3 sec.	
24	alternating 825 Hz/1,075 Hz in 1 Hz stroke	
25	alternating 500 Hz/900 Hz in 2 Hz stroke	
26	alternating 1,200 Hz/1,400 Hz in 25 Hz stroke	
27	rising 300-1,200 Hz in 3 sec.	
28	700-1,500 Hz rising and falling in 3 sec.	
29	rising 150-1,000 Hz in 10 sec., 40 sec. ON, falling in 10 sec.	
30	pulse 680 Hz: 0.875 sec. ON, 0.875 sec. OFF	
31	rising 1,400-1,600 Hz in 1 sec., falling in 0.5 sec.	NF C 48-265
	g	



electronic Siren

• Loud compact siren



123

1 Technic Al Specific	ATiOn S:		
Dimensions (L x H x W):	54 mm x 66.5 mm x 6	7 mm	
Housing:	ABS		
Tone frequency:	2,700 - 3,500 Hz		
Tone type:	Alternating		
Connection:	2 wires, c. 450 mm lor	ng	
Fixing:	Metal bracket		
₩/ Or Der Specific ATiC	OnS:		Sound?
Voltage	12 V DC	24 V DC	- 7
Current consumption:	150 mA	100 mA	
	123 100 54	123 200 55	

Technic Al Di Agr AmS:





• 4 different tones can be triggered externally

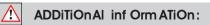
I Technic Al Specific	ATiOn\$:	
Dimensions (L x H x W):	70 mm x 79.5 mm	n x 77 mm
Housing:	ABS	
Tone types and frequencies:	Continuous tone:	c. 2,700 Hz
	Continuous tone:	c. 530 Hz
	Bell:	c. 2,700 Hz (pulse 20 Hz)
	Pulse tone:	c. 2,700 Hz (pulse 1 Hz)
Connection:	Screw terminal wit	h wire protection max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm	
Fixing:	Bracket mounting, sound outlet facing downwards	

12-24 V DC

80 mA 126 052 15

₩ Or Der Specific ATiOnS:

Voltage Current consumption:



Please also see Multi-Tone Sounder 134 with additional advantages (see page 243)

- Choice of 8 different tones
- Extremely high sound output up to 109 dB
- Adjustable sound output



see page 295



play Soun

	See note on page 347						
CE	EHE	140 g	IP33	+50°C	105 dB	4	PLC



241

SIGNALTECHNIK

Audible Signal Devices



Base mounting



The adaptor (accessory) allows quick and simple mounting on a tube



Top view: mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the cap

- Choice of 8 different tones
- Adjustable sound output
- Cable entry from the side possible
- i Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions	(Ø x	Hei	ight):
Housing:			
Fixing:			
Installation p	oosi	tion	:
Connection:			
Owhle entry			

Cable entry: Tone type: **Tone frequencies:** Life duration: Duty cycle:

89 mm x 64 mm PC, black Base mounting, tube mounting (accessory) Sound outlet facing downwards Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm² Cable diameter max. 9 mm Selectable, see table

Easy to mount

(accessory)

Adaptor for tube mounting

See table > 5,000 hrs



Tone Tone type

- 1 Horn tone (c. 110 Hz)
- 2 Continuous tone (c. 3.0 KHz)
- 3 1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
- 4 20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
- 5 800-970 Hz rising @ 1 Hz
- 2400-2850 Hz rising @ 7 Hz 6
- 7 1200-500 Hz falling @ 1 Hz
- 8 Alternating tone 800 Hz + 1200 Hz @ 1Hz

1 Or Der Specific ATiOnS:

Voltage Current consumption 24 V AC/DC \leq 80 mA 133 000 75

100 %

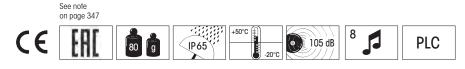
Acce SSOrie S:

Adaptor for tube mounting,	
plastic, for tube Ø 25 mm	975 420 01
Base for tube Ø 25 mm,	
plastic, incl. rubber seal	975 840 90
Base for tube Ø 25 mm, metal,	
incl. rubber seal	975 840 91
Tube Ø 25 mm, all anodized aluminiu	m
100 mm	975 845 10
250 mm	975 840 25

1 2 3 Technic Al Di Agr AmS:

see page 296

multi-Tone Sounder in combination with Xenon flash or IeD permanent light see pages 193 and 195







- Choice of 8 different tones
- Extremely high sound output up to 109 dB
- Adjustable sound output
- Integrated mounting bracket

i Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions (L x H x W):	83 mm x 84 mm x 91 mm
Housing:	PC, PC/ABS-Blend, grey
Fixing:	Bracket mounting
Installation position:	Sound outlet facing downwards
Connection:	Screw terminal with wire protection
	max. 1.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
Tone type:	Selectable, see table
Tone frequencies:	See table
Life duration:	> 5,000 hrs
Duty cycle:	100 %

TOne TYpes AnD fre QUencies:

Tone Tone type

- 1 Horn tone (c. 110 Hz)
- 2 Continuous tone (c. 3.0 KHz)
- 3 1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
- 4 20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
- 5 800-970 Hz rising @ 1 Hz
- 6 2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
- 7 1200-500 Hz falling @ 1 Hz
- 8 Alternating tone 800 Hz + 1200 Hz @ 1Hz

₩ Or Der Specific ATiOnS:

Voltage

Current consumption

24 V AC/DC ≤ 80 mA **134 000 75**

Technic Al Di Agr AmS:

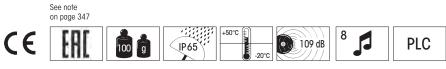
see page 296



PIO

ςσ

multi-Tone Sounder in combination with Xenon f lash or leD permanent l ight see pages 193 and 195



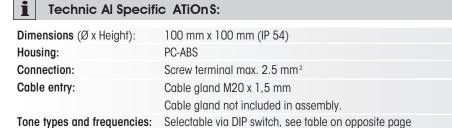




multi-Tone Sounder

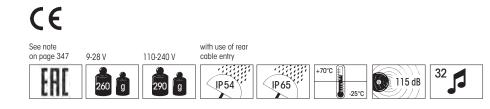
- 32 tones for a diverse range • of applications
- Direct external setting of two • tones possible with low voltage version
- Adjustable sound output to 115 dB •





Tone types and frequencies:

Or Der Specific A	TiOn\$:	(Sound Sound
Voltage	9-28 V DC	
Current consumption	10-120 mA	
red	140 150 50	
white	140 950 50	
Voltage	110-240 V AC	
Current consumption	10-40 mA	
red	140 150 60	
white	140 950 60	
Acce SSOrie S:		
Cable gland M20 x 1.5 mm	975 444 01	
Technic Al Di Agr	AmS:	









Tone table

The 140 Multi-Tone Sounder offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications. The low voltage version allows two tones to be triggered externally.

TOne TYpe AnD fre QUencies:



Selectable via DIP switch

Tone 1 No.	Tone type	Description	Sound ou (12 V)	tput (dBA) (24 V)	Tone 2 Low voltage version
1	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke	BS 5839-1: 2002	101	105	14
2	rising 800/970 Hz in 7 Hz stroke		103	107	14
3	rising 800/970 Hz in 1 Hz stroke	BS 5839-1: 2002	104	108	14
4	continuous 2,850 Hz		110	115	14
5	rising 2,400-2,850 Hz in 7 Hz stroke		108	114	4
6	rising 2,400-2,850 Hz in 1 Hz stroke		109	115	4
7	500-1,200 Hz rising in 3 sec., 0.5 sec OFF		100	104	14
8	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	DIN 33404	99	104	14
9	alternating 2,400/2,850 Hz in 2 Hz stroke		108	115	4
10	pulse 970 Hz in 0.5 Hz stroke	Back-up-alarm BS 5839 Part 1 1988	98	105	14
11	alternating 800/970 Hz in 1 Hz stroke	BS5839 Part 1 1988	100	105	14
12	pulse 2,850 Hz in 0.5 Hz stroke		107	114	4
13	970 Hz pulse:		96	105	14
14	0.25 sec. ON / 1 sec. OFF continuous 970 Hz	BS 5839-1: 2002	101	105	15
14	554 Hz/100 ms	French alarm signal	101	105	15
15	alternating 440 Hz/400 ms	AFNOR NFS 32 S 32-001	97	102	14
16	660 Hz pulse: 150 ms ON, 150 ms OFF	Swedish alarm signal	97	101	17
17	660 Hz pulse:	Swedish didini signal	71	101	17
17	1.8 sec. ON, 1.8 sec. OFF	Swedish alarm signal	97	103	16
18	660 Hz pulse:	Swedish alarm signal	99	103	14
19	6.5 sec. ON, 13 sec. OFF	Swedich alarm signal	99	103	21
	continuous 660 Hz	Swedish alarm signal	99	103	21
20	alternating 554/440 Hz in 0.5 Hz stroke	Swedich alarm signal			
21 22	pulse 660 Hz in 1 Hz stroke	Swedish alarm signal	98	104	19
22	2,850 Hz pulse: 150 ms ON, 100 ms OFF	Pedestrian crossing GB	109	115	14
23	rising 800/970 Hz in 50 Hz stroke	Low frequency BS 5839 Part 1 1988	101	106	14
24	rising 2,400-2,850 Hz in 50 Hz stroke	High frequency	106	112	4
25	970 Hz pulse: 3 x 500 ms ON, 500 ms OFF, Pause 1.5 sec.	ISO 8201 Low frequency: Evacuation	101	105	26
26	2,850 Hz pulse: 3 x 500 ms ON, 500 ms OFF, Pause 1.5 sec.	ISO 8201 High frequency	109	115	25
27	970/800 Hz alternating: 1.5 s ON, 0.5 s OFF		96	105	17
28	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke	FP 1063.1 - Telecoms/BS 5839-1: 2002	99	105	10
29	alternating 988/645 Hz in 2 Hz stroke		99	104	988 Hz cont. tone
30	alternating 510/610 Hz in 2 Hz stroke		97	102	510 Hz cont. tone
31	falling 1,200-300 Hz in 1 Hz stroke		99	104	13
32	alternating 510/610 Hz in 1 Hz stroke		97	102	510 Hz cont. tone



245

SIGNALTECHNIK

multi-Tone Sounder



金

• Adjustable sound output up to 105 dB

of applications

• 32 tones for a diverse range

- 2 tones can be triggered externally (24 V)
- High protection rating IP 66

i TechnicAl SpecificA	TiOnS:	Sou
Dimensions (L x H x W):	136 mm x 108 mm x 119 mm	www.weff
Housing: ABS		
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²	
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm	
	(not included in assembly)	
Tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch	

OrDer SpecificATiOnS:

Voltage	9-60 V DC	115/230 V AC
Current consumption	13 mA (24 V)	20 mA (230 V)
red	139 000 55	139 000 68
grey	139 100 55	139 100 68

AcceSSOrieS:

Cable gland M20 x 1.5 mm

1.5 mm 975 444 01



TOne TypeS AnD freQUencieS:

For further details see www.werma.com.

TechnicAl DiAgrAmS:

see page 296



multi-Tone Sounder 139 in combination with a powerful Xenon flash see page 207





Size comparison

multi-Tone Sounder



- Adjustable sound output up to 110 dB
- 2 tones can be triggered externally
- High protection rating IP 66
- 32 tones for a diverse range
- of applications

TechnicAl SpecificATiOnS:

975 444 01

Cable gland M20 x 1.5 mm (not included in assembly)

Selectable via DIP switch

OnS:	Play Soun
165 mm x 136 mm x 132 mm	www.wermd
PC/ABS-Blend	
Screw terminal max. 2.5 mm ²	



Tone types and frequencies:

Dimensions (L x H x W):

i

Housing:

Connection:

Cable entry:

₩ **OrDer SpecificATiOnS:**

Voltage	9-60
Current consumption	120 r
red	141
grey	141

) V DC	115/230 V AC
mA (24V)	22 mA (230 V)
000 55	141 000 68
100 55	141 100 68

AcceSSOrieS:

Cable gland M20 x 1.5 mm

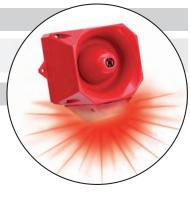


TOne TypeS AnD freQUencieS:

For further details see www.werma.com.

TechnicAl DiAgrAmS:

see page 297



multi-Tone Sounder 141 in combination with a powerful Xenon flash see page 208





electronic multi-Tone Sounder



- Adjustable sound output up to 120 dB
- 42 tones for a diverse range of applications
- 3 tones can be triggered externally
- Duration of signal phase selectable
- High protection ration IP 66

1 TechnicAl SpecificAT	iOnS:		
Dimensions (L x H x W):	168 mm x 168 mm x 155 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend		
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²		
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm		
	(not included in assembly)		
Tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch, see table on the opposite page		



·Ⅲ⁄ OrDer SpecificATiOnS:					
Voltage	18-30 V DC	115/230 V AC			
Current consumption	450 mA	130 mA (115 V) / 65 mA (230 V)			
red	142 000 55	142 000 68			
grey	142 100 55	142 100 68			

AcceSSOrieS:

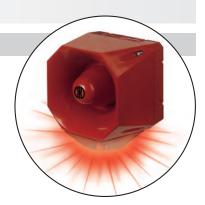
Cable gland M20 x 1.5 mm

975 444 01



TechnicAl DiAgrAmS:

see page 297



The electronic multi-Tone Sounder 142 is also available with a Xenon flash see page 209

RMA

= 1 SIGNALTECHNIK



The 142 Multi-Tone Sounder offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications. The first two tones can be freely chosen. The third tone is paired with the second tone.

one 1+2 o	Tone type	Use	Output (dBA)	Tone 3
	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		120	14
2	rising 800/970 Hz in 7 Hz stroke (7/s)		120	14
3	rising 800/970 Hz in 1 Hz stroke (1/s)		120]2
1	continuous 2,850 Hz		111	ç
5	rising 2,400-2,850 Hz in 7 Hz stroke		109	Z
6	rising 2,400-2,850 Hz in 1 Hz stroke		110	L
7	500-1,200 Hz rising in 3 sec., 0.5 sec. OFF	Slow Whoop Holland	119	14
3	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	DIN/PFEER (PAPA), DIN 33404-3, VDS tested	119	14
	alternating 2,400/2,850 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		113	4
C	pulse 970 Hz in 0,5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	PFEER Alarm	117	14
1	alternating 800/970 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)		118	14
2	pulse 2,850 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)		112	4
3	970 Hz pulse: 0.25 sec. ON / 1 sec. OFF		117]4
4	continuous 970 Hz	PFEER - Toxic gas	118	8
5	554 Hz/100 ms alternating 440 Hz/400 ms	French alarm signal AFNOR NFS 32 S 32-001	115	14
6	660 Hz pulse: 150 ms ON, 150 ms. OFF	Swedish alarm signal	114	14
7	660 Hz pulse: 1.8 sec. ON, 1.8 sec. OFF	Swedish alarm signal	115]2
3	660 Hz pulse: 6.5 sec. ON, 13 sec. OFF	Swedish alarm signal	115]4
9	continuous 660 Hz	Swedish alarm signal	116	1
0	alternating 554/440 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	Swedish alarm signal	115	19
1	pulse 660 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Swedish alarm signal	115	L
2	pulse 2,850 Hz in 4 Hz stroke (150 ms ON / 100 ms OFF)		110	4
3	rising 800-970 Hz in 50 Hz stroke		117]4
4	rising 2,400-2,850 Hz in 50 Hz stroke		110	4
5	970 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.	ISO 8201 / US Temporal	118]4
5	2,850 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.	ISO 8201 / US Temporal	112	L
7	continuous 4,000 Hz		105	ć
8	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		118]2
9	alternating 990/650 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		117	14
C	alternating 510/610 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		116]2
1	rising 300-1,200 Hz in 1 Hz stroke		118	14
2	continuous Bell		117	3
3	continuous Bell: 3x500 ms. Pulse, 1.5 sec. Silence, then repeat	Bell / US Temporal	117	14
4	alternating 1,000/2,000 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Singapore	115	4
5	pulse 420 Hz (0,625 sec.)	Australian alarm signal	118]4
5	500-1,200 Hz rising in 3,75 sec., then 0,25 sec. OFF	Australian alarm signal (Evacuation)	117	14
7	rising 1,400-1,600 Hz in 1 sec., falling in 0.5 sec.	NF C 48-265	116	14
3	500-1,200 Hz rising and falling 3 sec.	Siren	117]4
9	pulse 720 Hz: 0.7 sec. ON, 0.3 sec. OFF	German industrial alarm	118]4
0	rising 422-775 Hz in 0.85 sec., 1 sec. silence, then repeat	NFPA Whoop	118	14
1	continuous 470 Hz	Horn (USA)	114	3
2	continuous 370 Hz	Air Horn (USA)	113	3





multi-Tone Sounder



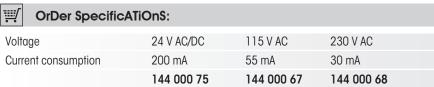
Base mounting

- Sound output adjustable up to 114 dB (C), 110 dB (A)
- 32 tones for a diverse range of applications
- 3 Tones can be triggered externally

i TechnicAl Specific	ATIOnS:
Dimensions (L x H x W):	109 mm x 112.5 mm x 152 mm
Housing: PC/ABS-Blend	
Connection:	24 V: Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²
	115/230 V: CAGE CLAMP®
Cable entry:	Membrane for cable diameter max. 13 mm
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
Tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch, see table on the opposite page

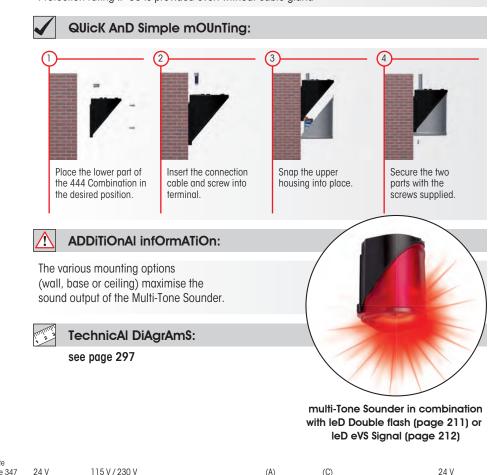


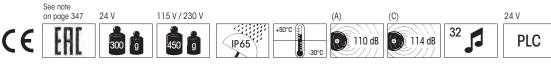
Wall mounting



AccessOries:

Cable gland M20 x 1.5 mm (for cable strain relief) Protection rating IP 65 is provided even without cable gland 975 444 01







Tone table

The 144 Multi-Tone Sounder offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications. 3 tones can be triggered externally.

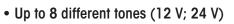
one	Tone type	Frequency	Description	Use	Tone 2	Tone 3	Outpu (dBA)
	continuous	200		BS 5839-1:2002	440 Hz cont.	554 Hz cont.	97
	rising	800 & 970	7 Hz		14	800 Hz cont.	102
}	rising	800 & 970	1 Hz		14	800 Hz cont.	103
Ļ	continuous	2850			14	9	104
5	rising	2400 - 2850	7 Hz		4	2400 Hz cont.	109
ò	rising	2400 - 2850	1 Hz		4	2400 Hz cont.	110
7	rising	500 - 1200	3 s, then 0.5 s OFF (then repeat)		14	8	106
3	falling	1200 - 500	1 Hz	DIN 33404-3	14	7	104
)	alternating	2400 & 2850	2 Hz		4	2400 Hz cont.	111
10	pulse	970	0.5 Hz (1 s On/1 s Off)	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.	101
1	alternating	800 & 970	1 Hz	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.	105
2	pulse	2850	0.5 Hz		4	22	104
13	pulse	970		0,25 s On/1 s Off	14	800 Hz cont.	98
4	continuous	970		BS 5839-1:2002 PFEER - Toxic gas	10	8	102
15	alternating	554 & 440		France NFS	14	800 Hz cont.	101
16	pulse	660	150 ms On/150 ms Off	Swedish	16	14	96
17	pulse	660	1.8 s On/1.8 s Off	Swedish	17	14	98
18	pulse	660	6.5 s On/13 s Off	Swedish	18	14	98
19	continuous	660		Swedish	19	31	98
20	alternating	554 & 440	0.5 Hz		20	19	102
21	pulse	660	1 Hz	Swedish	21	4	97
22	pulse	2850	150 ms On/100 ms Off	GB	14	4	104
23	rising	800 - 970	50 Hz (low)	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.	102
24	rising	2400 - 2850	50 Hz (high)		4	2400 Hz cont.	109
25	pulse	970	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1,5 s silence, then repeat (low)	ISO 8201 US Temporal	26	14	101
26	pulse	2850	3 x 500 ms ON/500 ms OFF / 1,5 s Pause, then repeat (low)	ISO 8201 US Temporal	25	4	104
27	continuous	4000			27	6	92
28	rising	2000 - 2850	7 Hz		2000 Hz cont.	4	111
.9	alternating	988 & 645	2 Hz		988 Hz cont.	645 Hz cont.	102
30	alternating	510 & 610	2 Hz		510 Hz cont.	610 Hz cont.	102
31	alternating	800 & 970	2 Hz	5839-1:2002	800 cont.	14	105
32	alternating	800 & 1200	1 Hz		800 cont.	1200 Hz cont.	105



VERMA SIGNALTECHNIK

Sounder





- 3 tones can be triggered externally (12 V; 24 V)
- Externally adjustable sound output (-10 dB)
- Ideal addition to LED Beacon 853
- Innovative connector to create traffic light combinations
- Easy assembly due to quickrelease screws
- "Status Light" to emphasise the audi- Ideal addition to LED Beacon 853 ble warning signal

Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions (Louth MA	05 05 70		
Dimensions (L x H x W):	85 mm x 85 mm x 72 mm		
Housing:	PP-GF, black		
Lens:	PC, tinted black		
Connection:	Screw terminal with wire protection, max. 1.5 mm ²	2	
Cable entry:	Cable diameter max. 8 mm, optional cable gland M20 (accessory)		
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting		
Equipment:	Eight self-sealing membranes for cable entry without tools. Eight integrated M20 threads, no nuts required. Optional use of a cable gland, thread length of cable gland ≤ 9 mm (accessory)		
Assebly:	Incl. snap-on fixing bracket (optional use)		
I Or Der Specific	ATiOnS:	(sound))

Or Der Specific	ATiOnS:			sound ?
Voltage	12 V DC	24 V DC	48 V AC	115-230 VAC
Current consumption	150 mA	100 mA	150 mA	75 mA (115 V) 150 mA (230 V)
	153 000 54	153 000 55	153 000 66	153 000 60

The technical specifications and order specifications of the 853 LED Beacons can be found at www.werma.com or on page 135 (LED Permanent Beacon), page 152 (LED Double Flash Beacon) and on page 153 (LED EVS Beacon).

Traffic light configurator at www.werma.com

₽ Acce SSOrie S:

Connector for traffic light combinations	97
Cable gland M20 x 1.5 mm, 8 mm thread length	97

5 853 01 5 853 02

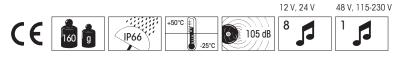
1 TOne TYpe AnD fre QUencieS:

Tone	Tone type	То
1	Continuous tone (ca. 3000 Hz)	5
2	Horn tone (ca. 110 Hz)	6
3	1 Hz tone (ca. 3,0 kHz)	7
1	20 Hz whistle tope (og 20 kHz)	0

- Tone Ton type 800 - 970 Hz rising @ 1 Hz 2400 - 2850 Hz rising @ 7 Hz 1200 - 500 Hz falling @ 1 Hz Alternating tone 800 Hz/1200 Hz@1 Hz
- 8 20 Hz whistle tone (ca. 3,0 kHz)

Technic Al Di Agr AmS:

see page 297







The innovative connector (accessory) enables traffic light combinations to be created in a matter of seconds



"Status I ight" function to generate additional awareness of the audible signal

multi-Tone Sounder



The fixing bracket can be mounted pointing inwards

or outwards

- 32 tones for a diverse range of applications
- Adjustable sound output up to 114 dB (C),110 dB (A)

- 3 tones can be triggered externally
- Fixing bracket for easy combination with (LED) Permanent Beacon/
- Traffic Light 890

TechnicAl SpecificAT	
Dimensions (Ø x Height):	150 mm x 128 mm
Housing:	PC/ABS-Blend, grey
Fixing:	Base mounting, fixing bracket (accessory)
Connection:	Screw terminal
Cable entry:	From top or bottom with cable gland
	M20 x 1.5 mm or from the back with rubber
	grommet Ø 6-12 mm, included in assembly

OrDer SpecificATiOnS:

	< 50 mA
Current consumption < 180 mA < 55 mA <	< 30 mA
Voltage 10-30 V DC 115 V AC 2	230 V AC

AcceSSOrieS:

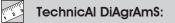
fiXing BrAcKeT				
Fixing bracket for one beacon	975 890 33			
Fixing bracket for two beacons	975 890 34			
Fixing bracket for three beacons	975 890 35			
Fixing bracket for four beacons	975 890 37			
Mounting material and connecting grommet include	ed in assembly.			
Further information can be found on page 178.				
cOnnecTiOn grOmmeT				
Connection grommet for traffic light combinations	975 890 25			
TUBe ADApTOr				
Adaptor for tube mounting (suitable for \emptyset 75 mm tubes, see page 176)	975 890 36			

J TOne TypeS AnD freQUencieS:

Selectable via DIP switch, see tone table on page 251.

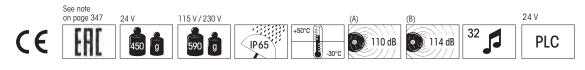
ADDiTiOnAl infOrmATiOn:

An easy addition to an optical solution The multi-tone sounder 190 has been designed in the same housing as the 890 series (LED) beacons (see page 175 and 176). The sounder can therefore be effortlessly combined with up to three beacons, available in the colours red, yellow, green, blue and clear. Traffic light configurator at www.werma.com



see page 298

loud multi-Tone Sounder in combination with (IeD) Beacon 890





190





• Also available with low currentconsumption for use as lift alarm

1 Technic Al Specific ATiOn S:				
Dimensions (L x H x W):	70 mm x 79.5 mm x 77 mm			
Housing:	ABS			
Connection:	Screw terminal with wire protection, 1.0-1.5 mm² fine strand, 1.0-2.5 mm² single wire			
Cable entry:	Cable diameter 9 mm			
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards			

₩ Or Der Specific /	ATiOn S:		(playd)
			www.werma.com
AC Version			-
Voltage	24 V AC	42 V AC	230 V AC
Current consumption	190 mA	75 mA	15 mA
	482 052 65	482 052 66	482 052 68
DC Version			
Voltage	12 V DC	24 V DC	
Current consumption	150 mA	70 mA	
	482 052 54	482 052 55	
Lift Alarm			
Voltage	6 V DC	12 V DC	
Current consumption	80 mA	130 mA	
	482 347 13	482 347 14	

Further voltages on request.

ADDiTiOnAl inf Orm ATiOn:

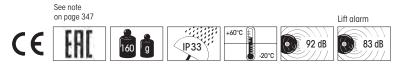
Please also see Horn 585 with additional advantages (see page 265)

- High protection rating IP 65
- Loud electronic horn
- High life duration up to 5,000 hrs
- Sound output 98 dB



Technic Al Di Agr AmS:











- Suitable for indoor and outdoor applications
- Pulse tone available

i Technic	Al Specific AT	ïOn\$:			
Dimensions (L x H Housing: Connection: Cable entry: Fixing:	x W):	148 mm x 350 mm x 152 mm ABS Screw terminal max. 2.5 mm Rubber squeeze grommet Ø 7-10 mm Wall mounting, sound outlet facing downwards			
🛒 Or Der Sp	pecific ATiOn	S:		(sound sound	
Continuous tone (A Voltage Current consumpt.	24 V AC (50 Hz)	42-48 V AC (50 Hz) 250 mA 570 052 66	115 V AC (50/60 Hz) 200 mA 570 052 67	230 V AC (50 Hz) 70 mA 570 052 68	
Pulse tone (AC) Voltage Current consumpt.		230 V AC (50 Hz) ≤ 70 mA 570 100 68			
Continuous tone (D Voltage Current consumpt.	IC)	24 V DC 350 mA 570 052 55	115 V DC 150 mA 570 052 57	230 V DC 100 mA 570 052 58	
Further voltages on	request.				
see page 3	Al Di Agr AmS 06	:			

The horn 570 is also available in an ex version (see page 290)

CX.









- Suitable for maritime applications
- Corrosion-proof aluminium housing

Technic Al Specific ATiOnS:					
Dimensions (L x H x W):	132 mm x 340 mm x 139 mm				
Housing:	Aluminium allo	oy, corrosion-proof			
Connection:	Screw termina	l max. 2.5 mm²			
Cable entry:	Cable gland M	120 x 1.5 mm			
	Cable diamete	r 10-12 mm			
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards				
play (2)					
Or Der Specific ATiOnS:					
Voltage	24 V DC	115 V AC (50 Hz/60 Hz)	230 V AC		
Current consumption	350 mA 200 mA 70 mA				
	571 052 55	571 052 67	571 052 68		

1111 Technic Al Di Agr AmS: see page 307



Signal horn

• High Protection rating IP 65

1 Technic Al Specific ATiOnS:					
 Dimensions (L x H x W): 156 mm x 118 mm x 223 mm					
Housing:	Aluminium, gr Cap: ABS	ey varnish			
Connection:	Screw termina	l max. 2.5 mm²			
Cable entry:	Cable gland at side, M20 x 1.5 mm Cable diameter 10-12 mm				
Fixing:	Wall mounting	, sound outlet facing downw	vards		
Image: Specific ATiOnS: Image: Specific ATiOnS:					
Voltage	24 V DC	115 V AC (50 Hz/60 Hz)	230 V AC		
Current consumption	350 mA 572 000 55	200 mA 572 000 67	70 mA 572 000 68		
Further voltages on request.					
Technic Al Di Agr	AmS: see page	e 307			





Audible Signal Devices

572

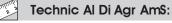
571



- Modern design
- Cable gland for strain relief
- Concealed fixing screws
- High protection rating IP 65

1 Technic Al Specific	ATiOn S:
Dimensions (L x H x W):	178 mm x 104 mm x 207 mm
Fixing dimensions (L x H):	130 mm x 160 mm
Housing:	PC/ABS-Blend
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M16 x 1.5 mm Cable diameter 5-10 mm
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards
	Play

I Or Der S	pecific ATi	On\$:		(Sound www.werma.com
Voltage	24 V DC	24 V AC	42-48 V AC	115 AC	230 V AC
		(50 Hz)	(50/60 Hz)	(50/60 Hz)	(50 Hz)
Current consumpt.	350 mA	500 mA	250 mA	200 mA	70 mA
	573 000 55	573 000 65	573 000 66	573 000 67	573 000 68



see page 307



The horn 573 is also available in an ex version (see page 291)







170

- Melodious A-major three tone
 sound output
- Adjustable sound output
- Continuous operation possible
- Multiple Gongs can be operated in parallel
- Frequency set by manufacturer
- Triggering by means of time relay or timer switch

i Technic Al Specific A	ATiOn S:	
Dimensions (L x H x W):	148 mm x 350 mm x 152 mm	
Housing:	ABS	
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 25 mm ²	
Cable entry:	Rubber squeeze grommet Ø 7-10 mm	
Tone type:	A-major 3 tone	
Sound output duration:	C. 8 seconds	
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards	
I Or Der Specific ATiO	nS:	
Voltage	24 V DC 230 V AC	
Current consumption	200 mA 35 mA	
	170 000 55 170 000 68	

Technic Al Di Agr AmS:









- Innovative, modern design
- Melodious A-major three tone
 sound output
- Adjustable sound output

- Multiple Gongs can be operated in parallel
- Frequency set by manufacturer
- Triggering by means of time relay or timer switch

I Technic Al Specif	ic ATiOnS:
Dimensions (L x H x W):	178 mm x 104 mm x 207
Housing:	PC/ABS-Blend
Connection:	Screw terminal with wire protection 0.5-2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M16 x 1.5 mm
	Cable diameter 5-10 mm
Duty cycle:	Max. 5 min
Tone type:	A-major three tone
Sound output duration:	C. 8 seconds
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards
	Play a

₩ Or Der Specific ATiOnS:

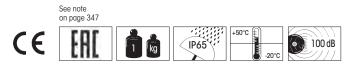
Voltage	Э			
Curren	t cons	ump	otion	۱

12-24 V AC/DC	23
250 mA	40
172 000 75	17

230 V AC 40 mA 172 000 68











Alarm Bell

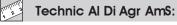


• Robust alarm bell

• High protection rating IP 66

i Technic Al Specific ATiOnS:		
Dimensions (Ø x Depth):	167 mm x 76 mm	
Housing:	Steel bell,	
	epoxy dust enamelled	
Connection:	Screw terminal max. 1.5 mm ²	
Cable entry:	Cable gland M16 x 1.5 mm	
	Cable diameter 5-10 mm	

			174 (5)
₩/ Or Der Spec	ific ATiOnS:		Sound
			with first
Voltage	24 V DC	110 V AC (50/60 Hz)	230 V AC
Current consumption	300 mA	90 mA	55 mA
	914 052 55	914 052 67	914 052 68 (50 Hz)
			914 053 68 (60 Hz)
Further voltages on request.			



see page 326



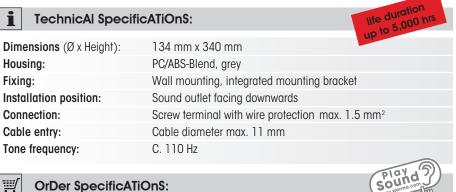


at DC - 98 dB(A) at AC - 100 dB(A)



Signal horn B WE

- Maintenance-free, electronic horn with a long life duration of up to 5,000 hrs
- · Sound output can be set to meet the requirements of the application up to 108 dB
- Integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories



OrDer SpecificATiOnS:

Voltage Current consumption

24 V AC/DC
55 mA
574 000 75

10-48 V AC/DC* 115-230 V AC 210 mA 30 mA 574 000 70 574 000 60 * Current consumption at 10 V / 115 V

ADDiTiOnAl infOrmATiOn:

State-of-the-art technology is used in the signal horns to guarantee an extremely long life of up to 5,000 hours: the high-volume horn tone is emitted with the aid of sophisticated electronics.

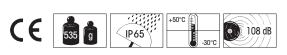
WERMA has intentionally avoided the use of electromechanical components which are susceptible to wear and tear, and has in this way ensured that the long-life horns can be used up to ten times longer than similar conventional electromechnanical products.



<u>^</u>

TechnicAl DiAgrAmS:









() WEEKA

Quick and simple wall mounting without additional accessories thanks to integrated mounting bracket

(1)

- Maintenance-free, electronic horn with a long life duration of up to 5,000 hrs
- Sound output can be set to meet the requirements of the application up to 108 dB
- Integrated bracket for simple wall mounting without additional accessories

1 TechnicAl Specif	icATiOnS:
Dimensions (L x H x W):	134 mm x 169 mm x 144 mm
Housing:	PC/ABS-Blend, grey
Fixing:	Wall mounting, integrated mounting bracket
Installation position:	Sound outlet facing downwards
Connection:	Screw terminal with wire protection max. 1.5 mm ²
Cable entry:	Cable diameter max. 11 mm
Tone frequency:	C. 110 Hz

₩ OrDer SpecificATiOnS:

Voltage Current consumption

24 V AC/DC	10-48 V AC/DC*	115-230 V AC
55 mA	210 mA	30 mA
575 000 75	575 000 70	575 000 60
	* Current consumption at 10 V /	115 V

TechnicAl DiAgrAmS:







• Small horn with trumpet



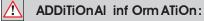
i Technic Al Specific ATiOnS:

Dimensions (L x H x W):	70 mm x 172 mm x 77 mm
Housing:	ABS
Connection:	Screw terminal with wire protection, 1.0-1.5 mm ² fine strand, 1.0-2.5 mm ² single wire
Cable entry:	Cable diameter 9 mm
Fixing:	Wall mounting, sound outlet facing downwards

₩ Or Der Specific ATiOnS:

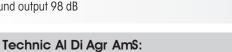
₩ Or Der S	Or Der Specific ATiOnS:							
AC Version					www.werma.co.			
AO VEISION								
Voltage	12 V AC	24 V AC	42 V AC	115 V AC	230 V AC			
Current consumpt.	330 mA	190 mA	75 mA	15 mA	15 mA			
	582 052 64	582 052 65	582 052 66	582 052 67	582 052 68			
DC Version								
Voltage	12 V DC	24 V DC						
Current consumpt.	150 mA	70 mA						
	582 052 54	582 052 55						
Further veltages	an ranuat							

Further voltages on request.



Please also see Horn 584 with additional advantages (see page 264)

- High protection rating IP 65
- Loud electronic horn
- High life duration up to 5,000 hrs
- Sound output 98 dB











- (TIGRA
- · Loud electronic horn
- High life duration up to 5,000 hrs
- Integrated mounting bracket
- High protection rating IP 65

i TechnicAl SpecificATiOnS:

Dimensions (L x H x W):	83 mm x 198 mm x 91.5 mm				
Housing:	PC, PC/ABS-Blend, grey				
Fixing:	Wall mounting				
Installation position:	Sound outlet facing downwards				
Connection:	Screw terminal with wire protection				
	max. 1.5 mm²				
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm				
Tone frequency:	C. 110 Hz				
Life duration:	> 5,000 hrs				
Duty cycle:	100 %				

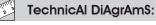
Sound ₩ OrDer SpecificATiOnS: 2 115 V AC 230 V AC Voltage \leq

Current consumption

24 V AC/DC	
≤ 80 mA	
584 000 75	

≤ 70 mA 584 000 67

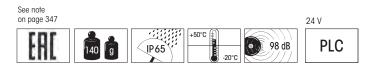




see page 308



horn in combination with Xenon flash or IeD permanent light see page 196 and 197







- · Loud electronic horn
- High life duration up to 5,000 hrs
- Integrated mounting bracket
- High protection rating IP 65

i TechnicAl SpecificATiOnS:

Dimensions (L x H x W):	83 mm x 84 mm x 91.5 mm					
Housing:	PC, PC/ABS-Blend, grey					
Fixing:	Wall mounting					
Installation position:	Sound outlet facing downwards					
Connection:	Screw terminal with wire protection					
	max. 1.5 mm ²					
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm					
Tone frequency:	C. 110 Hz					
Life duration:	> 5,000 hrs					
Duty cycle:	100 %					

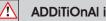
₩ OrDer SpecificATiOnS:

Voltage Current consumption 24 V AC/DC \leq 80 mA 585 000 75

115 V AC \leq 70 mA 585 000 67 230 V AC ≤ 70 mA 585 000 68

Sound





ADDiTiOnAl infOrmATiOn:

Thanks to the use of the most modern technology, the 584 and 585 horns have life duration of up to 5,000 hours (10 times longer than conventional horns).

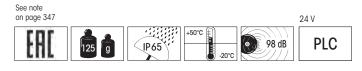
The sound output can be adjusted up to 98 dB.



TechnicAl DiAgrAmS:

see page 308









www.werma.com



Ex Signal Devices overview



Ex (IED) Signal towers





optical Ex Signal Devices





page 276

784 Ex **Rotating beacon**





782 Ex IED

729 Ex IED EVS



785 Ex Rotating mirror beacon



729 Ex IED Double



Zone 1, 2, 21, 22 page 284

750 Ex Signal Horn



Zone 1, 2, 21, 22 page 279

728 Ex Flashing beacon



729 Ex IED Rotating beacon



Zone 1, 2, 21, 22 page 280

738 Ex Double Flash beacon



Zone 1, 2, 21, 22 page 285





720 Ex Flashing beacon

Zone 1, 2, 21, 22 page 287



Ex Signal Devices



Ex

Audible Ex Signal Devices

718 Ex Electronic installation buzzer Zone 1 + 2 page 288



Zone 1 + 2 page 290

761 Ex Signal Horn



Regulations and Requirements

page 268 onwards



Avoidance of explosion - explosion protection

Safety in explosive areas can only be secured by close co-operation between all parties involved. Close co-operation between manufacturer, operator, safety inspector and safety authority is indispensable.

Three types of explosion protection can be defined:

Primary explosion protection	Secondary explosion protection	Tertiary explosion protection methods
Primary explosion protection entails preventing the formation of an explosive atmosphere by, for example, adequate ventilation.	If it is not possible to prevent the build up of an explosive atmosphere through primary explosion protection, possible sources of ignition must be countered through secondary explosion protec - tion. WERMA can supply devices which are not sources of ignition.	Tertiary explosion protection is used when the operator cannot completely eradicate ignition sources. Such meas- ures are designed to reduce the vulner- ability of explosion to non dangerous proportions.

Responsibilities of operator/contractor:

The operator or responsible contractor must first of all secure all areas against primary explosion. Other potentially explosive areas need then to be risk assessed. Areas will be designated by "zone", an explosion class defined and the max surface temperature defined.

Areas liable to explosion: Zone definitions

Zone definition is carried out according to EC Guideline 1999/92/EG.

The basis for the scope of protective measures required by the operator is the probability of a potentially explosive atmosphere occuring.



	Probability of occurance							
Explosion endangered zone through:	Frequent, long term or regular	Occasional	Usually not, but if then only rarely and for a short period					
Inflammable gas, steam or mist	Zone 0	Zone 1	Zone 2					
Inflammable dust or air	Zone 20	Zone 21	Zone 22					



The **explosion group** is defined by the potentially explosive material and its flammability:

AREA	Explo Sion g Roup	FIAmmAblE SubStAnc ES	FIAmmAbility
Mining	I	Pit gas (Methane), coal dust	
Gas IIA		Acetone, Petrol, Methanol, Propane, Toluene	relatively low
	IIB	Ethylene, City Gas	high
	IIC	Hydrogen, Acetylene, Carbon Sulphide	very high
Dust	IIIA	Flammable Lint	relatively low
	IIIB	Non-Conductive Dusts	high
	IIIC	Conductive Dusts	very high

All WERMA signal devices have been approved for use in the highest explosion groups IIC and IIIC and are thus suitable for use in those areas.



Surface temperature

Explosive materials define the max. **surface temperature** permissible by their ignition temperature.

Explosion protected components are to be specified so that no ignition can take place because of surface temperature.

ianition	n tEmpERAtuRES AnD tEmpERAtuRE cl ASSES o F Explo S	ion -EnDAng ERED g AS AnD VApouR Atmo SpHERES
.g		

Temperature classes	Ignition temp of gas/vapour atmosphere	Permissible surface temp of components
TI	$\ge 450^{\circ}C$	≤ 450°C
T2	$\geq 300 \ldots \leq 450^{\circ}C$	$\leq 300^{\circ}\text{C}$
ТЗ	$\geq 200 \ldots \leq 300^{\circ}C$	$\leq 200^{\circ}C$
T4	$\geq 135 \dots \leq 200^{\circ}C$	≤ 135°C
T5	$\geq 100 \ldots \leq 135^{\circ}C$	≤ 100°C
T6	$\geq 85 \dots \leq 100^{\circ}C$	≤ 85°C

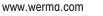
Dust is not temperature classified. Instead the max. permissible surface temperature is given in celcius.

WERMA can offer a variety of products for the different temperature classes of gas and vapour and max. surface temperature.



269

VVERMA SIGNALTECHNIK



Signal devices in areas with explosive hazard

Device categories and Epl protection level

The ATEX directive divides the electrical components into 6 device categories. The IEC standards and the EN standards divide the devices into 6 protection levels or EPLs (Equipment Protection Levels). The device category and EPL are equivalent and indicate the zones in which the device may be used.



Material Group				Dust		
Equipment category	1G	2G	3G	1D	2D	3D
Protection level EPL	Ga	Gb	Gc	Da	Db	Dc
Suitable for zones	0,1,2	1,2	2	20,21,22	21,22	22



manufacturers' obligations

Manufactures of equipment for use in explosive areas are obliged according to EC Guideline 94/9/EC to clearly mark the devices according to the permissible areas of use.

The procedure demands that all requirements for the awarding of the CE mark be tested by an independent approved authority. Devices in category 3 are excluded.

This will be confirmed by the EC type examination certificate. In addition the manufacturer must have an appropriate QA system approved by an EC certificate.





minimum product marking of explosion-protected components

EC Guideline 94/9/EC and associated norms define the appearance of the symbol.

As norms have changed frequently in recent years so has the the appearance of the symbol. It has only been possible to adapt and update the appearance of the symbol which requires approval by the testing authority on a gradual basis. It is therefore possible that devices do not display the latest symbol but this does **not influence** their use in explosive areas.

There is a separate symbol for gas and explosive dust areas.

Further information below:



	Symbol - see Guideline 94/9/EC					:	Symbol accor	ding to norm	n classificatio	n
GAS	CE 0102 (Ex) II 2G				Ex	de	IIC	T6	Gb	
DUST	ČĚ	0102	×3	Ш	2D	Ex	tb	IIIC	T80°C	Db
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	CE Confo	ormity symbol								
2		of the named nority for evalu								
3	Ex Hexag Symbol i	jon ndicating suit	able for use i	n explosive a	reas.					
4	Group I = pit gas, coal dust II = all other explosion endangered areas									
5	Device c		Ū							
6		ol acc. to norr Ex norms will								
7	Spark protection for electrical devices. Each letter represents an ignition protection level A, b or c shows the EPL. If all ignition protection levels have EPL the symbol need not be used after point 10									
8	Explosion group Component is suitable for all low explosion groups.									
9	Gas temp. class Max surface temp. for dust.									
10	Protection level Defines in which zones the device can be used									





Quick-Finder - the fastest way to find the right signal device for your application!

WERMA offers a comprehensive range of explosion protected signal devices. These are suitable for deployment in gas, vapour and dust atmospheres. With our Quick-Finder you can quickly and easily locate the correct signal device for your application.

How to proceed:

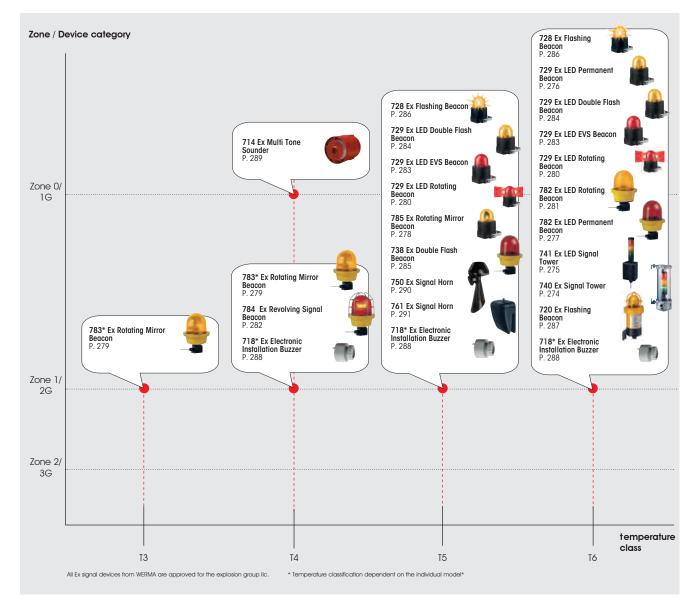
Choose the appropriate quick-finder for gas/vapour or dust atmospheres. Then select the zone and temperature or temperature class for the product you are seeking.

You can use any device which is:

- directly on the "red mark",
- to the right of the point and
- listed above the point.



Signal Devices for g as or Vapour Atmospheres

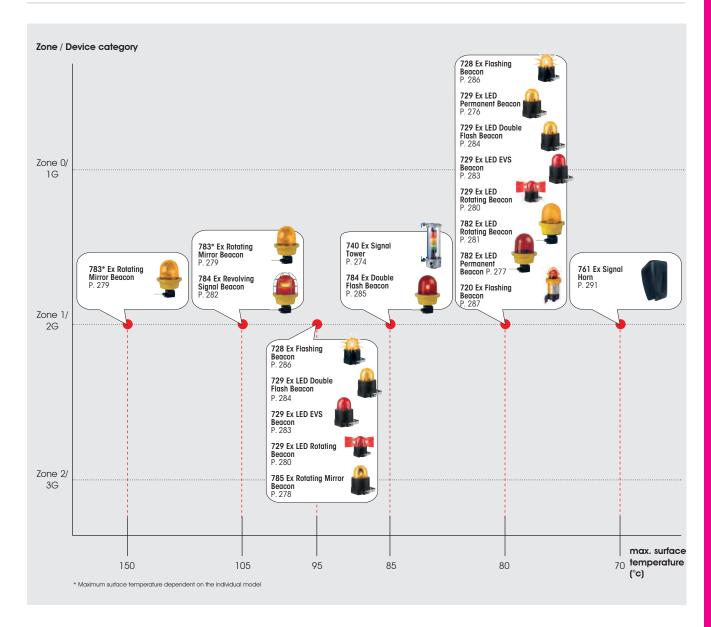






<mark>Ex</mark>





Should you require further help in selecting the appropriate device just give us a call. Further information can be found on page 268 or on **www.werma.com**.



Ex Signal tower



- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Signal tower Kombi SIGN in flame-proof enclosure

i

- Available with up to 3 light elements
- Also available as LED version

life duration up to 50,000 hr

1 tEc Hnic Al Sp Eci Fi	tEcHnic Al SpEci Fic Ation S:								
Dimensions (L x H x W): Housing:	154 mm x 431 mm x 201 mm Aluminium, glass								
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ² incl. approved pressure resistant cable gland NPT 3/4								
Explosion protection:	⊛ II 2G Ex d IIC T6 ⊛ II 2D Ex tD A21 IP68 T85°C								
Approval:	L.C.I.E. 97 EX 6012								

Technical specifications of signal tower KombiSIGN 70 see page 47.

W oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	12-230 V Bulb	24 V DC LED
red / green	740 210 00	740 210 55
red / yellow / green	740 231 00	740 231 55

Acc ESSo RiES: Bulb BA15d, 5 W, 24 V 955 840 35 Bulb BA15d, 5 W, 230 V 955 840 38

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 313



the Ex Signal tower 740 in the perfume and aroma industry







Ex Signal Devices

Ex I ED Signal tower



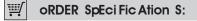
- Gas applications: Zones 1 and 2
- No additional zener barrier required
- **i tEcHnic Al SpEci Fic Ation S:**

Dimensions of the Zener Barrier (L x H x W):76 mm x 110 mm x 75 mmDimensions total:2 tier (L x B x H):76 mm x 229 mm x 75 mm

Housing: Signal tower: Connection:

Explosion protection: Approval:

₩/



Voltage	24 V DC
Current consumption	< 90 mA
red / green	741 110 55
red / yellow	741 120 55
red / yellow / green	741 130 55

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 313





• Combination of encapsulation "m"

3 tier (L x B x H): 76 mm x 263 mm x 75 mm

Life duration up to 50,000 hrs

and intrinsic safety "ib" with

connection area "e"

Polyamide, black

PTB 06 ATEX 2005

PC

the Ex I ED Signal tower 741 warns of imminent danger in gas explosion endangered areas, e.g. in the chemical industry and paint shops







741

Ex IED permanent beacon



the maintenance-free I EDs have a life duration of up to 50,000 hours



Additional protection with the robust wire guard (accessory)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22

Salt water resistant

- Connection area "e" for simple con- Effective explosion protection nection and cabling to power source
- Integral wire guard (VA stainless steel)
 - even at extreme temperatures (-50°C to +50°C, with accessory)

tE c Hnic Al Sp Eci Fic Ation S:				
Dimensions (Ø x Height):	139 mm x 214 mm	up 10 001		
Housing:	Black coated aluminium, salt water resistant			
Lens:	Reinforced borosilicate glass			
Connection:	CAGE CLAMP [®] max. 2.5 mm ²			
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting Integrated mounting bracket, VA s	steel		
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 6-13 mm			
Explosion protection:	 II 2G Ex d e IIC Tó Gb II 2D Ex tb IIIC T80°C Db 			
Approval:	BVS 11 ATEX E 107 IECEx_BVS_11.0082			
Assembly:	Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm			

₩/ oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	24 V DC	115 V/230 V AC
Current consumption	130 mA	30 mA at 230 V AC
red	729 100 55	729 100 68
yellow	729 300 55	729 300 68

Acc ESSo RiES:	
Ex wire guard, VA steel, stainless	975 729 03
Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C	975 729 04
Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm For connecting to an additional beacon	975 729 02 975 729 01

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 313





Ex IED permanent beacon





Wire guard (accessory)



clamp for tube mounting (accessory)



mounting plate (accessory)



bracket (accessory)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Connection area "e" for simple connection

- Extremely high light intensitiy
- Can be mounted as required
- Salt water resistant

1 tEcHnicAl SpEciFicAtion	nS: 200 mm x 315 mm up to 50,000 hrs up to 50,000 hrs	
Dimensions (Ø x Height):	209 mm x 315 mm	
Housing: Aluminium		
Lens:	Reinforced borosilicate glass	
Mounting Plate:	VA stainless steel	
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²	
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm	
	Cable diameter 5-13 mm	
Connection area:	Increased Safety "e"	
Installation position:	As required	
Fixing: Base mounting, bracket mounting (accessory),		
	tube mounting (accessory)	
Duty cycle:	100 %	
Explosion protection:	ⓒ II 2G Ex d e IIC T6 Gb	
	ⓐ II 2D Ex tb IIIC T80°C Db	
Approval:	PTB 06 ATEX 1039	

₩ oRDER SpEciFicAtionS:

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	200 mA	25-60 mA
red	782 100 55	782 100 68
yellow	782 300 55	782 300 68

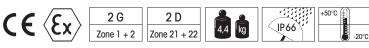
Wire guard	
Mounting plate	
Clamp for tube mounting 11/4"	
Clamp for tube mounting 11/2"	
Clamp for tube mounting 2"	
Bracket	

tEcHnicAl DiAgRAmS:

see page 314



Excellent light intensity and long life duration





Ex Rotating mirror beacon



long life duration thanks to low wear wheel and disc drive



Additional protection with the robust wire guard (accessory)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Extreme durability thanks to low wear wheel and disc drive
- Salt water resistant
- Integrated mounting bracket (VA steel)
- **i** tEc Hnic Al Sp Eci Fic Ation S:
- Effective explosion protection even at extreme temperatures (-50°C to +50°C, with accessory)
- Connection area "e" for simple connection and cabling to power source

139 mm x 214 mm				
Black coated aluminium, salt water resistant				
Reinforced borosilicate glass				
CAGE CLAMP [®] max. 2.5 mm ²				
Wall, base and ceiling mounting				
Integrated mounting bracket, VA steel				
Cable gland M20 x 1.5 mm				
Cable diameter 6-13 mm				
Wheel and disc drive, motor in centre of gravity				
180 r.p.m.				
> 5,000 hours				
🐵 ll 2G Ex d e IIC T5 Gb				
🐵 II 2D Ex tb IIIC T95°C Db				
BVS 11 ATEX E 107				
Ex screw plug M20 x 1.5 mm				
Ex cable gland M20 x 1.5 mm				

₩/	oRDER	SpEci Fic Ation	S:
----	-------	-----------------	----

Voltage	24 V AC/DC	115 V/230 V AC/DC
Current consumption	1.0 A	130 mA at 230 V AC/350 mA at 115 V AC
red	785 100 75	785 100 70
yellow	785 300 75	785 300 70

Acc ESSo RiES:

Ex wire guard, VA steel, stainless	975 729 03
Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C	975 729 04
Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm For connection to an additional beacon	975 729 02 975 729 01
SpARE pARtS: Halogen bulb 20 W/24 V for 24 V AC/DC Halogen bulb 20 W/12 V for 115 V/230 V AC/DC	955 885 25 955 885 24

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 314









Wire guard (accessory)



c lamp for tube mounting (accessory)



mounting plate (accessory)



bracket (accessory)

Gas applications: Zones 1 and 2

Ex Rotating mirror beacon

- Dust applications: Zones 21 and 22
- Connection area "e" for simple connection

i

- High life duration thanks to low wear wheel and disc drive
- Can be mounted as required
- Salt water resistant

tEcHnic Al SpEciFicAtion S: Dimensions (Ø x Height): 209 mm x 315 mm Housing: Aluminium Reinforced borosilicate glass Lens: Mounting Plate: VA stainless steel Connection: Screw terminal max. 2.5 mm² Cable gland: Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 5-13 mm Connection area: Increased Safety "e" Drive: Wheel and disc drive, motor in centre of gravity Installation position: As required Mirror rotation rate: 180 r.p.m. Service life of drive: > 5,000 hrs 100 % Duty cycle: Fixing: Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory) **Explosion protection:** () Il 2G Ex d e IIC T3-T4 Gb (depending on version) € II 2D Ex tb IIIC 105 °C - 150 °C Db (depending on version) PTB 06 ATEX 1039 Approval: Halogen bulb. Bulb overview beginning on page 184. Accesory:

⋓ oRDER SpEciFic Ation S:

24 V AC/DC	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC	230 V AC
20 W/24 V	35 W/24 V	35 W/12 V	20 W/12 V	35 W/12 V
900 mA	1,6 A	350 mA	110 mA	170 mA
T4	T3	T3	T4	T3
105°C	150°C	150°C	105°C	150°C
783 110 75	783 100 75	783 100 77	783 110 68	783 100 68
783 310 75	783 300 75	783 300 77	783 310 68	783 300 68
	20 W/24 V 900 mA T4) 105°C 783 110 75	900 mA 1,6 A T4 T3	20 W/24 V 35 W/24 V 35 W/12 V 900 mA 1,6 A 350 mA T4 T3 T3 105°C 150°C 150°C 783 110 75 783 100 75 783 100 75	20 W/24 V 35 W/24 V 35 W/12 V 20 W/12 V 900 mA 1,6 A 350 mA 110 mA T4 T3 T3 T4 105°C 150°C 150°C 105°C 783 110 75 783 100 75 783 100 77 783 110 68

Acc ESSo RiES:

Wire guard	975 783 01
Mounting plate	975 783 02
Clamp for tube mounting 1 ¹ /4"	975 783 03
Clamp for tube mounting 1 ¹ /2"	975 783 04
Clamp for tube mounting 2"	975 783 05
Bracket	975 783 06
Spare parts:	
Halogen bulb 20 W/24 V for 24 V AC/DC	955 885 25
Halogen bulb 20 W/12 V for 230 V AC	955 885 24

955 883 35

955 883 34

SIGNALTECHNIK

Halogen bulb 20 W/12 V for 230 V AC Halogen bulb 35 W/24 V for 24 V AC/DC Halogen bulb 35 W/12 V for 115 V AC, 230 V AC

tEcHnic Al Di AgRAmS:

see page 314



279

Ex I ED Rotating beacon



intense rotating signal effect with low power consumption



innovative solution: the universal mounting bracket (included in assembly)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Intense rotating signal effect with low power consumption
- Integrated mounting bracket (VA steel)
- Effective explosion protection even at extreme temperatures (-50°C to +50°C, with accessory)
- Connection area "e" for simple connection and cabling to power source
- Salt water resistant

		tion
tEcHnic Al SpEciF	ic Ation S:	Life duration up to 50,000 hrs
Dimensions (Ø x Height):	139 mm x 214 mm	up .
Housing:	Black coated aluminium, salt water resistant	
Lens:	Reinforced borosilicate glass	
Connection:	CAGE CLAMP [®] bis 2.5 mm ²	
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting	
	Integrated mounting bracket, VA steel	
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 6-13 mm	
Rotation rate:	C. 180 r.p.m.	
Duty cycle:	100 %	
Assembly:	Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm	

oRDER SpEciFic Ation S:

••		
Voltage	24 V DC	115 V/230 V AC
Current consumption	< 170 mA	150 mA at 230 V AC
Explosion protection	ⓑ II 2G Ex d e IIC Tó Gb ⓑ II 2D Ex tb IIIC T80°C Db	ⓑ II 2G Ex d e IIC T5 Gb ⓑ II 2D Ex tb IIIC T95°C Db
Approval	BVS 11 ATEX E 107	BVS 11 ATEX E 107
	IECEx_BVS_11.0082	IECEx_BVS_11.0082
red	729 120 55	729 120 68
yellow	729 320 55	729 320 68
Acc ESSo RiES:		
Ex wire guard, VA steel, stainle	SS	975 729 03
Ex cable aland M20 x 1.5 mm	metal	975 729 04

Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal
To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C975 729 04Ex screw plug M20 x 1.5 mm975 729 02
975 729 01Ex cable gland M20 x 1.5 mm975 729 01For connection to an additional beacon975 729 01

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 313





Ex Signal Devices

Ex IED Rotating beacon



Ex I ED Rotating beacon with wire guard (accessory)



- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Wear-free due to the absence of any moving mechanical components
- Intense rotating signal effect with low power consumption
- Connection area "e" for simple connection

000 hrs

- Can be mounted as required
- Salt water resistant Life duration

tE c Hnic Al Sp Eci Fic Atio	n S: up to solu
Dimensions (Ø x Height):	209 mm x 315 mm
Housing:	Aluminium
Lens:	Reinforced borosilicate glass
Mounting Plate:	VA stainless steel
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 5-13 mm
Connection area:	Increased Safety "e"
Installation position:	As required
Fixing:	Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory)
Rotation rate:	C. 180 r.p.m.
Duty cycle:	100 %
Explosion protection:	ⓑ II 2G Ex d e IIC Tó Gb ⓑ II 2D Ex tb T 80 ℃ Db
Approval:	PTB 06 ATEX 1039

1 oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	24 V DC	115-230 V AC
Current consumption	150 mA	70-180 mA
red	782 120 55	782 120 68
yellow	782 320 55	782 320 68
yellow	782 320 55	782 320 68



Wire guard	975 783 01
Mounting plate	975 783 02
Clamp for tube mounting 11/4"	975 783 03
Clamp for tube mounting 11/2"	975 783 04
Clamp for tube mounting 2"	975 783 05
Bracket	975 783 06

(Accessories see page 279)

tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 314



generates a distinctive rotating signal by triggering high output I EDs in sequence





Ex Revolving Signal beacon





Wire guard (accessory)



c lamp for tube mounting (accessory)



mounting plate (accessory)



bracket (accessory)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- 3 Fresnel lenses effect light convergence and optimise visibility
- Can be mounted as required

i

- Low rotation rate and long life duration thanks to low wear wheel and disc drive
- Connection area "e" for simple connection
- Salt water resistant

tEcHnic Al SpEciFicAtion S: Dimensions (Ø x Height): 209 mm x 315 mm Housing: Aluminium Reinforced borosilicate glass Lens: Mounting Plate: VA stainless steel Connection: Screw terminal max. 2.5 mm² Cable gland: Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 5-13 mm Connection area: Increased Safety "e" Drive: Wheel and disc drive, motor in centre of gravity Installation position: As required Halogen bulb: GY 6.35 35 W 12 V/24 V Lens rotation rate: 60 r.p.m. Service life of drive: > 5,000 hrs Duty cycle: 100 % Fixing: Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory) **Explosion protection:** 🐼 II 2G Ex d e IIC T4 Gb € II 2D Ex tb IIIC 105°C Db Approval: PTB 06 ATEX 1039

Halogen bulb included in assembly. Bulb overview see pages 184 + 201.

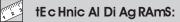
1 oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	24 V AC/DC	115 V AC/DC	230 V AC
Current consumption	1,6 A	350 mA	170 mA
red yellow	784 100 75 784 300 75	784 100 77 784 300 77	784 100 68 784 300 68
Acc ESSo RiES:			

Wire guard	975 783 01
Mounting plate	975 783 02
Clamp for tube mounting 1 1/4"	975 783 03
Clamp for tube mounting $1^{1/2}$	975 783 04
Clamp for tube mounting 2"	975 783 05
Bracket	975 783 06

Spare parts:

955 883 35 Halogen bulb 35 W/24 V for 24 V AC/DC Halogen bulb 35 W/12 V for 115 V AC, 230 V AC 955 883 34



see page 314





patent approved

the IED EVS* beacon generates an attention-grabbing light effect



the IED EVS* beacon generates an attention-grabbing light effect

• Gas applications: Zones 1 and 2

Ex | ED EVS* beacon

- Dust applications: Zones 21 and 22
- Connection area "e" for simple connection and cabling to power source
- Extremely powerful signal effect

- Random sequence of light signals prevents acclimatisation effect
- For signalling extremely hazardous situations and the need for immediate action

duration

1 tEc Hnic Al SpEci	i Fic Ation S:
Dimensions (Ø x Height):	139 x 214 mm
Housing:	Black coated aluminium, salt water resistant
Lens:	Reinforced borosilicate glass
Connection:	CAGE CLAMP [®] max. 2.5 mm ²
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
	Integrated mounting bracket, VA steel
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm
	Cable diameter 6-13 mm
Assembly:	Ex screw plug M20 x 1.5 mm
	Ex cable gland M20 x 1.5 mm

oRDER SpEciFicAtion S:

•••		
Voltage	24 V DC	115 V/230 V AC
Current consumption	< 240 m A	140 mA at 230 V AC
Explosion protection	🐵 ll 2G Ex d e llC T6 Gb	🐼 ll 2G Ex d e llC T5 Gb
	🐵 II 2D Ex tb IIIC T80°C Db	🐵 II 2D Ex tb IIIC T95°C Db
Approval	BVS 11 ATEX E 107	BVS 11 ATEX E 107
	IECEx_BVS_11.0082	IECEx_BVS_11.0082
red	729 160 55	729 160 68
yellow	729 360 55	729 360 68

Acc ESSo RiES:

Ex wire guard, VA steel, stainless	975 729 03
Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C	975 729 04
Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm For connection to an additional beacon	975 729 02 975 729 01

ADDition AI in Fo RmAtion :

- *EVS = Enhanced Visibility System.
- For further info see page 352.

Please note the photosensitive epilepsy warning on page 352.



tEcHnic Al Di AgRAmS:

see page 313







Ex I ED Double Flash beacon



intense double flash with low power consumption



Additional protection with the robust wire guard (accessory)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Intense double flash with low power consumption
- Integrated mounting bracket (VA steel)
- Effective explosion protection even at extreme temperatures (-50°C to +50°C, with accessory)
- Connection area "e" for simple connection and cabling to power source
- Salt water resistant



oRDER SpEciFic Ation S:

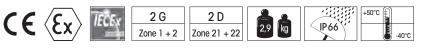
•••		
Voltage	24 V DC	115 V/230 V AC
Current consumption	< 140 m A	140 mA at 230 V AC
Explosion protection	ⓑ II 2G Ex d e IIC Tó Gb ⓑ II 2D Ex tb IIIC T80°C Db	ⓑ II 2G Ex d e IIC T5 Gb ⓑ II 2D Ex tb IIIC T95℃ Db
Approval	BVS 11 ATEX E 107 IECEx_BVS_11.0082	BVS 11 ATEX E 107 IECEx_BVS_11.0082
red yellow	729 150 55 729 350 55	729 150 68 729 350 68
Acc ESSo RiES:		

Ex wire guard, VA steel, stainless	975 729 03	
Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C	975 729 04	
Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm For connection to an additional beacon	975 729 02 975 729 01	



```
tEcHnic Al Di AgRAmS:
```

see page 313





Ex)



Wire guard (accessory)



c lamp for tube mounting (accessory)



mounting plate (accessory)



bracket (accessory)

• Gas applications: Zones 1 and 2

Ex Double Flash beacon

- Dust applications: Zones 21 and 22
- Connection area "e" for simple connection
- High flash power from two consecutive flashes
- Can be mounted as required
- Salt water resistant

1 tEcHnic Al SpEciFic Ation S:

Dimensions (Ø x Height):

Housing:

Mounting Plate:

Connection area:

Installation position:

Explosion protection:

Connection:

Cable gland:

Flash energy:

Fixing:

Approval:

Flash frequency: Life duration:

Lens:

209 mm x 315 mm Aluminium Reinforced borosilicate glass VA stainless steel Screw terminal max. 2.5 mm² Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 5-13 mm Increased Safety "e" As required C. 15 Ws C. 1 Hz 4 x 10° flashes Base mounting, bracket mounting (accessory), tube mounting (accessory) 🚯 II 2G Ex d e IIC T5 Gb € II 2D Ex tb IIIC 85°C - T 90°C Db (depending on the voltage) PTB 06 ATEX 1039

oRDER SpEciFic Ation S:			
Voltage	24 V DC	115 V AC	230 V AC
Current consumption	700 mA	300 mA	200 mA
Surface Temp. (dust)	85 °C	90 °C	85 °C
red	738 100 55	738 100 67	738 100 68
yellow	738 300 55	738 300 67	738 300 68



Wire guard	975 783 01
Mounting plate	975 783 02
Clamp for tube mounting 1 1/4"	975 783 03
Clamp for tube mounting 1 1/2"	975 783 04
Clamp for tube mounting 2"	975 783 05
Bracket	975 783 06

tEcHnic Al Di AgRAmS:

see page 313



the Ex Double Flash beacon 738 provides signalling in a range of different explosion protected areas







Ex Flashing beacon



728

Ex Flashing beacon for use in gas and dust explosion-endangered areas



innovative solution: the universal mounting bracket (included in assembly)

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22
- Ex Flashing Beacon in compact housing
- · Salt water resistant
- Integrated mounting bracket (VA steel)
- tEc Hnic Al Sp Eci Fic Ation S:
- Effective explosion protection even at extreme temperatures (-50°C to +50°C, with accessory)
- Connection area "e" for simple connection and cabling to power source

life duration

tEc Hnic Al SpEci	Fic Ation S:
Dimensions (Ø x Height):	139 x 214 mm
Housing:	Black coated aluminium, salt water resistant
Lens:	Reinforced borosilicate glass
Connection:	CAGE CLAMP [®] max. 2.5 mm ²
Fixing:	Wall, base and ceiling mounting
	Integrated mounting bracket, VA steel
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm
	Cable diameter 6-13 mm
Flash energy:	C. 5 Ws
Flash frequency:	C. 1 Hz
Life duration:	4 x 10° flashes
Assembly:	Ex screw plug M20 x 1.5 mm
	Ex cable gland M20 x 1.5 mm

W oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	24 V DC	230 V AC
Current consumption	300 m A	150 mA
Explosion Protection	ⓑ II 2G Ex d e IIC Tó Gb ⓑ II 2D Ex tb IIIC T80°C Db	 II 2G Ex d e IIC T5 Gb II 2D Ex tb IIIC T95°C Db
Approval	BVS 11 ATEX E 107 IECEx_BVS_11.0082	BVS 11 ATEX E 107 IECEx_BVS_11.0082
red yellow	728 100 55 728 300 55	728 100 68 728 300 68

Acc ESSo RiES: |##||

Ex wire guard, VA steel, stainless	975 729 03
Ex cable gland M20 x 1.5 mm, metal To expand the temperature range from -40 °C to -50 °C	975 729 04
Ex screw plug M20 x 1.5 mm Ex cable gland M20 x 1.5 mm For connection to an additional beacon	975 729 02 975 729 01

tEcHnic Al Di Ag RAmS:





720

Ex Flashing beacon





- Gas applications: Zones 1 and 2
- Dust applications: Zones 21 and 22

- Compact flashing beacon
- Improved temperature range

Dimensions (L x H x W):	110 mm x 285 mm x 129 mm		
Housing:	Aluminium		
Lens:	Reinforced borosilicate glass		
Wire guard:	Rust-proof steel, powder-coated		
Connection:	Screwable 1.5 mm ² fine-strand, 2.5 mm ² single-wire		
Cable entry:	Cable gland M20 x 1.5 mm Cable diameter 6-9 mm		
Life duration:	5 x 10° flashes		
Explosion protection:	 (E) II 2G Ex d e IIC T5/T6 Gb T6: -55 °C ≤ Ta ≤ +40 °C T5: -55 °C ≤ Ta ≤ +55 °C (D) I C C ≤ Ta ≤ +55 °C 		
	ⓐ II 2D Ex tb IIIC T95°, T80° C Db		
Approval:	PTB 01 ATEX 1057		
Fixing:	Bracket mounting		
Flash energy:	C. 15 Ws		
Flash frequency:	1 Hz		

🫒 oRDER SpEciFic A	tion S:		
Voltage	24 V DC	230 V AC	
Current consumption	1 A	200 mA	
red	720 101 55	720 101 68	
yellow	720 301 55	720 301 68	

tEcHnic Al Di Ag RAmS:





Ex Electronic installation buzzer

- Gas applications: Zones 1 and 2
- Intrinsically safe Ex installation buzzer
- For use with a Zener Barrier
- IP 43 with cap
- Low current consumption

3

• Continuous tone

tEc Hnic Al SpEci F	Ation S:	Sound ?
Dimensions (Ø x Height): Housing:	43 mm x 13 mm (Protrusion from ABS	n panel)
Connection:	Spades 6.3 x 0.8 mm	
Audio frequency:	C. 2,400 Hz	
Duty cycle:	100 %	
Explosion protection:	$\langle \widehat{\mathbf{tx}} \rangle$ II 2G Ex ib IIC T4 / T5 / T6 Gb	
Approval:	DMT 98 ATEX E 005 X	
Maximum values of the Zener ba	er:Ui: 40 V DC, Ii: 660 mA	
Minimum values of the Zener ba	er: For 24 V DC 15 V DC/20 mA	
Maximum Input Power Pi:	TempMax. surrounding temclasses $+$ 40°C $+$ 50T4Pi = 1.3 WPi =T5Pi = 0.82 WPi =T6Pi = 0.6 WPi =	O°C + 60°C 1.2 W Pi = 1.0 W 0.66 W Pi = 0.52 W
₩ oRDER SpEciFicAt	on S:	
Voltage Current consumption	24 V DC 20 mA 718 000 55	
Acc ESSo RiES:		
PC/ABS-Blend Cap (IP 43)	975 118 00	
Zener Barrier	975 714 01	
tEcHnic Al Di Ag R	mS:	
see nage 312		

see page 312



718



c ap (accessory)



Zener barrier (accessory)





Ex multi-tone Sounder



714





Zener barrier (accessory)

- Gas applications: Zone 0, 1 and 2
- 26 tones for a diverse range of applications
- For use with a Zener Barrier

- Adjustable sound output to 103 dB
- High protection rating IP 65
- Direct external setting of two tones possible

tEcHnic Al SpEciFicAtion S:					
Dimensions (Ø x Height):	93 mm x 103 mm				
Housing:	ABS				
Connection:	Screw terminal max. 2.5 mm ²				
Cable entry:	Cable diameter max. 12 mm				
Duty cycle:	100%				
Tone types and frequencies:	Selectable via DIP switch, see table below				
Fixing:	Wall mounting, base mounting				
Installation position:	Sound outlet must not face upwards				
Explosion protection:	🐼 II 1G EEx ia IIC T4 Ga				
Approval:	BASEEFA 06 ATEX 0161				

W oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage Current consumption

Acc ESSo RiES:

Zener Barrier

975 714 01

24 V DC

14 mA 714 000 55

ton E typES AnD FREQuEnci ES:

selectable via DIP switch

Ton A No.	Tone type	Ton A No.	Tone type
1	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke	14	continuous 970 Hz
2	rising 800/970 Hz in 7 Hz stroke	15	554 Hz/100 ms alternating 440 Hz/400 ms
3	rising 800/970 Hz in 1 Hz stroke	16	660 Hz pulse: 150 ms ON, 150 ms OFF
4	continuous 2,850 Hz	17	660 Hz pulse: 1.8 sec. ON, 1.8 sec OFF
5	rising 2,400-2,850 Hz in 7 Hz stroke	18	660 Hz pulse: 6.5 sec. ON, 13 sec OFF
6	rising 2,400-2,850 Hz in 1 Hz stroke	19	continuous 660 Hz
7	500-1,200 Hz rising in 3 sec., 0.5 sec OFF	20	alternating 554/440 Hz in 0.5 Hz stroke
8	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	21	pulse 660 Hz in 1Hz stroke
9	alternating 2,400/2,850 Hz in 2 Hz stroke	22	2,850 Hz pulse: 150 ms ON / 100 ms OFF
10	pulse 970 Hz in 0.5 Hz stroke	23	rising 800/970 Hz in 50 Hz stroke
11	alternating 800/970 Hz in 1 Hz stroke	24	rising 2,400-2,850 Hz in 50 Hz stroke
12	pulse 2,850 Hz in 0.5 Hz stroke	25	970 Hz pulse: 3 x 500 ms ON, 500 ms OFF, 1.5 sec. pause
13	970 Hz pulse: 0.25 sec. ON / 1 sec. OFF	26	2,850 Hz pulse: 3 x 500 ms ON, 500 ms OFF, 1.5 sec. pause

tEcHnic Al Di Ag RAmS: 2 3

see page 312







Ex Signal Horn

750

- Gas applications: Zone 1 and 2
- Fully encapsulated

• Silicone free

5

tE c Hnic Al Sp Eci Fic	CAtion S:
Dimensions (L x H x W):	148 mm x 350 mm x 152 mm
Housing:	PC/ABS-Blend
Connection:	Cable 3 m, 2 x 0.75 mm ²
Fixing:	Bracket mounting, sound outlet facing downwards
Explosion protection	🐼 II 2G Ex mb IIC T5 Gb
Approval:	BVS 03 ATEX E 118X

₩ oRDER SpEciFic Ation S:

Voltage	24 V DC	24 V AC	42-48 V AC	115 V	AC	230 V AC
Voltage range	21,6 V 26,4 V	21,6 V 26,4 V	37,8 V 52,8 V	102,5 V 126,5 V (50 Hz)	108 V 131 V (60 Hz)	208 V 250 V (50 Hz)
Current consumpt.	350 mA	450 mA	220 mA	205 mA		70 mA
	750 000 55	750 000 65	750 000 66	750 0	00 67	750 000 68



see page 314



the Ex Signal Horn 750 warns of imminent danger in the chemical industry and paint shops







Ex Signal Horn



- Gas applications: Zone 1 and 2
- Dust applications: Zone 21 and 22
- IP 65 for indoor and outdoor applications
- Flexible mounting possibilities
- Connection area "e" for simple connection

6

tEc Hnic Al SpEci Fic A	Sound ??				
Dimensions (L x H x W):	178 mm x 104 mm x 207 mm	the first			
Fixing dimensions (L x H):	130 mm x 160 mm				
Housing:	PC				
Connection:	CAGE CLAMP [®] max. 2.5 mm ²				
Cable entry:	Cable gland M16 x 1.5 mm				
	Cable diameter 6.5-9.5 mm				
Fixing:	Wall mounting, base mounting				
Explosion protection:	🐼 II 2G Ex e mb IIC T5 Gb				
	< li>II 2D Ex the IIIC T 70°C Db				
Approval:	BVS 03 ATEX E 118X				
oRDER Specific Ation S:					

•• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •							
Voltage	24 V DC	24 V AC	48 V AC	115 V	<u>۸</u> ۲	230 V AC	
•		21.6 V	37.8 V	102.5 V		208 V	
Voltage	21.6 V				108 V		
range	26.4 V	26.4 V	52.8 V	126.5 V	131 V	250 V	
				(50 Hz)	(60 Hz)	(50 Hz)	
Current consumpt.	350 mA	450 mA	220 mA	205 mA		70 mA	
	761 000 55	761 000 65	761 000 66	761 0	00 67	761 000 68	



tEcHnic Al Di Ag RAmS:

see page 314



the Ex signal horn 761 can be used for a range of applications in gas and dust explosion endangered areas, e.g. in joinery and wood processing plants





Ex



Our Technical Diagrams

On the following pages you will find the technical diagrams for our products. The dimensions are always stated in millimetres. Please note that the diagrams are not to scale.

Reference on the product page

In order to be able to find the technical diagrams for your desired product even more quickly, there is a reference on the relevant product page stating the page number for the corresponding diagram located in the "Technical diagrams" section

Layout of the technical diagrams

The technical diagrams are in numerical order of the first three digits of the article number.

Technical diagrams for accessories

The technical diagrams for our extensive accessories are in numerical order of the full article number (from page 294 onwards).

Digital data

You are welcome to request the technical diagrams in digital form. The relevant 3D models, instruction leaflets and connection diagrams can be obtained from us or downloaded from our homepage at any time.

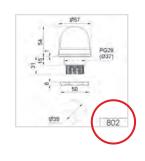
Select the required product or search with the aid of the part number, go to "downloads" and click on "drawing" and save the file.



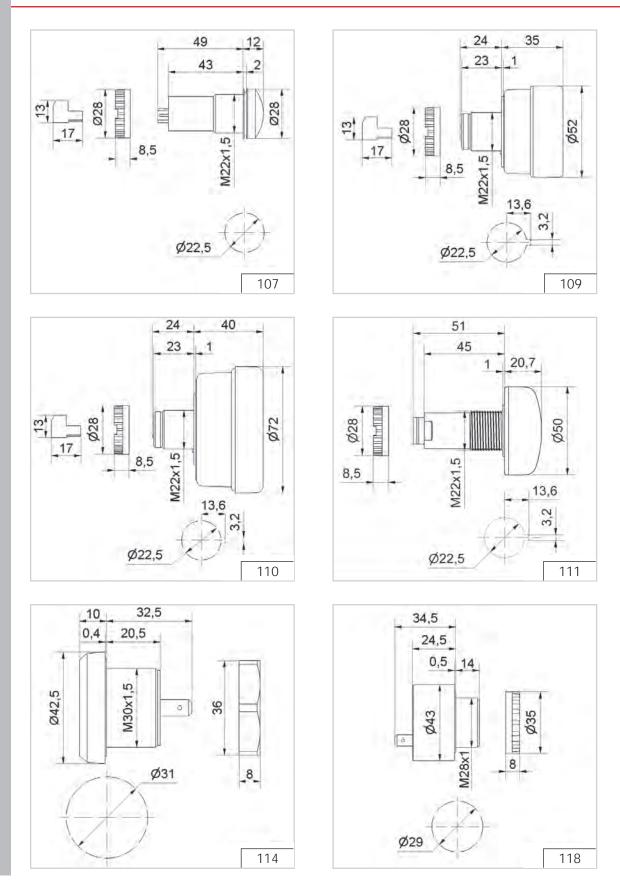




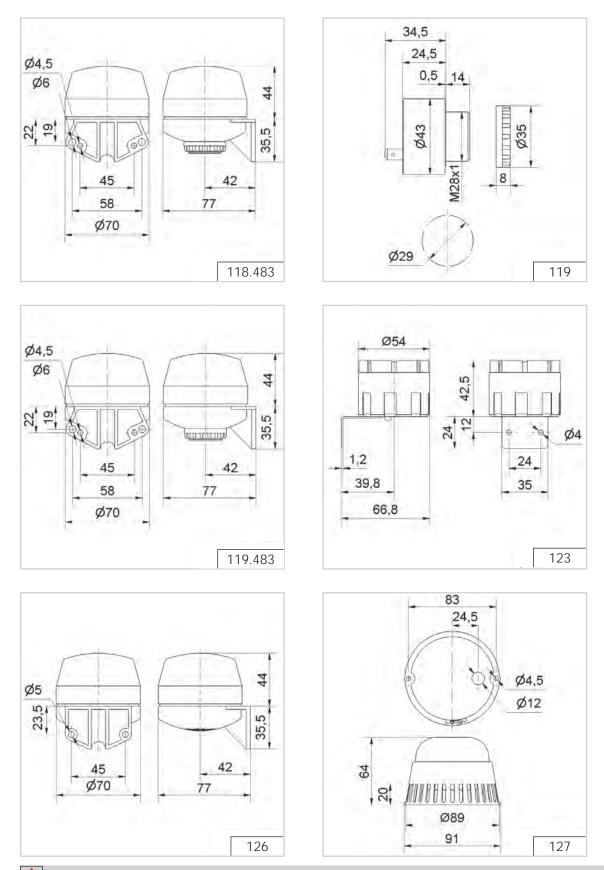
SIGNALTECHNIK



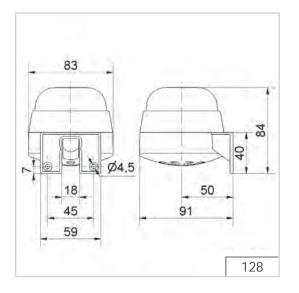
293

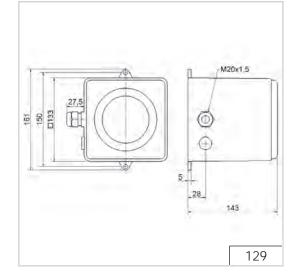


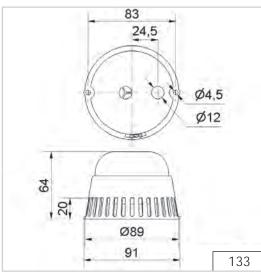


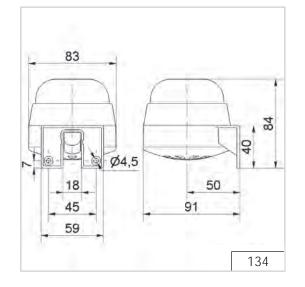


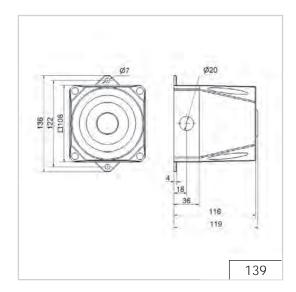


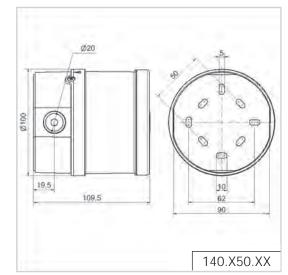




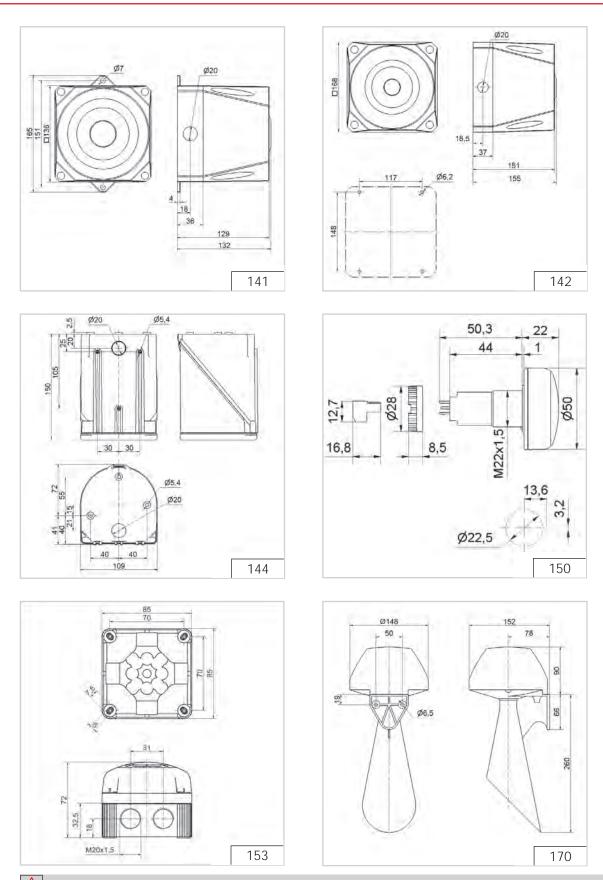




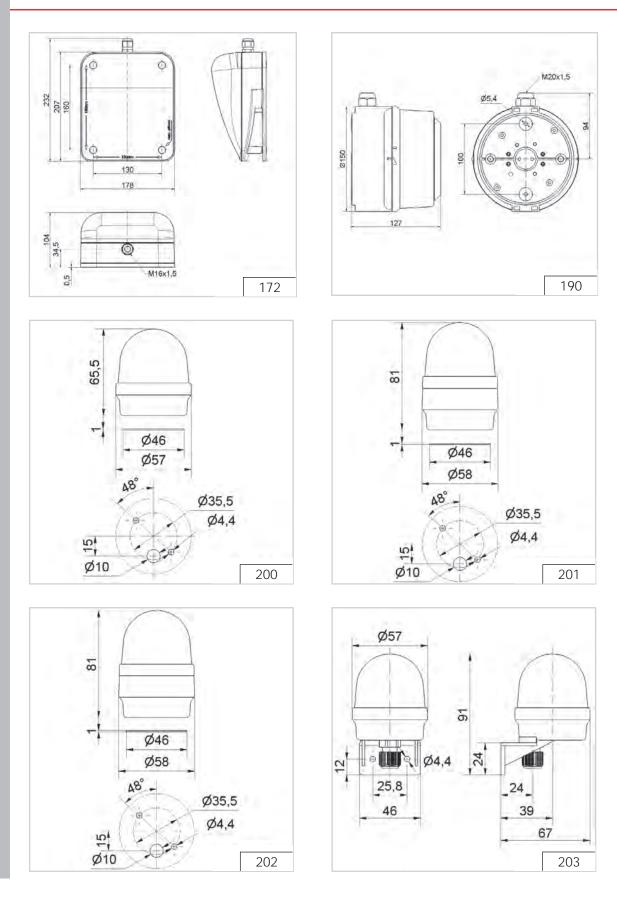




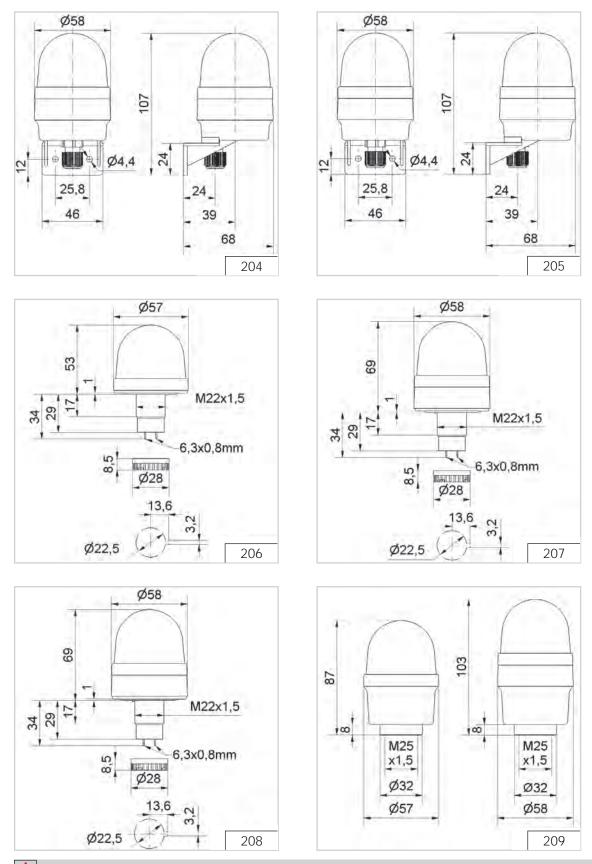






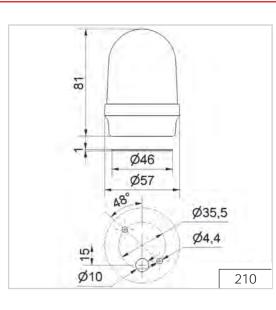


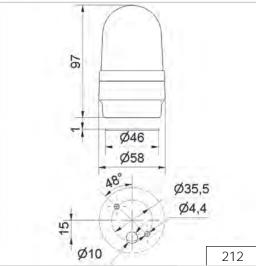


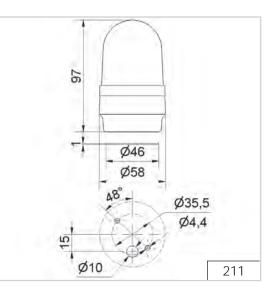


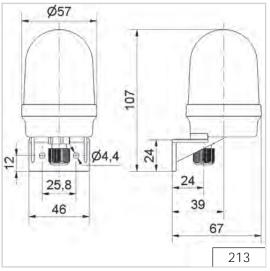


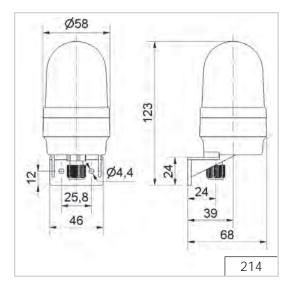


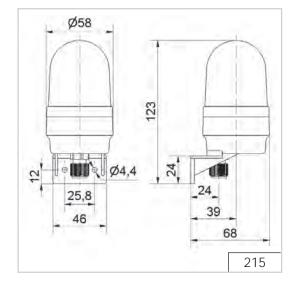




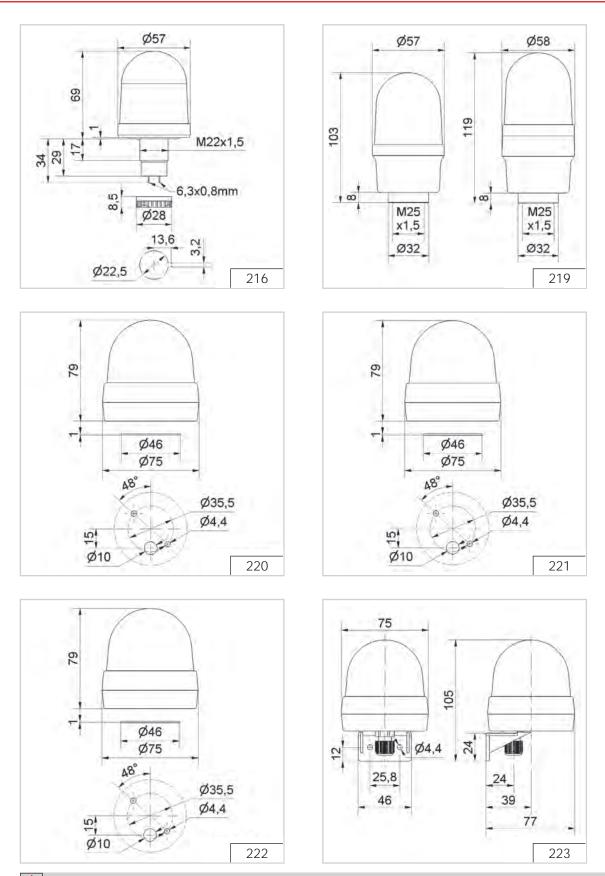






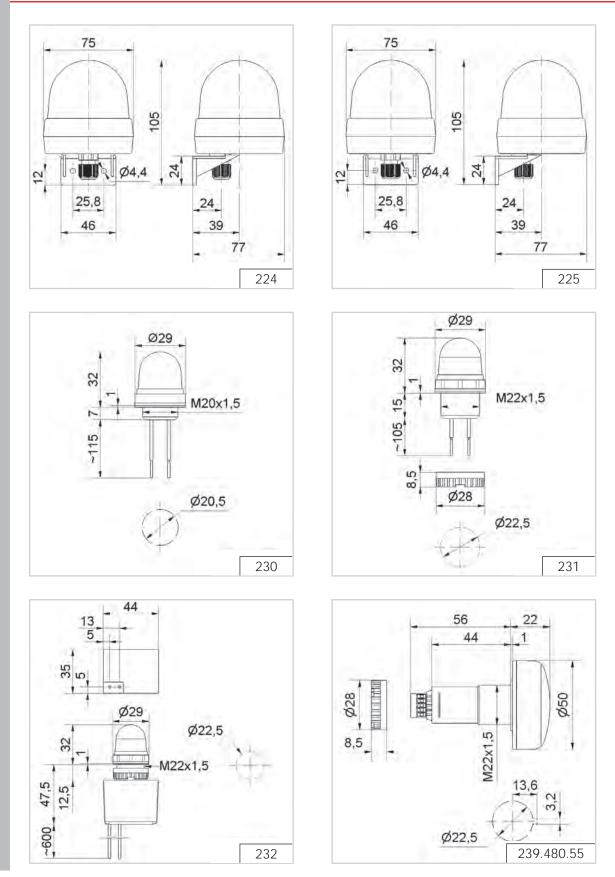




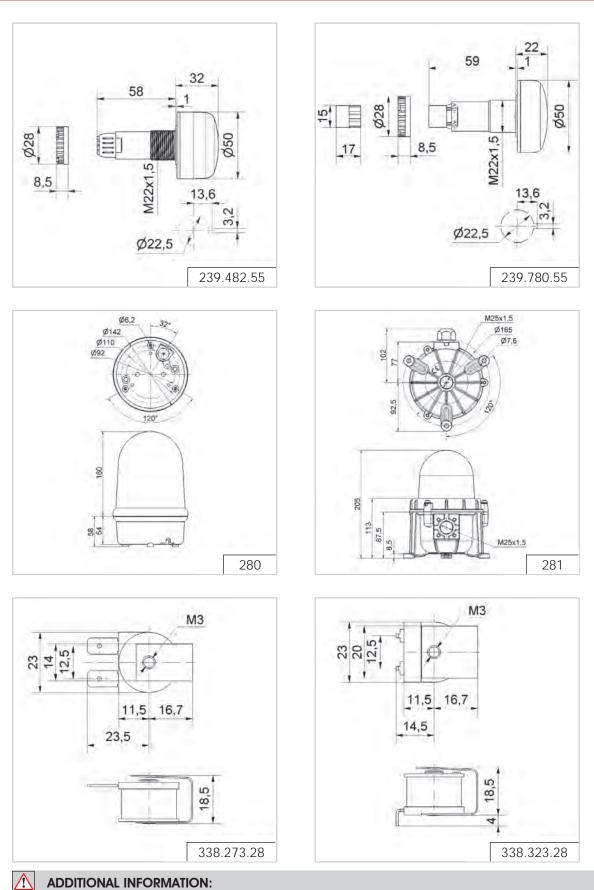




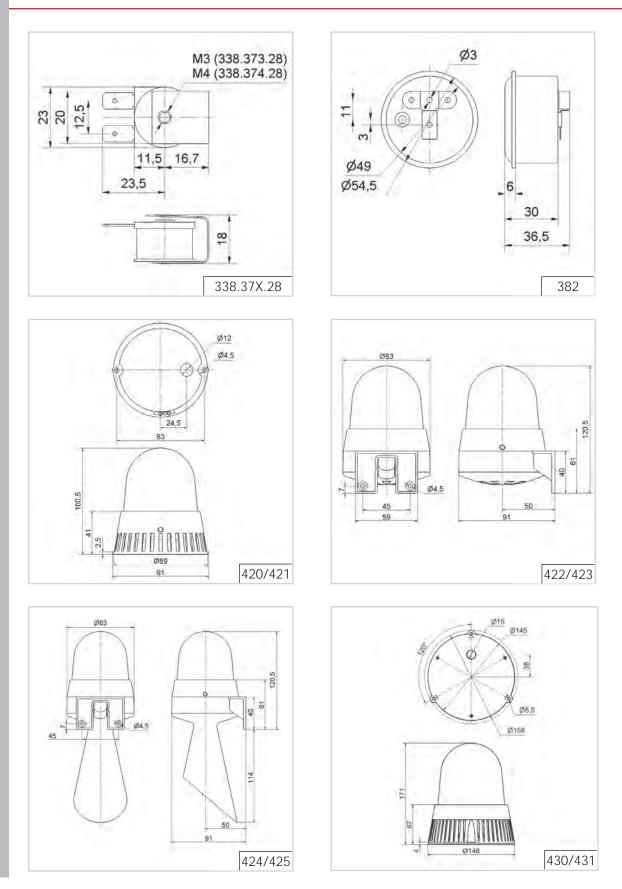




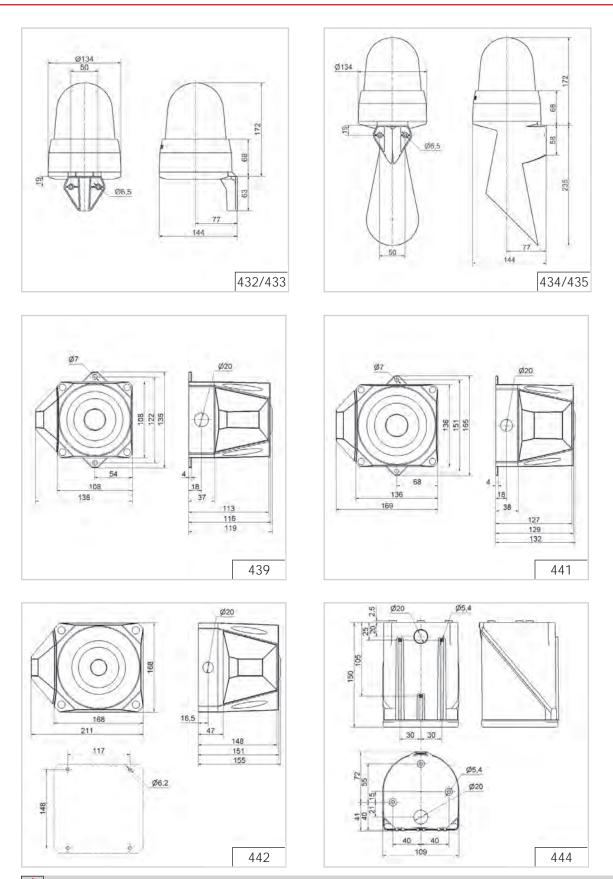






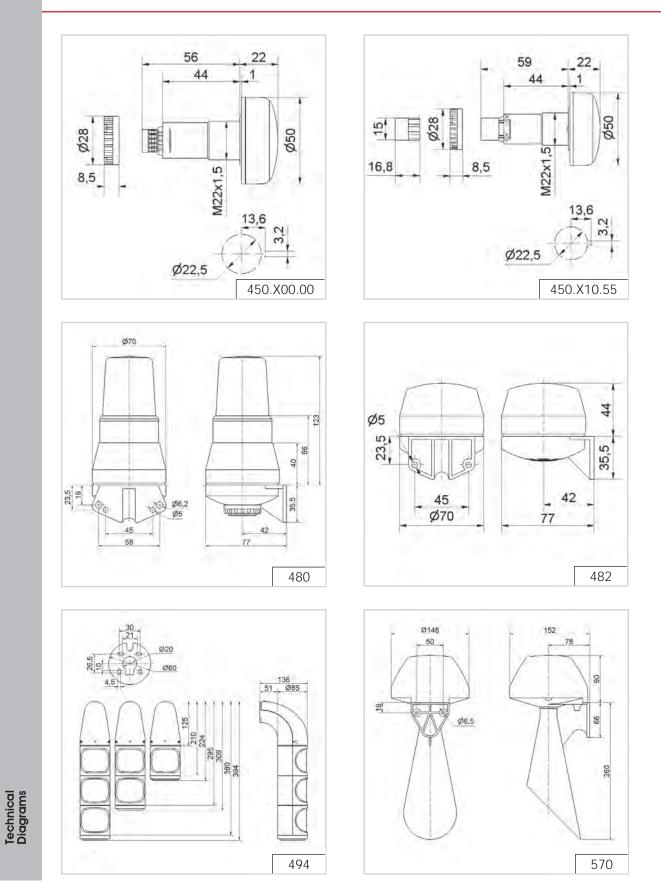




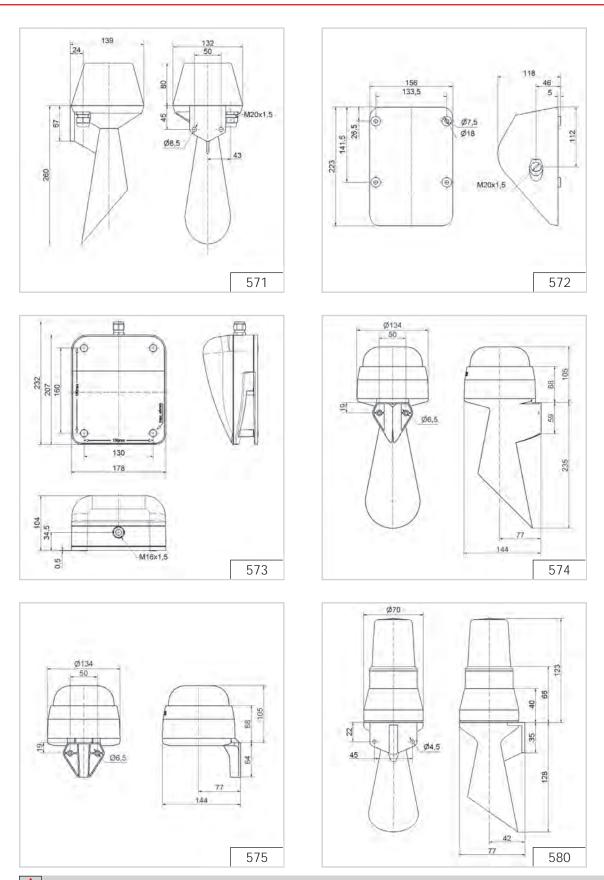




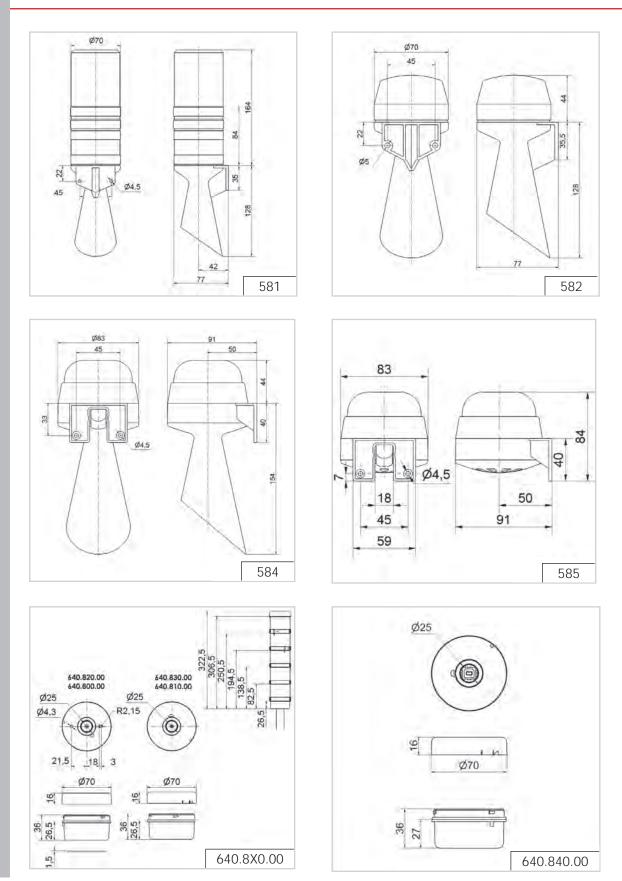




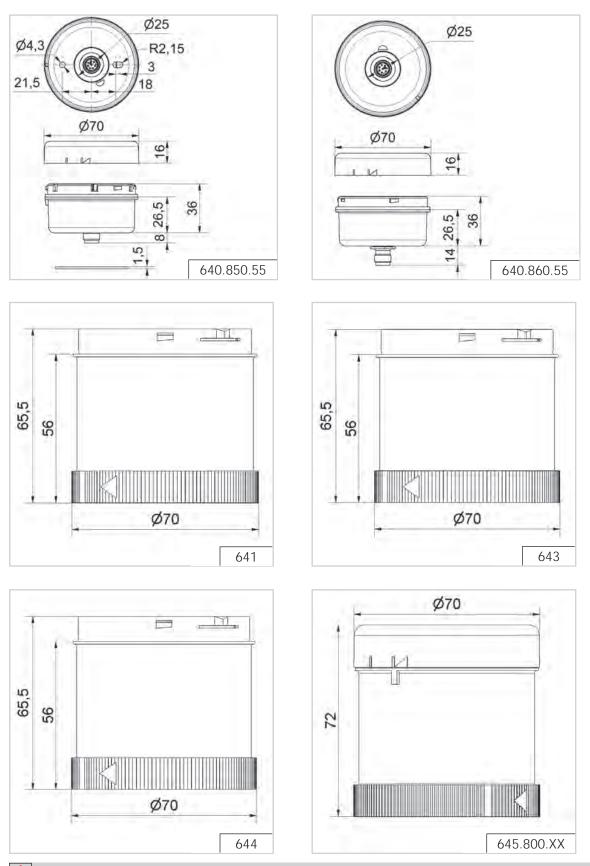






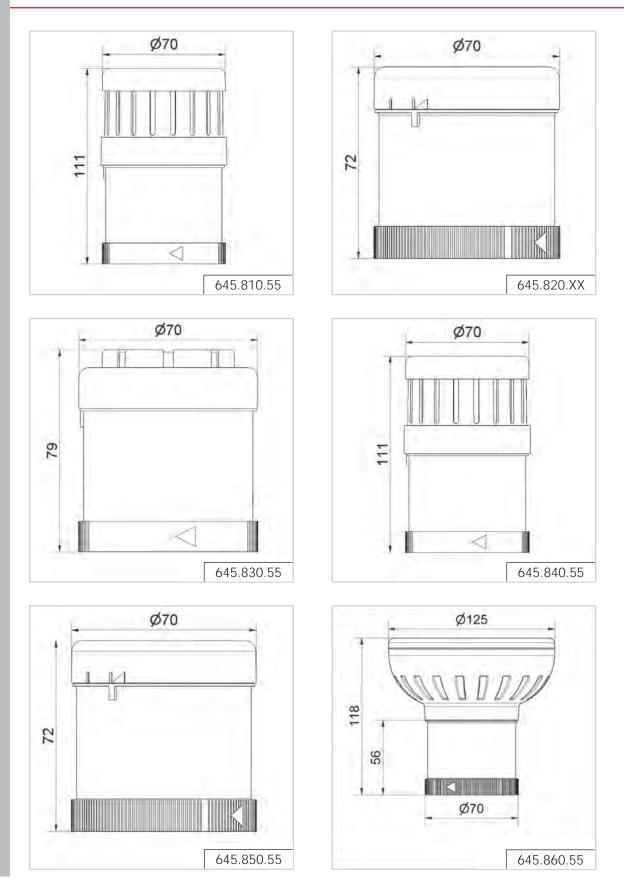




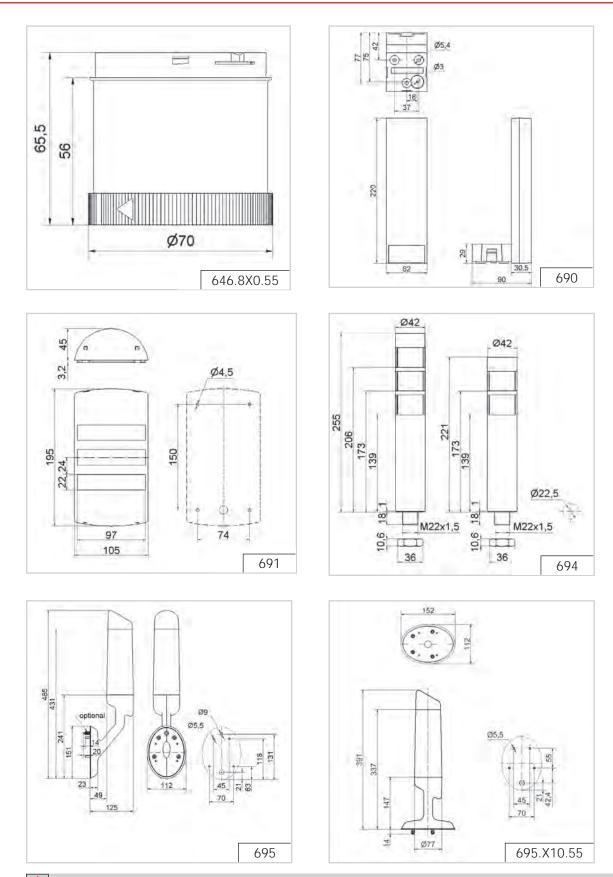






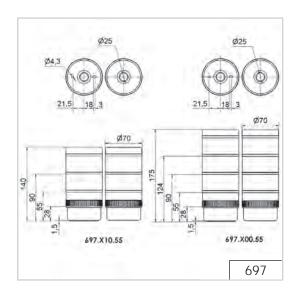


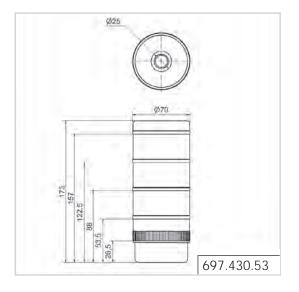


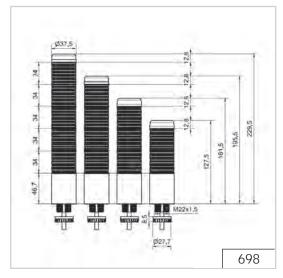


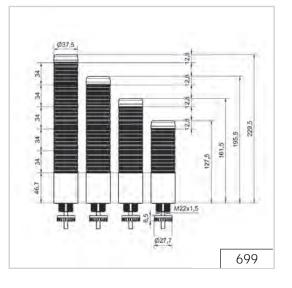


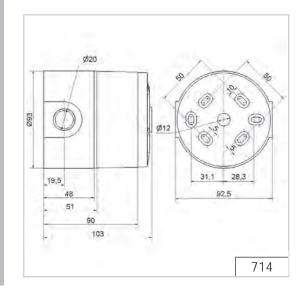


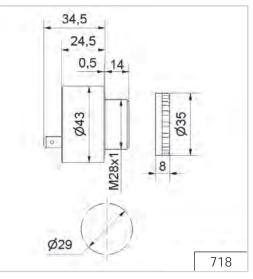




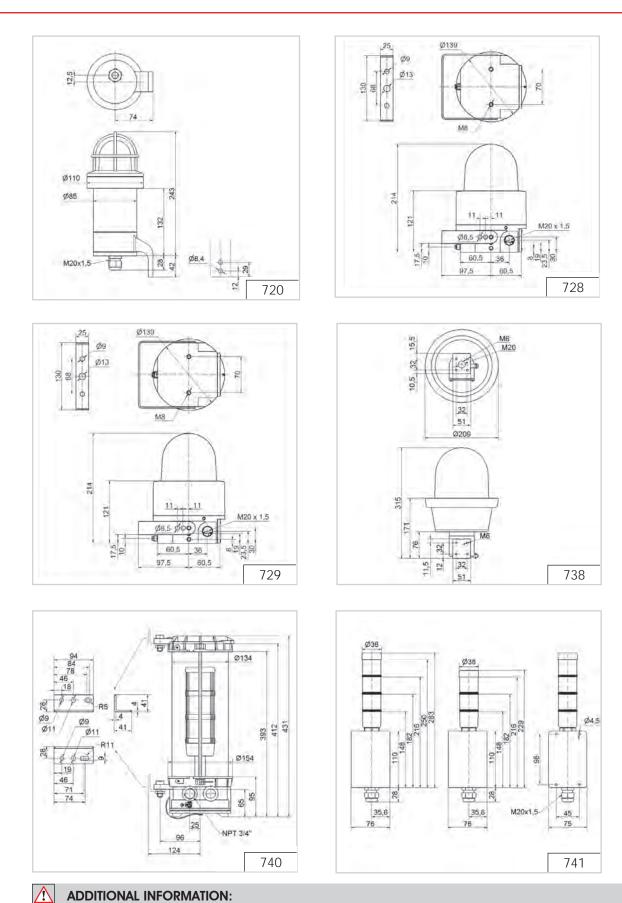




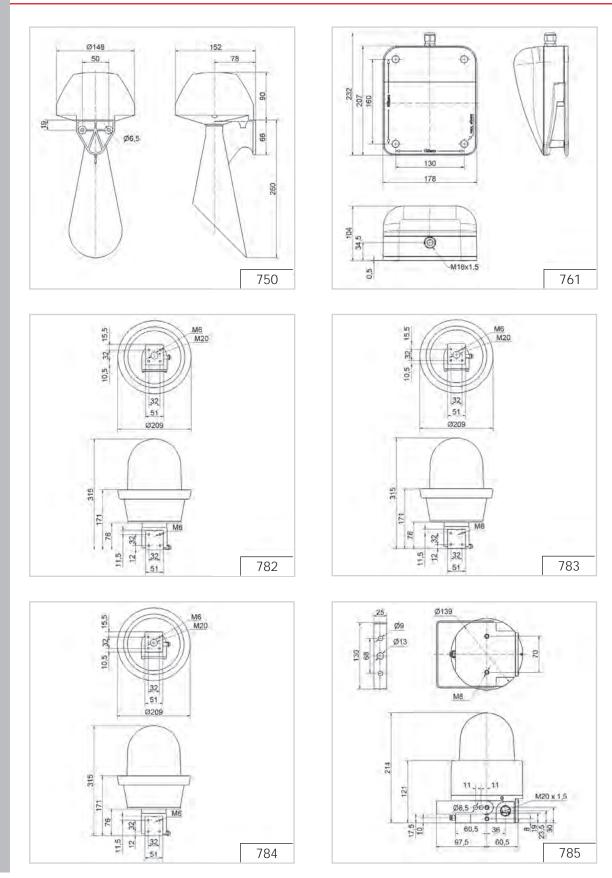




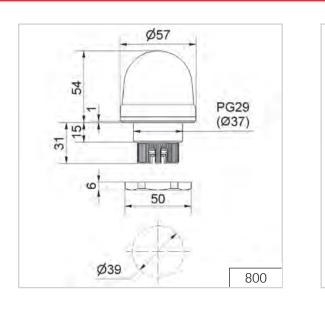


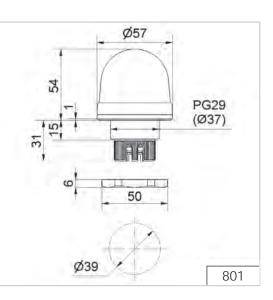


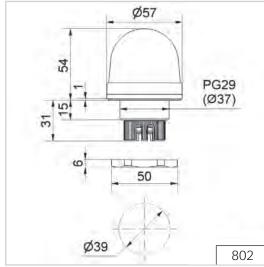


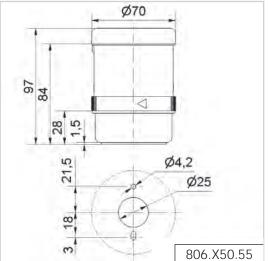


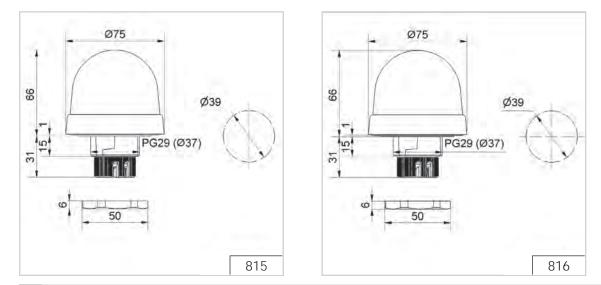




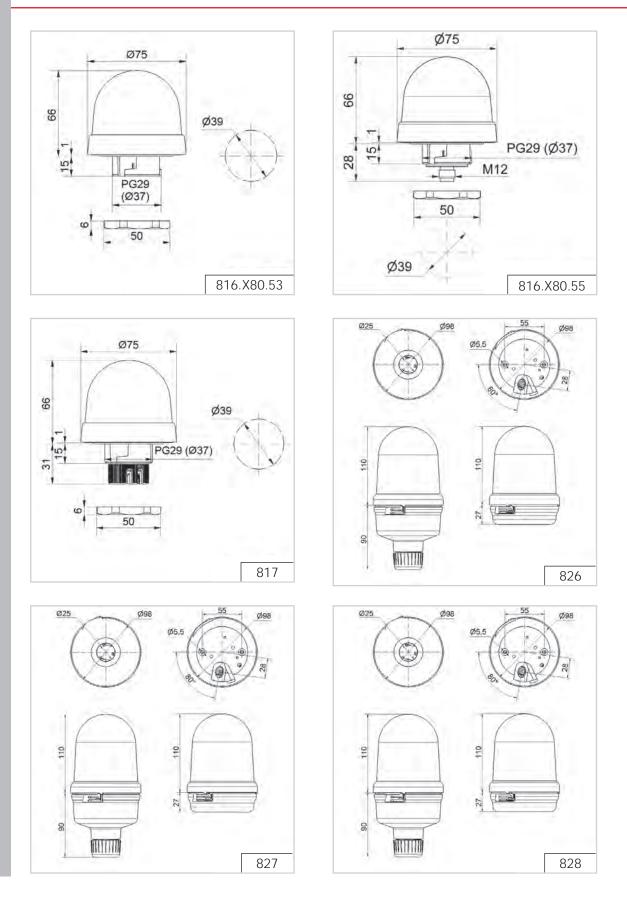




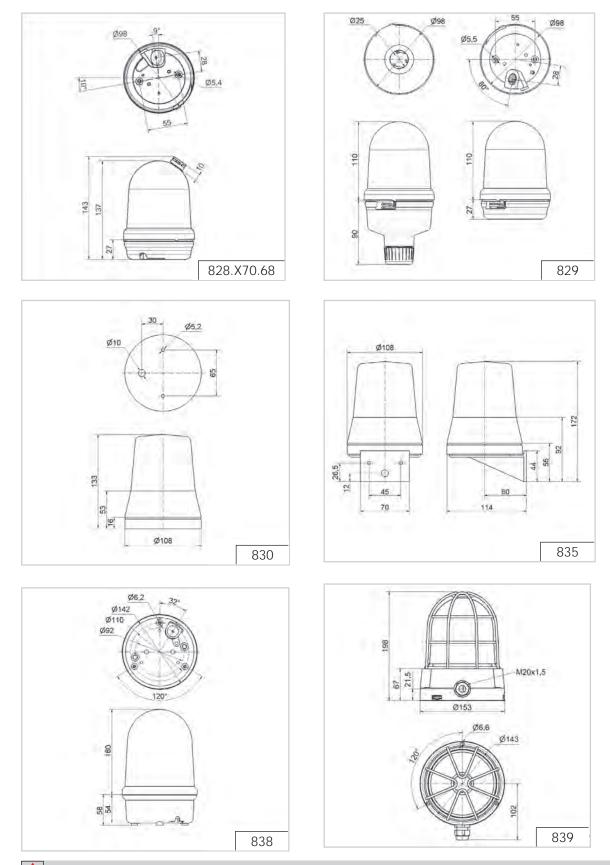




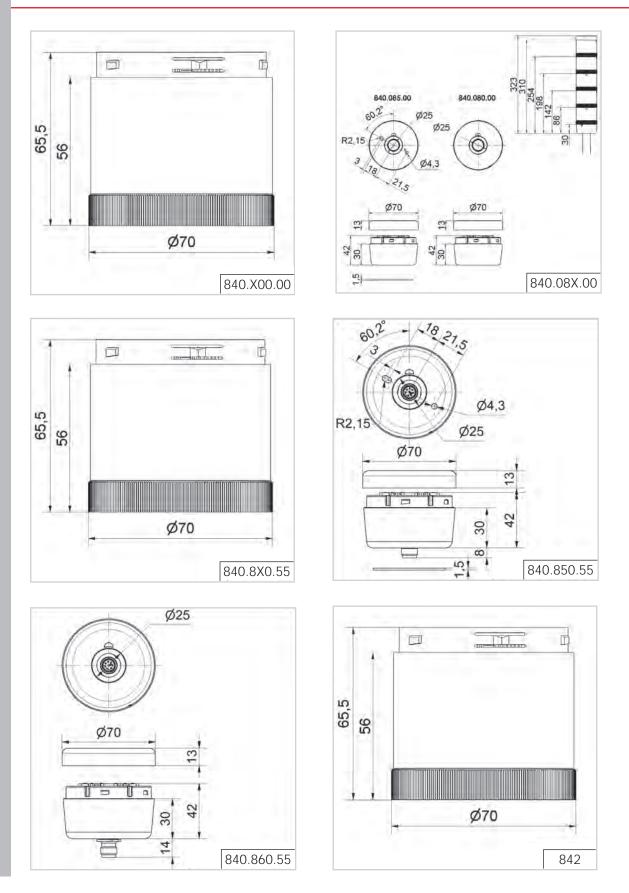




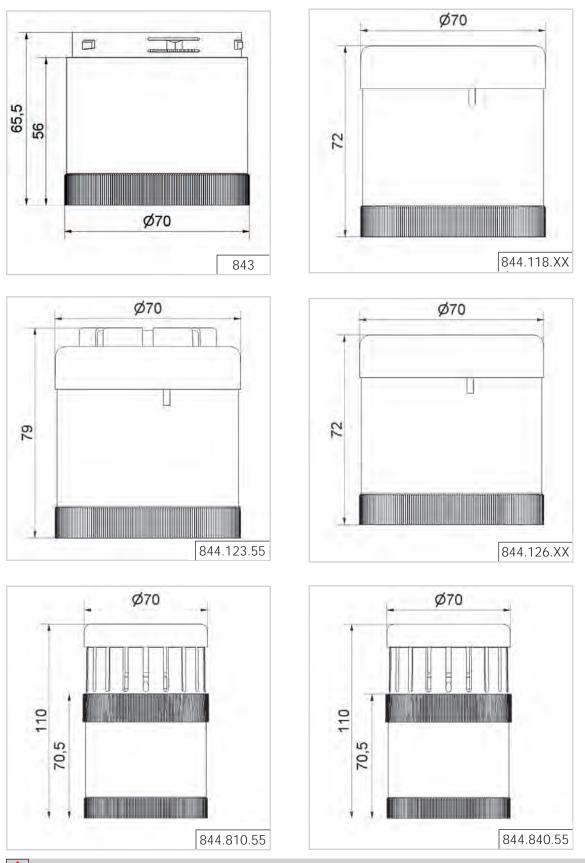








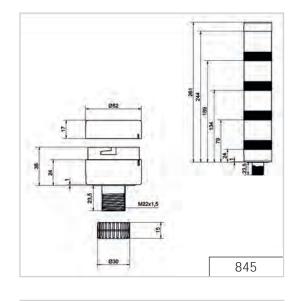


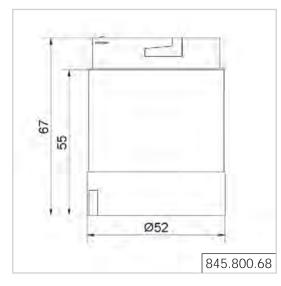


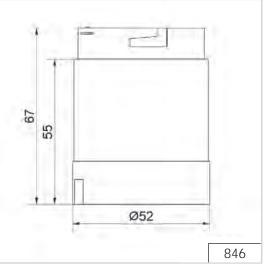


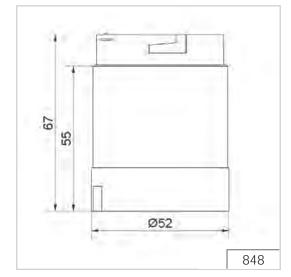


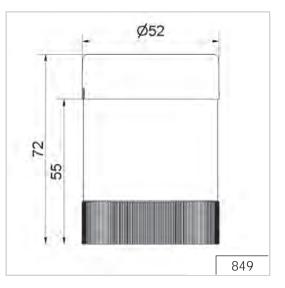




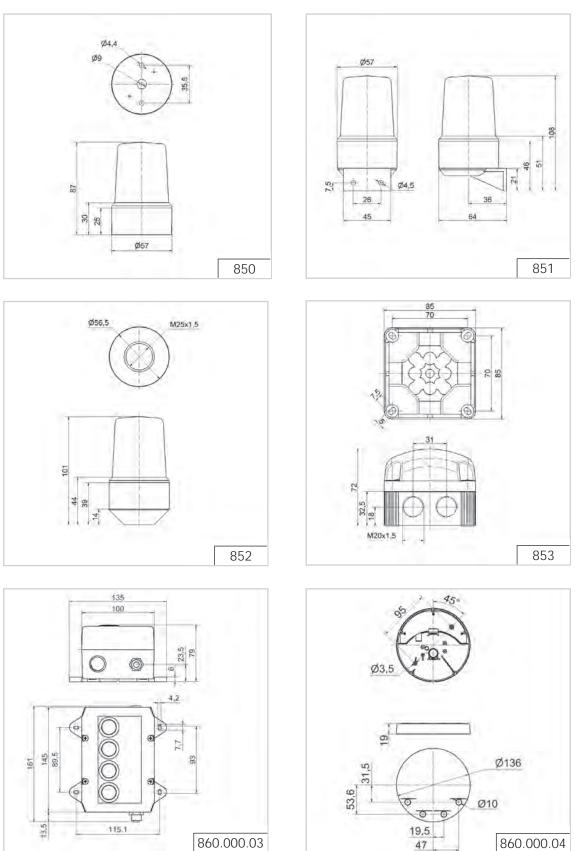








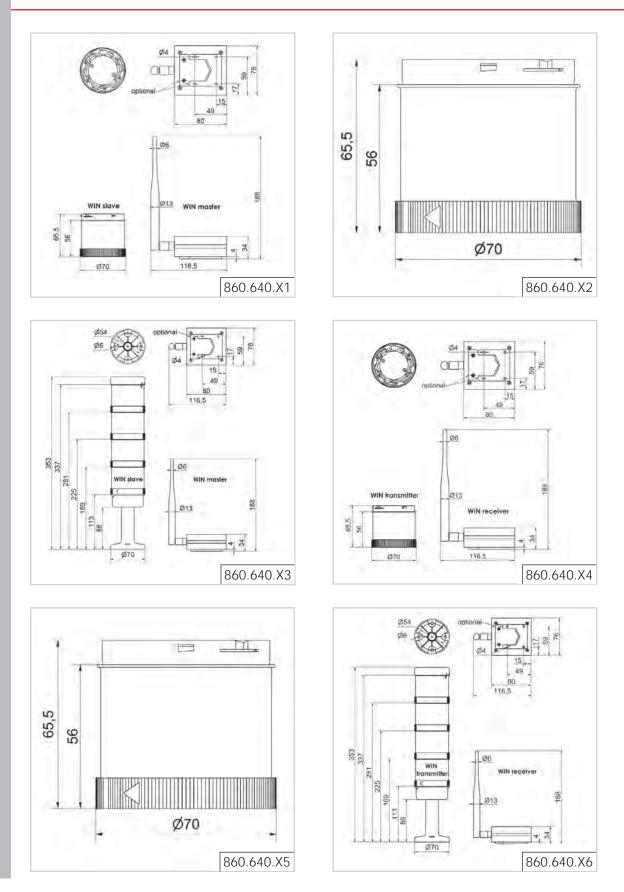




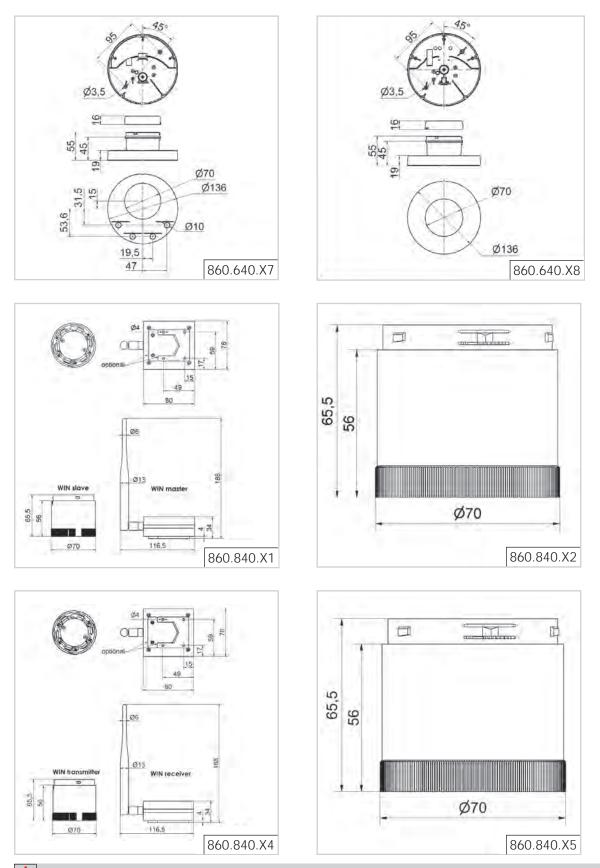
0.04

ADDITIONAL INFORMATION:

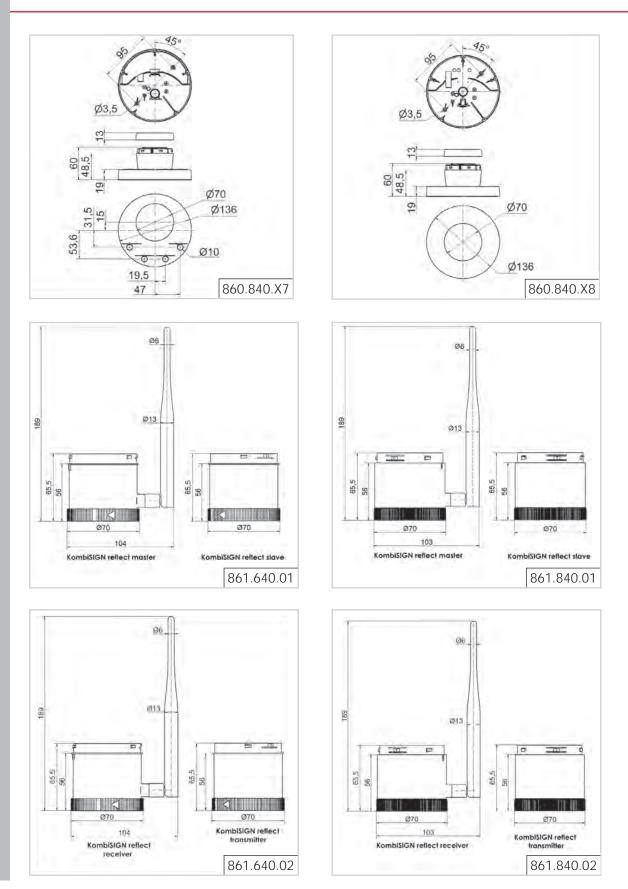




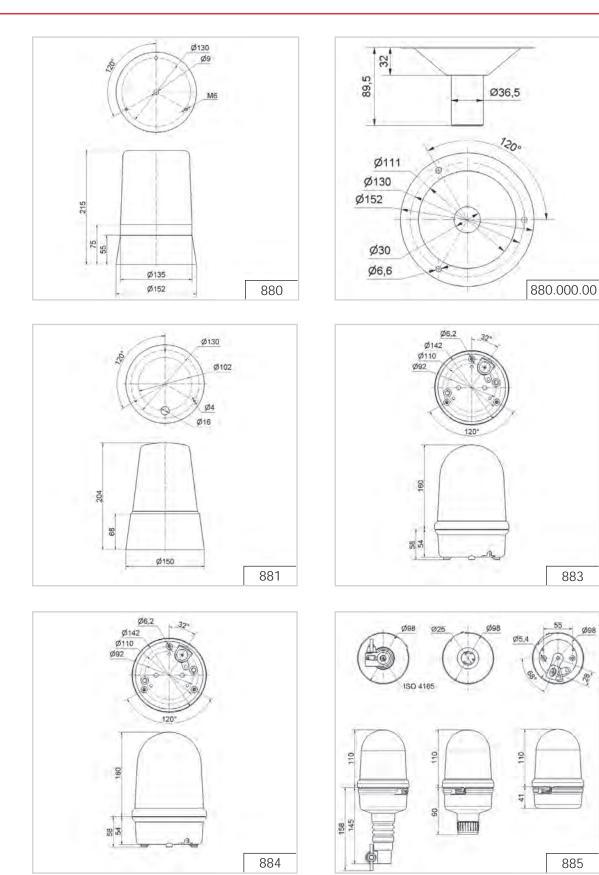








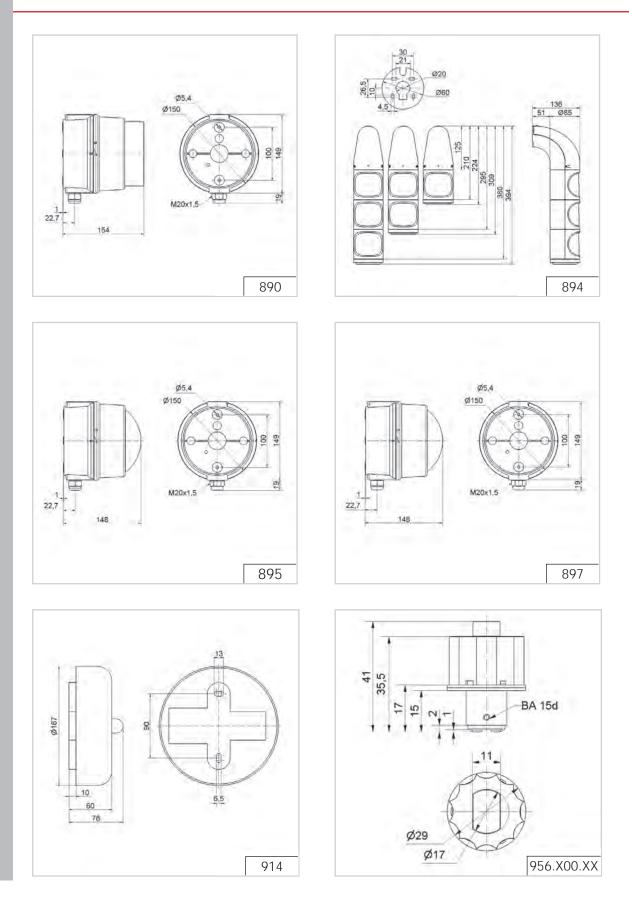




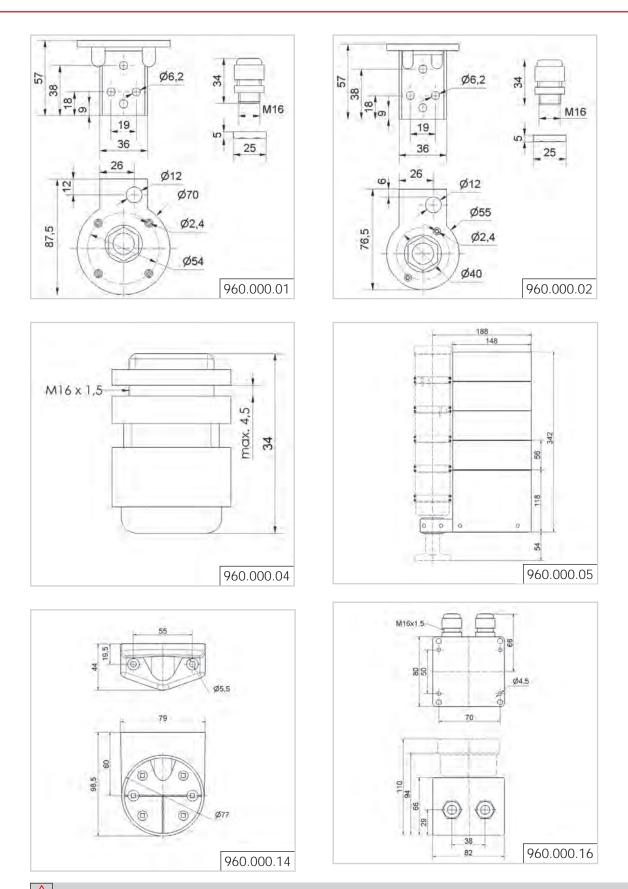
ADDITIONAL INFORMATION:





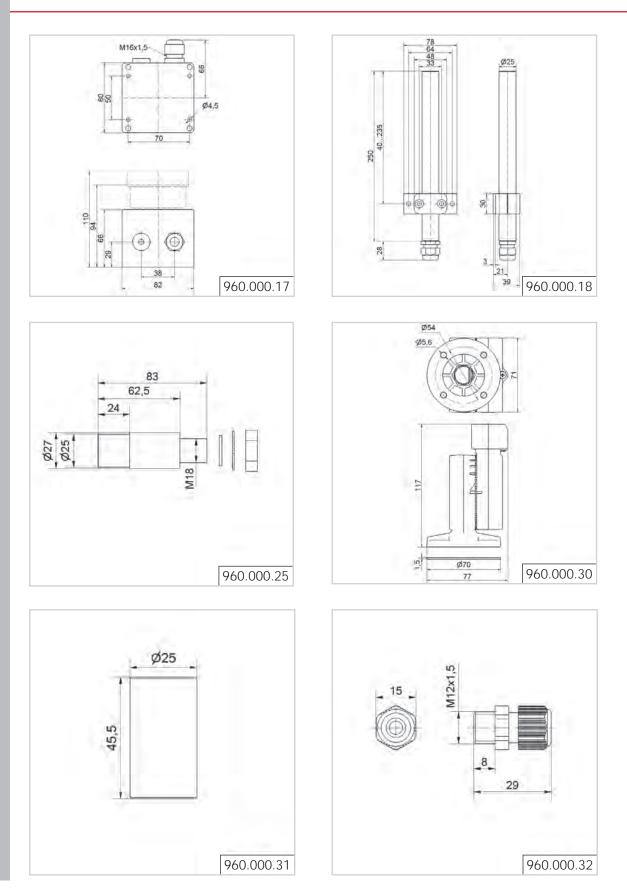




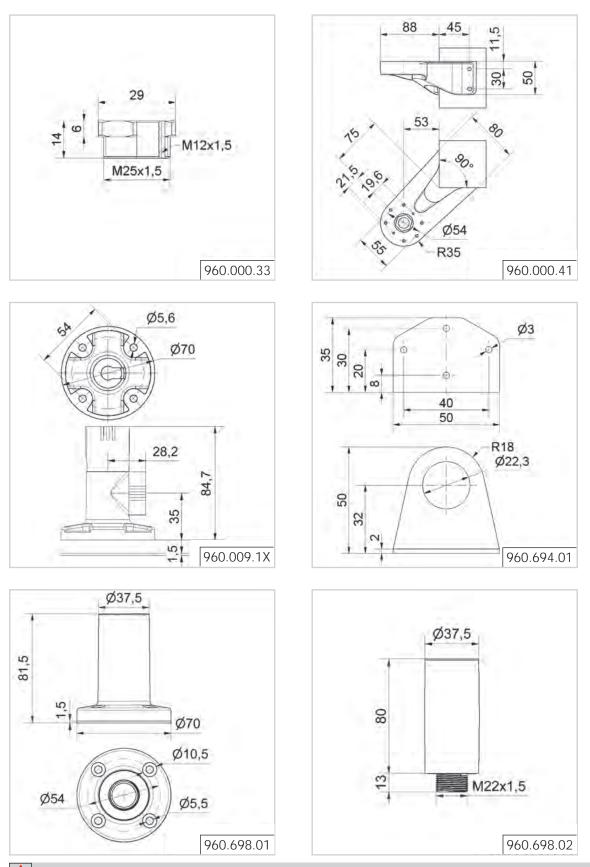


ADDITIONAL INFORMATION:





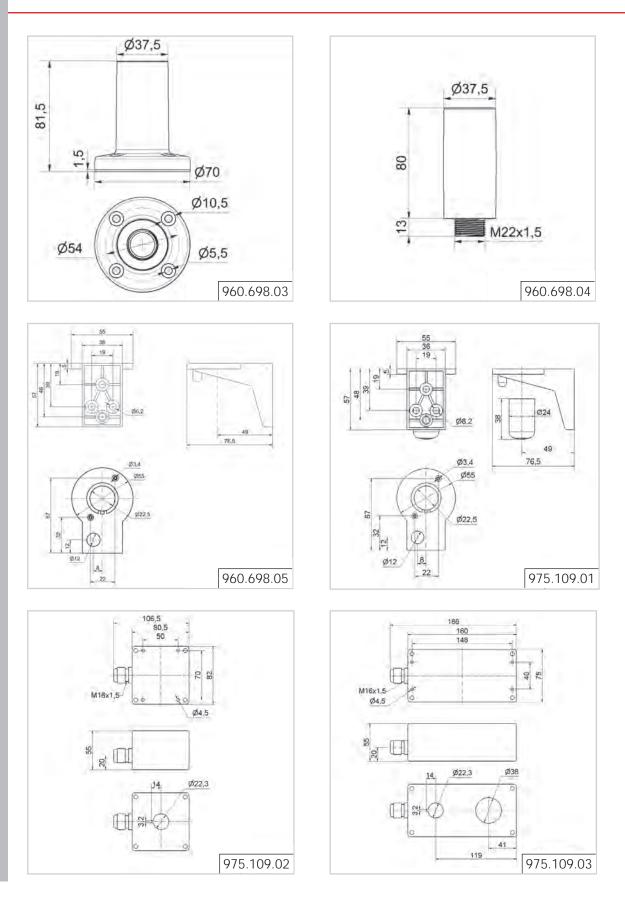




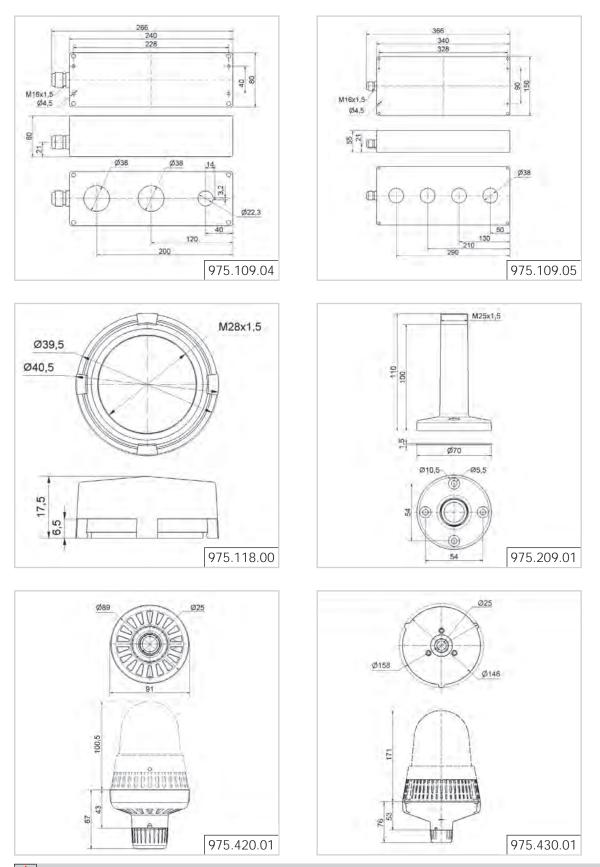
ADDITIONAL INFORMATION:







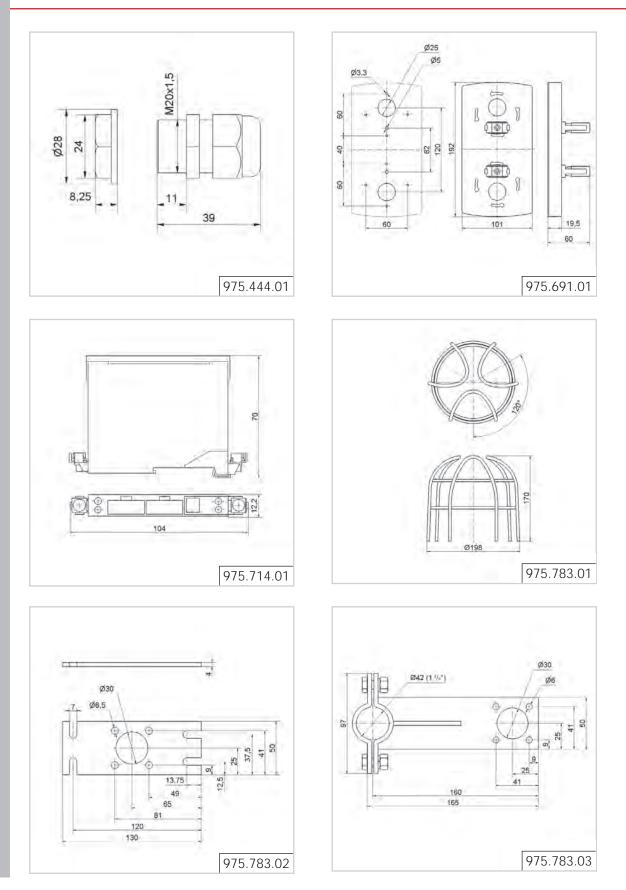




ADDITIONAL INFORMATION:

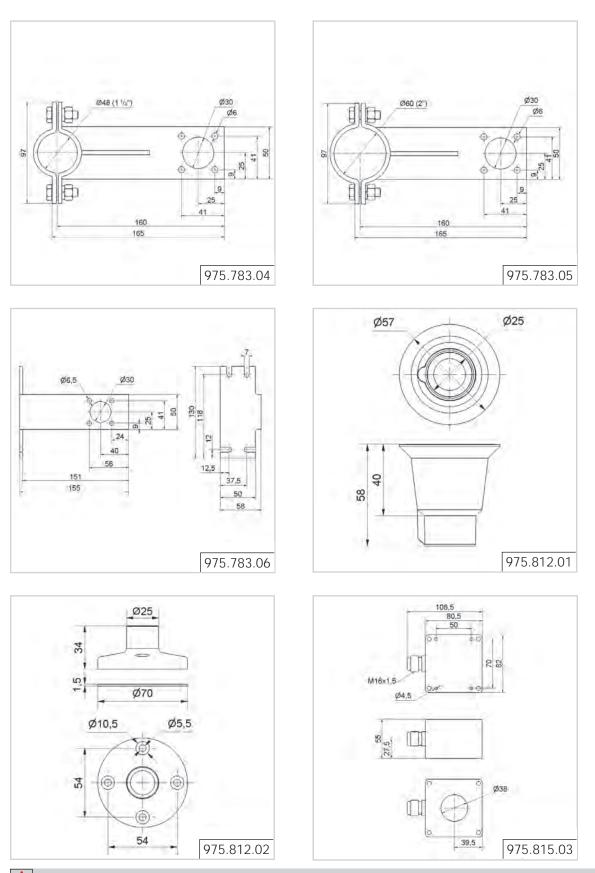








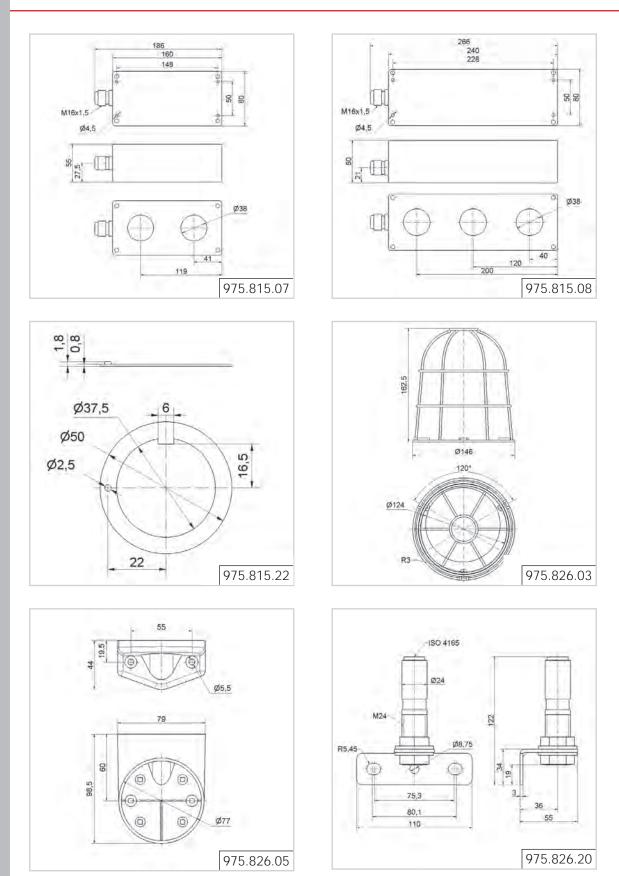
Technical Diagrams



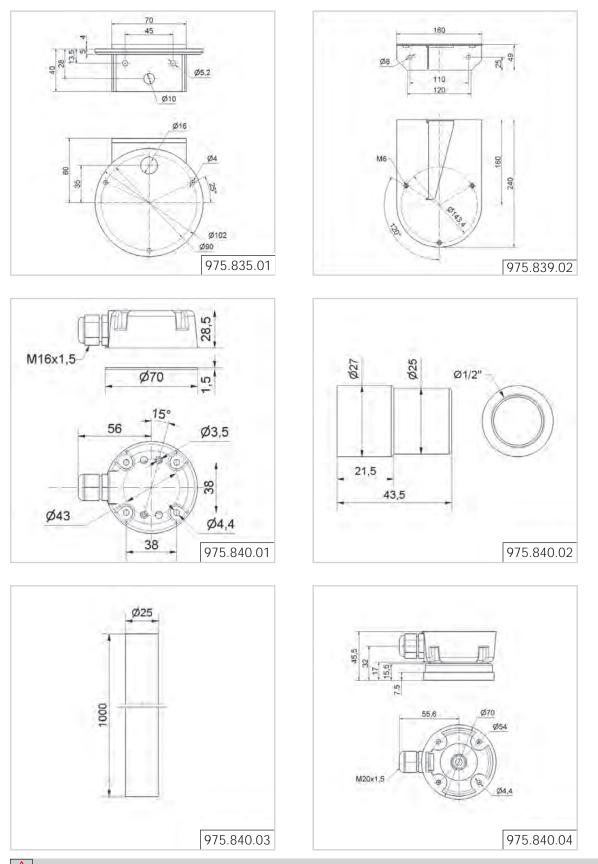
ADDITIONAL INFORMATION:





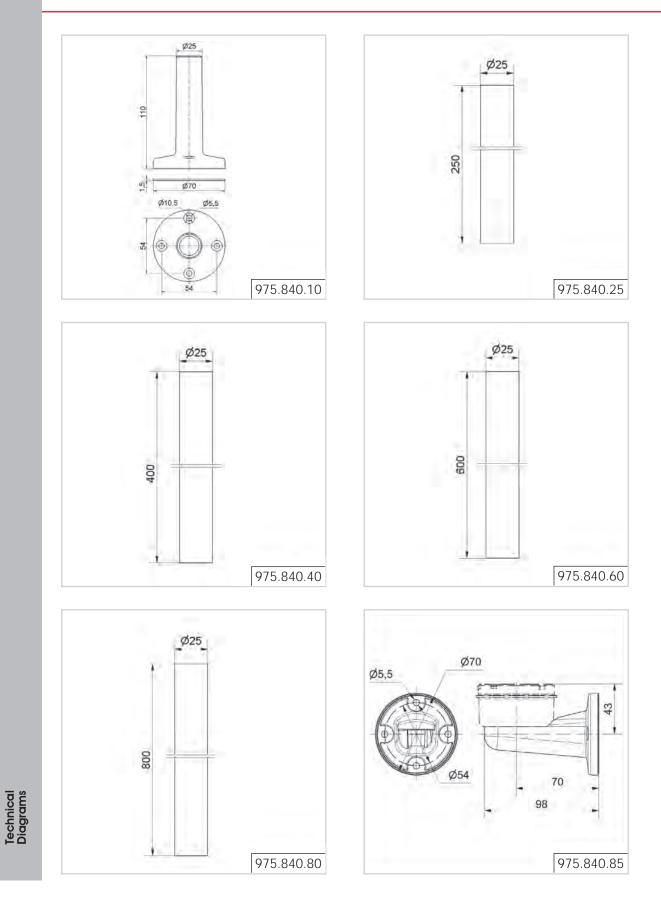




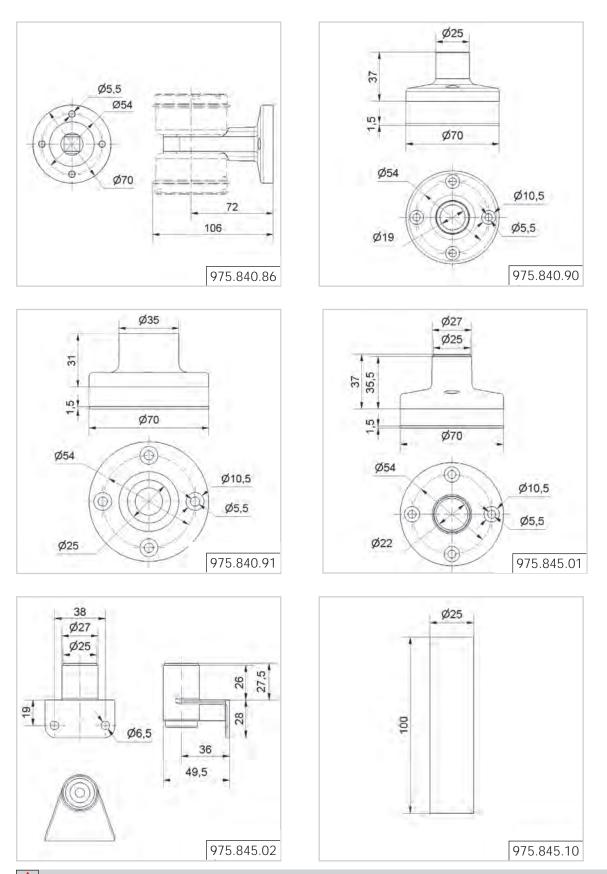


ADDITIONAL INFORMATION:



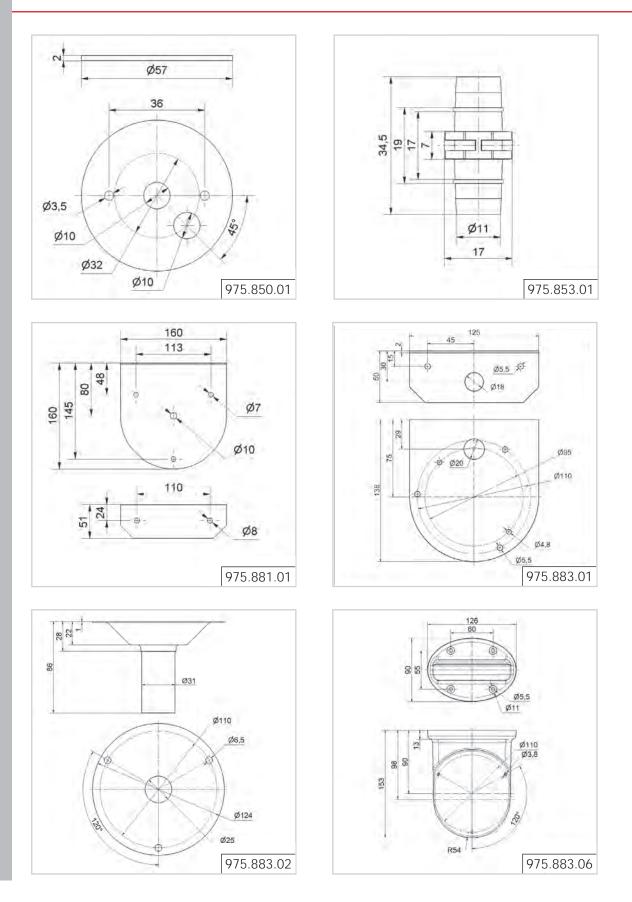




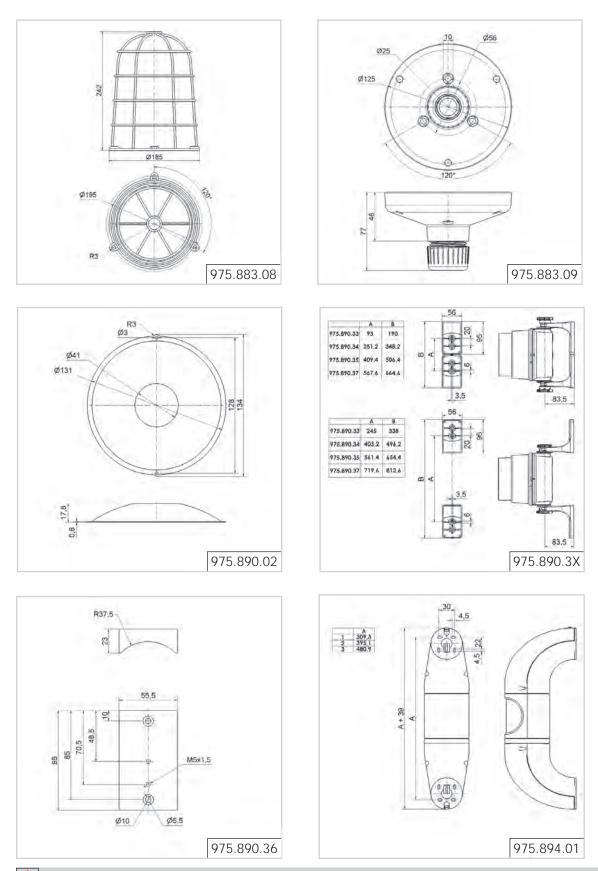


ADDITIONAL INFORMATION:





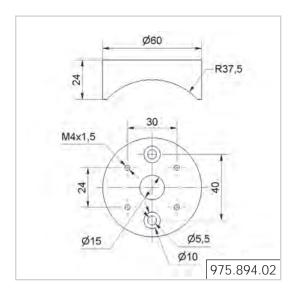




ADDITIONAL INFORMATION:







340

ADDITIONAL INFORMATION:





Notes

-												 					
1																	
1																	
1																	
-								 				 					
1																	
<u> </u>												 					
-				 										 			
1																	



Our subsidiaries

SwitZerLaNd

werMa Signaltechnik

Niederlassung Neuhausen a. Rhf. Rheingoldstrasse 50 CH-8212 Neuhausen am Rheinfall Switzerland Tel. +41 (0) 52 674 00 60 Fax +41 (0) 52 674 00 66 E-Mail: info@werma.ch Internet: www.werma.ch



CHiNa

werMa (Shanghai) Co., Ltd.

No. 8, High Technology Zone, No. 503, Meinengda Road, Songjiang, Shanghai, P. R. C 201613 China Tel. +86 (0) 21 5774 0024 Fax +86 (0) 21 5774 6601 E-Mail: info@werma.com.cn Internet: www.werma.com.cn



UNited kiNGdoM

werMa (Uk) Ltd. 11 Regent Park 37 Booth Drive Park Farm Industrial Estate Wellingborough NN8 6GR Great Britain Tel. +44 (0) 1536 486 930 Fax +44 (0) 1536 514 810 E-Mail: simon.adams@werma.com Internet: www.werma.co.uk



FraNCe

werMa SarL 56, Rue Colière F-69780 Mions France Tel. +33 (0) 4 72 22 37 37 Fax +33 (0) 4 72 22 37 64 E-Mail: info@werma.fr Internet: www.werma.fr



BeLGiUM - NetHerLaNdS - LUXeMBoUrG

werMa BeNeLUX bvba

Industrieweg 78-80 Bus 2 B-9032 Wondelgem Belgium Tel. +32 9 220 31 11 Fax +32 9 222 81 11 E-Mail: info@wermabenelux.com Internet: www.wermabenelux.com



USa

werMa USa inc.

6731 Collamer Street East Syracuse, NY 13057 USA Tel. +1 315 414 0200 Fax +1 315 414 0201 E-Mail: michael.oneill@werma.com Internet: www.werma.com





Sales Network – Germany/Worldwide

Post code	Your contact	
01 - 04 08 / 09	IBA Ingenieurbüro DiplIng. H. Ch. Adlung Hüttenstr. 16 01979 Lauchhammer - Ost Tel. (0 35 74) 46 75 212 Fax (0 35 74) 46 75 213 E-Mail: h.c.adlung@ib-adlung.de Internet: www.ib-adlung.de	Flanoburg 24 25 Hims born 22 24 Lilbert 23 Rostock 18 24 Rostock 18
06 / 07 39 98 / 99	Ingenieurbüro Automatisierungstechnik DrIng. Klaus Zimmermann Hauptstraße 158 06493 Harzgerode OT Neudorf Tel. (03 94 84) 63 64 Fax (03 94 84) 63 19 E-Mail: ib-zimmermann@gmx.de	Enden 26 104enturg 20 104enturg 20 104enturg 20 104enturg 20 104enturg 20 104enturg 20 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1
10 - 16	DiplIng. Karin Leichner Industrievertretung Heinrich-Heine-Str. 17 14513 Teltow Tel. (0 33 28) 30 18 26 Fax (0 33 28) 47 05 52 E-Mail: info@leichner-iv.de Internet: www.leichner-iv.de	Minute 32 Binute Binute Binute 15 Other 46 45 Hamm 33 37 Binute Binute October Esser 44 Binute Binute Binute October Esser 44 Binute Binute October Esser 44 Binute Binute October Esser 44 Binute Binute A1 Microber 59 34 Karstel Microbert S8 A Binute Binute Microbert 13 A Binute Binute A1 Microbert 14 Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute Microbert Binute Binute Binute Binute State State <
17 - 25	HK Industrievertretungen Marc Oliver Kieckbusch e.K. Pfeilshofer Weg 40 22391 Hamburg Tel. (0 40) 6 00 71 21 Fax (0 40) 6 00 71 22 E-Mail: info@hk-industrievertretungen.de Internet: www.hk-industrievertretungen.de	• Adopen 57 Geffen 50 57 Geffen 60 53 Born 56 61 franklar 98 07 Gern 08 54 Koblenz Vischolar 97 Bornberg 96 Bornberg 95 10ar 55 Mairz Demostati 63 Wirzburg 91 92
26 - 34 37 / 38 57	Industrievertretung Karsten Prokot Siemensstrasse 12 30916 Isernhagen Tel. (05 11) 646 825-0 Fax (05 11) 646 825-29 E-Mail: info@prokot-gmbh.de Internet: www.prokot-gmbh.de	66 Soorbricken Keisersbulen 58 59 Hetelsen Kelsersbulen 74 76 Fore- 76 heim 77 To Shingler 78 B8 86 Ulim Austoch 85 B5 Landshat 84 80/81
41 - 44 50 - 54 56, 58/59	PS Industrievertretungen Peter Schulz Rathausstr. 19 b 52459 Inden/Altdorf Tel. (0 24 65) 90 50 00 Fax (0 24 65) 90 52 50 E-Mail: schulz.inden@t-online.de	Freibung 79 79 79 79 79 79 70 79 70 79 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70
40 45 - 49	KWS - Elektronik Wolfgang Schumacher Saarstr. 19 a 53919 Weilerswist Tel. (0 22 54) 33 80 Fax (0 22 54) 18 58 E-Mail: k-w-s-@t-online.de Internet: www.kws-elektronik.com	70 - 79 Location: WERMA Signaltechnik GmbH + Co. KG Dürbheimer Str. 15 78604 Rietheim-Weilheim Tel. (0 74 24) 95 57-0 Fox (0 74 24) 95 57-44 E-Mail: info@werma.com
35/36/55 60 - 69 97	IBV Becker + Kraus GmbH Innerer Ring 6 63486 Bruchköbel Tel. (0 61 81) 97 44 - 0 Fax (0 61 81) 97 44 - 50 E-Mail: info@ibv-becker.de Internet: www.ibv-becker.de	Internet: www.werma.com
80 - 96	GT-Glas GmbH Industrie - & Handelsvertretung Flößerstr. 5 86415 Mering Tel. (0 82 33) 99 57 Fax (0 82 33) 3 00 15 E-Mail: info@gt-glas.de Internet: www.gt-glas.de	SaleS Network - wor Ldwin Details of our international sales network ca found at www.werma.com



All supplies and services from our Rietheim, Germany plant are subject to the "General Conditions of Supply for Products and Services of the Electronic Industry" (ZVEI). Any divergent conditions are set in italics.

The foremost articles are listed hereto:

1. General conditions

The scope of the supplies or services (hereinafter called "Supplies") are defined by the written declarations of both parties to the contract. General terms and conditions of the Purchaser apply only where expressly accepted in writing by the Supplier or service provider (hereinafter called "Supplier").

Partial Supplies are permissible where they can be reasonably expected of the Purchaser.

2. Prices and terms of payment

Our prices are net prices, without V.A.T. or packaging charges and are valid from factory premises. Initial deliveries are on the basis of prepayment either by credit card, by bank transfer or cash on delivery (where available).

All payments are to be effected at the latest within 30 days of the date of invoice unless otherwise stated. WERMA grants 2% discount for payments effected within 14 days from the date of invoice.

3. r etention of title

The items of Supplies (Secured Goods) remain property of the Supplier until each and every claim against the Purchaser to which the Supplier is entitled under this b usiness relationship has been duly satisfied. If the value of all security rights of the Supplier exceeds the value of all secured claims by m ore than 20%, the Supplier will release a corresponding part of the security rights at the Purchaser's request.

In cases of breaches of liabilities on the part of the Purchaser, in particular a default in payment, the Supplier is entitled to termination and to take back the goods. The taking back or assertion of the retention of title does not require termination by the Supplier.

No termination of contract shall arise in these circumstances or on a seizure of the goods by the Supplier, unless the Supplier should have expressly declared this.

WERMA's proprietary right expires only upon full payment.

4. time for delivery and delay

Observance of the stipulated time for delivery is conditional upon the timely receipt of all documents, necessary permits and releases, especially of plans to be provided by the Purchaser, as well as ful fillment of the agreed terms of payment and other obligations by the Purchaser.

If non-observance of the time for delivery is due to for ce majeure such as mobilization, war, riot or similar events, e.g. strike or lock - out, such time shall be extended accordingly.

5. transfer of risk

Even where "carriage paid" delivery has been agreed, the risk passes to the Purchaser as follows:

If the supply does not include assembly or erection, when goods have been delivered to or picked up by carrier. At the Purchaser's request and expense, supplies can be insured by the Supplier against the ordinary risks of transport.

6. taking delivery

The purchaser may not refuse acceptance of deliveries on account of minor defects.

Goods may only be returned using the standard postal service with prior agreement. A Return Request must be completed and authorized by WERMA. Materials correctly supplied will be subject to a 20% handling fee on return.

Damaged goods, goods in not saleable or customized products (i.e. all articles which are not listed with order number in the currently valid catalogue) are not returnable. Return costs are the purchaser's responsibility.

7. w arranty

The Supplier shall be liable for material defects as follows: All those parts or services which display a material defect within the limitation period (regardless of the period of operation) shall at the discretion of the Supplier be improved subsequently without pay ment, re-delivered or re-rendered, provided that the cause of this was already present at the time of passing of risk.

Claims for material defect shall be barred after 24 months. This shall not apply in as far as statute prescribes longer periods by virtue of sections 438 (1) (2) (buildings and building materials), 479 (1) (claim under a right of recourse) and 634a (1) (2) (building defects) BGB.

The Purchaser shall notify the Supplier in writing of material defects without delay.

Payments by the Purchaser may be withheld on notification of defect to such an extent as bears a reasonable relationship to the mate rial defects arising. The Purchaser may only withhold payments if notification of a defect is given, for which there is unquestionable justification. The Supplier may require the Purchaser to reimburse the expenses arising from cases where the notification of defect is unjustifiable.

The Supplier shall initially always be allowed the opportunity of subsequent performance within a reasonable period of time. The Purchaser may rescind the contract or reduce the payment regard -



less of any claims for damages in pursuance of section 9 hereto, if the subsequent performance shall fail to be effective.

Claims based on a defect shall not arise merely for a slight discre pancy from the agreed characteristic, for merely slight impairment to usefulness, for natural wear of loss which arises following the passing of risk as a consequence of improper or negligent treat ment, excessive use, unsuitable operating materials, defective building work, unsuitable building ground or which arise by reason of particular external influences which are not anticipated by the contract, as well as for defects in software which are not reproducible.

No claims based on a defect shall similarly arise for the consequences resulting from improper modifications made or improper repair work carried out by the Purchaser or third party. Claims by the Purchaser for expenses necessitated for the purposes of subsequent performance, in particular costs of carriage, transport, work a nd materials are ex cluded to such an ext ent as the expenses increase because the subject matter of the delivery has been subsequently conveyed to a location other than the place of business of the Purchaser, unless the conveyance corresponds with its use according to contract.

Legal claims by the Purchaser against the Supplier under a right of recourse shall only arise inasmuch as the Purchaser has not entered into any agreements with its customer over and above the statutory claims arising for defects. The preceding paragraph shall further apply correspondingly to the extent of the claims under a right of recourse of the Purchaser against the Supplier.

Furthermore, section 9 hereto (further liability) shall apply to claims for damages. More far-reaching or further claims by the Purchaser against the Supplier and those acting on its behalf on account of a defect other than those regulated in this section are excluded.

8. impossibility of performance, revision of contract

The Purchaser may demand damages to such extent as the delivery is impossible unless the Supplier is not responsible for the impossibility.

The claim for damages of the Purchaser shall however be limited to 10 % of the value of that part of the delivery which cannot be taken into useful operation by reason of the impossibility. This limitation shall not apply in so far as liability is imposed by law in cases of willfulness, gross negligence or on account of death, physical injury or impairment to health. An alteration in the onus to proof to the detriment of the Purchaser is not connected herewith. The right of the Purchaser to rescind the contract shall remain unaffected.

Where unforeseeable events as described in Art. 4 paragraph 2 substantially change the economic importance or the contents of the supplies or considerably affect the Supplier's business, the contract will be adapted accordingly with due regard to the prin - ciple of good faith. Where this is not economically reasonable, the Supplier has the right to terminate the contract. If the Supplier wants to make use of this right of termination, he has to notify the Purchaser in writing immediately affer becoming aware of the signi-

ficance of the event. This applies even where at first an extension of the delivery time had been agreed with the Purchaser.

9. Further liability

Claims by the Purchaser for compensation and reimbursement of expenses (hereinafter called "further liability") on whatever legal basis, in particular on account of breach of duties arising out of the contractual obligation and from tortious acts, are excluded.

This shall not apply where liability is imposed by law, for example, pursuant to the law of product liability, in cases of willfulness, gross negligence, on account of death, physical injury or impairment to health, or on account of breach of material contractual obligations.

The further liability for breach of material contractual obligations shall however be limited to foreseeable damage typical for a contract, unless willfulness or gross negligence is present or liability exists on account of death, physical injury or impairment to health.

An alteration in the onus of proof to the detriment of the Purchaser is not connected with the said provisions.

10. Competent Court

Sole competent court for any dispute arising directly or indirectly from the above contract is D-78532 Tuttlingen.

All contractual business is regulated by German law, not regarding the United Nations Agreement concerning international sales (CISG).

11. Validity of the contract

Even in case of legal invalidity of individual items, the remaining parts of the contract remain binding save where adherence to the contract would mean an undue hardship on one of the parties.

12. alterations

WERMA reserves the right to alter its products to the end of technical improvement.

wer Ma tax Number 21083/05258

t hese t erms and Conditions apply tower Ma r ietheim. t erms and Conditions for other countries are available on request.



General Information

Key to Pictograms "Product Groups"



Product Group "Systems for Process Optimisation in Production, Assembly and Logistic areas"



Product Group "Signal Towers · Modular"



Product Group "Signal Towers · Completely pre-assembled"



Product Group "Optical Signal Devices · Installation Beacons"



Product Group "Optical Signal Devices · Free-standing Beacons"



Product Group "Optical-Audible Signal Devices"



Product Group "Audible Signal Devices"





Product Group "Ex Signal Devices"

Key to Pictograms "Product Descriptions"



Protection rating according to EN 60 529. Explanation page 318

Working temperature in °C,

highest and lowest rating



Number of possible tones



Flash energy in watt seconds (Joules)



Net weight excluding packaging, in grams, ie. kgs



Impact resistance in Joules



Volume in decibels (dB (A)) measured at 1m distance



Suitable for triggering via PLC

Key to Pictograms "Marks of conformity and protection types"



All WERMA products bearing the CE mark conform to current EU regulations and are tested for adherence to EMC codes.



Products in compliance with the AS-Interface specifications (EN 50295, IEC 62026-2) and which have been certified by the AS International Association are marked with the AS-Interface certification logo (shadowed logo).







This mark confirms that the product is suited to the intended application and conforms to the relevant standards and guidelines. In addition, the technical specifications provided by the manufacturer are certified by the TÜV.



The Eurasian conformity symbol EAC is granted by the customs union Russia/Bellarussia/ Kazakhstan. The EAC symbol confirms that the product has undergone the conformity procedures and has met its technical requirements. It will replace the current GOST R certificate in the summer of 2014.



Products with this mark have been tested and registered by UL for the North American market. This certification is also valid for Canada. The WERMA production facility is audited by UL.

Products with the addendum "Class 2" may only be used in electric circuits that have been constructed in accordance with UL Class 2.



The aim of EHEDG (European Hygienic Engineering and Design Group) is to prepare and publish guidelines for hygienic engineering in the maufacturing and packaging of foodstuffs. The certification by this consortium confirms compliance with strict design criteria for avoiding weaknesses in construction and for minimising the risk of contamination.



The Fraunhofer Institute certificate for production engineering and automisation (IPA) is a test label for products which have been qualified according to recognised standards and guidelines as to their objective suitablility for use in clean rooms.



Devices bearing this mark and number are authorised for use in hazardous areas. Ex devices guarantee a high level of resistance to extreme conditions.



German Lloyd sets technical, quality and safety standards for the industrial and maritime sector.

In addition to the classification of ships of all types, German Lloyd is also active as a world-wide technical monitoring society.



This approval symbol documents that the product fulfills the minimum technical requirements for use on vehicles.



The IECEx certification confirms that the product has been certified as suitable for use in explosion endangered applications. The product has been manufactured at a site which is continuously assessed by the responsible authorities. The certificate is recognised in all countries participating in the IECEx system.



The special organisation of the United Nations has given the ICAO (International Civil Aviation Organisation) the task of esta blishing and developing uniform regulations governing the safety and economic viability of civil aviation processes. The guidelines of the ICAO will only be applicable to all mem ber states but must also be transferred into local statutes of law.



General notes on catalogue descriptions

Sound levels and frequencies

The specified sound levels are based on tests carried out in our factory. These levels are typical for the specific products and inevitably subject to variation. Mounting position and/or type can alter specifications.

The rated frequencies of buzzers are also dependent on the tole - rances of the individual components and can vary up to 500 Hz from the quoted rating. No frequency rating can be stated for horns as the spectrum is so wide that any stated rating cannot be accu - rate. The fundamental frequency for AC devices is 100 Hz, for DC devices c. 200 - 500 Hz. This means that they emit a deeper tone than piezo devices which have values typically between 2000 and 3000 Hz.

Current consumption

The current consumption levels quoted are standard values. The ratings are based on the virtual value for AC, i.e. the average value for Dc.

The measured value is normally calculated over a period of 10 seconds. The highest current consumption rating can be consider - ably higher than the calculated rating.

The starting current of a product can be above the rated current by ten fold.

Assured values

The technical specifications of our products have been rigorously and thoroughly tested. A quality guarantee according to § 463 BGB is however only applicable where expressly stated. WERMA is only liable for damage arising from the failure of gua ranteed properties when the guarantee was expressly intended to protect the customer from this damage.

Measurements, weights, ratings and illustrations are subject to technical amendment.

Product descriptions

The product descriptions found in the price list and on all documents are made up of the following information:

Product type: Electronic Buzzer LED Permanent Beacon etc.	Fixing: BM = Base mounting BWM = Base/Bracket mounting EM = Installation mounting RM = Tube mounting WM = Bracket mounting	Tone type: 32 tones 4 tones etc. alternating cont./pulse continuous pulse	Voltage: 12 V 24 V 115 V 230 V etc.	Colour: BK = black BU = blue CL = clear GN = green GY = grey RD = red YE = yellow WH = white MC = multicolour
--	---	--	--	--

Examples:

Electr. Buzzer EM Continuous tone 115 V UC LED Permanent Beacon EM 24 V DC RD **Note:** Colour order of a signal tower from the bottom to the top

Technical Drawings, CAD Drawings and Connection Diagrams

A detailed drawing of each product can be found under the **heading "Technical Diagrams" beginning on page 294 onwards**. The technical diagrams are in the numerical order of the first three digits of the article number.

To help customers find the technical diagrams for the desired product even more quickly, we have included a reference on the relevant product page stating the page number for the corresponding diagram located in the "Technical diagrams" section. You are welcome to request the technical diagrams in **digital form**. The relevant **3D models**, **instruction leaflets** and **connection diagrams** can be obtained from us or downloaded from our home-page at any time.

Select the required product or search with the aid of the part number, go to "downloads" and click on "drawing" and save the file.



Key to optical signals



Key to audible signals

Mul	ti-Tone
-----	---------

Description scale in differing frequencies (various high / low frequencies) with regular, cyclical intervals

Meaning: extreme danger / immediate action Description scale in differing frequencies (one high, one low frequency) with regular, cyclical intervals

Meaning: extreme danger / immediate action

Two-Tone

Alternating Tone

Description continuous tone with graduated decrease and increase of sound frequencies

Meaning: danger / immediate action

Pulse Tone

Description regular intervals between on and off cycle

Meaning: danger / immediate reaction

Continuous tone

Description continuous tone in specific frequency

Meaning: safety

MTTF values

"MTTF" is the abreviation for Mean Time To Failure and is also described as the average life cycle or "MTTF_d" (= the average time until failure leading to a dangerous situation).

The European Norm **EN ISO 13849-1** has caused a new significance to be attached to "MTTF" values, because they are used to evaluate machine safety within the conformity tests. The MTTF is a statistical value, which is calculated by **means of testing or experience** of past values. It does not provide a guaran teed life duration or a guaranteed functional period.

MTTF values have been calculated for a variety of **WERMA products**. Please contact us for further details.

Contamination at the site

Devices with the protection rating of IP54 or higher, or which are exposed on one side, may only be installed in areas which have a

contamination degree of 2 or better. Or the exposed side must be sealed with an additional sealing element.



General Informatio

General Information

Protection ratings

1P65

Protection ratings for signal devices: Protection ratings for housings DIN EN 60529 (DIN VDE 0470 IEC 60529).

Second digit:

First digit:

IP OX no protection

degree of protection against contact with dangerous parts and the intrusion of foreign particles.

IP 1X protection against contact with the back of the hand.

- **IP 2X** protection against finger contact with live or moving parts in the appliance. The test finger with \emptyset 12 mm and 80 mm length must not come into contact with dangerous parts. A ball of 12.5 mm diameter should not be able to fully penetrate the housing.
- IP 3X test bar \emptyset 2.5 mm may not penetrate the housing.
- **IP 4X** a wire with \emptyset 1 mm may not penetrate the housing.
- **IP 5X** complete protection against dust cannot be guaranteed, but dust is not able to accumulate in such a way as to impair the operation of the device.
- IP 6X total protection against dust (no penetration).
- degree of protection against water. IP X0 no protection IP X1 protection against vertically falling water drops. IP X2 protection against water drops so long as the device is tilted to an angle of 15° . IP X3 protection against water spraying at any angle up to 60° to the vertical. IP X4 protection against water spraying at any angle. IP X5 protection against jets of water directed from any angle at the appliance. IP X6 protection against heavy seas. A strong jet of water may not harm the appliance. IP X7 protection against occasional immersion. IP X8 protection against permanent immersion.
- IP X9k protection against water during high pressure / steam cleaning.

Comparison between NEMA and IEC protection ratings - classification

NEMA Protection Type Number	Protection	IEC Protection Classification Designation
1	Falling dirt	IP 10
2	Dripping water and falling dirt	IP 11
3	Wind blown dust, rain and hail;	
	no damage due to external ice formation	IP 54
3 R	Rain and hail; no damage due to external ice formation	IP 14
3 S	Wind blown dust, rain and hail;	
	can be operated even with external ice formation	IP 54
4	Wind blown dust, rain, splashes and a direct jet of water;	
	no damage due to external ice formation	IP 56
4 X	Wind blown dust, rain, splashes and a direct jet of water;	
	no damage due to external ice formation, corrosion protection	
5	Dust, falling dirt, dripping non-corrosive liquids	IP 52
6	Direct jet of water, temporary submersion;	
	no damage due to external ice formation	IP 67
6 P	Direct jet of water, longer periods of submersion;	
	no damage due to external ice formation	IP 67
12 and 12 K	Circulating dust, falling dirt, dripping non-corrosive liquids	IP 52
13	Dust, splashes of water, oil, non-corrosive liquids	IP 54

Cannot be used to convert IEC Classification Designations to NEMA Type Numbers. Note: This comparison is based on tests specified in IEC Publication 60529.



AS-Interface

AS-Interface, the Actuator Sensor Interface and its distinctive 'yellow cable' is one of the most innovative networking solutions in modern automation technology.

Conceived in 1990 as a cost-efficient, feature-rich alternative to conventional hard-wiring, AS-Interface has now been proven in hundreds of thousands of products and applications spanning the en tire automation spectrum.

AS-Interface offers many of the benefits of more powerful and expensive fieldbuses, but at much lower cost and at much simpler application. The complete network is controlled automatically by a 'master' which polls the network sending and receiving data from each connected device in turn. It automatically senses and registers any connected devices, thus neither configuration nor applicationspecific software for the master is necessary.

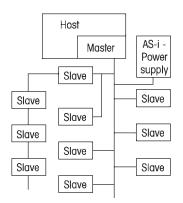
Unique technology

Due to the cable structure, AS-Interface offers a unique mounting technology. Without any cutting or removal of insulation, sharp pins penetrate the cable insulation making the electrical contact as the connection elements are closed. This technology ensures protection up to IP 65.

Cost savings

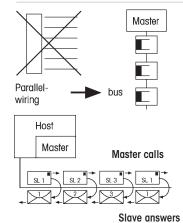
In general, applications from as few as ten sensors and actuators to very large systems can benefit, especially when the whole life cost advantages are taken into account. Distributing the input and output functionality is one starting point for cost savings, enabling point to point wiring systems to be reduced to a single cable, eliminating or reducing cable trees, service cabinets and multiple connectors. The special AS-Interface connection technology replaces labour-intensive wiring. The tree structure permits better optim ised system design and improved layouts, bringing easier installation and maintenance. Network configuration is eliminated.

System Survey



- Single master-slave principle
- · Up to 62 slaves with one master
- · Per slave up to 4 digital inputs
- + 4 digital outputs
- Max. 248 digital inputs and outputs
- · Additional 4 parameter bits/salve
- Also possible: analogue I/O
- Electronic addressing of slaves
- Free structure of the network

How AS-Interface[®] works



- AS-Interface [®] a bus system, which subsitutes parallel wired installation from pic to sensors and actuators
- · Data and energy in the same cable
- 1 Master and max. 62 slaves
- Total cycle time < 10 ms with max. number of 32 slaves
- Master-slave principle: The master calls and the slave answers immediately

Cable power

The yellow cable can carry up to 8 A, which means that no ad ditional wiring is required in typical installations. Several hundred mA may be drawn by a single slave device on the network. Where higher power is needed, or for emergency stop situations, a black secondary DC or AC power cable offers complementary advantages. If round cable is preferred, a wide variety of screw and push-fit termination modules offer this, with no performance compromise.

Products with AS-Interface

WERMA Signaltechnik GmbH & Co. KG has been a member of the AS - Interface® Association since 1996.



WERMA's product range encompasses the LED/Buzzer Combination 450 with acknowledgement

function for AS-Interface[®]. The combination unites a very bright light signal with the powerful sound of a buzzer. By gently pressing the front surface of the product the audible

signal can be turned off in a matter of seconds. This acknowledgement signal is fed back to the master via the AS-Interface Bus.

In addition, the LED Installation Beacon (Multicolour) 239 is available for AS-Interface[®]. This is suitable for the extended addressing (A/B engineering) of up to 62 modules. This beacon is provided with electircity via the bus.





bypass.

WERMA's product range also contains products with AS-Interface® for KombiSIGN 50, 70 and 71 as well as customised developments. The entire BUS electronic system is integrated in the ele ment placed at the base of the signal tower. The Kombi SIGN AS-Interface ® elements offer the customer beneficial features such as an addressing socket and status LEDs. A user-friendly sliding switch inside the module can be used to provide the power supply required for the signal towers from an external 24 V auxiliary voltage or via the integrated bus



EVS - Enhanced Visibility System





A groundbreaking innovation in LED technology opens up a completely new dimension in optical signalling. Enhanced Visibility System, or the electronic improvement of visibility, EVS for short, is the name WERMA has given to this latest development which promises to bring about a revolution in signal technology.

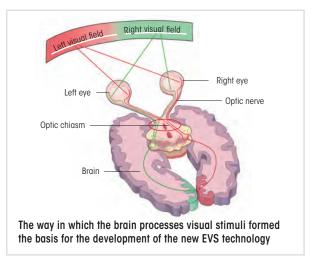
EVS - attention-grabbing neurobiological light effect



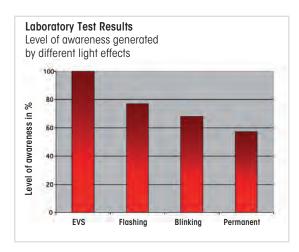
The flickering of neon lamps and comparable lighting effects are highly effective at attracting our attention. The neurobiological basis of this phenomenon is explained by a university scientist as follows: Light signals are processed in the human brain, not directly in the eye. In order to be consciously registered there, incoming stimuli first have to pass through a form of filter.

This filter has a "protective" function. During sleep it reduces disturbing stimuli to a minimum and assists in "overlooking" regular or continuous signals.

Irregular light impulses can circumvent the brain's filter function. Random light signals fail to generate an acclimatisation effect and the brain is unable to escape the stimulus, even when the flickering continues for an extended period.



EVS - flickering light without acclimatisation



On the basis of this understanding, WERMA's R+D department set out to find a flickering light with a high degree of effectivity in attracting attention. In a multi-stage laboratory experiment test candidates were asked to judge a series of different light signals and determine the most eye-catching light.

The result of the study was a stochastic flickering light with optimal attention-grabbing characteristics: EVS - Enhanced Visibility System! The light effect of this system is completely new and distinguishes it from all previous systems.

Epilepsy warning



People who suffer from photosensitive epilepsy may suffer epileptic fits or other loss of consciousness if exposed to certain types of flashing lights or other light effects. This might also occur in people who thus far have not suffered any sort of epileptic fit.





EVS signal devices communicate highly urgent situations



As a result of the extremely powerful signal effect, the EVS light is especially suited to signalling acute or highly important conditions. The EVS element can also be deployed in hazardous situations or in areas where immediate action is required.

Integrated into Kombi*SIGN* Signal Towers, the EVS LED Element generates a highly attention-grabbing signal (see page 46 and 31).

This innovative technology is also used in the 853, 280 and 829 series (page 152 onwards) and in the optical-audible combinations 444 (page 211 onwards) and 43x (page 200 onwards).

EVS - unique light effect using LED technology

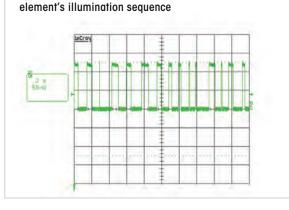


For the EVS system WERMA employs light emitting diodes. A microprocessor generates random light signals.

This gives the light a very "agitated" character which proves highly effective in drawing the attention of those in its vicinity - even when seen out of the corner of the eye.

Up to now LED signal devices have confined themselves to imitating the light effects of light bulbs or xenon flashes, EVS however utilises the strengths of light emitting diodes. LEDs are capable of generating the required high flickering frequency with ease - frequencies which xenon flashes are for example incapable of generating.

There are a series of additional, classical advantages to LEDs - their resistance to vibration and shocks, their long life duration as well as their low energy consumption.



Typical 2 second section of an EVS LED





www.werma.com

LED Element "ultrabright"

Good visibility, even in direct sunlight, is a basic precondition for the reliable deployment of signal devices in outdoor areas. This is a standard feature of the signal towers and beacons from WERMA Signaltechnik. There are however applications which place even more extreme demands on the visibility of optical signalling.

Up to 20 times brighter

Thanks to its sophisticated triggering, the innovative LED element "ultrabright" is up to 20 times brighter than conventional LED beacons - making it almost certainly the **brightest permanent light** that the world of signalling technology currently has to offer.

Furthermore, the **intelligent electronics** ensure that the LEDs operate at maximum brightness, depending on the ambient and operating temperatures. The "ultrabright" LED element is therefore always working at its optimum, and the energy-saving LED technology ensures that power consumption is kept to a minimum.





Brighter than sunlight

For example, the signalling of **mobile crane movements** on large construction sites must be clearly visible over large distances, even when the signal beacon is exposed to direct sunlight.

The "ultrabright" LED signal tower element for the WERMA signal towers Kombi*SIGN* 70 and 71, effortlessly meets these requirements. Its **bundled light** is brighter than the incidental sunlight, making it clearly visible.

"Ultrabright" masters the reflection of sunlight in snowy conditions

Skiers on the piste enjoy the sunlight. However, at the lift **turn-stiles** sunlight reflected from the snow can be debilitating. Even in these extreme conditions, the Kombi *SIGN* "ultrabright" element wins out against the blinding sunlight, **providing a clear** and unambiguous signal: "Please enter now!"

In short: Wherever the sun or other lighting factors impede visual perception, the WERMA signal towers Kombi *SIGN* 70 and 71 triumph with their "ultrabright" LED element.

You will find further technical information together with the order data on page 50 (Kombi *SIGN* 70) and page 35 (Kombi *SIGN* 71).





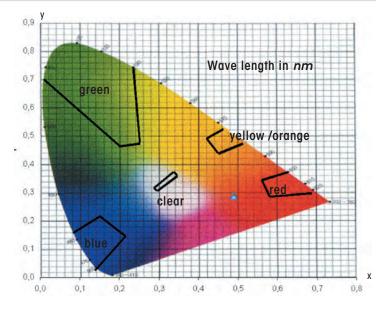
Light in Signalling technology

Types of optical signal devices

We differentiate between permanent, blinking and flashing beacons as well as beacons with rotating light. The appropriate signal type must be chosen to meet the needs of the specific application, whether as a warning, an informative signal or a simple piece of information.

Signalling technology relies mainly on the colours green, red, yellow, blue and clear.

The following diagram shows the position of these colours in the spectrum:



WERMA offers all round capabilities in optical and audible signals for the most arduous conditions



50° 345° Value in Candela 30° 35° 30° 50° 35° 25° 50° 25° 50° 25° 50° 25° WERMA places very high demands on itself with regard to product quality and life duration. High investment in our laboratory and development areas underpin this activity.

WERMA has risen to a new technologicel level through the work with its Light Laboratory and Thermo Analysis equipment, both of which have led to improved flexibility and know-how within the development department. This in turn leads to a quicker response to customer demands - all of course within the confines of the high WERMA quality.

The sophisticated Thermoanalysis equipment and our in-house Light Laboratory is leading to much more objective evaluation of the life duration of our products. This means it is possible to offer an optimised product with the longest possible life duration, brightest or most appropriate light picture and best thermodynamics.

WERMA has an unprecedented know how and quality in the field of LED technology.

Performance Measurement:

- Light distribution charts (Polardiagram) in Candela.
- Light intensity measurement.
- Timed lapse measurement of light in Candela and Lux.
- Flash intensity measurement in Candela.



Optical Signals in everyday life

The field of signalling technology offers us not only the possibility of audible signals, but also that of optical signals. These are to be found everywhere in everyday life; at traffic lights, in alarm systems or where obstructions arise. Countless uses can also be found in the industrial sector, above all in the signalisation of a machine operating status.



The generation of light - a summary of the possibilities

Light can be generated in various ways. Signalling technology mostly uses bulbs, halogen bulbs, electric discharge tubes and LEDs.



🖌 Bulbs

A tungsten filament is heated up to a high temperature, so radiating energy over a wide wavelength. This is perceived as light similar to sunlight. The tungsten filament evaporates with time. When the tungsten content falls below a certain level, the maximum life duration of the bulb is reached. As tungsten oxidises quickly and is destroyed when it comes into contact with air, the filament must be kept in a non-oxidising atmosphere such as vacuum. This leads us to the familiar light bulb with its sealed glass body.



🍯 Halogen bulbs

These are bulbs wherein the tungsten filament is enclosed by a small amount of halogen. The resulting chemical reaction has the effect of lengthening the life of the tungsten and stabilising the light output throughout the entire life duration of the bulb.



🗲 Electric discharge tubes

Xenon flash tubes are widely used in signalling technology. They consist of a glass tube filled with the inert gas xenon. A sufficiently high voltage leads to a discharge of energy with a spark gap and a flash of high intensity.

🕑 LED



Light emitting diodes are constructed using certain semiconductors. Foreign atoms are built into the semiconductor with the purpose of optimising the conductibility. Half of the semicon - ductor (n-region) is doped with foreign atoms that contain one bonding electron more than the semiconductor atom. This surplus atom can move freely and increases conductibility. The other half (p-region) is doped with foreign atoms containing one electron less than the semiconductor. When the LED is switched on, these faults ("holes") fill up with free electrons (recombination). Energy in the form of radiant photons is hereby released. The energy and therefore the colour of the light emitted is determined by the material the semiconductor is made of; e.g. GaAsP (Gallium Arsenic Phosphide) results in red light.



LED - Beacons with many advantages

LEDs offer many advantages when compared with conventional light bulbs:

- Minute dimensions
- ♥ Low current consumption
- ♥ Low heat generation
- Extremely high life duration of up to 50,000 hours
- All major colours can be realised

Vibration and shock resistance

✓ Immediate illumination

Fundamental units of light magnitude

The fields of lighting and signalling technology differentiate between fundamental units to define light itself. The most important of these are the units Lumen, Candela and Lux.

✓ Lumen (unit Im)

Light current is measured in Lumen; this is the unit for the entire visible light output of a light-emitting source. The light current is defined by the following formula known as the brightness characteristic:

Light current ϕ [in *Im*] = radiation capacity x brightness characteristic V(λ)

The brightness impression upon the human eye is based on a sensitivity curve V(λ) which reproduces the sensation felt by the eye in relation to the wavelength. The maximum point on this curve is at about 555 nm; we see best at this wavelength; V(555 nm) = 1.

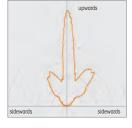
✓ Candela (unit cd)

In signalling technology only the part of the light current that is emitted in a certain direction is of importance. This light intensity is measured in Candela. It is defined by the light current of a lamp and the steradian measure $\frac{1}{4\pi a}$

Light intensity [in cd] = $\frac{\text{Light current }\phi}{\text{Steradian measure }\Omega}$

A complete sphere has a dihedral angle of $\Omega = 4 \pi$ sr. sr stands for the steradian and is the unit for the dihedral angle.

Example: a household candle emitting a light intensity of 12,566 Lumen has a light intensity in relation to the steridian measure $\frac{12,566 \text{ Im}}{4\pi \text{ sr}} \approx 1 \text{ cd.}$ This explains the name: candela is the Latin word for candle.





✓ Lux (unit lx)

Illumination density is an important unit in lighting installations. It is the measure of the brightness with which an area is illuminated. Whereas light intensity (in cd) is a property of a light source, illumination density is calculated in regard to the area to be illuminated.

Where the light current emitted is constant, the following formula is applicable:

Light density E [in lux] =

Light current ϕ Surface A





Acoustics in Signalling technology

Research and development at WERMA



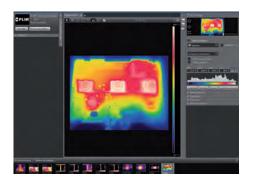
For over 50 years WERMA has been developing audible signal devices of the highest quality. Year after year we invest in research and development, enabling us to offer our customers innovative products employing state of the art technology.

Today our development team has a number of acoustic specialists in its ranks, equipped with the latest laboratory and test equipment.

WERMA places great importance on acoustic measuring technology and life duration testing facilities. Our products are only brought onto the market after they have passed the toughest of product tests.

The optimal sound generation and diffusion is achieved by means of extensive calculations, simulations and subsequent tests. For example, the horn dimensions of an audible signal device are precisely tailored to the required frequency.

Most demanding requirements for industrial applications





Especially in general industry our products are subject to extreme envi - ronmental influences. This might include temperature variation, voltage changes, electromagnetic interference and other such influences which may not however have any impact on the functionality of our products.

Extensive and exhaustive tests are carried out to ensure that these factors are eliminated in the most effective manner.

WERMA has the most effective and sophisticated Electromagnetic test equipment to carry out such work.

This enables us to offer an appropriate product even for the most deman ding applications - naturally within any relevant guidelines and norms.

Performance Measurements:

- Thermographic image equipment
- Temperature measurement over time
- Resistance to interference SURGE, Burst, Power Fail, ESD
- Resistance to interference analyses



General Information

Audible signals are everywhere!

Audible signals warn, protect and guide us in the modern industrial world. They function where caution, prudence and clarity are imperative, indicate emergencies and demand direct action. They are globally understood, irrespective of language, written or spoken.

Audible signals are deployed where an optical signal is insufficient or inappropriate. A wide range of products belong to this essential group of audible signal devices: The car horn, indispensable for driving in traffic, the buzzer of an egg timer, the school bell signalling break times and the siren on emergency vehicles.

Audible devices also enjoy a wide range of applications in industrial environments where they are deployed to indicate malfunctions or to provide a warning in dangerous situations. The basic signal is provided by one or more tones or a sequence of tones, and is to raise aware ness and alert to a specific danger.

Types of sound generation used in signal technology

Electromechanical sound generation

Electromechanical signal horns from WERMA work according to the oscillating armature principle. This can also be described as a special form of Wagner's interrupter, whereby an electromagnetic oscillation generator produces mechanical oscillations.



The oscillation generator is composed of a solid iron core with a field coil and a moving armature that is held at rest by a plate spring (membrane). When an electric current passes through the field coil, the armature is pulled i.e. pushed from its resting position. If the am-perage or the direction of the current changes continually, the armature oscillates. This is achieved by means of an alternating current or an appropriately prepared direct current. The mechanical adjustment is such that the armature strikes the iron core, leading to a considerable amplification of the principle audible vibrations (structure-borne noise).

As opposed to the classical Wagner's interrupter where the oscillating element simultaneously controls the current flow (interrupter), producing considerable radio interference voltages, the oscillating armature operating with an alternating current does not produce any interference voltages. When operating with a constant current the suppressors can be integrated into the required driving circuits.

As a result of this operating principle such systems are resistant to extreme temperatures and humidity. The life duration is solely determined by the mechanical wear and tear of the parts.







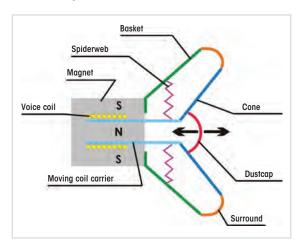
General Informatio

Acoustics in Signalling technology

Sound States (electro-dynamic sound generation)

A loudspeaker converts an alternating electric current into sound waves. This occurs by means of the interaction between the electric current and a permanent magnet. The coil is positioned within the magnetic field of the permanent magnet. When an electric current is applied to the coil, the Lorentz force generated leads to a deflection of the coil, causing the membrane to vibrate.





As a result of the centering spider this proceeds in an up and down motion. It centres the coil and, together with the bead, ensures that it returns to the resting position.

With the use of the appropriate size of membrane and material, as well as different drives (coils and permanent magnets), loudspeakers can be optimised for a variety of different frequency ranges.

Second the second description of the second

The acoustic capsule belongs to the group of electromagnetic sound generators. This principle was previously used for telephone earpieces. Within the capsule a permanent magnet serves to pre-magnetise the armature which is connected to the membrane. This is made to oscillate and these oscillations are then converted into audible tones. The acoustic capsule is characterized by a relatively simple construction and a compact form and displays a high degree of effectivity.



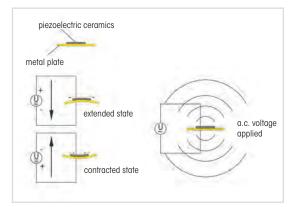


Version of the second secon

Piezoelectricity (also known as the piezoelectric effect, or for short: piezo effect) refers to the interaction of mechanical pressure (Greek piezein = to press) and electrical currents in solid bodies. It describes the phenomenon whereby the deformation of certain materials leads to the generation of an electric charge at the surface (direct piezoelectric effect).

In a reverse process these materials (predominately crystals) deform when a voltage is applied. The deflection is relatively small so they need to be transmitted to a membrane, from where the oscillations excite air molecules

membrane, from where the oscillations excite air molecules which are then perceived as sound.





Audibility factor of audible signals devices

One of the most important properties of audible signals is their sound output and therefore their audibility factor. The signal must be able to be heard without disturbing those around it.

The audibility of an audible signal is dependent on a number of different factors:

- Solution to the signal (in dB)
- 𝒞 the tone frequency (in Hz)
- 𝗭 the distance between signal device and recipient
- ${old {old S}}$ the noise level of the surrounding area
- Solution of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of the terminal of termin

Principle acoustic parameters

Sound output level

The sound output level L_p refers to the logarithmic relationship of the square of the sound output of an acoustic event to the square of the reference value $p_0 = 20 \ \mu$ P. The result is given in decibels (abbreviation dB).

 $L_{p} = 10 \, \log_{10} \left(\frac{p_{1}^{2}}{p_{0}^{2}} \right) dB = 20 \, \log_{10} \left(\frac{p_{1}}{p_{0}} \right) dB$

When indicating an absolute level (with reference to the standardized reference level p $_{\circ}$ the abbreviation "SPL" (sound pressure level) is added.

With intermediate to high levels and frequencies a sound output difference of 10 dB is heard as approximately twice as loud. Differences of 3 dB are clearly audible. The perceived sound level is not just dependent on the sound output level, but also on the spectrum of the sound signal and its temporal progression. Single tones are perceived as being considerably lou - der than a broadband audible signal with the same sound output level. Audible signals with sharply changing levels are also perceived as being significantly louder than uniform audible signals with the same average level.



Weighting curves (A, B and C according to DIN EN 61672-1, formerly IEC/DIN 651) are the curves from weighting filters that are applied to the sound output signal. They are designed to reproduce a similar frequency response as that of the human ear for a specific sound level. However they are only able to achieve a rough approximation, the values obtained for the weighted sound output measurements do not exactly match those of the human ear.

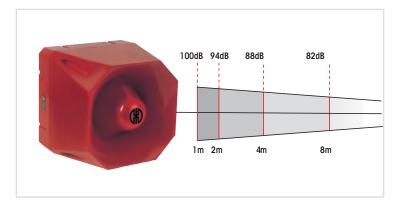
Weighting levels are indicated by the corresponding letter of the frequency weighting, e.g. a C weighting sound output level is given in dB (C). In the field of technical acoustics the A weighting level is predominately employed. For this reason WERMA specifies levels in dB (A).



361

IGNALTECHNIK

Acoustics in Signalling technology



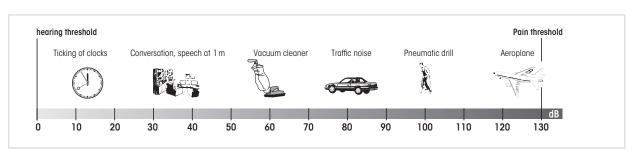
The sound output level is always dependent on the distance from the source of the sound. WERMA specifications are always based on a measuring distance of 1 m, unless otherwise stated.

In the case of point sound sources (generally applies for all sources radiating equally in all directions), the sound output level decreases by **6 dB with each doubling of the distance from the source**.

					Distanc	e in m						
1	2	3	5	10	20	30	50	100	200	300	500	1000
120	114	110	106	100	94	90	86	80	74	70	66	60
118	112	108	104	98	92	88	84	78	72	68	64	58
116	110	106	102	96	90	86	82	76	70	66	62	56
114	108	104	100	94	88	84	80	74	68	64	60	54
112	106	102	98	92	86	82	78	72	66	62	58	52
110	104	100	96	90	84	80	76	70	64	60	56	50
108	102	98	94	88	82	78	74	68	62	58	54	48
106	100	96	92	86	80	76	72	66	60	56	52	46
104	98	94	90	84	78	74	70	64	58	54	50	44
104 102 100	96	92	88	82	76	72	68	62	56	52	48	42
100	94	90	86	80	74	70	66	60	54	50	46	40
98	92	88	84	78	72	68	64	58	52	48	44	38
96	90	86	82	76	70	66	62	56	50	46	42	
94	88	84	80	74	68	64	60	54	48	44	40	
92	86	82	78	72	66	62	58	52	46	42	38	
90	84	80	76	70	64	60	56	50	44	40		
85	79	75	71	65	59	55	51	45	39			
80	74	70	66	60	54	50	46	40				
75	69	65	61	55	49	45	41					
70	64	60	56	50	44	40	36					
65	59	55	51	45	39	35						

Table of working range

Examples of noise in everyday life





Tone frequency

Sound is a series of fluctuations in the air pressure at different amplitudes occurring at a specific rate per unit of time. This rate is termed frequency and is measured in the unit 1/s = 1 Hz (Hertz). It is named after the German physicist Heinrich Rudolf Hertz. A tone is generated by an oscillation at a certain frequency. The musical tone A for example, has a frequency of 440 Hz. Noise is the term used to describe a number of overlapping tones.

The human ear is only capable of hearing tones within a certain frequency range. In the case of children this range is bet - ween 20 and 20,000 Hz. This sensitivity declines with increasing age: by the age of 50 the limit is approximately 12,000 Hz, and with advanced age this is often as low as 5,000 Hz.

The human ear hears tones of different frequencies at different relative strengths. The limit of audibility and the pain threshold are therefore dependent on the respective frequency. For this reason audible signal devices generally operate at a frequency between 500 and 3,000 Hz.

Environmental factors

In addition to the sound output level, the tone frequency and the distance to the signal device, environmental factors are also decisive for the quality of the signal. Wind, humidity or even rain all have an effect on audibility. A very important factor is the ambi ent noise level.

In industrial environments in particular, the ambient noise level produced by machines is often very high. Accordingly, the signal devices must produce a sufficiently high sound output in order to be heard.



WERMA has developed loud signal horns and sirens for this purpose. With fluctuating ambient noise levels, the use of a siren with a self-adjusting sound level is recommended - a patented invention from WERMA.



Product number index

Product no.	Page
107	228
109	229
110	237
111	230
114	231
118	233
118 483	234
119	233
119 483	234
123	240
126	241
127	235
128	236
129	238
133	242
134	243
139	246
140	244
141	247
142	248
144	250
150	218
153	252
170	258
172	259
190	253
200	122
201 202	123
202	122
203	122
205	123
206	104
207	105
208	114
209 LED	125
209 Permanent	124
209 Flash	148
210	126
211	127
212	149
213	126
214	127
215	149
216	106

Product no.	Page
219 Permanent	128
219 LED	129
219 Flash	150
220	132
221	133
222	151
223	132
224	133
225	151
230	98
230 Economy	99
231	100
231 Economy	101
232	113
239	102
239 As-Interface	103
280 LED Permanent	143
280 LED Double Flash	163
280 LED EVS	164
280 LED LED Obstruction Light	145
280 LED Rotating Beacon	170
281	146
338	232
382	232
420 LED/Buzzer	192
420 LED/Multi Tone	193
421 Flash/Multi Tone	195
421 Flash/Buzzer	194
422 LED/Buzzer	192
422 LED/Multi Tone	193
423 Flash/Multi Tone	195
423 Flash/Buzzer	194
424	196
425	197
430	200
431 LED Permanent/Flash/EVS	201
431 LED Rotating/Multi Tone	202
432	200
433 LED Permanent/Flash/EVS	201
433 LED Rotating/Multi Tone	202
434	204
435 LED Permanent/Flash/EVS/Horn	205
435 LED Rotating/Horn	206
439	207
441	208

Product no.Page44220944421144421245021245021745022048019848226349421457025557125657225657326757426157526258019958119958226358426458526458433641336433464413364433644336443364536644376453864591645836459164674690746977469774697287718288720287729LED Permanent284284		
444211444EVS212450vith acknowledgement function219450for AS-Interface220480198482482263494570255571256573257574261575262580199581199582263584264585264640reminal elements43641336433464435644356443664437645Audible elements3864436645Vocal element (102 dB)41645Seit-Adjusting42646AS-Interface Element4569087691697USB Interface78697USB Interface78697USB Interface78697USB Interface289718289720287728286729276	Product no.	Page
444 EVS 212 450 with acknowledgement function 219 450 for AS-Interface 220 480 198 482 263 494 214 570 255 571 256 572 256 573 267 574 261 575 262 580 199 581 199 582 264 584 264 585 264 640 Terminol elements 43 641 33 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 EVS 36 644 EVS 36 644 EVS 36 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 645 Vocal element (80 dB) 40 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 692 91 693	442	209
450 with acknowledgement function 219 450 for AS-Interface 220 480 198 482 263 494 214 570 255 571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 264 584 264 585 264 640 Terminal elements 643 34 644 Utabright 35 364 644 102 644 Mallicolour 37 645 644 33 645 Vocal elements 38 40 645 Self-Adjusting 645 Vocal element 645 Self-Adjusting 646 AS-Interface Element 647 Mall 699 74 699 74 <	444	211
450 for AS-Interface 220 480 198 482 263 494 214 570 255 571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uthrobright 35 644 tEVS 36 644 teVs 36 644 teVs 36 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 83 695 91 697 74 699 74 699 74 699 74 699 74 699 74 699 287	444 EVS	212
450 for AS-Interface 220 480 198 482 263 494 214 570 255 571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uthrobright 35 644 tEVS 36 644 teVs 36 644 teVs 36 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 83 695 91 697 74 699 74 699 74 699 74 699 74 699 74 699 287	450 with acknowledgement function	219
482263494214570255571256572256573257574261575262580199581199582263584264640 Terminal elements4364133644 ultrabright35644 EVS36644 EVS36645 Vocal element (102 dB)41645 Self-Adjusting42646 AS-Interface Element456908769774697746987469874714289718288720287728286729 LED Permanent276		220
494 214 570 255 571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 34 641 33 644 Utobright 35 34 644 133 644 LED elements 38 34 644 40 644 Multicolour 37 645 645 Vocal element (102 dB) 645 Vocal element (102 dB) 646 As-Interface Element 690 87 691 83 695 91 697 77 697 74 697 74 698 74 699 74 69	480	198
570 255 571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uttrabright 35 644 tED elements 33 644 tED elements 38 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 697 287 718 288 720 287 728 286	482	263
571 256 572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 utrobright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 EVS 36 645 Vocal element (188 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 699 74 699 286 718 288 </th <th>494</th> <th>214</th>	494	214
572 256 573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 utrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 EVS 36 644 FVS 36 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Notal element (102 dB) 41 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Notal element (88 dB) 40 645 Vocal element (88 dB) 41 699 77 697 USB Interface 78	570	255
573 257 574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uttrabright 35 644 LED elements 33 644 routitoolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 699 74 714 289 718 286 720 287 728 286 729 276	571	256
574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 ultrabright 35 644 tED elements 33 644 tED elements 33 644 routlicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 692 91 693 74 694 83 695 91 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permonent 276	572	256
574 261 575 262 580 199 581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 ultrabright 35 644 tED elements 33 644 tED elements 33 644 routlicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 692 91 693 74 694 83 695 91 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permonent 276	573	257
580 199 581 199 582 263 584 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uttrabright 35 644 LED elements 33 644 ruttrabright 35 644 mutticolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (182 dB) 40 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 699 74 718 288 720 287 728 286 729 276	574	
581 199 582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 utrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 mutricolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 220	575	262
582 263 584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 uttrabright 35 644 LED elements 33 644 FVS 36 644 mutticolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (88 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 699 74 718 288 720 287 728 286 729 276	580	199
584 264 585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 ultrabright 35 644 LED elements 33 644 rulticolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 220 276	581	199
585 264 640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 ultrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 220	582	263
640 Terminal elements 43 641 33 643 34 644 ultrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (88 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 210	584	264
641 33 643 34 644 utrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 mutricolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	585	264
643 34 644 ultrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 EVS 36 644 EVS 36 644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	640 Terminal elements	43
644 uttrabright 35 644 LED elements 33 644 EVS 36 644 mutticolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent	641	33
644 LED elements 33 644 EVS 36 644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	643	34
644 EVS 36 644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent	644 ultrabright	35
644 multicolour 37 645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 USB Interface 78 698 74 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	644 LED elements	33
645 Audible elements 38 645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	644 EVS	36
645 Vocal element (88 dB) 40 645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	644 multicolour	37
645 Vocal element (102 dB) 41 645 Self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	645 Audible elements	38
645 self-Adjusting 42 646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	645 Vocal element (88 dB)	40
646 AS-Interface Element 45 690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	645 Vocal element (102 dB)	41
690 87 691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 283 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	645 Self-Adjusting	42
691 85 694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	646 AS-Interface Element	45
694 83 695 91 697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	690	87
695 91 697 77 697 USB Interface 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	691	85
697 77 697 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276		83
697 USB Interface 78 698 74 699 74 714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276	695	91
6987469974714289718288720287728286729 LED Permanent276		77
69974714289718288720287728286729 LED Permanent276		
714 289 718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276		
718 288 720 287 728 286 729 LED Permanent 276		
720 287 728 286 729 LED Permanent 276		
728 286 729 LED Permanent 276		
729 LED Permanent 276		
/29 LED Double Flash 284		
	/29 LED Double Flash	284



Product no.	Page
729 LED EVS	283
729 LED Rotating Beacon	280
738	285
740	274
741	275
750	290
761	291
782 LED Permanent	277
782 LED Rotating Mirror	281
783	279
784	272
785	278
800	107
801	108
802	115
806	134
815	109
816	110
816 USB multicolour	112
816 multicolour	111
816 LED	117
817	116
826	136
826 monitored	137
827	156
828 for use in road tunnels	158
828 Flash	157
829 LED Permanent	138
829 LED Double Flash	159
829 LED EVS	160
829 LED Permanent	169

Product no.	Page
829 monitored	140
829 with external triggering	139
830	155
835	155
838	162
839 LED Permanent	142
839 Rotating Mirror	167
839 LED Permanent	168
839 Double Flash	161
840 Permanent	48
840 Terminal elements	58
840 AS-Interface Element	59
842	49
843 LED elements	48
843 EVS	51
843 ultrabright	50
843 multicolour	52
844 Audible elements	53
844 Self-Adjusting	57
844 Vocal element (88 dB)	55
844 Vocal element (102 dB)	56
845 Terminal elements	65
845 AS-Interface Element	66
846	62
848	62
849	64
850	130
851	130
852	130
853 LED	135
853 LED Double Flash	152

60 WIN KombiSIGN 71 60 WIN kombiSIGN 70 60 Andon products 61 KombiSIGN reflect 80 881 83 84 85 90 90 LED 90 90 94 95 95 97 14 55	153 16 18 20 27 173 174 172 171 165 176 180 141 154
 40 WIN Kombi<i>SIGN</i> 70 40 Andon products 41 Kombi<i>SIGN</i> reflect 80 81 83 84 85 90 LED 90 94 95 97 14 55 	18 20 27 173 174 172 171 165 175 176 180 141 154
 Andon products Kombi<i>SIGN</i> reflect Kombi<i>SIGN</i> reflect Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio Radio	20 27 173 174 172 171 165 175 176 180 141 154
61 Kombi <i>SIGN</i> reflect 80 81 83 84 85 90 LED 90 94 95 95 97	27 173 174 172 171 165 175 176 180 141 154
80 81 83 84 85 90 LED 90 94 95 97 14 55	173 174 172 171 165 175 176 180 141 154
81 83 84 85 90 LED 90 94 95 97 14 55	174 172 171 165 175 176 180 141 154
83 84 85 90 LED 90 94 95 95 97 14 55	172 171 165 175 176 180 141 154
84 85 90 LED 90 94 95 97 14 55	171 165 175 176 180 141 154
85 90 LED 90 94 95 97 14 55	165 175 176 180 141 154
90 LED 90 94 95 97 14 55	175 176 180 141 154
90 94 95 97 14 55	176 180 141 154
94 95 97 14 55	180 141 154
95 97 14 55	141 154
97 14 55	154
14 55	
55	
	260
56	184
	182

SIGNALTECHNIK

Our Products

If you are searching for a specific product, then our overview pages at the beginning of each product section provide additional support. All product variants for the specific product group are arranged according to their features (for example light effect or sound output).



365



WERMA Signaltechnik GmbH + Co. KG Dürbheimer Str. 15

D - 78604 Rietheim-Weilheim Fon +49 (0) 74 24 95 57 - 0 Fax +49 (0) 74 24 95 57 - 44 www.werma.com • info@werma.com

WERMA Signaltechnik

Niederlassung Neuhausen am Rhf. Rheingoldstrasse 50 8212 Neuhausen am Rheinfall Switzerland Phone +41 (0) 52 674 00 60 Fax +41 (0) 52 674 00 66 www.werma.ch info@werma.ch

WERMA (UK) Ltd.

CHO VV

11 Regent Park 37 Booth Drive Park Farm Industrial Estate Wellingborough NN8 6GR Great Britain Phone +44 (0) 1536 486 930 Fax +44 (0) 1536 514 810 www.werma.co.uk uksales@werma.com

WERMA SARL 56, Rue Colière 69780 Mions France Phone +33 (0) 4 72 22 37 37 Fax +33 (0) 4 72 22 37 64 www.werma.fr

WERMA USA Inc.

info@werma.fr

6731 Collamer Road East Syracuse, NY 13057 USA Phone +1 315 414 0200 Fax. +1 315 414 0201 www.werma.com michael.oneill@werma.com



WERMA BENELUX byba

Industrieweg 78-80 Bus 2 9032 Wondelgem Belgium Phone +32 (9) 220 31 11 Fax. +32 (9) 222 81 11 www.wermabenelux.com info@wermabenelux.com

WERMA (Shanghai) Co., Ltd.

No. 8, High Technology Zone, No. 503, Meinengda Road, Songjiang, Shanghai, P. R. C 201613 China Phone +86 (0) 21 5774-0024 Fax +86 (0) 21 5774-6001 www.werma.com.cn info@werma.com.cn

CHD W

